



COMMISSIONE DELLE COMUNITA' EUROPEE

Bruxelles, 29.5.1996  
COM(96) 600 def.

**TREDICESIMA RELAZIONE  
ANNUALE SUL CONTROLLO  
DELL'APPLICAZIONE  
DEL DIRITTO COMUNITARIO  
(1995)**

**(presentata dalla Commissione)**



# SOMMARIO

<b><u>INTRODUZIONE</u></b> .....	6
----------------------------------	---

## **LO SPAZIO SENZA FRONTIERE**

<b>1. INTRODUZIONE</b> .....	20
<b>2. SITUAZIONE NEI DIVERSI SETTORI</b> .....	21
<b>2.1. Soppressione delle frontiere fisiche</b> .....	21
2.1.1. Questioni doganali .....	21
2.1.1.1. Stato delle comunicazioni dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore delle questioni doganali .....	23
2.1.2. Libera circolazione dei prodotti agricoli .....	23
<b>2.2. Soppressione delle frontiere tecniche</b> .....	25
<b>2.2.1. Libera circolazione delle merci</b> .....	25
2.2.1.1. Gli articoli 30 e seguenti del Trattato .....	25
2.2.1.2. Norme di prevenzione previste dalla direttiva 83/189/CEE .....	29
<b>2.2.2. Bilancio relativo allo stato di attuazione delle         direttive per settore nel quadro della libera         circolazione delle merci</b> .....	30
2.2.2.1. Derrate alimentari .....	30
2.2.2.2. Stato delle comunicazioni dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive applicabili nel settore delle derrate alimentari .....	31
2.2.2.3. Prodotti farmaceutici .....	31
2.2.2.4. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive applicabili nel settore dei prodotti farmaceutici .....	32
2.2.2.5. Prodotti chimici .....	32
2.2.2.6. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive applicabili nel settore dei prodotti chimici .....	33
2.2.2.7. Veicoli a motore, trattori, motocicli .....	33
2.2.2.8. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali nel settore dei veicoli a motore, trattori, motocicli .....	35
2.2.2.9. Prodotti dell'edilizia .....	36
2.2.2.10. Beni strumentali (meccanica, impianti di protezione individuale, preimballaggi, metrologia, elettrotecnica e apparecchi medici) .....	36
2.2.2.11. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive applicabili nel settore dei beni strumentali (meccanica, impianti di protezione individuale, preimballaggi, metrologia, elettrotecnica e apparecchi medici) .....	37

<b>2.2.3.</b>	<b>Libera circolazione delle persone, diritto di stabilimento, diritti elettorali</b>	37
2.2.3.1.	Divieto di discriminazioni	37
2.2.3.2.	Ingresso e diritto di soggiorno	39
2.2.3.3.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore del diritto di soggiorno	40
2.2.3.4.	Diritti elettorali attivi e passivi	40
2.2.3.5.	Diritti sindacali	40
2.2.3.6.	Accesso al pubblico impiego	41
2.2.3.7.	Sicurezza sociale dei lavoratori migranti	41
2.2.3.8.	Riconoscimento dei diplomi	41
2.2.3.9.	Stato di comunicazione dei provvedimenti di attuazione nel settore del riconoscimento reciproco dei diplomi	44
2.2.3.10.	Agenti commerciali autonomi	45
<b>2.2.4</b>	<b>Libera prestazione dei servizi</b>	45
2.2.4.1.	Settore audiovisivo	45
2.2.4.2.	Telecomunicazioni	45
2.2.4.3.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive applicabili nel settore delle telecomunicazioni	48
2.2.4.4.	Servizi finanziari	48
2.2.4.5.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore dei servizi finanziari	51
<b>2.2.5.</b>	<b>Libera circolazione dei capitali</b>	51
<b>2.2.6</b>	<b>Diritto delle società</b>	54
2.2.6.1.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore del diritto delle società	55
<b>2.2.7.</b>	<b>Proprietà intellettuale e industriale</b>	55
2.2.7.1.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di esecuzione delle direttive applicabili nel settore della proprietà intellettuale e industriale	57
<b>2.2.8</b>	<b>Appalti pubblici</b>	58
2.2.8.1.	Stato di comunicazione dei PNA delle direttive nel settore degli appalti pubblici	62
<b>2.3.</b>	<b>Soppressione delle frontiere fiscali</b>	62
2.3.1.	Imposizione fiscale diretta	62
2.3.1.1.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore dell'imposizione fiscale diretta	63
2.3.2.	Imposizione fiscale indiretta	64
2.3.2.1.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore dell'imposizione fiscale indiretta	66

## **PROTEZIONE DEI CONSUMATORI E SICUREZZA DEI PRODOTTI**

<b>1.</b>	<b>INTRODUZIONE</b>	67
<b>2.</b>	<b>SITUAZIONE NEI VARI SETTORI</b>	67
2.1.	Cosmetici:	67
2.2.	Tessili	67
2.3.	Sicurezza e salute	68
2.4.	Protezione degli interessi economici	68
2.5.	Stato della comunicazione dei provvedimenti nazionali di ricezione delle direttive nel settore della politica dei consumatori e della sicurezza dei prodotti	69

## **CONCORRENZA**

<b>1.</b>	<b>INTRODUZIONE</b>	70
<b>2.</b>	<b>SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI</b>	70
2.1.	Imprese pubbliche	70
2.2.	Monopoli	72
2.3.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione nel settore della politica di concorrenza	73

## **OCCUPAZIONE E POLITICA SOCIALE**

<b>1.</b>	<b>INTRODUZIONE</b>	74
<b>2.</b>	<b>SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI</b>	74
2.1.	Parità di trattamento tra uomini e donne	74
2.2.	Condizioni di lavoro	75
2.3.	Salute e sicurezza sul luogo di lavoro	76
2.4.	Salute pubblica	76
2.5.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di ricezione delle direttive nel settore della politica sociale	77

## **AGRICOLTURA**

<b>1.</b>	<b>INTRODUZIONE</b>	78
<b>2.</b>	<b>SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI</b>	78
2.1.	Mercati	78
2.2.	Armonizzazione	80
2.3.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione nel settore dell'agricoltura	83

## **PESCA**

<b>1.</b>	<b>INTRODUZIONE</b>	85
<b>2.</b>	<b>SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI</b>	85
2.1.	Mercati	85
2.2.	Risorse	85
2.3.	Compatibilità con il diritto comunitario delle normative nazionali in materia di concessione della bandiera	86

## **AMBIENTE**

<b>1.</b>	<b>INTRODUZIONE</b>	87
1.1.	Situazione generale	87
1.2.	Comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione	87
1.3.	Conformità dei provvedimenti nazionali di attuazione	88
1.4.	Corretta applicazione delle direttive	89
1.5.	Libertà di accesso all'informazione	90
1.6.	Valutazione dell'impatto ambientale	91
1.7.	Iniziative da intraprendere	92
<b>2.</b>	<b>SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI</b>	93
2.1.	Aria	93
2.2.	Chimica	94
2.3.	Acque	95
2.4.	Inquinamento acustico	96
2.5.	Rifiuti e tecnologie pulite	96
2.6.	Natura	98
2.7.	Difesa contro le radiazioni	99
2.8.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di recezione delle direttive nel settore ambientale	101

## **TRASPORTI**

<b>1.</b>	<b>INTRODUZIONE</b>	103
<b>2.</b>	<b>SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI</b>	103
2.1.	Trasporti su strada	103
2.2.	Trasporti combinati	104
2.3.	Trasporti per via navigabile	105
2.4.	Trasporti ferroviari	105
2.5.	Trasporti marittimi	105
2.6.	Trasporti aerei	106
2.7.	Ora legale	107
2.8.	Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di ricezione delle direttive nel settore dei trasporti	108

## **ENERGIA**

<b>1.</b>	<b>INTRODUZIONE</b>	109
<b>2.</b>	<b>SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI</b>	109
2.1.	Trasparenza dei prezzi	109
2.2.	Mercato interno dell'elettricità e del gas naturale	109
2.3.	Efficienza energetica	110
2.4.	Idrocarburi	110
2.5.	Stato della comunicazione dei provvedimenti nazionali di ricezione nel settore dell'energia	111

<b><u>PERSONALE DELLE COMUNITÀ</u></b> .....	112
--	-----

<b><u>QUESTIONI STATISTICHE</u></b> .....	113
---	-----

**ALLEGATI**

1. Infrazioni presunte .....	114
2. Infrazioni accertate .....	122
3. Infrazioni ai trattati e regolamenti .....	130
4. Stato di applicazione delle direttive .....	159
5. Sentenze della Corte di giustizia che non hanno ricevuto ancora esecuzione .....	398
6. Applicazione del diritto comunitario da parte delle Autorità giudiziarie nazionali .....	414

## PRESENTAZIONE

*La relazione sul controllo dell'applicazione del diritto comunitario viene redatta ogni anno dalla Commissione europea dietro richiesta del Parlamento europeo (risoluzione del 9 febbraio 1983) e degli Stati membri (dichiarazione n. 19, punto 2, allegata al Trattato firmato a Maastricht il 7 febbraio 1992). Essa accoglie anche le richieste espresse, in relazione a determinati settori, dal Consiglio europeo e dal Consiglio dei ministri.*

L'Unione europea non sarebbe un'autentica Unione di diritto, fondata sul diritto e costruita dal diritto se mancasse un controllo permanente sulla sua osservanza e sulla sua effettiva applicazione da parte degli Stati membri e negli Stati membri stessi. Ai sensi dell'articolo 155 del trattato questo controllo è compito della Commissione<sup>(1)</sup>.

Tradizionalmente la relazione annuale sul controllo dell'applicazione del diritto comunitario è imperniata sull'analisi dei procedimenti d'infrazione istituiti dalla Commissione a norma dell'articolo 169 del Trattato CE nel corso dell'anno di riferimento.

La presente relazione fa il punto della situazione al 31 dicembre 1995.

È necessario ricordare che l'attività di controllo sull'applicazione del diritto comunitario - che il citato articolo 155 conferisce alla Commissione in quanto "custode del Trattato" - non si esaurisce nei soli procedimenti d'infrazione; in realtà, la Commissione controlla l'applicazione del diritto comunitario anche in altre sedi e con altri strumenti, per esempio quando promuove ricorso giurisdizionale contro altre istituzioni (articoli 173 e 175), quando controlla la legittimità delle sovvenzioni pubbliche agli Stati (articolo 93), quando combatte le frodi al bilancio comunitario, quando vigila sul rispetto delle norme che vietano le intese e gli abusi di posizione dominante ai sensi degli articoli 85 e 86 del Trattato CE. Tutte queste attività sono oggetto di relazioni distinte.

Non si insisterà mai abbastanza sull'originalità che presentano i procedimenti di infrazione ex articolo 169 del Trattato CE.

Si tratta di un procedimento che la Commissione apre per sua esclusiva iniziativa allo scopo di dirimere un conflitto tra la Comunità e uno Stato membro; a questo procedimento i privati non sono legittimati ad essere parti, né in veste di attori né in veste di convenuti. Questo procedimento, ha lo scopo di indurre lo Stato membro a tornare ad una situazione di conformità col diritto comunitario e non mira a garantire una tutela giuridica al singolo che invoca l'applicazione del diritto comunitario. Dinanzi alle amministrazioni e alle giurisdizioni nazionali, definite "giurisdizioni comunitarie di diritto comune", i singoli (persone fisiche e giuridiche) dispongono di mezzi di tutela che, nella fase attuale, possono consentire anche ad uno di loro di chiedere allo Stato membro un risarcimento per violazione di norme comunitarie<sup>(2)</sup>. Gli esposti e le denunce inviati alla Commissione risultano tuttavia uno strumento insostituibile non solo per la Commissione

---

<sup>(1)</sup> Lo stesso obbligo figura anche all'articolo 127 del Trattato Euratom.

<sup>(2)</sup> Si veda, al riguardo, l'allegato VI della presente relazione, che contiene una rassegna sull'applicazione del diritto comunitario ad opera delle giurisdizioni nazionali nell'anno di riferimento.

ma anche per il cittadino comunitario, specialmente quando il cittadino non riesca a imporre agli organi nazionali l'osservanza dei diritti che l'ordinamento comunitario gli conferisce.

Pur non essendo direttamente legittimato ad aprire il procedimento di infrazione, il cittadino comunitario svolge una **funzione essenziale**: le denunce inviate alla Commissione restano una fonte d'informazione preziosa per l'apertura del procedimento di infrazione, soprattutto quando mettono in luce prassi amministrative in contrasto con il diritto comunitario o infrazioni in settori in cui la Commissione, non disponendo di specifici poteri ispettivi, non potrebbe accertarli d'ufficio. Le denunce consentono anche di segnalare alla Commissione infrazioni in operazioni alle quali la Comunità ha erogato il proprio contributo finanziario<sup>(3)</sup>.

È quindi di importanza capitale che la Commissione presenti un consuntivo non solo agli autori delle denunce - che spesso non hanno altri mezzi di difesa al di fuori della Commissione - ma anche a tutti i cittadini della Comunità e al Parlamento europeo. La relazione annuale è espressione di questa volontà di trasparenza.

Nel 1995 gli Stati membri della Comunità sono diventati quindici. La presente relazione contiene pertanto anche i risultati dell'applicazione del diritto comunitario in Austria, in Finlandia e in Svezia, tre Stati che erano precedentemente membri dello Spazio economico europeo. Alla loro recente adesione è certo dovuto il gran numero di misure di attuazione di direttive che essi hanno comunicato. Beninteso, questi tre Stati avevano già incorporato una parte del consolidato comunitario nella loro legislazione nazionale fin dal primo gennaio 1994 (data di entrata in vigore del Trattato sul SEE). Inoltre, giusta l'articolo 172 paragrafo 1, del Trattato di adesione, l'autorità di vigilanza EFTA ha trasmesso alla Commissione tutta la normativa che le era stata comunicata da questi Stati<sup>(4)</sup>. In un anno i nuovi Stati membri hanno recepito il consolidato comunitario nel loro diritto interno al punto che la percentuale complessiva delle misure di recepimento comunicate delle direttive è superiore alla media comunitaria in Svezia e in Finlandia<sup>(5)</sup> ed è pari all'84,2 in Austria.

Il 1995 si è anche caratterizzato per l'intensa attività svolta dalla Commissione nel controllo dell'applicazione del diritto comunitario: in un anno la Commissione non aveva mai preso tante decisioni ex articolo 169 CE: 5068 contro le 4802 del 1994.

---

<sup>(3)</sup> Quando apre un procedimento di infrazione la Commissione normalmente sospende il finanziamento comunitario (cfr. regol. n. 2052/88, GUCE L 185 del 15.7.1988, p. 9). Se viene confermata l'esistenza dell'infrazione, la Commissione può recuperare il finanziamento.

<sup>(4)</sup> L'autorità di sorveglianza dell'EFTA ha trasmesso alla Commissione anche i casi di presunta infrazione ancora pendenti dinanzi ad essa.

<sup>(5)</sup> Eccezion fatta per le difficoltà che pone la trasposizione delle direttive nelle isole Åland.

## **I - PROFILO DELLE PROCEDURE D'INFRAZIONE NEL 1995**

Nel 1995 si sono osservate sette grandi tendenze:

- A- I casi d'infrazione registrati nel 1995 indicano un calo del numero delle denunce e un aumento del numero dei casi accertati d'ufficio.
- B- L'importante funzione svolta dal Parlamento europeo nell'avvio dei procedimenti d'infrazione.
- C- I procedimenti aperti nel 1995: il numero delle messe in mora è restato stabile.
- D- I procedimenti concernenti le infrazioni accertate: diminuzione del numero dei pareri motivati e stabilità del numero dei giudizi promossi dinanzi alla Corte di giustizia.
- E- Il forte aumento del numero delle archiviazioni.
- F- L'inizio dello smaltimento dell'arretrato: numerosissime pratiche in giacenza da tempo sono state chiuse.
- G- Una maggiore trasparenza nei procedimenti d'infrazione.

### **A- Le infrazioni registrate nel 1995**

- *diminuzione del numero delle denunce*

L'analisi delle statistiche ci consente di fare una osservazione sorprendente: il numero delle denunce presentate alla Commissione non aumenta più. Le cifre degli ultimi cinque anni (1991: 1051; 1992: 1185; 1993: 1040; 1994: 1145; 1995: 978) dimostra al di là di ogni dubbio che si è in presenza di una *tendenza di fondo* e non di una semplice congiuntura<sup>(6)</sup>. La situazione è però diversa da un settore all'altro: in quello doganale e delle imposte indirette il numero delle denunce è stabile mentre aumenta nel settore degli appalti pubblici (in cui è passato da 100 a 137) e in quello dei trasporti, mentre viceversa in calo nel settore agricolo (127 contro le 191 del 1994).

I valori costanti che presenta il numero delle denunce è in realtà espressione di una **diminuzione del loro numero**, poiché si deve tener conto dell'allargamento della Comunità e dell'aumento della sua popolazione. Tale diminuzione appare tanto più netta in quanto le maggiori competenze dell'Unione dovrebbero essere fonte di difficoltà, di contenzioso e quindi far aumentare il numero delle denunce.

Occorre tuttavia interpretare con molta cautela questa affermazione.

Nel calo delle denunce si potrebbe leggere un'indicazione che i cittadini comunitari che invocano l'applicazione del diritto comunitario hanno trovato soddisfazione dinanzi alle

---

<sup>(6)</sup> Al riguardo si vedano le osservazioni svolte in relazione all'ambiente, al punto 1.4.

amministrazioni o ai giudici nazionali senza dover ricorrere alla Commissione. Ma una siffatta spiegazione peccherebbe forse di ottimismo ed è comunque difficilmente dimostrabile perché avrebbe bisogno di uno studio più approfondito, che non è possibile svolgere nell'ambito del presente documento.

Il calo del numero delle denunce potrebbe però essere un indizio di una migliore applicazione del diritto comunitario ad opera degli Stati membri, stante l'esperienza che hanno acquistato e l'efficacia dissuasiva dei ricorsi per inadempimento.

È possibile anche una terza spiegazione: poiché la possibilità che è offerta ai singoli cittadini di presentare denuncia alla Commissione non è ancora sufficientemente nota ai cittadini dei nuovi Stati membri, le nuove adesioni non si sono ancora concretate in un aumento proporzionale del numero delle denunce.

Si è anche rilevato che i cittadini comunitari non sempre conoscono quale sia il ruolo specifico della Commissione europea: ne sono una prova le denunce che a questa affluiscono e che riguardano circostanze manifestamente estranee alle sue competenze.

- *aumento del numero delle infrazioni accertate d'ufficio*

Le infrazioni accertate d'ufficio sono passate da 277 nel 1994 a 320 nel 1995.

Il dato va interpretato come il segnale di un **periodo di assestamento**.

L'attività legislativa della Comunità è meno intensa di quanto sia stata in passato<sup>(7)</sup>. Ciò è forse in parte attribuibile al fatto che l'attività legislativa si è maggiormente concentrata su alcuni obiettivi.

In armonia con indirizzi definiti nel programma di lavoro per il 1995, la Commissione ha privilegiato l'applicazione efficace della normativa in vigore, controllando in modo approfondito le condizioni in cui viene applicato il diritto comunitario negli Stati membri; di questa attività è testimonianza l'aumento sensibile del numero di infrazioni accertate d'ufficio e l'aumento complessivo del numero dei fascicoli di infrazione esaminati dalla Commissione nell'arco dell'anno. Nel 1994 i fascicoli di infrazione erano stati 4800, cifra che è passata a ben 5 068 fascicoli nel 1995.

## **B- La funzione del Parlamento europeo nell'avvio dei procedimenti di infrazione**

Ogni volta che una interrogazione parlamentare<sup>(8)</sup> o una petizione segnalano un'infrazione al diritto comunitario la Commissione redige una "schede d'infrazione presunta".

Su tutti i nuovi casi d'infrazione aperti dalla Commissione nell'arco del 1995, 30 hanno avuto origine da una interrogazione scritta o orale di un membro del Parlamento europeo e 4 da una petizione.

---

<sup>(7)</sup> Si veda al riguardo il rapporto sull'esecuzione del programma di lavoro della Commissione nel 1995, COM(95) 513 def. del 13.10.95.

<sup>(8)</sup> Dal 1985.

Le cifre corrispondenti per l'anno 1992 erano di 45 interrogazioni parlamentari e 33 petizioni e per il 1993 di 30 interrogazioni e 23 petizioni<sup>(9)</sup>. Questi dati non sono però sempre un indicatore affidabile sotto il profilo qualitativo e quantitativo del ruolo che svolge il Parlamento nell'individuare le infrazioni al diritto comunitario; in realtà, oltre ai casi desumibili dai dati sopra citati, gli europarlamentari segnalano casi di presunta infrazione talora coincidenti con casi già noti alla Commissione o già segnalati in una precedente denuncia.

Un terzo delle istruttorie riguarda infrazioni alla normativa comunitaria nel settore ambientale (si tratta per lo più di progetti industriali iniziati senza VIA, la valutazione d'impatto ambientale), un'altro terzo riguarda il mercato interno (p. es. gli ostacoli al libero stabilimento dei dentisti o le violazioni delle direttive sui pubblici appalti). Un europarlamentare ha segnalato alla Commissione che una serie di appalti per servizi di consulenza per la gestione e gli interventi ambientali erano stati aggiudicati senza preventiva pubblicazione nella GUCE.

L'attenzione del Parlamento europeo si è fondamentalmente concentrata sui due settori (ambiente e mercato interno) che, da soli, rappresentano oltre il 60% di tutte le istruttorie aperte dalla Commissione.

#### **C- I procedimenti aperti nel 1995: Stabilità del numero delle messe in mora**

Nel 1995 la Commissione ha aperto 1016 procedimenti di infrazione, contro i 974 del 1994 e i 1209 del 1993.

Il dato è sicuramente da ascrivere al fatto che le denunce non sono più in aumento ed anche al fatto che i contatti preliminari fra Commissione e Stati membri - coscienti dell'importanza degli obblighi nascenti dal diritto comunitario - danno esiti sempre più soddisfacenti.

#### **D- I procedimenti in tema di infrazioni accertate**

- *forte diminuzione dei pareri motivati*

Il notevole calo del numero dei pareri motivati inviati agli Stati membri (192) è dovuto al loro livello eccezionalmente elevato nel 1994 (546 contro soltanto 352 nel 1993) e a ritardi tecnici interni alla Commissione che oggi sono stati riassorbiti.

- *stabilità del numero dei ricorsi dinanzi alla Corte*

Nel corso del 1995 sono stati promossi dinanzi alla Corte di giustizia 72 nuovi procedimenti per inadempimento (contro i 64 del 1992, i 44 del 1993 e gli 89 del 1994).

La Commissione pone ogni cura nell'utilizzare al meglio la fase precontenziosa del procedimento in modo da ottenere dallo Stato membro incriminato la regolarizzazione della situazione o per negoziare una soluzione accettabile. Come ha statuito la Corte di

---

<sup>(9)</sup> I dati relativi al 1994 sono del tutto eccezionali e non possono ritenersi significativi.

giustizia, il ricorso diretto ad ottenere la declaratoria di inadempimento di uno Stato deve essere "*l'ultima ratio* per tutelare gli interessi comunitari sanciti dal Trattato di fronte all'inerzia ed alla resistenza degli Stati membri"<sup>(10)</sup>.

La relativa stabilità del numero dei procedimenti promossi dinanzi alla Corte discende anche dalla notevole percentuale di regolarizzazione degli inadempimenti ad opera degli Stati membri dopo che questi hanno ricevuto il parere motivato della Commissione.

#### **E- Archiviazioni in forte aumento**

Dalle 1811 archiviazioni di procedimenti d'infrazione presunta o accertata del 1994 si è passati, nel 1995, a 2045 archiviazioni. Particolarmente significativi sono in proposito i dati relativi alla libera circolazione delle merci, dove si registrano 238 archiviazioni e solo 2 nuovi ricorsi alla Corte di giustizia. Si può quindi affermare che la Commissione ha raccolto i frutti di una lunga tradizione di dialogo con gli Stati membri nell'ambito delle c.d. "riunioni pacchetto".

Il numero di archiviazioni decise dopo l'apertura di un procedimento è stato di 1344 contro le 668 nel 1994.

Questi dati, lungi dall'esprimere una supposta debolezza della Commissione, sono piuttosto la riprova di quanto sia efficace la pressione che esercita sugli Stati membri, sia quando si tratti di assicurare un recepimento adeguato e tempestivo delle direttive comunitarie, sia quando si tratti di garantire l'effettiva osservanza delle norme comunitarie direttamente applicabili. La politica della Commissione nel settore dell'ambiente è esemplare: nel 1995 sono stati archiviati 182 istruttorie (contro le 70 del 1994) che avevano superato la fase della messa in mora. Anche gli esempi citati in materia di appalti pubblici e di IVA meritano considerazione<sup>(11)</sup>.

#### **F- Smaltimento dell'arretrato: definizione di un gran numero di casi in pendenza da tempo**

La Commissione ha ancora una volta esaminato - come è sua abitudine fare - tutti i fascicoli ancora aperti. Nel 1995, come negli anni precedenti, si è proceduto ad un riesame sistematico dei casi di infrazione istruiti da più lunga data.

Su 1 545 procedimenti aperti nel 1992, nel 1995 ne risultano ancora pendenti 161. Sui 1340 procedimenti aperti nel 1993, nel 1995 ne sono in corso ancora 225, mentre l'anno precedente essi erano ben 404. Il numero dei procedimenti ancora pendenti nel 1994 si è dimezzato in un anno passando da 1 136 a 670 (Tabella 1.3).

Va da sé che questo sforzo deve essere proseguito; il procedimento di infrazione si articola in una serie di fasi che servono a dar modo allo Stato membro di porre fine all'infrazione prima che la Commissione lo deferisca alla Corte di giustizia. Il

---

<sup>(10)</sup> Sentenza del 15 luglio 1960, Paesi Bassi contro Alta Autorità, causa 25/59, Racc. pag. 734.

<sup>(11)</sup> Si vedano, rispettivamente, i punti 2.2.8 e punti 2.3.2 della relazione.

procedimento richiede quindi un certo tempo; resta comunque il fatto che i tempi di istruzione dei fascicoli sono ancora troppo lunghi e la Commissione si adopera per ridurli.

## **G- Maggiore trasparenza nei procedimenti d'infrazione**

Il procedimento d'infrazione si prefigge - per esplicita previsione del trattato - l'obiettivo di indurre lo Stato inadempiente a sanare l'infrazione prima che la Commissione lo deferisca alla Corte di giustizia. Per questo motivo il procedimento ha, da sempre, natura confidenziale e si svolge in condizioni di grande riservatezza, il che consente più facilmente allo Stato membro di mettersi in regola.

Il completamento del mercato senza frontiere interne e il crescente interesse che il Parlamento europeo dimostra per il controllo dell'applicazione del diritto comunitario (uniti alla volontà della Commissione di dare trasparenza alla sua attività) hanno indotto la Commissione stessa ad operare nel senso del rafforzamento della trasparenza.

Una prima iniziativa è stata assunta riguardo ai comunicati stampa.

Nella riunione del 19 luglio 1995 ha quindi deciso di pubblicare 22 comunicati stampa relativa a 58 casi di infrazione senza aspettare la notifica formale del parere motivato o la presentazione del ricorso dinanzi alla Corte di giustizia. La trasparenza dell'attività della Commissione in tema di controllo dell'applicazione del diritto comunitario nel campo del mercato unico è stata considerata una priorità di ordine politico. L'operazione è stata ripetuta nel secondo semestre 1995 ed ha riscosso un'eco favorevole.

## **II - L'ANALISI DEI RISULTATI DEL 1995**

### **A - La normativa direttamente applicabile**

È continuato a ritmo sostenuto (89 messe in mora contro le 67 dell'anno precedente) il perseguimento delle infrazioni a norme comunitarie diverse da quelle contenute nelle direttive.

Nel far rinvio alle analisi relative ai singoli settori, che figurano nelle pagine seguenti, merita in questa sede ricordare alcuni fatti salienti nell'anno di riferimento.

In una serie di pronuncie, la Corte di giustizia ha precisato i limiti della sfera di applicazione dell'articolo 30 CE, nell'interpretazione datane dalle sentenze "Keck e Mithouard" del 24 novembre 1993<sup>(12)</sup> (si veda il punto 2.2.1.1).

Va sottolineato il gran numero di procedimenti aperti per infrazione alla normativa sulla libera circolazione delle persone, con particolare riguardo alle discriminazioni nell'accesso all'occupazione e nel diritto di soggiorno (articolo 48 del trattato CE e regolamento n. 1612/68<sup>(13)</sup>).

---

<sup>(12)</sup> Cause C-267/91 e C-268/91, Racc. p. I-6097.

<sup>(13)</sup> Regolamento del Consiglio del 15 ottobre 1968 relativo alla libera circolazione dei lavoratori all'interno della Comunità, GUCE L 257, p. 2.

In materia di concorrenza va rilevato che la Commissione è riuscita a porre fine definitivamente al monopolio delle operazioni portuarie nel porto di Genova.

Nel settore dell'occupazione e della politica sociale conserva tutta la sua attualità il contenzioso sull'articolo 119 del Trattato sulla parità di trattamento tra uomini e donne. La sentenza "Kalanke" del 17 ottobre 1995 in tema di discriminazioni positive a favore delle donne ha dato luogo a una comunicazione interpretativa della Commissione<sup>(14)</sup>.

Nel settore della pesca e dell'acquacoltura la Commissione esamina sistematicamente normative nazionali per valutarne la compatibilità con il diritto comunitario in relazione alla concessione della bandiera ed alle misure tecniche di conservazione delle risorse.

## **B - Le direttive**

### **1- La comunicazione delle misure di attuazione nazionali**

Il numero dei procedimenti aperti nel 1995 per omessa comunicazione delle misure nazionali di attuazione delle direttive è aumentato leggermente rispetto all'anno precedente (779 contro 732).

La tabella che segue offre un quadro generale dell'attuazione di tutte le direttive applicabili al 31 dicembre 1995. Va rilevato che il numero delle direttive entrate in vigore nel corso dell'anno è aumentato in misura inferiore agli anni precedenti (circa 40 contro le 60 del 1994) a riprova che sono già avvertibili i primi effetti di una meno intensa attività legislativa della Comunità. In altri termini, la Comunità, legifera meno per legiferare meglio. Questa linea di tendenza dovrebbe accentuarsi nei prossimi anni (al riguardo si può consultare il documento che la Commissione ha presentato al Consiglio europeo di Madrid del dicembre 1995: COM(95) 580 "Legiferare meglio"); nel 1995 la Commissione ha presentato 25 proposte di nuovi provvedimenti, contro le 61 del 1990 e le 51 del 1992. Per il 1996 essa prevede di presentarne solo 19<sup>(15)</sup>.

---

<sup>(14)</sup> COM(96) 88 def. e proposta di direttiva che modifica la direttiva 76/207/CEE (COM(96) 93 def.).

<sup>(15)</sup> Su questo punto si veda la relazione sull'esecuzione del programma di lavoro della Commissione nel 1995 (COM(95) 513 def.).

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995 <sup>(16)</sup>	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti di attuazione	%
BELGIO	1265	1132	89,5
DANIMARCA	1265	1239	97,9
GERMANIA	1267	1177	92,9
GRECIA	1266	1137	89,8
SPAGNA	1267	1179	93,1
FRANCIA	1265	1173	92,7
IRLANDA	1265	1174	92,8
ITALIA	1265	1122	88,7
LUSSEMBURGO	1264	1191	94,2
PAESI BASSI	1265	1230	97,2
AUSTRIA	1262	1063	84,2
PORTOGALLO	1266	1139	90
FINLANDIA	1252	883	70,5 <sup>(17)</sup>
SVEZIA	1256	1169	93
REGNO UNITO	1265	1203	95

Alla data del 31 dicembre 1995 gli Stati membri avevano comunicato mediamente il 90,7% dei provvedimenti interni necessari per dare attuazione al complesso delle direttive in vigore. Il dato segna un leggero calo rispetto all'anno precedente (91,89%) in ragione dell'adesione dei tre nuovi Stati membri. I risultati individuali dei dodici altri Stati membri sono tutti migliorati. Ad esempio, si può osservare:

- una percentuale di comunicazione elevata nei tre nuovi Stati membri:

la Svezia è in sesta posizione.

il risultato dell'Austria è dovuto, in gran parte, a un ritardo nella comunicazione delle misure di attuazione nel settore agricolo (punto 2.3).

<sup>(16)</sup> Le variazioni del numero di direttive applicabili sono dovute al fatto che alcune di esse non riguardano tutti gli Stati membri e al fatto che la stessa direttiva può fissare date diverse per la sua attuazione negli ordinamenti interni.

<sup>(17)</sup> Il tasso di comunicazione dei p.n.a. della Finlandia è nettamente superiore al tasso indicato se si escludono i problemi inerenti alle Åland. Si vedano le osservazioni alla pagina seguente.

la situazione della Finlandia è dovuta sostanzialmente al particolare status di diritto internazionale delle isole Åland<sup>(18)</sup>. Queste isole dispongono di una grande autonomia in alcuni settori come quello agricolo e ambientale e devono adottare misure specifiche di recepimento. Astrazione fatta dalle isole Åland, la percentuale finlandese è superiore alla media comunitaria.

- un miglioramento della percentuale delle comunicazioni dei p.n.a. in tutti gli altri dodici Stati membri e, per la prima volta, una percentuale record di quasi il 98% in uno di essi (la Danimarca).

Dietro questi valori medi si celano però realtà divergenti.

La percentuale delle comunicazioni è del 100% nel settore doganale e in quello del diritto di soggiorno (fanno eccezione, in questo ultimo caso, il Belgio e la Germania).

Il tasso di comunicazione è dappertutto superiore al 90% nel settore dei beni strumentali e dei veicoli e in quello del riconoscimento dei diplomi.

I valori sono invece divergenti da uno Stato membro all'altro nel settore delle telecomunicazioni e dei servizi finanziari.

I settori in cui sussistono le più gravi difficoltà e in cui non sono ancora stati comunicati i provvedimenti attuativi di direttive di lontana adozione sono il settore ambientale (per il quale si rinvia ai punti 1.2 e 2.8), i trasporti (punto 2.8) e l'energia (punto 2.5).

Nel settore agricolo i ritardi nella comunicazione dei p.n.a. sono tuttora notevoli soprattutto in relazione alle direttive adottate in forza del Libro bianco sul mercato interno. Il numero dei procedimenti promossi dinanzi alla Corte è passato dai 34 del 1994 a 57 del 1995 (punti 1 e 2.2). Il profilo sembra però evolversi positivamente: il numero dei nuovi procedimenti aperti per omessa comunicazione dei p.n.a. è in calo rispetto al 1994 e in calo è pure il numero dei pareri motivati.

Nel settore della protezione dei consumatori cinque Stati membri non hanno ancora comunicato i p.n.a. dell'importante direttiva 92/59/CEE<sup>(19)</sup> relativa alla sicurezza generale dei prodotti.

## **2 - La conformità delle misure di attuazione**

La Commissione è convinta che si potrebbero evitare parecchi casi di inadeguata applicazione delle direttive comunitarie sol che le misure nazionali intese ad attuarle fossero conformi ai dettami delle direttive stesse.

Per questi motivi, in sede di controllo dell'applicazione delle direttive comunitarie, uno dei compiti prioritari della Commissione è proprio il "controllo di qualità" dei provvedimenti nazionali che le recepiscono negli ordinamenti interni. Nella misura del possibile la Commissione esamina in modo sistematico le normative in vigore negli Stati

---

<sup>(18)</sup> Articolo 28 e protocollo n. 2 dell'atto relativo alle condizioni di adesione della Finlandia all'Unione europea, GUCE C 241 del 29.8.1994.

<sup>(19)</sup> GUCE L 228, p. 24.

membri, come dimostrano, per fare un esempio, le iniziative che ha assunto nell'ambito della libera circolazione delle merci (si veda *infra* il punto 2.2.1).

Il numero delle nuove pratiche aperte per mancata conformità dei p.n.a. con le direttive è passato da 54 nel 1994 a 63 nel 1995, mentre il numero delle messe in mora è sceso a 23 dalle 32 dell'anno precedente.

Nel settore dei pubblici appalti, le pratiche attualmente in esame per mancata conformità della normativa nazionale sono raddoppiate, passando dai 14 casi del 1994 ai 30 del 1995.

Nel settore del diritto ambientale la Commissione ha studiato in modo approfondito le principali cause che determinano la mancata conformità della normativa nazionale con le prescrizioni delle direttive (punto 1.3.). È stato rilevato che, ai fini del controllo della conformità dei p.n.a. occorre talvolta avere particolare riguardo alle specificità degli ordinamenti nazionali, soprattutto allorché le autorità competenti a recepire la normativa comunitaria non siano quelle centrali, ma quelle regionali o locali; questa circostanza significa, in altri termini, che lo stesso Stato membro deve adottare una pluralità di provvedimenti per conformarsi alla norma comunitaria. Inoltre, le direttive ambientali possono imporre agli Stati membri una serie di obblighi di grande complessità che implicano l'adozione o la modificazione di tutta una serie di atti giuridici.

### **3 - L'applicazione delle misure di attuazione**

Gli esposti e le denunce che segnalano singoli casi in cui un provvedimento nazionale adottato per l'attuazione di una direttiva viene applicato in modo scorretto costituiscono una preziosa fonte d'informazione per la Commissione, specialmente quando in essa rilevi la mancata conformità del provvedimento nazionale con la direttiva comunitaria oppure infrazioni ripetute o problemi di carattere orizzontale, come prassi amministrative incompatibili con la direttiva. Nel 1995 la Commissione ha ricevuto più di 40 denunce relative a direttive sul riconoscimento dei diplomi professionali.

È bensì vero che in vari casi le denunce che segnalano una scorretta applicazione di leggi nazionali conformi alla direttiva comunitaria potrebbero essere affrontati e risolti a livello nazionale dalle amministrazioni e dalle giurisdizioni nazionali<sup>(20)</sup>; non bisogna però dimenticare che la Commissione rappresenta pur sempre l'istanza giudicatrice indispensabile soprattutto quando i mezzi di tutela nazionali siano stati esauriti oppure si siano rivelati vani o illusori.

. . .

È evidente che per garantire una migliore osservanza della direttiva comunitaria occorre in primo luogo una politica di **prevenzione delle infrazioni**.

In questo senso, una maggiore partecipazione degli organi nazionali, e in particolare dei parlamenti nazionali, al processo legislativo comunitario potrebbe eliminare parte delle difficoltà che si frappongono all'efficace applicazione del diritto comunitario a livello nazionale.

---

<sup>(20)</sup> Si vedano, al riguardo, le osservazioni relative al settore ambientale, punto 1.7.

Anche i contatti regolari con le autorità nazionali nell'ambito dei comitati istituzionali consentono di evitare le infrazioni<sup>(21)</sup>.

Informare la Commissione in tempo utile (ad esempio, in forza della procedura di informazione nel settore delle norme delle regolamentazioni tecniche istituita con direttiva 83/189/CEE<sup>(22)</sup>) è un mezzo che consente di prevenire il sorgere di nuovi ostacoli agli scambi intracomunitari<sup>(23)</sup>. In una sua recente sentenza la Corte di giustizia ha consolidato l'effetto utile di questa procedura d'informazione<sup>(24)</sup>.

Gli sforzi dispiegati dalla Commissione per diffondere la conoscenza del diritto comunitario, per renderlo comprensibile e trasparente sono altrettanti aspetti di questa politica.

Il cantiere in cui viene controllata l'applicazione del diritto comunitario resta comunque un cantiere sempre aperto, per il quale la Commissione si è data due obiettivi prioritari:

- porre il controllo dell'applicazione del diritto comunitario al centro delle sue iniziative; il suo programma di lavoro per il 1996 si colloca decisamente in quest'ottica<sup>(25)</sup>,
- operare una ripartizione soddisfacente tra controllo dell'applicazione del diritto comunitario sul piano comunitario e le funzioni da devolvere in materia alle autorità nazionali, in particolare agli organi giurisdizionali.

In realtà, gli sforzi della Commissione sarebbero vani se non vi fossero cittadini comunitari vigilanti al rispetto dei loro diritti, se non vi fossero autorità giudiziarie ed amministrative nazionali che pongano l'osservanza del diritto comunitario tra le loro massime priorità. In questo senso si è espressa la stessa Commissione nel parere del 28 febbraio 1996 in preparazione della Conferenza intergovernativa prevista dall'articolo N paragrafo 2 del Trattato sull'Unione europea:

*"Consolidare un'Unione di diritto significa tra l'altro garantire la messa in atto e il rispetto del diritto comunitario, che competono in primo luogo alle autorità nazionali. Ciò diventa tanto più importante in una Comunità ampliata, con sistemi giuridici e amministrativi nazionali ancor più eterogenei.*

La Commissione è del parere che:

- dovrebbe disporre di mezzi più efficaci per garantire l'applicazione del diritto comunitario, segnatamente per quanto riguarda il mercato interno;

---

<sup>(21)</sup> Si vedano gli esempi forniti al punto 1.7 (ambiente) e al punto 2.2.4.4 (servizi finanziari).

<sup>(22)</sup> Pubblicata nella GUCE L 109 del 26.4.1983 p. 8.

<sup>(23)</sup> Si veda il punto 2.2.2 sulla libera circolazione delle merci.

<sup>(24)</sup> Sentenza del 30 aprile 1996, CIA Security International contro Signalson e Securitel (causa C-194/94, ancora inedita); la Corte ha dichiarato che una norma tecnica non notificata secondo la procedura istituita dalla citata direttiva è inopponibile ai terzi.

<sup>(25)</sup> "La necessità di garantire il rispetto rigoroso delle norme vigenti resta prioritario", Bollettino dell'Unione europea, suppl. 1/96, punto 3.1 e COM(95) 512 def., punto 3.1, p. 5.

- dovrebbe essere rafforzato il ruolo della Corte di giustizia, in particolare per quanto riguarda il rispetto delle sentenze emesse<sup>(26)</sup>"

In conclusione, la Commissione si rallegra della cura con cui il Parlamento europeo invigila sul controllo del diritto comunitario. Il ruolo di questa istituzione nell'accertamento delle infrazioni è stato sottolineato nelle pagine precedenti. Intervenedo presso le autorità nazionali e sensibilizzando l'opinione pubblica, il Parlamento europeo può svolgere una funzione ancora più incisiva per far cessare le infrazioni messe in evidenza nella presente relazione.

La Commissione ha bisogno del costante appoggio di un Parlamento europeo che attribuisca all'applicazione effettiva della legislazione comunitaria lo stesso valore che attribuisce all'elaborazione della sua legislazione.

---

<sup>(26)</sup> COM(96) 90 def., punto 10.

### Struttura della tredicesima relazione

*La presente relazione contiene:*

- *un'analisi per ciascun settore del diritto comunitario;*
- *tabelle statistiche aggiornate al 31 dicembre 1995 riguardanti i casi di infrazioni presunte (ALLEGATO I) e di infrazioni accertate (ALLEGATO II);*
- *un prospetto dei fascicoli relativi alle infrazioni constatate ai trattati, ai regolamenti e alle decisioni esaminati nel 1995 (ALLEGATO III);*
- *la situazione esistente negli Stati membri, in relazione alle direttive vigenti al 31 dicembre 1995, con indicazione dei relativi fascicoli di infrazione (ALLEGATO IV);*
- *un prospetto delle sentenze emesse dalla Corte di giustizia che non hanno ricevuto esecuzione (ALLEGATO V);*
- *una panoramica dell'applicazione del diritto comunitario ad opera dei giudici nazionali (ALLEGATO VI).*

# LO SPAZIO SENZA FRONTIERE

## 1. INTRODUZIONE

La creazione di un mercato unico costituisce un progetto di integrazione economica ambizioso. Esso richiede l'adozione di una legislazione spesso molto approfondita in diversi settori, al fine di sopprimere le barriere fisiche, tecniche e fiscali. Questa azione, rilanciata nel 1985 nel quadro del Libro bianco sul completamento del Mercato interno, è stata in gran parte completata nel 1993. Essa è stata estesa successivamente ai nuovi Stati membri che hanno aderito all'Unione europea all'inizio dell'anno.

Nel 1995, tre anni dopo l'entrata in vigore del mercato unico, ha potuto essere adottata la quasi totalità delle disposizioni legislative enunciate nel Libro bianco. È stato quindi in gran parte realizzato lo spazio senza frontiere interne nel quale dovrebbe essere assicurata la libera circolazione delle merci, delle persone, dei servizi e dei capitali, previsto all'articolo 7A del trattato.

Tuttavia la creazione di un mercato unico non si limita alla semplice adozione delle misure incluse nel Libro bianco. Essa richiede che la Commissione vigili sulla loro effettiva applicazione e ne assicuri il rispetto sulla base del diritto comunitario.

A questo riguardo, la Commissione ha elaborato e presentato, alla fine del 1993, un programma strategico per il completamento, la gestione e lo sviluppo del mercato unico. L'idea alla base del programma strategico è che la creazione di un mercato unico non si realizza solo attraverso il recepimento della legislazione comunitaria. Essa lo concepisce anche come il risultato di un processo continuo di garanzia della sua applicazione, della sua comprensione a tutti i livelli, della capacità stessa dell'Unione di far fronte alle nuove esigenze che derivano dallo sviluppo del mercato unico. Nella realizzazione di questo compito la Commissione è ancora solo agli inizi.

Questo programma propone la cooperazione amministrativa come uno dei fattori principali del buon funzionamento del mercato unico. Essa è già stata sviluppata in diversi settori, come i controlli veterinari e fitosanitari, i prodotti farmaceutici, le dogane e la fiscalità diretta. I risultati spingono la Commissione ad applicarlo, anche parzialmente, in altri settori. Nella sua risoluzione del 16 giugno 1994, sullo sviluppo della cooperazione amministrativa nell'applicazione della legislazione comunitaria sul mercato interno, il Consiglio ha invitato la Commissione a sviluppare maggiormente la cooperazione con le autorità competenti degli Stati membri. A questo riguardo, la Commissione dovrà presentare, ai primi del 1996, al Consiglio e al Parlamento europeo, la relazione sulla *"cooperazione fra amministrazioni per l'applicazione della legislazione relativa al Mercato interno"*<sup>(1)</sup>.

Nel quadro della cooperazione amministrativa, meritano di essere citati in questa sede due programmi relativi agli scambi di funzionari degli Stati membri: il

---

<sup>(1)</sup> Tale relazione è stata presentata dalla Commissione il 29 gennaio 1996.

programma Karolus e il programma Mattheus (destinato ai funzionari delle dogane).

Il programma Karolus riguarda in particolare l'armonizzazione dell'interpretazione della legislazione comunitaria e l'applicazione di questa legislazione, in particolare nel settore del mercato interno. Attualmente, tutti gli Stati membri hanno partecipato al programma Karolus in quanto paese d'origine e/o ospite dei funzionari delle amministrazioni nazionali. A fine settembre 1995, su 270 candidature accolte, sono stati realizzati 181 scambi.

La relazione relativa al recepimento che la Commissione presenta a ogni riunione del Consiglio dei ministri "mercato interno" fornisce importanti indicazioni sul controllo dell'applicazione della legislazione adottata nel quadro del mercato interno. Questa relazione fa il punto sullo stato di avanzamento del recepimento negli ordinamenti nazionali delle misure del Libro bianco, nonché di altre normative che rivestono una particolare importanza per il funzionamento del mercato interno. Al 31 dicembre 1995, fra le 276 misure attinenti al Libro bianco in vigore, 222 comportano provvedimenti nazionali di esecuzione da parte di uno o più Stati membri. Gli Stati membri hanno adottato il 91,5% dei provvedimenti nazionali richiesti per il recepimento di questa normativa negli ordinamenti nazionali.

Sussistono tuttavia ritardi nel recepimento in taluni settori e in particolare gli appalti pubblici, le nuove tecnologie, le assicurazioni, nonché la proprietà intellettuale e industriale. Questi ritardi sono motivati spesso da difficoltà connesse al processo decisionale a livello nazionale o ancora dalla complessità tecnica dei testi comunitari che talvolta porta ad una adozione solo parziale dei provvedimenti nazionali di esecuzione. Al fine di porre rimedio a questa situazione, la Commissione segue sistematicamente, come in tutti gli altri settori, l'applicazione di queste norme e, se del caso, avvia le procedure di infrazione previste dal trattato.

## **2. SITUAZIONE NEI DIVERSI SETTORI**

### **2.1. Soppressione delle frontiere fisiche**

#### **2.1.1. Questioni doganali**

Nel settore doganale, è stato inviato un parere motivato al Belgio per quanto riguarda i contributi riscossi a favore del Fondo per la Salute e la Protezione degli Animali (FSPA), in occasione della spedizione di animali vivi verso altri Stati membri, in quanto tali contributi devono essere considerati come tasse di effetto equivalente a dazi doganali all'esportazione vietate dagli articoli 9 e 12 del trattato.

In relazione alla sentenza pronunciata nel 1994 nella causa C-119/92 "Commissione contro Italia"<sup>(2)</sup> la Commissione ha avviato una procedura a norma dell'articolo 171 del trattato per mancata esecuzione della stessa.

---

<sup>(2)</sup> Sentenza del 9 febbraio 1994 nella causa C-119/92.

Con tale sentenza la Corte aveva giudicato contrari alla normativa doganale relativa alle persone abilitate alla dichiarazione in dogana, il monopolio di rappresentanza degli agenti doganali e il requisito di una stessa qualifica per i rappresentanti, siano essi operatori autonomi o dipendenti di imprese.

La procedura avviata nei confronti dell'Italia a causa dell'applicazione di un'aliquota forfettaria di dazi all'importazione sulle merci, per le quali nasce un debito doganale nel quadro di un regime nazionale di transito, è stata archiviata in seguito all'abbandono da parte dell'Italia di questa modalità di transito, dopo l'entrata in vigore del nuovo regime comunitario di transito collegato al mercato interno.

Inoltre, la Corte ha pronunciato, quest'anno, tre importanti sentenze pregiudiziali in materia di divieto delle tasse di effetto equivalente a dazi doganali, considerando delle tasse nazionali come rientranti nell'ambito di questo divieto:

- Con la sentenza "Dubois"<sup>(3)</sup> la Corte ha stabilito che una "tassa di passaggio", destinata a compensare l'assunzione a proprio carico da parte di un'impresa privata (una stazione di autolinee) delle spese derivanti dall'espletamento da parte dei servizi doganali e dei servizi veterinari della loro funzione di servizio pubblico, anche se essa non è stata istituita dallo Stato, ma deriva da una convenzione conclusa dalla suddetta impresa privata con i suoi clienti", è contraria agli articoli 9 e 12 del trattato.
- Con la sentenza "Simitzi"<sup>(4)</sup>, essa ha confermato la propria giurisprudenza Legros-Lancry in materia di tasse sul trasporto marittimo nei dipartimenti d'oltre mare francesi, a proposito di una tassa di consumo riscossa non solo all'importazione, ma anche all'esportazione nelle isole greche del Dodecanneso. Tali tasse rimangono vietate dagli articoli 9 e 12 del trattato anche quando si applicano negli scambi fra queste isole e il resto della Grecia.
- Infine nella sua sentenza "Aprile"<sup>(5)</sup>, la Corte ha confermato e sintetizzato la propria giurisprudenza precedente in materia di tasse di effetto equivalente negli scambi con i paesi terzi, ricordando da un lato che gli Stati membri non potevano imporre unilateralmente tasse di questo tipo, incompatibili con l'unicità del territorio doganale e l'uniformità della politica commerciale comune, e precisando d'altro lato, che l'indicazione di questo divieto, vuoi negli accordi fra la Comunità e taluni paesi terzi, vuoi nei regolamenti relativi all'organizzazione comune dei mercati agricoli, aveva la stessa portata ad essa riconosciuta nell'ambito del commercio intracomunitario.

---

<sup>(3)</sup> Sentenza dell'11 agosto 1995 nella causa C-16/94.

<sup>(4)</sup> Sentenza del 14 settembre 1995 nelle cause C-485 e 486/93.

<sup>(5)</sup> Sentenza del 5 ottobre 1995 nella causa C-125/94.

### 2.1.1.1. Stato delle comunicazioni dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore delle questioni doganali

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive per le quali sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	4	4	100
DANIMARCA	4	4	100
GERMANIA	4	4	100
GRECIA	4	4	100
SPAGNA	4	4	100
FRANCIA	4	4	100
IRLANDA	4	4	100
ITALIA	4	4	100
LUSSEMBURGO	4	4	100
PAESI BASSI	4	4	100
AUSTRIA	4	4	100
PORTOGALLO	4	4	100
FINLANDIA	4	4	100
SVEZIA	4	4	100
REGNO UNITO	4	4	100

Nota: le direttive prese in considerazione nella tabella sono le seguenti: 76/308, 77/794, 85/479, 86/489

### 2.1.2. Libera circolazione dei prodotti agricoli

Garantire la libera circolazione dei prodotti agricoli in un mercato unico è uno dei capisaldi del funzionamento della PAC e delle sue organizzazioni comuni di mercato.

La Corte di giustizia ha più volte ricordato che gli articoli 30 e 34 del trattato fanno parte integrante delle organizzazioni comuni di mercato anche se, a decorrere dal 1° gennaio 1970, il loro esplicito inserimento nel testo di queste ultime è divenuto superfluo.

La Commissione ha continuato a vigilare assiduamente al fine di eliminare rapidamente tutti gli ostacoli agli scambi di prodotti agricoli nella Comunità.

Prima della soppressione delle frontiere interne, i controlli sulle importazioni costituivano gli ostacoli agli scambi commerciali più numerosi e più vari.

Dopo l'istituzione del mercato interno e l'entrata in vigore degli strumenti di armonizzazione nei settori veterinario e fitosanitario, il numero di nuovi casi di infrazioni implicanti controlli effettuati in occasione di scambi intracomunitari di prodotti agricoli si è sensibilmente ridotto.

Fra i casi più recenti di cui la Commissione ha dovuto occuparsi, è opportuno ricordare che essa ha dovuto adire la Corte di giustizia in merito a talune misure adottate dalla Germania nel 1993 con le quali questo Stato membro subordina gli scambi di talune carni fresche di suini provenienti dalla Danimarca a requisiti non previsti dalla normativa comunitaria e a controlli sistematici che contraddicono l'articolo 30 del trattato, e le direttive 89/662/CEE e 91/497/CE.

Per quanto riguarda le infrazioni che più risalivano al passato, esse sono state archiviate non appena si è constatato che gli Stati membri avevano adottato le misure necessarie per conformarsi a due sentenze della Corte di giustizia che condannavano la prassi dei doppi controlli in Italia nel settore dei prodotti della pesca e il requisito di licenze preliminari all'importazione in Irlanda di semi maschili di bovini e suini.

Nel caso dell'Italia, connesso al recepimento della direttiva 91/493/CE, essa ha adottato le misure necessarie per conformarsi alla sentenza della Corte di giustizia<sup>(6)</sup>, che condannava l'imposizione di controlli sistematici nei confronti di partite di pesci provenienti da altri Stati membri o dalla Norvegia.

Nel caso dell'Irlanda, le autorità di questo Stato membro hanno comunicato lo "Statutory Instrument" n. 297 del 20 settembre 1994, con il quale esse si sono conformate alla sentenza della Corte di giustizia<sup>(7)</sup>. In essa la Corte di giustizia aveva stabilito che subordinando le importazioni di sperma di animali domestici delle specie bovina e suina a una licenza e a diverse condizioni restrittive, l'Irlanda aveva mancato agli obblighi ad essa incombenti ai sensi dell'articolo 30 del trattato CE, dei Regolamenti CEE n. 805/68 e n. 827/68, della direttiva 74/504/CEE, nonché della decisione 88/124/CEE.

Hanno potuto essere risolti anche taluni problemi sussidiari contenuti nella normativa comunicata.

Al di fuori di questi problemi che si possono definire classici, la Commissione ha dovuto affrontare quello molto meno tradizionale, degli ostacoli agli scambi di ortofrutticoli in Francia derivanti da atti di vandalismo commessi da gruppi di agricoltori che protestavano.

Di fronte al ripetersi troppo regolare di aggressioni contro i camion trasportanti soprattutto fragole spagnole, senza un intervento adeguato e proporzionato delle forze dell'ordine, la Commissione ha adito la Corte di giustizia (causa C-265/95). La Commissione infatti ritiene che il diritto alla libera circolazione delle merci garantito dal trattato impone agli Stati membri l'obbligo di adottare tutte le misure necessarie al fine di assicurare il rispetto di questo principio, comprese misure contro privati che mettano a repentaglio l'esercizio di tale diritto.

---

<sup>(6)</sup> Sentenza del 25 maggio 1993 nella causa C-228/91, Racc. p. I-2701.

<sup>(7)</sup> Sentenza del 17 novembre 1992 nella causa C-235/91, Racc. p. I-5917.

La Commissione ritiene che l'inerzia delle autorità francesi nell'adozione di misure adeguate per porre fine ai gravi ostacoli alla libera circolazione dei prodotti agricoli di cui sopra, derivanti da azioni di privati, costituisca una violazione degli obblighi derivanti dalle organizzazioni comuni di mercato e dall'articolo 30 del trattato, in collegamento con l'articolo 5.

## 2.2. Soppressione delle frontiere tecniche

### 2.2.1. Libera circolazione delle merci

#### 2.2.1.1. Gli articoli 30 e seguenti del trattato

Gli articoli 30 e seguenti del trattato vietano le restrizioni quantitative all'importazione e all'esportazione e le misure di effetto equivalente<sup>(8)</sup>.

La Commissione ha il compito di assicurare la corretta applicazione delle norme del mercato interno e quindi di controllarne il rispetto da parte degli Stati membri. Essa opera pertanto per sopprimere gli ostacoli tecnici agli scambi e attiva tutti gli strumenti che le consentono di evitare l'insorgere di nuove barriere.

#### *L'azione della Commissione*

Sui circa 1270 fascicoli esaminati dalla Commissione quest'anno, 238 sono stati archiviati e solo 2 sono sfociati in procedimenti innanzi alla Corte di giustizia. Il numero di fascicoli è aumentato dal 1994, ma queste cifre mostrano che l'impostazione privilegiata dai servizi della Commissione, e che si basa, in particolare, su un dialogo regolare con le autorità nazionali, ha continuato a dare i suoi frutti.

I servizi della Commissione, incaricati di verificare il rispetto di queste disposizioni, hanno incontrato le autorità di otto Stati membri al fine di discutere in merito ai reclami e alle procedure di infrazione in corso ed esplorare le modalità di soluzione non contenziosa dei fascicoli complessi. Queste riunioni sono state organizzate con la Spagna, la Francia, l'Italia, i Paesi Bassi, la Germania, la Grecia e, per la prima volta, con il Belgio, a riprova del fatto che ciascuna delle parti è consapevole dei risultati positivi che scaturiscono da questo tipo di collaborazione. Più di 60 fascicoli hanno potuto trovare una soluzione nel corso di queste riunioni.

Dato il carattere fruttuoso di queste riunioni in quanto abitano le singole amministrazioni nazionali a emanare provvedimenti tenendo conto degli imperativi fondamentali del diritto comunitario, fra i quali il principio della libera circolazione delle merci, esse sono state estese all'Austria e nel 1996 lo saranno anche alla Finlandia e alla Svezia.

---

<sup>(8)</sup> Si veda la relazione 1993 sul controllo dell'applicazione del diritto comunitario.

Alcuni esempi significativi, consentono di illustrare i risultati ottenuti dalla Commissione per mezzo di queste riunioni dette "riunioni-pacchetto":

- Il sistema di fissazione amministrativa dei prezzi di vendita dei tabacchi manufatti in vigore in Francia, che non era conforme alla giurisprudenza della Corte, è stato soppresso e sostituito da un sistema di omologazione dei prezzi liberamente determinati da fabbricanti e fornitori.
- Analogamente, per conformarsi al diritto comunitario, le autorità britanniche hanno adottato una normativa sull'autorizzazione e l'omologazione di apparecchi ultraleggeri a motore. Quest'ultima facilita ormai l'importazione di questi apparecchi se essi sono stati legalmente fabbricati o commercializzati in un altro Stato membro, conformemente a prescrizioni di sicurezza equivalenti o quando le prove realizzate in un altro Stato membro su questi apparecchi sono state effettuate sulla base di metodi di analisi equivalenti a quelle praticate in Gran Bretagna.

Inoltre, bisogna sottolineare che le "riunioni-pacchetto" consentono un contatto diretto fra i servizi della Commissione europea e le amministrazioni regionali o periferiche. È questo dialogo che ha consentito, ad esempio, sostanziali progressi nella modifica di talune prassi amministrative o normative regionali in Spagna che ostacolavano l'accesso di merci provenienti da altri Stati membri alle fiere e esposizioni.

L'archiviazione di un fascicolo avviene di norma dopo che lo Stato membro ha modificato la propria normativa contestata rendendola conforme alle disposizioni del trattato. Tuttavia, nell'attesa della modifica formale, gli Stati adottano frequentemente delle misure provvisorie, come circolari pubblicate nella Gazzetta Ufficiale dello Stato interessato o degli avvisi pubblicati nei bollettini d'informazione delle amministrazioni incaricate dell'applicazione delle suddette misure. Gli operatori economici vengono così informati che le disposizioni nazionali contestate, debbono essere interpretate in maniera compatibile con i requisiti derivanti dal principio della libera circolazione delle merci e che esse saranno applicate in questo senso dalle autorità pubbliche. Queste circolari possono anche, in taluni casi, garantire l'applicazione del diritto comunitario da parte delle amministrazioni nazionali o locali. In proposito si può citare l'esempio di una circolare inviata dalle autorità italiane alle autorità amministrative regionali della Lombardia nella quale vengono ricordate le procedure applicabili agli appalti pubblici come sono state recepite dalla legislazione nazionale.

Gli Stati membri ricorrono anche a comunicazioni o avvisi pubblicati nelle loro Gazzette Ufficiali che integrano o precisano la normativa nazionale, in modo da renderla conforme al diritto comunitario. In seguito a una "riunione pacchetto", le autorità francesi hanno pubblicato nella Gazzetta Ufficiale un avviso agli importatori di camion cisterna, che riconosce la validità delle prove effettuate in un altro Stato membro quando esse

avvengono in condizioni tali da assicurare un livello di sicurezza equivalente.

Al fine di garantire una impostazione coerente ed uniforme nella realizzazione della sua missione, la Commissione richiede il sostegno e la cooperazione delle amministrazioni nazionali. Essi si manifestano quando i servizi della Commissione effettuano studi orizzontali, con la collaborazione delle amministrazioni nazionali, per redigere un quadro delle normative nazionali in un determinato settore economico. Nel 1995 sono stati realizzati quattro studi. Essi riguardano l'applicazione, nel settore delle derrate alimentari, degli articoli da 30 a 36 del trattato, in collegamento con la Comunicazione 89/C271/03 del 24 ottobre 1989, sulle normative nazionali relative all'importazione parallela di medicinali, pesticidi e di prodotti fitofarmaceutici e infine sulle norme nazionali applicabili al commercio intra comunitario dell'oro grezzo destinato a uso non monetario.

La Commissione svolge inoltre un'azione preventiva. La procedura d'informazione istituita dalla direttiva 83/189/CEE<sup>(9)</sup> si rivela, a questo riguardo, un utile strumento per la Commissione che chiede alle autorità nazionali l'inserimento di clausole di riconoscimento reciproco nei loro progetti di norme tecniche. Queste clausole impediscono la creazione di nuovi ostacoli agli scambi. Si può citare a titolo d'esempio le clausole inserite dal Portogallo nei suoi progetti di normativa che riconoscono le regolamentazioni tecniche in vigore negli altri Stati membri relative alla produzione e all'utilizzo dei calcestruzzi idraulici o alle caratteristiche e condizioni di produzione e di commercializzazione del cemento.

#### *Giurisprudenza della Corte di giustizia*

La giurisprudenza della Corte, contribuisce alla applicazione uniforme ed effettiva del diritto comunitario. Ciò avviene in particolare nel campo degli articoli 30 e seguenti del trattato, in cui la nozione di "misure di effetto equivalente a una restrizione quantitativa" non è definita. In proposito bisogna citare le sentenze seguenti:

- pubblicità televisiva. Libera circolazione di merci e servizi<sup>(10)</sup>

La Corte ha ritenuto che l'articolo 30 debba essere interpretato nel senso che esso non si applica al caso in cui uno Stato membro, nella fattispecie la Francia, vieti per via legislativa o normativa, la diffusione di messaggi pubblicitari televisivi a favore del settore economico della grande distribuzione.

Applicando i principi fissati dalla sentenza Keck e Mithouard essa ha ricordato che tale misura non mira a disciplinare gli scambi di merci fra gli Stati membri, ma riguarda delle modalità di vendita e che inoltre essa

---

<sup>(9)</sup> Vedi infra capitolo 2.2.1.2.

<sup>(10)</sup> Sentenza del 9.2.1995, causa C-412/93, Racc. p. I-157.

viene applicata, senza distinzione fra i prodotti, nei confronti di tutti gli operatori economici, senza incidere sulla commercializzazione dei prodotti provenienti da altri Stati membri, in maniera diversa da quelli dei prodotti nazionali.

– Fissazione dei tenori massimi per i residui di pesticidi<sup>(11)</sup>

La Corte ha ricordato che la direttiva 90/642/CEE del Consiglio concernente la fissazione di tenori massimi per i residui di pesticidi su e in taluni prodotti di origine vegetale, non si oppone a che una normativa nazionale, nella fattispecie una normativa italiana, fissi i tenori massimi autorizzati per i residui di chlorpropham e propham sulle patate, nonché le modalità di controllo del rispetto dei suddetti tenori. Essa ha precisato tuttavia che tale normativa deve però rispettare le disposizioni degli articoli 30 e 36 del trattato.

– Importazione di uno stupefacente (diamorfina)<sup>(12)</sup>

La Corte ha ritenuto che una prassi nazionale, nella fattispecie una prassi britannica, che vieta l'importazione di stupefacenti rientri nel campo d'applicazione dell'articolo 30 del trattato. Inoltre non si può ammettere un divieto d'importazione a norma dell'articolo 36, se esso è giustificato solo dalla necessità di assicurare la sopravvivenza di un'impresa. Al contrario esso può beneficiare della deroga prevista dall'articolo 36, quando è in questione la protezione della salute e della vita delle persone e che questo obiettivo non può essere perseguito in modo altrettanto efficace, con misure restrittive degli scambi intracomunitari.

– Vendita esclusiva di latte per neonati in farmacia<sup>(13)</sup>

La Corte ha ritenuto che una normativa che ha l'effetto di limitare la libertà commerciale degli operatori economici indipendentemente dalle caratteristiche dei prodotti in questione, riguarda le modalità di vendita di determinate merci, in quanto vieta la commercializzazione al di fuori delle sole farmacie dei latti trasformati per neonati e stabilisce quindi, in modo generale, i punti di vendita dove essi possono essere smerciati. Presentazione di un prodotto che rischia di limitare la libertà di fissazione dei prezzi di vendita e di indurre in errore il consumatore<sup>(14)</sup>.

La Corte ha ritenuto che un divieto, come quello imposto dalle autorità tedesche, di commercializzare una merce che reca sul suo imballaggio una scritta pubblicitaria costituisce, anche se applicabile indistintamente a tutti i prodotti, una misura di effetto equivalente a una restrizione quantitativa ai sensi dell'articolo 30. In effetti, tale divieto riguarda l'immissione in commercio, in uno Stato membro, di prodotti che recano le stesse scritte

---

<sup>(11)</sup> Sentenza del 23.2.1995, cause riunite C-54 e C-74/94, Racc. p. I-391.

<sup>(12)</sup> Sentenza del 28.3.1995, causa C-324/93, Racc. p. I-563.

<sup>(13)</sup> Sentenza del 15.6.1995, causa C-391/92, Racc. p. 1621.

<sup>(14)</sup> Sentenza del 6.7.1995, causa C-470/93, Racc. p. I-1923.

pubblicitarie utilizzate legalmente in altri Stati membri. Essa è tale da ostacolare il commercio intracomunitario in quanto può obbligare l'importatore a presentare in maniera diversa i prodotti in funzione del luogo di commercializzazione e a sostenere spese supplementari di condizionamento e di pubblicità.

Come si può vedere, l'applicazione sistematica da parte della Corte dei principi stabiliti dalla sentenza Keck e Mithouard porta a escludere dal campo di applicazione dell'articolo 30, un certo numero di normative.

#### **2.2.1.2. Norme di prevenzione previste dalla direttiva 83/189/CEE**

La procedura di informazione istituita dalla direttiva 83/189/CEE, modificata dalla direttiva 88/182/CEE, costituisce uno strumento fondamentale ai fini della reciproca informazione e della prevenzione degli ostacoli agli scambi. Tale direttiva obbliga gli Stati membri a sottoporre i progetti di norme tecniche a un controllo preliminare all'adozione definitiva dell'atto nel quadro della procedura d'informazione. Sono escluse dalla procedura le norme tecniche adottate nel quadro del recepimento delle direttive comunitarie.

Quest'anno la Commissione ha ricevuto 382<sup>(15)</sup> progetti di norme tecniche che sono state esaminate dai servizi competenti della Commissione (rispetto alle 385<sup>(16)</sup> del 1993 e le 389 del 1994). Le cifre indicano che, nonostante il completamento del mercato interno alla fine del 1992, gli Stati membri continuano ad adottare una moltitudine di norme tecniche. Tali norme rischiano di mettere a repentaglio il mantenimento di questo mercato e l'integrità dei benefici che esso offre all'insieme dei suoi operatori economici.

Fra le 382 notifiche ricevute, 41<sup>(17)</sup> sono state oggetto di un parere circostanziato in base al quale la misura prevista deve essere modificata al fine di eliminare le infrazioni al diritto comunitario derivato o limitare gli ostacoli alla libera circolazione dei beni che potrebbero eventualmente derivarne. Gli Stati membri hanno emesso, 43<sup>(15)</sup> pareri circostanziati. Tre<sup>(15)</sup> notifiche sono state oggetto di una domanda della Commissione diretta a rinviare di un anno l'adozione della misura nazionale modificata annunciando la propria intenzione di proporre degli atti di armonizzazione comunitaria. Nessuna è stata oggetto di un rinvio di un anno concernendo una materia disciplinata da una proposta di direttiva o regolamento presentata al Consiglio.

---

<sup>(15)</sup> Cifra al 16 novembre 1995.

<sup>(16)</sup> Queste cifre riguardano i dodici Stati membri: comprendendo anche le notifiche dei tre nuovi Stati membri, le cifre sono 438 nel 1993 e 442 nel 1994.

<sup>(17)</sup> Cifra al 16 novembre 1995 relativa alle notifiche per le quali la scadenza era precedente al 16 novembre 1995.

Dal 1989, la Commissione assicura il rispetto dell'obbligo di notifica attraverso l'esame sistematico delle pubblicazioni ufficiali di tutti gli Stati membri. La constatazione da parte della Commissione di una violazione della direttiva 83/189/CEE si traduce nell'avvio di una procedura di infrazione ai sensi dell'articolo 169 del trattato.

Nel 1995 sono state rilevate circa 2240 norme nazionali. Circa il 30% sono norme tecniche non notificate a titolo della direttiva o che cadono al di fuori del suo campo d'applicazione. Dopo un'analisi diretta a stabilire se esse avrebbero dovuto essere notificate ai sensi della direttiva, quest'anno sono state avviate 31 procedure di infrazione e 2 casi sono stati oggetto di un ricorso alla Corte di giustizia.

### **2.2.2. Bilancio relativo allo stato di attuazione delle direttive per settore nel quadro della libera circolazione delle merci**

#### **2.2.2.1. Derrate alimentari**

I servizi della Commissione hanno esaminato una ventina di casi di errata applicazione dei testi nazionali adottati per il recepimento delle direttive e dei regolamenti relativi a questo settore.

Tutti questi fascicoli hanno portato a uno scambio di lettere informale fra i servizi competenti e le autorità nazionali e senza dare luogo per il momento a procedure di infrazione.

Talune infrazioni costituiscono casi di inadeguata applicazione della direttiva 79/112/CEE relativa all'etichettatura delle derrate alimentari. Si può citare il seguente esempio:

La direttiva 79/112/CEE precisa l'elenco tassativo delle menzioni che debbono figurare obbligatoriamente nella etichettatura delle derrate alimentari (denominazione di vendita, elenco degli ingredienti, quantitativo netto, ecc...). Uno Stato membro tuttavia può ritenere necessario imporre una nuova indicazione di etichettatura, non prevista nella direttiva, al fine di garantire una migliore informazione dei consumatori. Visto che tale obbligo unilaterale può costituire un ostacolo agli scambi commerciali fra gli Stati membri, la direttiva 79/112/CEE prevede che, in questo caso, lo Stato membro comunichi la misura in questione alla Commissione e agli altri Stati membri. La Commissione esamina allora il progetto e può opporsi alla sua adozione. Due Stati membri hanno commesso una infrazione in questo senso per non aver seguito questa procedura di notifica prevista dalla direttiva 79/112/CEE.

**2.2.2.2. Stato delle comunicazioni dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive applicabili nel settore delle derrate alimentari**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.10.1995	Direttive per le quali sono stati comunicati i provvedimenti	%
BELGIO	78	73	92
DANIMARCA	78	73	92
GERMANIA	78	72	92
GRECIA	78	73	92
SPAGNA	78	73	92
FRANCIA	78	68	87
IRLANDA	78	70	90
ITALIA	78	68	87
LUSSEMBURGO	78	74	95
PAESI BASSI	78	77	99
AUSTRIA	78	54	69
PORTOGALLO	78	72	92
FINLANDIA	78	68	87
SVEZIA	78	71	91
REGNO UNITO	78	74	95

Nota: Le direttive prese in considerazione in questa tabella sono le seguenti: 62/2645, 64/54, 65/66, 67/427, 70/357, 73/241, 73/437, 74/329, 74/409, 75/726, 76/118, 76/621, 77/436, 78/142, 78/663, 78/664, 79/112, 79/168, 79/693, 79/796, 79/1066, 79/1067, 80/590, 80/766, 80/777, 80/891, 81/432, 81/712, 82/711, 83/417, 83/463, 84/500, 85/503, 85/572, 85/591, 86/424, 87/250, 87/524, 88/344, 88/388, 88/593, 89/107, 89/108, 89/109, 89/344, 89/394, 89/395, 89/396, 89/397, 89/398, 90/128, 90/496, 90/612, 91/71, 91/72, 91/238, 91/321, 92/1, 92/2, 92/4, 92/39, 92/52, 92/115, 93/5, 93/8, 93/9, 93/10, 93/11, 93/45, 93/99, 93/102, 93/111, 94/35, 94/36, 94/52, 94/54.

**2.2.2.3. Prodotti farmaceutici**

La situazione del recepimento è migliorata. Sono le direttive sui prodotti omeopatici che pongono ancora dei problemi. Vi sono inoltre alcuni problemi generali riguardanti l'interpretazione delle direttive 65/65/CEE e 75/319/CEE, in quanto queste direttive incidono sul nuovo quadro giuridico introdotto dal regolamento 2309/93 e dalle direttive 93/39, 93/40, & 93/41 CEE. I problemi specifici sono: i) definizione di un medicinale e di un prodotto analogo ("borderline products") e ii) le domande semplificate di autorizzazione alla commercializzazione per un medicinale sostanzialmente simile a uno che già è stato autorizzato.

Per poter far fronte a questi problemi e alla crescente complessità delle direttive, dovuta al fatto che la legislazione più recente modifica le direttive precedenti, si procederà a una codificazione di tutta la

legislazione in campo farmaceutico sia ad uso clinico che veterinario. Tale codificazione migliorerà la chiarezza della legislazione e in definitiva l'efficacia della sua applicazione.

#### 2.2.2.4. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive applicabili nel settore dei prodotti farmaceutici

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.10.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	34	29	85
DANIMARCA	34	33	97
GERMANIA	34	30	88
GRECIA	34	32	94
SPAGNA	34	31	91
FRANCIA	34	26	76
IRLANDA	34	27	79
ITALIA	34	32	94
LUSSEMBURGO	34	28	82
PAESI BASSI	34	31	91
AUSTRIA	34	23	68
PORTOGALLO	34	29	85
FINLANDIA	34	31	91
SVEZIA	34	33	97
REGNO UNITO	34	34	100

Nota: le direttive prese in considerazione nella tabella sono le seguenti: 65/65, 75/318, 75/319, 78/25, 80/342, 81/851, 81/852, 83/570, 87/19, 87/20, 87/21, 87/22, 88/320, 89/105, 89/341, 89/342, 89/343, 89/381, 90/18, 91/356, 91/507, 90/676, 90/677, 91/412, 92/18, 92/25, 92/26, 92/27, 92/28, 92/73, 92/74, 93/39, 93/40, 93/41.

#### 2.2.2.5. Prodotti chimici

L'applicazione delle direttive adottate in questo settore non solleva problemi particolari. Il numero di procedure di infrazione avviate per mancata comunicazione e non conformità rimane limitato.

Una importante particolarità dell'armonizzazione nel settore delle limitazioni all'uso delle sostanze pericolose è che esso ha costituito il primo settore in cui degli Stati membri hanno chiesto delle deroghe a norma dell'articolo 100 A paragrafo 4 del trattato. Obiettivo di tali deroghe è di mantenere una legislazione interna più rigida dei livelli di protezione fissati nelle diverse direttive che modificano la direttiva "madre" 76/769/CEE.

Domande di questo tipo sono state presentate alla Commissione dalla Germania, i Paesi Bassi e la Svezia, concernenti restrizioni all'utilizzo del creosoto, soggetto alla direttiva 94/60/CE (quattordicesima modifica della direttiva 76/769/CEE concernente la commercializzazione e l'uso di talune sostanze pericolose). Esse vengono ad aggiungersi a quelle della

Danimarca e dei Paesi Bassi, relative al pentaclorofenolo e attualmente oggetto di esame da parte dei servizi competenti.

**2.2.2.6. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive applicabili nel settore dei prodotti chimici**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.10.1995	Direttive per le quali sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	46	38	83
DANIMARCA	46	43	94
GERMANIA	46	35	76
GRECIA	46	39	89
SPAGNA	46	42	92
FRANCIA	46	38	83
IRLANDA	46	42	91
ITALIA	46	37	80
LUSSEMBURGO	46	41	89
PAESI BASSI	46	44	96
AUSTRIA	46	39	85
PORTOGALLO	46	36	78
FINLANDIA	46	45	98
SVEZIA	46	45	98
REGNO UNITO	46	37	80

Nota: le direttive prese in considerazione nella tabella sono le seguenti: 73/404, 73/405, 76/116, 76/769, 77/535, 78/631, 79/138, 79/663, 80/876, 81/187, 82/242, 82/243, 82/806, 82/828, 83/264, 83/478, 84/291, 85/467, 85/610, 87/94, 87/566, 88/126, 88/183, 88/379, 89/178, 89/284, 89/519, 89/530, 89/677, 89/678, 90/35, 90/492, 91/155, 91/173, 91/338, 91/339, 91/442, 91/659, 92/109, 93/1, 93/15, 93/18, 93/46, 93/69, 94/60, 95/8

**2.2.2.7. Veicoli a motore, trattori, motocicli**

Il recepimento delle direttive in questo settore avviene senza ostacoli. I ritardi nel recepimento riguardano principalmente il Belgio e la Finlandia.

Dato il carattere tecnico e specifico delle norme attinenti a questo settore, diversi Stati membri procedono al recepimento automatico attraverso una semplice trasposizione del testo comunitario nella legislazione nazionale, il che facilita e accelera tanto il processo di recepimento che il controllo di conformità delle regole adottate. I ritardi nel recepimento, raramente superano pochi mesi e sono di solito dovuti al fatto che la data limite del recepimento è assai vicina alla data di adozione della direttiva.

La maggior parte dei casi di mancata comunicazione rilevati sono stati archiviati in seguito alla ricezione dei provvedimenti nazionali di recepimento alcuni mesi dopo la data limite. Per quanto riguarda le infrazioni dovute a casi di non conformità è opportuno osservare che questi casi sono rari e di solito sono risolti dopo l'invio di una messa in mora. Pertanto delle quattro procedure di infrazione avviate quest'anno, due casi, concernenti difficoltà di ordine puramente tecnico sono stati archiviati nell'anno stesso successivo al ricevimento del ricorso. Gli altri due casi, riguardanti una applicazione contenziosa delle direttive relative alle emissioni inquinanti, in collegamento con gli articoli 30 e 36 del trattato, sono in corso di esame.

**2.2.2.8. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali nel settore dei veicoli a motore, trattori, motocicli**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti di attuazione	%
BELGIO	176	158	89
DANIMARCA	176	175	99
GERMANIA	176	175	99
GRECIA	176	171	97
SPAGNA	176	175	99
FRANCIA	176	174	98
IRLANDA	176	175	99
ITALIA	176	175	99
LUSSEMBURGO	176	174	98
PAESI BASSI	176	172	97
AUSTRIA	176	171	97
PORTOGALLO	176	171	97
FINLANDIA	176	157	89
SVEZIA	176	172	97
REGNO UNITO	176	171	97

Nota: le direttive prese in considerazione sono le seguenti: 70/156, 70/157, 70/220, 70/221, 70/222, 70/311, 70/387, 70/388, 71/127, 71/320, 72/245, 72/306, 73/350, 74/060, 74/061, 74/132, 74/150, 74/151, 74/152, 74/290, 74/297, 74/346, 74/347, 74/408, 74/483, 75/321, 75/322, 75/443, 75/524, 76/114, 76/115, 76/432, 76/756, 76/757, 76/758, 76/759, 76/760, 76/761, 76/762, 76/763, 77/102, 77/143, 77/212, 77/311, 77/389, 77/536, 77/537, 77/538, 77/539, 77/540, 77/541, 77/649, 78/315, 78/316, 78/317, 78/318, 78/507, 78/547, 78/548, 78/549, 78/632, 78/665, 78/764, 78/932, 78/933, 78/1015, 79/488, 79/489, 79/490, 79/532, 79/533, 79/622, 79/694, 79/795, 79/1073, 80/233, 80/720, 80/780, 80/1267, 80/1268, 80/1269, 80/1272, 81/333, 81/334, 81/575, 81/576, 81/577, 81/643, 82/244, 82/318, 82/319, 82/890, 82/953, 83/190, 83/276, 83/351, 84/008, 84/372, 84/424, 85/205, 85/647, 86/297, 86/298, 86/415, 86/562, 87/056, 87/358, 87/402, 87/403, 87/405, 88/076, 88/077, 88/194, 88/195, 88/297, 88/321, 88/366, 88/410, 88/411, 88/412, 88/413, 88/414, 88/436, 88/465, 89/173, 89/235, 89/277, 89/278, 89/297, 89/458, 89/491, 89/516, 89/517, 89/518, 89/680, 89/681, 89/682, 90/628, 90/629, 90/630, 91/226, 91/328, 91/422, 91/441, 91/542, 91/662, 91/663, 92/021, 92/022, 92/023, 92/024, 92/053, 92/062, 92/097, 92/114, 93/059, 92/061, 93/14, 93/81, 93/91, 93/116, 93/29, 93/30, 93/31, 93/32, 93/33, 93/34, 94/12, 94/20, 94/53, 94/68, 94/78, 95/54.

### **2.2.2.9. Prodotti dell'edilizia**

Il Belgio è il solo Stato membro che non ha comunicato provvedimenti nazionali di attuazione della direttiva 89/106/CEE. In questa situazione la Commissione ha dovuto adire la Corte di giustizia. Un problema particolare si pone inoltre per l'Austria connesso alla struttura federale di tale stato (competenza dei Länder nell'inserimento nella propria legislazione delle norme comunitarie, cosa che non è stata fatta da tutti i Länder)

Inoltre il dispositivo di questa direttiva è ormai utilizzato per verificare talune prassi segnalate attraverso reclami e relative a ostacoli agli scambi. Questi ultimi erano esaminati in precedenza, solo nell'ambito degli articoli 30-36 del trattato.

### **2.2.2.10. Beni strumentali (meccanica, impianti di protezione individuale, preimballaggi, metrologia, elettrotecnica e apparecchi medici)**

La maggior parte delle direttive attinenti a questi settori sono del tipo "nuova impostazione". Queste direttive si limitano a stabilire i requisiti essenziali di sicurezza e i meccanismi che permettono l'immissione sul mercato comunitario della libera circolazione di apparecchi sicuri. Il livello di recepimento è piuttosto soddisfacente, tenuto conto in particolare della tecnicità dei testi comunitari adottati in questi settori.

I ritardi nel recepimento che sussistono sono, nella maggior parte dei casi, strettamente connessi alle procedure legislative nazionali, nonché a problemi di interpretazione dei testi. Malgrado questi ritardi e anche in caso di recepimento incompleto, la libera circolazione di prodotti conformi alle direttive non è ostacolata.

**2.2.2.11. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive applicabili nel settore dei beni strumentali (meccanica, impianti di protezione individuale, preimballaggi, metrologia, elettrotecnica e apparecchi medici)**

STATI MEMBRI	Direttive il cui termine di recepimento è scaduto il 31.12.1994	Numero di direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	92	88	96
DANIMARCA	92	92	100
GERMANIA	92	88	96
GRECIA	92	89	96
SPAGNA	92	88	96
FRANCIA	92	89	96
IRLANDA	92	89	96
ITALIA	92	85	92
LUSSEMBURGO	92	89	96
PAESI BASSI	92	91	99
AUSTRIA	92	85	92
PORTOGALLO	92	90	98
FINLANDIA	92	90	98
SVEZIA	92	89	96
REGNO UNITO	92	90	98

Nota: le direttive prese in considerazione nella tabella sono le seguenti:  
 69/493, 71/316, 71/317, 71/318, 71/319, 71/347, 71/348, 71/349, 72/427,  
 73/23, 73/360, 73/361, 73/362, 74/148, 74/331, 75/33, 75/106, 75/107,  
 75/324, 75/410, 76/117, 76/211, 76/434, 76/696, 76/764, 76/765, 76/766,  
 76/767, 76/891, 77/95, 77/313, 78/365, 78/629, 78/891, 78/1031, 79/196,  
 79/830, 79/1005, 80/181, 80/232, 82/621, 82/622, 82/623, 82/624, 82/625,  
 83/128, 83/575, 84/47, 84/414, 84/525, 84/526, 84/527, 84/528, 84/529,  
 84/532, 84/539, 85/1, 85/10, 85/146, 86/96, 86/217, 86/295, 86/296,  
 86/312, 86/663, 87/354, 87/355, 87/356, 87/404, 88/316, 88/571, 88/665,  
 89/240, 89/336, 89/392, 89/617, 89/676, 89/686, 90/384, 90/385, 90/396,  
 90/486, 90/487, 90/488, 91/368, 92/31, 93/44, 93/95, 93/42, 94/1, 94/9,  
 94/26.

**2.2.3. Libera circolazione delle persone, diritto di stabilimento, diritti elettorali**

**2.2.3.1. Divieto di discriminazioni**

È in corso numero un certo numero di procedure di infrazione nei confronti di diversi Stati membri concernenti l'applicazione del Regolamento CEE n. 1612/68 relativo alla libera circolazione dei lavoratori.

La procedura avviata contro la Grecia nel 1994, concernente le condizioni da soddisfare da parte dei cittadini degli altri Stati membri, per poter insegnare una lingua straniera al fine di assicurare la parità di accesso a questa professione a tutti i cittadini comunitari, ha portato ad una sentenza della Corte di giustizia<sup>(18)</sup>. Una nuova procedura è stata avviata contro lo stesso paese, sulla base dell'art. 171, per l'esecuzione della sentenza della Corte.

È sempre in corso una procedura di infrazione presso la Corte nei confronti del Belgio in quanto la legislazione belga discrimina i giovani in cerca di lavoro che hanno effettuato degli studi in un altro Stato membro e non beneficiano quindi delle indennità di inserimento che costituiscono una condizione preliminare per accedere a taluni posti di lavoro in Belgio.

In seguito alla sentenza della Corte nella causa C-93/47<sup>(19)</sup>, la Commissione ha inviato una messa in mora sulla base dell'articolo 171 del trattato, al Belgio per quanto riguarda il finanziamento delle università belghe per l'accoglienza di studenti provenienti da altri Stati membri che si trovano in Belgio, al solo scopo di seguirvi corsi universitari.

Un'altra causa, per la quale è stato emesso un parere motivato, è sempre in corso contro il Belgio concernente la concessione di borse di studio sulla base di un programma governativo di scambi fra il Belgio, il Lussemburgo e gli Stati Uniti.

Sono stati inoltre inviati due pareri motivati alla Grecia a causa di una discriminazione basata sulla nazionalità, per quanto riguarda il riconoscimento di membro di famiglia numerosa (per la concessione di talune prestazioni) e concernente l'accesso e le condizioni di accesso alla professione di medici specialisti.

Sono stati inoltre notificati pareri motivati alla Francia concernenti la discriminazione basata sulla nazionalità per la concessione di indennità di formazione dei maestri e una discriminazione nei confronti dei lavoratori frontalieri che si trovano in situazione di cessazione di attività anticipata e alla Germania per quanto riguarda la inadeguata applicazione delle norme comunitarie in materia di soggiorno dei cittadini comunitari.

Un parere motivato è stato inviato al Regno Unito il quale non riconosce come vantaggio sociale del lavoratore comunitario né le riduzioni dei diritti d'iscrizione per l'accesso all'università né le borse di studio del coniuge.

La Commissione, considerando la nuova legislazione lussemburghese in materia di prestazioni prenatali e di maternità, conforme al diritto comunitario ai sensi della sentenza della Corte del 10 marzo 1993 nella

---

<sup>(18)</sup> Sentenza del 1° giugno 1994 nella causa C 123/94.

<sup>(19)</sup> Sentenza del 4 maggio 1994.

causa C-111/91, ha deciso l'archiviazione della procedura di infrazione avviata.

In materia fiscale, la Corte ha pronunciato la propria sentenza<sup>(20)</sup> nella causa Commissione c/ Lussemburgo concernente la liquidazione definitiva dell'imposta sui salari per i lavoratori non residenti. La Corte ha accolto con favore il ricorso della Commissione.

Infine, è stata notificata al Belgio una messa in mora, ai sensi dell'articolo 171, concernente la concessione di talune prestazioni di sicurezza sociale (minimex, indennità per disabili)<sup>(21)</sup>.

#### **2.2.3.2. Ingresso e diritto di soggiorno**

Per quanto riguarda il diritto di soggiorno dei lavoratori dipendenti e non, che hanno cessato la loro attività professionale (direttiva 90/365/CEE), e dei cittadini inattivi (direttiva 90/364), la Commissione ha presentato quest'anno un ricorso contro la Germania per mancata comunicazione delle misure di recepimento di queste direttive. Per la direttiva 93/96, è stato notificato un parere motivato alla Germania per lo stesso motivo.

La Commissione ha presentato una richiesta contro il Belgio a causa della discriminazione esistente in materia di condizioni e modalità di rilascio dei permessi di soggiorno.

---

<sup>(20)</sup> Sentenza del 26 ottobre 1995 nella causa C 151/94.

<sup>(21)</sup> Sentenza del 10 novembre 1992 nella causa C-326/90.

### 2.2.3.3. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore del diritto di soggiorno

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.95	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	5	4	80
DANIMARCA	5	5	100
GERMANIA	5	2	40
GRECIA	5	5	100
SPAGNA	5	5	100
FRANCIA	5	5	100
IRLANDA	5	5	100
ITALIA	5	5	100
LUSSEMBURGO	5	5	100
PAESI BASSI	5	5	100
AUSTRIA	5	5	100
PORTOGALLO	5	5	100
FINLANDIA	5	5	100
SVEZIA	5	5	100
REGNO UNITO	5	5	100

Nota: le direttive prese in considerazione nella tabella sono le seguenti: 64/221, 73/148, 90/364, 90/365, 93/96.

### 2.2.3.4. Diritti elettorali attivi e passivi

In applicazione della direttiva 93/109 CE sui diritti elettorali attivi e passivi in occasione delle elezioni al Parlamento europeo, i cittadini dell'Unione che risiedono in uno Stato membro di cui non hanno la nazionalità, hanno potuto votare e presentare la propria candidatura alle elezioni per il Parlamento europeo del giugno 1994. È in preparazione una relazione sulla applicazione della suddetta direttiva nel corso di queste elezioni.

Il 17 settembre 1995 si sono svolte in Svezia le elezioni al Parlamento europeo, alle quali dei cittadini di altri Stati membri residenti in Svezia hanno potuto partecipare come elettori.

### 2.2.3.5. Diritti sindacali

In seguito alla sentenza della Corte nella causa C-118/92<sup>(22)</sup>, concernente i diritti elettorali dei lavoratori comunitari nelle camere professionali, il Lussemburgo ha adottato una nuova legislazione conforme al diritto comunitario.

<sup>(22)</sup> Sentenza del 18 maggio 1994.

### **2.2.3.6. Accesso al pubblico impiego**

Da diversi anni, la Commissione svolge un'azione sistematica al fine di rendere accessibili ai cittadini dell'Unione i quattro settori cosiddetti "prioritari" del pubblico impiego nazionale (istruzione pubblica, ricerca a fini civili, servizi operativi nel settore sanitario pubblico, enti incaricati di gestire un servizio commerciale)<sup>(23)</sup>.

Tale azione si è tradotta nell'avvio di numerosi procedimenti d'infrazione.

Sono sempre pendenti diverse procedure presso la Corte contro il Belgio, il Lussemburgo e la Francia.

L'iter legislativo ha avuto uno sbocco positivo in Italia (con l'adozione di tre testi legislativi) e in Spagna, dove è stata adottata una legislazione conforme nei quattro settori.

Occorre ancora segnalare che l'azione sistematica svolta nei settori prioritari ha avuto effetti stimolanti sugli altri settori, come dimostrano la legislazione francese (luglio 1991) e quella tedesca (dicembre 1993), che hanno una sfera di operatività non limitata ai settori prioritari, ma, in linea di principio, estesa a tutto il pubblico impiego in tali paesi.

### **2.2.3.7. Sicurezza sociale dei lavoratori migranti**

Le autorità del Regno Unito a Gibilterra hanno deciso di sciogliere il "Social Insurance Fund" a decorrere dal 1° gennaio 1994. Una gran parte delle persone colpite da questo provvedimento erano ex lavoratori migranti. La Commissione ha ricevuto più di 6 500 reclami delle persone direttamente colpite.

Tenuto conto dei principi del diritto comunitario in causa - in particolare, i principi di parità di trattamento e di mantenimento dei diritti acquisiti e in corso di acquisizione al fine di garantire la libera circolazione dei lavoratori (applicazione del regolamento CEE n. 1408/71) e delle conseguenze sulla libera circolazione dei lavoratori all'interno della Comunità, la Commissione ha inviato un parere motivato alle autorità britanniche.

### **2.2.3.8. Riconoscimento dei diplomi**

#### *Giurisprudenza della Corte di Giustizia*

Fra le sentenze della Corte di giustizia pronunciate in questo settore, va segnalata la decisione che condanna l'Italia per non conformità delle misure di recepimento delle direttive 78/686/CEE e 78/687/CEE relative ai dentisti<sup>(24)</sup>.

---

<sup>(23)</sup> Cfr. Comunicazione della Commissione nella GU C 72 del 18.3.1988, p. 2.

<sup>(24)</sup> Sentenza del 1° giugno 1995 nella causa C-40/93.

Nel quadro delle procedure d'infrazione avviate sulla base dell'articolo 171 del trattato si segnala:

- Un parere motivato ex art. 171 è stato inviato al Belgio per la mancata esecuzione della sentenza del 16 maggio 1991 (Causa C-167/90) che condanna il Belgio per non conformità delle misure di recepimento alle direttive 85/432 e 85/433 relative ai farmacisti.
- Nel caso dei "Frontisteri" (scuole private in Grecia), in seguito alla sentenza pronunciata nella causa C-147/86, con la quale la Corte aveva condannato la Grecia per violazione degli articoli 48, 52 e 59 del trattato, per avere vietato a cittadini degli altri Stati membri di istituire "Frontisteri" e di aprire scuole private di musica e di danza, e della sentenza del 30 gennaio 1992 (causa C-328/90), con la quale la Grecia era stata condannata una seconda volta, la Grecia ha modificato la propria normativa. Tuttavia questa nuova normativa non pone fine alla discriminazione condannata dalle due sentenze della Corte precitate. La Commissione ha quindi deciso di avviare di nuovo la procedura prevista all'articolo 171.
- Sono stata avviate delle procedure ex art. 171 concernenti la libera prestazione di servizi da parte delle guide turistiche in Italia e in Francia<sup>(25)</sup>.

Segnaliamo inoltre:

- In seguito alla sentenza pronunciata nella causa C-375/92<sup>(26)</sup> contro la Spagna, concernente la libera prestazione dell'attività di guide turistiche, sono stati adottati nuovi decreti relativi all'esercizio della professione in talune comunità autonome. La Commissione sta verificando se questi testi legislativi sono conformi alla sentenza della Corte.
- La Grecia ha applicato la sentenza della Corte di giustizia del 26 febbraio 1991 relativa alla libera prestazione dell'attività delle guide turistiche. Rimangono tuttavia da risolvere alcuni problemi minori.

#### *Provvedimenti nazionali di attuazione*

Il 3 agosto 1995 la Commissione ha adottato la direttiva 95/43/CE che modifica gli allegati C e D della direttiva 92/51/CEE del Consiglio relativa al secondo sistema generale di riconoscimento delle formazioni professionali.

---

<sup>(25)</sup> Sentenza del 26 febbraio 1991.

<sup>(26)</sup> Sentenza del 22 marzo 1994.

La Corte di giustizia ha condannato la Grecia (Causa C-365/93)<sup>(27)</sup> e il Belgio (Causa C -316/94)<sup>(28)</sup> per mancata comunicazione dei provvedimenti di attuazione della direttiva 89/48/CEE relativa al primo sistema generale. Tuttavia, questi due Stati membri non hanno ancora completato il recepimento di tale direttiva. È stata loro inviata una lettera che ricorda loro gli obblighi derivanti dalle sentenze precitate.

Per quanto riguarda la direttiva 92/51/CEE del Consiglio, che completa la direttiva 89/48/CEE, sono state avviate contro la Grecia, il Belgio, il Portogallo, l'Irlanda e il Regno Unito, alcune procedure di infrazione per mancata comunicazione delle misure di recepimento.

#### *Non-conformità ed errata applicazione delle direttive*

La Commissione ha ricevuto una quarantina di reclami per restrizioni contrarie agli articoli 52 e 59 del trattato, nonché alle direttive che agevolano il riconoscimento reciproco dei diplomi a fini professionali. Taluni di essi hanno dato adito all'avvio di procedure d'infrazione, altri sono stati archiviati.

Le procedure avviate contro taluni Stati membri per non conformità o erronea applicazione delle direttive sono continuate. Si può citare a titolo di esempio:

- il caso concernente il recepimento della direttiva 89/48/CEE per quanto riguarda la professione di insegnante in Germania e in Francia;
- la procedura in corso contro la Germania per quanto riguarda l'accesso alla professione di dentista (requisiti non previsti nelle direttive "dentisti" per ammettere nel registro della sicurezza sociale dentisti titolari di diplomi diversi da quelli tedeschi, ma conformi a queste direttive);
- la procedura avviata nei confronti della Spagna, che riconosce lo stabilimento sul suo territorio di dentisti che hanno solo una formazione ottenuta nei paesi ispano-americani, chiaramente inferiore a quella prevista dalla direttiva, già segnalata nella relazione precedente;
- la procedura contro la Spagna per quanto riguarda la legislazione spagnola di recepimento delle direttive "architetti", che introduce una restrizione per quanto riguarda la durata massima delle prestazioni di servizi in Spagna;
- nuove procedure di infrazione fondate sulla direttiva 89/48/CEE. Quella avviata contro la Spagna per recepimento parziale di questa

---

<sup>(27)</sup> Sentenza del 23 marzo 1995.

<sup>(28)</sup> Sentenza del 13 luglio 1995.

direttiva per quanto riguarda le modalità della prova attitudinale per la professione di avvocato e quella avviata contro l'Italia per il mancato rispetto delle garanzie di procedura previste dalla direttiva.

Infine, la Commissione ha deciso di archiviare i reclami presentati contro la Francia e i Paesi Bassi, avendo essi soppresso le discriminazioni esistenti nei confronti degli avvocati che hanno ricevuto una formazione in un altro Stato membro.

### 2.2.3.9. Stato di comunicazione dei provvedimenti di attuazione nel settore del riconoscimento reciproco dei diplomi

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	63	58	92
DANIMARCA	63	63	100
GERMANIA	63	61	97
GRECIA	63	59	94
SPAGNA	63	61	97
FRANCE	63	61	97
IRLANDA	63	60	95
ITALIA	63	61	97
LUSSEMBURGO	63	63	100
PAESI BASSI	63	63	100
AUSTRIA	63	61	97
PORTOGALLO	63	58	92
FINLANDIA	63	62	98
SVEZIA	63	62	98
REGNO UNITO	63	63	100

Nota: le direttive prese in considerazione nella tabella sono le seguenti: 63/261, 63/262, 64/222, 64/223, 64/224, 64/227, 64/228, 64/229, 65/1, 66/162, 67/43, 67/530, 67/531, 67/532, 67/654, 68/192, 68/363, 68/364, 68/365, 68/366, 68/367, 68/368, 68/369, 68/415, 69/82, 70/451, 70/522, 70/523, 71/18, 74/556, 74/557, 75/362\*, 75/363\*, 75/368, 75/369, 77/249, 77/452, 77/453, 78/686, 78/687, 78/1026, 78/1027, 80/154, 80/155, 80/1057, 80/1273, 82/76, 82/470, 82/489, 85/384, 85/432, 85/433, 85/584, 85/614, 86/017, 86/457\*, 89/048, 89/594, 89/595, 90/658\*, 92/51, 94/38, 95/43.

\* Queste direttive sono state codificate dalla direttiva 93/16 (libera circolazione dei medici e riconoscimento reciproco dei loro diplomi, certificati e altri titoli).

### **2.2.3.10. Agenti commerciali autonomi**

La direttiva 86/653/CEE relativa agli agenti commerciali autonomi è attualmente oggetto di provvedimenti nazionali di attuazione in tutti gli Stati membri.

### **2.2.4. Libera prestazione dei servizi**

#### **2.2.4.1. Settore audiovisivo**

Tutti gli Stati membri hanno adottato le misure nazionali di recepimento della direttiva 89/552 sulla televisione senza frontiere. È attualmente in corso l'esame della legislazione dei nuovi Stati membri.

In seguito alle diverse azioni condotte dalla Commissione, la maggior parte dei problemi incontrati in materia di recepimento (redazione ambigua dei provvedimenti nazionali o interpretazione errata) sembrano in via di soluzione. Tuttavia restano sempre problemi di fondo con il Belgio e il Regno Unito per quanto riguarda l'articolo 2 (controllo preliminare delle trasmissioni televisive provenienti da un altro Stato membro, mancato rispetto della gerarchia dei criteri che determinano la competenza di uno Stato) e per quanto riguarda gli articoli 4 e 5 relativi alla promozione delle opere europee (rilascio di licenza britannica a organismi di radio diffusione che non rispettano queste disposizioni)

La Commissione esercita una vigilanza permanente al fine di controllare l'applicazione effettiva e corretta delle disposizioni della direttiva. A causa del numero dei reclami, è stata rivolta una attenzione particolare all'applicazione effettiva delle regole in materia di pubblicità e di sponsorizzazione, nonché di quelle relative alla protezione dei minori.

#### **2.2.4.2. Telecomunicazioni**

Tutti gli Stati membri hanno comunicato dei provvedimenti nazionali di attuazione delle tre direttive frequenze, vale a dire le direttive 87/372/CEE(GSM), 90/544/CEE(Ermes) e 91/287/CEE(DECT). In seguito all'analisi dei provvedimenti nazionali comunicati, la Commissione ritiene che i testi di recepimento siano conformi ai requisiti del diritto comunitario. L'esame della conformità delle notifiche dei nuovi Stati membri (Austria, Finlandia, Svezia) è ancora in corso.

L'attuazione della decisione 91/396/CEE, relativa all'introduzione del "112" come numero unico europeo di chiamata urgente, non è ancora effettiva in taluni Stati membri. In effetti, l'articolo 2 della decisione prevede l'obbligo degli Stati membri di introdurre il "112" in aggiunta a qualsiasi altro numero di chiamata urgente nazionale esistente, entro e non oltre il 31 dicembre 1992. Attualmente, sette Stati membri (Germania, Austria, Belgio, Danimarca, Finlandia, Lussemburgo e Regno Unito) hanno adottato misure che assicurano l'applicazione di questa decisione. Cinque altri (Francia, Irlanda, Italia, Paesi Bassi e Svezia) hanno chiesto alla

Commissione una deroga fino al 31 dicembre 1996<sup>(29)</sup>, invocando difficoltà tecniche e finanziarie. L'introduzione del "112" in Spagna, Grecia e Portogallo ha incontrato difficoltà amministrative (ripartizione delle competenze fra diversi ministeri).

D'altro canto dieci Stati membri (Germania, Belgio, Danimarca, Grecia, Lussemburgo, Irlanda, Italia, Paesi Bassi, Portogallo e Regno Unito) hanno già introdotto lo "00" come prefisso comune per l'accesso alla rete telefonica internazionale nella Comunità, conformandosi in tal modo agli obblighi prescritti dalla decisione 92/264/CEE. La Francia, conformemente all'articolo 3§2 della decisione, ha comunicato alla Commissione l'esistenza di difficoltà tecniche ed organizzative particolari, chiedendo un termine supplementare per l'adozione del prefisso di accesso comune al servizio telefonico internazionale. L'Austria, la Finlandia e la Svezia avevano comunicato all'ESA che avrebbero avuto bisogno di un termine supplementare per la applicazione di questo testo (dicembre 97, ottobre 1996 e fine 1998 rispettivamente). La Spagna non ha ancora comunicato informazioni concernenti l'applicazione di questa decisione.

La direttiva ONP quadro (90/387/CEE) che annuncia i principi generali relativi all'accesso alle reti e servizi di telecomunicazioni pubblici, garantendo in tal modo condizioni armonizzate chiaramente definite e riconosciute in tutta l'Unione, è ormai recepita in tutti gli Stati membri.

La Commissione ha esaminato i provvedimenti nazionali di attuazione comunicati da dieci Stati membri (Belgio, Francia, Germania, Danimarca, Regno Unito, Portogallo, Spagna, Italia, Irlanda e Paesi Bassi) che recepiscono la prima direttiva specifica per l'ONP, vale a dire la direttiva 92/44/CEE. Le notifiche francese, britannica e danese sono conformi ai requisiti comunitari. Gli altri testi comunicati costituiscono recepimenti parziali e incompleti della direttiva. Sono in corso (o verranno avviate) procedure d'infrazione nei confronti degli Stati membri interessati. Le notifiche austriaca, finlandese e svedese sono attualmente all'esame della Commissione.

La Corte di giustizia ha ritenuto che non avendo adottato misure di recepimento, il Lussemburgo e la Grecia hanno mancato agli obblighi che incombono loro in virtù dell'articolo 189 del trattato<sup>(30)</sup>.

La Corte è stata inoltre adita con un ricorso pregiudiziale ai sensi dell'articolo 177 del trattato<sup>(31)</sup>, concernente l'applicazione della direttiva nel Regno Unito. Questa causa, conosciuta come "causa BT", permetterà alla Corte di definire il campo d'applicazione della direttiva e fornire un'interpretazione a talune delle sue disposizioni (articoli 3-10).

---

<sup>(29)</sup> Conformemente all'art. 3 della decisione.

<sup>(30)</sup> Sentenza del 15 giugno 1995 nella causa C-220/94 e sentenza del 6 luglio 1995 nella causa 259/94 rispettivamente.

<sup>(31)</sup> Causa C-302/94.

Per quanto riguarda i PNA della direttiva 91/263/CEE, cinque Stati membri hanno adottato misure che inglobano la direttiva (Danimarca, Francia, Italia, Portogallo e Regno Unito). Le notifiche tedesca, spagnola e olandese sono parziali e incomplete. Sono state avviate procedure di infrazione contro questi tre Stati membri. L'esame dei PNA comunicati da Austria, Finlandia e Svezia è ancora in corso.

La Corte di giustizia ha condannato il Belgio e la Grecia per mancata comunicazione dei testi che recepiscono nel loro ordinamento giuridico nazionale gli obblighi prescritti dalla direttiva<sup>(32)</sup>.

La direttiva 91/263/CEE è stata modificata dall'articolo 11 della direttiva 93/68/CEE, relativa alla unificazione delle sigle e regole utilizzate per la marcatura comunitaria dei prodotti. Fino ad ora quattro Stati membri hanno notificato alla Commissione nuovi testi di recepimento concernenti la marcatura (Danimarca, Francia, Portogallo e Regno Unito).

La nuova direttiva 93/97/CEE, che estende il campo d'applicazione della direttiva 91/263/CEE alle apparecchiature di stazioni terrestri di comunicazioni via satellite, è entrata in vigore il 1° maggio 1995. Sette Stati membri (Germania, Danimarca, Finlandia, Francia, Paesi Bassi, Regno Unito e Svezia) hanno notificato alla Commissione provvedimenti nazionali di attuazione per il recepimento di questa direttiva.

---

<sup>(32)</sup> Sentenza del 5 maggio 1995 nella causa C-218/94 e sentenza dell'11 agosto 1995 nella causa C-260/, rispettivamente.

**2.2.4.3. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive applicabili nel settore delle telecomunicazioni**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	7	5	71
DANIMARCA	7	7	100
GERMANIA	7	7	100
GRECIA	7	4	57
SPAGNA	7	6	86
FRANCIA	7	7	100
IRLANDA	7	5	71
ITALIA	7	6	86
LUSSEMBURGO	7	4	57
PAESI BASSI	7	7	100
AUSTRIA	7	6	86
PORTOGALLO	7	6	86
FINLANDIA	7	7	100
SVEZIA	7	7	100
REGNO UNITO	7	7	100

*Nota:* Le direttive prese in considerazione in questa tabella sono le seguenti: 87/372, 90/387, 90/544, 91/263, 91/287, 92/044, 93/097.

**2.2.4.4. Servizi Finanziari**

*Dialogo con le autorità nazionali*

Al fine di rafforzare la cooperazione amministrativa e fornire soluzioni rapide ai problemi individuati, la Commissione, ha mantenuto contatti regolari con le autorità nazionali, sia nel quadro dei comitati istituzionali (Comitato Consultivo Bancario, Comitato delle Assicurazioni, "Understandings for Collective Investment in Transferable Securities Committee UCITS"), che nel quadro di gruppi d'interpretazione ad hoc (in materia bancaria, in materia di interpretazione delle direttive assicurazioni, interpretazione della direttiva "adeguamento dei fondi propri" ecc.), o di gruppi di alto livello ("Highlevel security Supervisors Committee", nel settore dei valori mobiliari).

*Fascicoli relativi alla messa in mora e al parere motivato*

- Avvio di nuove procedure. Nel settore delle assicurazioni, la violazione degli articoli 52 e 59 del trattato, nonché delle direttive, è stata oggetto di 13 nuove procedure di infrazione (di cui 6 in seguito a reclami e 7 casi individuati d'ufficio). In materia bancaria, la Commissione ha avviato 4 procedure (2 basate su reclami formali, 2 su casi individuati d'ufficio) e ha archiviato 5 reclami.

È opportuno segnalare che il numero delle procedure ufficialmente avviate nel 1995 è aumentato in misura notevole rispetto al 1994.

- Un gran numero di procedure d'infrazione ha raggiunto lo stadio del parere motivato. La maggior parte di esse riguarda casi di mancata comunicazione dei PNA nel settore delle assicurazioni.

I seguenti casi meritano di essere citati

- È stato notificato un parere motivato al Lussemburgo il 3 agosto 1995, per non conformità della legislazione relativa agli intermediari di assicurazione con l'articolo 59 del trattato. Il ricorso si riassume nel fatto che la legislazione lussemburghese richiede per direttori, mandatarî generali, ispettori, agenti e intermediari, e per qualsiasi altra persona che svolga attività assicurativa, il domicilio in Lussemburgo, il che rende impossibile la libera prestazione di servizi in questo tipo di attività.
- In materia di attuazione delle direttive nel settore delle assicurazioni, sono in corso diverse procedure di infrazione per mancata comunicazione. Si tratta delle procedure avviate nei confronti di 3 Stati membri (Spagna, Irlanda e Grecia) a titolo della direttiva 91/371/CEE ("accordo Svizzera"), nonché di quelle di 4 Stati membri (Italia, Belgio, Grecia e Spagna) a titolo della direttiva 91/674/CEE (conti annuali e consolidati delle imprese di assicurazione).
- Nel settore bancario, la Commissione ha inviato due pareri motivati alla Germania in quanto la legislazione tedesca, che recepisce le direttive 92/121/CEE (grandi rischi degli istituti di credito) e 92/30/CEE (vigilanza consolidata), entra in vigore solo al 31 dicembre 1995, vale a dire con rispettivamente due e tre anni di ritardo sulla data limite di recepimento.
- Per quanto riguarda le direttive 92/49/CEE e 92/96/CEE (terze direttive assicurazione sulla vita e sul ramo non vita) è opportuno ricordare che, anche se la maggior parte degli Stati membri ha già comunicato dei provvedimenti, il recepimento o l'applicazione di queste direttive non è privo di problemi. Vi sono in effetti diversi casi di recepimento parziale o non conforme che vanno segnalati. È il caso della Spagna, che ha comunicato nel dicembre 1995 una legge-quadro che recepisce solo parzialmente le direttive 90/232/CEE, 91/371/CEE, 91/674/CEE, 90/618/CEE (assicurazione autoveicoli), 90/619/CEE (seconda direttiva assicurazione vita), 92/49/CEE e 92/96/CEE. In questo contesto, nessuna delle procedure già avviate contro la Spagna ha potuto essere archiviata.
- Infine, è opportuno menzionare l'archiviazione delle cause nei casi di mancata comunicazione delle direttive 91/308/CEE (riciclaggio dei capitali) e 90/619/CEE da parte dell'Irlanda, delle direttive 91/371/CEE, 92/96/CEE e 92/49/CEE da parte del Belgio, delle

direttive 92/96/CEE e 92/49/CEE da parte dell'Italia, del Lussemburgo e dell'Irlanda, della direttiva 91/674/CEE da parte della Danimarca, Lussemburgo e Germania, e le direttive 91/308/CEE e 92/30/CEE da parte della Grecia.

La Corte non si è ancora pronunciata nella procedura per inadempimento diretta contro l'Italia concernente la legge, così detta legge "SIM" sugli intermediari finanziari<sup>(33)</sup>.

Essa tuttavia, il 14 novembre 1995, si è pronunciata nella causa C-484/93<sup>(34)</sup>. La Corte ha ritenuto che la legislazione lussemburghese che subordina la concessione di un abbuono di interessi in materia di prestiti alla costruzione, alla condizione che il prestito sia stato concesso da un istituto di credito riconosciuto nel Lussemburgo, è incompatibile con il diritto comunitario.

La Grecia è stata condannata per non recepimento delle direttive 90/618/CEE, 90/619/CEE e 88/357/CEE (seconda direttiva ramo non vita) - (cause riunite C-109/94, C-209/94 e C-225/94)<sup>(35)</sup>.

D'altronde, le sentenze della Corte pronunciate nel 1994 non sono ancora state eseguite dalla Spagna, per quanto riguarda il mancato recepimento delle direttive 90/618/CEE, 90/619/CEE e 90/232/CEE.

Infine, la Corte il 10 maggio 1995, ha pronunciato la propria sentenza nella causa pregiudiziale C-389/93<sup>(36)</sup> che opponeva una società olandese al Governo dei Paesi Bassi. La Corte ha stabilito che l'articolo 59 del trattato non si oppone a una normativa nazionale che vieti, al fine di proteggere la fiducia degli investitori nel mercato nazionale, la prassi del "cold calling" (chiamate telefoniche non richieste).

#### *Cause pendenti presso la Corte*

La Commissione ha presentato le sue osservazioni nell'ambito di due cause pregiudiziali.

La prima (C-238/94) riguarda l'applicazione della direttiva 92/49/CEE alle assicurazioni che rientrano in un regime giuridico di sicurezza sociale.

La seconda (C-222/95) riguarda la possibilità per uno Stato membro di richiedere, prima dell'entrata in vigore della seconda direttiva bancaria (89/646/CEE), da un istituto di credito comunitario già riconosciuto nel proprio paese d'origine, un secondo riconoscimento per lavorare sul

---

<sup>(33)</sup> Cfr. 10<sup>a</sup>, 11<sup>a</sup> e 12<sup>a</sup> Relazione annuale.

<sup>(34)</sup> Cfr. 12<sup>a</sup> Relazione annuale (1994).

<sup>(35)</sup> Sentenza del 29 giugno 1995.

<sup>(36)</sup> Cfr. 12<sup>a</sup> Relazione annuale (1994).

proprio territorio in condizioni rispettose del principio della libera prestazione di servizi.

#### 2.2.4.5. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore dei servizi finanziari

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	43	39	90
DANIMARCA	43	40	93
GERMANIA	43	40	93
GRECIA	43	33	76
SPAGNA	43	34	80
FRANCIA	43	40	93
IRLANDA	43	40	93
ITALIA	43	38	88
LUSSEMBURGO	43	40	93
PAESI BASSI	43	41	95
AUSTRIA	43	39	90
PORTOGALLO	43	41	95
FINLANDIA	43	40	93
SVEZIA	43	39	90
REGNO UNITO	43	41	95

Nota: Le direttive prese in considerazione nella tabella sono le seguenti: 64/225, 72/166, 73/183, 73/239, 77/92, 77/780, 78/473, 79/267, 79/279, 80/390, 82/121, 84/5, 84/641, 85/611, 86/635, 87/343, 87/344, 87/345, 88/220, 88/357, 88/627, 89/117, 89/298, 89/299, 89/592, 89/646, 89/647, 90/211, 90/232, 90/618, 90/619, 91/308, 91/371, 91/633, 91/674, 92/30, 92/49, 92/96, 92/121, 93/6, 93/22, 94/7, 94/19

#### 2.2.5. Libera circolazione dei capitali

Il controllo da parte della Commissione della situazione per quanto riguarda la circolazione dei capitali all'interno dell'Unione ha dimostrato che fondamentalmente la situazione in questo settore è soddisfacente. Il diritto comunitario è stato recepito da tutti gli Stati membri e le deroghe transitorie sono provvisorie.

È dimostrato che gli operatori economici stanno traendo vantaggio dalla soppressione delle restrizioni ai movimenti di capitali e dalla crescente apertura dei mercati finanziari degli Stati membri. I movimenti di capitale all'interno dell'Unione, nonché quelli da e verso i paesi terzi sono cresciuti notevolmente negli ultimi anni.

Mentre i testi legislativi di base sono stati adottati ormai da un certo tempo, resta una serie di ostacoli alla libera circolazione dei capitali.

Anche se nella maggior parte dei casi non assumono la forma di restrizioni vere e proprie, il loro impatto sull'effettiva mobilità dei capitali e l'integrazione finanziaria può essere importante. Tali ostacoli possono assumere la forma di condizioni per l'ammissione di titoli nei mercati dei capitali nazionali, vincoli agli investimenti, disposizioni nelle leggi di privatizzazione inserite al fine di mantenere il controllo sulle società privatizzate, vincoli sugli investimenti all'estero da parte di investitori istituzionali non motivati da regole prudenziali, ecc.

La Commissione è intervenuta per eliminare tali ostacoli sia consultandosi con gli Stati membri interessati, che attraverso lettere di messa in mora inviate alle autorità nazionali quando ciò si è reso necessario. Quando non sia stata presa un'azione per porre rimedio alla violazione, la Commissione ha proceduto alla fase successiva della procedura di infrazione, il parere motivato. Sono stati inviati pareri motivati ai seguenti Stati membri: Germania, in merito alla proibizione di acquisto di titoli federali di risparmio da parte di stranieri, Italia, in merito al divieto di esportazione fisica degli strumenti di pagamento oltre 20 milioni di LIT, Portogallo, in merito alle restrizioni alla partecipazione degli stranieri in società privatizzate e Spagna, in merito ai requisiti di autorizzazione per l'esportazione fisica degli strumenti di pagamento per importi superiori ai 5 milioni di PTA.

Il trattato sull'Unione europea ha introdotto un nuovo regime per quanto riguarda i movimenti di capitali e i pagamenti. A decorrere dal 1° gennaio 1994, gli articoli 73B a 73G del trattato, al capitolo 4 "Capitali e pagamenti" hanno sostituito gli articoli 67 a 73 del trattato. La libera circolazione dei capitali e dei pagamenti costituisce ora un diritto direttamente applicabile, non essendo più necessaria la legislazione derivata. Inoltre, in base al nuovo regime è stato esteso l'obbligo di liberalizzazione ai paesi terzi, con limitate deroghe, ai paesi terzi.

Quest'anno la Corte ha pronunciato le seguenti sentenze concernenti direttamente i movimenti dei capitali:

- Cause Bordessa e Mellado (cause riunite 358/93 e 416/93 del 23 novembre 1995)

Secondo tale sentenza, il requisito di un'autorizzazione per l'esportazione di strumenti di pagamento subordinerebbe la libera circolazione dei capitali alla discrezione delle autorità amministrative rendendo tale libera circolazione illusoria. Per questa ragione, essa costituirebbe un ostacolo ai movimenti di capitali eseguiti conformemente al diritto comunitario. Il requisito di una dichiarazione invece, consentirebbe alle autorità nazionali di esercitare un effettivo controllo diretto a impedire violazioni delle proprie leggi e regolamenti senza ostacolare la libera circolazione dei capitali.

- Cause Sanz de Lera, Diaz Jimenez, Kapanoglu (cause riunite 163/94, 165/94 e 250/94 del 14 dicembre 1995)

La sentenza di cui sopra, conforme alla giurisprudenza della causa Bordessa, ha stabilito che i requisiti di autorizzazione all'esportazione di strumenti di pagamento verso paesi terzi sono incompatibili con le disposizioni del trattato sulla libera circolazione dei capitali. La sentenza ha confermato inoltre la diretta applicabilità delle disposizioni del trattato sui capitali e i pagamenti.

- Causa Svensson (C-484/93 del 14 novembre 1995)

Questa sentenza riguarda le disposizioni che implicano che una banca deve essere stabilita in uno Stato membro affinché i beneficiari di prestiti che risiedono sul suo territorio possano ottenere dallo stato un abbuono di interessi finanziato dai fondi pubblici. Queste norme sono tali da dissuadere gli interessati dal prendere contatto con banche stabilite in un altro Stato membro e quindi costituiscono un ostacolo alla libera circolazione dei capitali come sono i prestiti bancari. Tali disposizioni sono incompatibili inoltre con gli articoli del trattato sulla libera prestazione di servizi.

#### *Articolo 104 (finanziamento monetario)*

L'articolo 104 del trattato riguarda la proibizione del finanziamento diretto da parte delle banche centrali del settore pubblico. Le aperture di credito o qualsiasi altro tipo di facilitazioni creditizie concesse dalle banche centrali a istituzioni o organi della Comunità, alle amministrazioni degli Stati membri e ad altri organi di diritto pubblico sono vietate, come pure l'acquisto diretto di strumenti del debito presso queste autorità.

Il regolamento del Consiglio n. 3603/93, che è entrato in vigore all'inizio della fase II dell'Unione economica e monetaria (1° gennaio 1994), specifica ulteriormente il contenuto dell'articolo 104. Esso stabilisce, fra l'altro, che i crediti a scadenza fissa esistenti al 31 dicembre 1993 possono essere riportati e che le banche centrali possono acquistare strumenti del debito pubblico sul mercato secondario. Inoltre, esso prevede deroghe limitate per talune pratiche che implicano un finanziamento da parte della banca centrale come il credito intragiornaliero, l'incasso di assegni emessi da terzi per conto del settore pubblico, la detenzione di un importo limitato di moneta o i crediti nel pagamento di obbligazioni monetarie internazionali.

Per quanto riguarda l'applicazione di queste norme, a causa del breve periodo intercorrente fra l'entrata in vigore del trattato sull'Unione europea nel novembre 1993 e l'inizio della fase II dell'Unione economica e monetaria nel gennaio 1994, alcuni Stati membri non hanno adeguato la propria legislazione all'inizio della fase II. Nel frattempo tuttavia, fatta eccezione per alcune correzioni tecniche di minore importanza, gli Stati membri si conformano all'articolo 104 e al regolamento n. 3603/93.

### *Articolo 104A (accesso privilegiato)*

L'articolo 104A riguarda il divieto dell'accesso privilegiato del settore pubblico alle istituzioni finanziarie. L'accesso privilegiato è la messa a disposizione di fondi al settore pubblico da parte delle istituzioni finanziarie condizioni inesistenti sul libero mercato. Vietandolo, si persegue la finalità di sottoporre il settore pubblico, nella sua attività di stipulazione di prestiti, agli stessi vincoli del settore privato. Il regolamento del Consiglio n. 3604/93 specifica le definizioni ai fini dell'applicazione del divieto entrato in vigore il 1° gennaio 1994. Esso precisa il significato di termini come accesso privilegiato, considerazioni prudenziali e istituzioni finanziarie.

L'accesso privilegiato alle istituzioni finanziarie va oltre il semplice obbligo di acquistare o detenere titoli del settore pubblico. Sono inoltre vietate misure indirette come la concessione alle istituzioni finanziarie di vantaggi fiscali o finanziari non compatibili con i principi di un'economia di mercato.

Attualmente non sussistono casi di inadempimento pendenti.

#### **2.2.6. Diritto delle società**

Con l'eccezione dei casi di mancata comunicazione menzionati infra e di alcuni problemi di non conformità la cui gravità resta da esaminare, il recepimento delle direttive In questo settore non pone problemi particolari.

La Commissione ha avviato presso la Corte di giustizia un ricorso per inadempimento nei confronti della Repubblica federale di Germania per inadeguata applicazione delle direttive 68/151/CEE sul registro delle società e 78/660/CEE sui conti annuali. Infatti, contrariamente alle disposizioni di queste direttive e della legge tedesca di recepimento, circa il 90% delle società a responsabilità limitata si rifiuta di pubblicare i propri conti annuali depositandoli presso il registro del commercio.

Inoltre la Commissione ha adito la Corte di giustizia contro la Repubblica federale di Germania, per mancata comunicazione dei provvedimenti nazionali di recepimento della direttiva 90/605/CEE sulla modifica del campo d'applicazione delle direttive sui conti annuali e sui conti consolidati.

Dei pareri motivati sono stati inviati alla Grecia, l'Irlanda, il Portogallo e il Lussemburgo, per mancata comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione della direttiva 92/101/CEE concernente la modifica della direttiva 77/91/CEE sul capitale delle società per azioni.

**2.2.6.1. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore del diritto delle società**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	12	12	100
DANIMARCA	12	12	100
GERMANIA	12	11	92
GRECIA	12	11	92
SPAGNA	12	12	100
FRANCIA	12	12	100
IRLANDA	12	11	92
ITALIA	12	12	100
LUSSEMBURGO	12	11	92
PAESI BASSI	12	12	100
AUSTRIA	12	1	8
PORTOGALLO	12	11	92
FINLANDIA	12	1	8
SVEZIA	12	11*	100
REGNO UNITO	12	12	100

Nota: le direttive prese in considerazione nella tabella sono le seguenti: 68/151, 77/091, 78/660, 78/855, 82/891, 83/349, 84/253, 89/666, 89/667, 90/604, 90/605, 92/101.

\* Direttiva 82/891/CEE : senza oggetto

**2.2.7. Proprietà intellettuale e industriale**

La direttiva 89/104/CEE sui marchi è la sola direttiva adottata in questo settore. In base a tale direttiva il marchio registrato conferisce al suo titolare un diritto esclusivo che, in assenza del suo consenso, lo autorizza a vietare a qualsiasi terzo il suo uso nell'attività commerciale.

L'armonizzazione delle legislazioni degli Stati membri in materia di marchi nazionali non è totale, ma si limita a taluni aspetti che hanno un'incidenza più diretta sul funzionamento del mercato interno. Al di fuori degli aspetti armonizzati, gli Stati membri conservano la loro libertà nella definizione del regime più adeguato alla loro tradizione.

Il campo di armonizzazione può essere così delimitato, in quanto la direttiva si applica:

- ai soli marchi registrati: i regimi di protezione dei marchi derivanti dall'uso rientrano nella libertà degli Stati membri;

- a tutte le categorie di marchi registrati conosciuti dalle legislazioni nazionali: marchi di prodotti o di servizi, marchi individuali, collettivi, di garanzia o di certificazione. Questo non significa che gli Stati membri abbiano l'obbligo di introdurre nella loro legislazione queste diverse categorie di marchi;
- ai marchi che sono stati oggetto di una registrazione internazionale che produce i suoi effetti nello Stato membro;

Questa direttiva ha come unico campo di applicazione il diritto sostanziale dei marchi registrati; essa non contiene alcuna disposizione diretta all'armonizzazione delle procedure.

Inizialmente previsto per il 28 dicembre 1991, il termine per il recepimento della suddetta direttiva è stato prorogato al 31 dicembre 1992.

Dieci Stati membri, inclusi i nuovi Stati membri, hanno recepito questa direttiva. Il recepimento nella legislazione spagnola è stato comunicato alla Commissione ancora prima dell'adozione della stessa direttiva.

Malgrado questo periodo relativamente lungo, quattro Stati membri non hanno ancora comunicato i PNA. Si tratta del Belgio, del Lussemburgo, dell'Irlanda e dei Paesi Bassi. Le procedure di infrazione avviate in questo contesto seguono il loro corso.

A parte la mancata comunicazione, esistono seri problemi con i paesi del Benelux: la "legislazione Benelux uniforme" infatti non prevede la nozione di "confusione" che è la *conditio sine qua non* per avviare un'azione per contraffazione, se un marchio simile viene utilizzato sul mercato.

#### *Diritto d'autore e diritti connessi*

Nel quadro della direttiva 87/54/CEE concernente la tutela giuridica delle topografie di prodotti semiconduttori, la procedura d'infrazione avviata dalla Commissione nei confronti della Grecia per recepimento inadeguato, ha portato all'adozione nel novembre 1995 di una normativa che dovrebbe consentire di conformare la situazione al diritto comunitario. Il Lussemburgo, che non aveva ancora adottato le misure di recepimento della direttiva 91/250/CEE sulla tutela giuridica dei programmi di elaboratori, ha rimediato a questa lacuna, in modo che tutti gli Stati membri hanno ormai recepito tale direttiva.

Cinque Stati membri invece (Irlanda, Lussemburgo, Paesi Bassi, Portogallo e Regno Unito) non hanno ancora recepito nella propria legislazione la direttiva 92/100/CEE relativa al diritto di noleggio e di prestito e a taluni diritti connessi al diritto d'autore in materia di proprietà intellettuale; questa direttiva imponeva agli Stati membri di porre in vigore le disposizioni necessarie per conformarsi agli obblighi che essa istituisce entro il 1° luglio 1994. La Commissione ha avviato delle procedure d'infrazione nei confronti degli Stati membri citati.

La direttiva 93/83/CEE relativa al coordinamento di talune norme del diritto d'autore e dei diritti connessi al diritto d'autore, applicabili alla radiodiffusione via satellite e alla ridiffusione via cavo, doveva essere recepita nell'ordinamento nazionale entro il 1° gennaio 1995. Solo il Belgio, la Danimarca, la Finlandia e la Svezia hanno adottato dei provvedimenti a questo riguardo e la Commissione ha inviato una lettera di messa in mora agli altri Stati membri.

La direttiva 93/98/CEE relativa alla durata della tutela del diritto d'autore e di taluni diritti connessi, che prevede che gli Stati membri prendano le disposizioni necessarie per conformarsi alle sue prescrizioni entro il 1° luglio 1995, è stata oggetto di misure di recepimento in Belgio, Danimarca, Germania, Spagna, Grecia, Irlanda, Finlandia e Svezia. La Commissione ha adottato le misure necessarie nei confronti degli altri Stati membri.

**2.2.7.1. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive applicabili nel settore della proprietà intellettuale e industriale**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	6	5	83
DANIMARCA	6	6	100
GERMANIA	6	5	83
GRECIA	6	5	83
SPAGNA	6	6	100
FRANCIA	6	4	67
IRLANDA	6	3	50
ITALIA	6	4	67
LUSSEMBURGO	6	2	33
PAESI BASSI	6	2	33
AUSTRIA	6	4	67
PORTOGALLO	6	3	50
FINLANDIA	6	6	100
SVEZIA	6	6	100
REGNO UNITO	6	3	50

Nota: le direttive prese in considerazione in questa tabella sono le seguenti: 87/54, 89/104, 91/250, 92/100, 93/83, 93/98.

### 2.2.8. Appalti pubblici

L'entrata in vigore, nel 1994, delle ultime direttive codificate (direttive 93/36/CEE sulle forniture, 93/37/CEE sul lavoro e 93/38/CEE sui servizi settori esclusi)<sup>(37)</sup>, dovrebbe facilitarne l'applicazione che è oggetto della maggiore attenzione da parte della Commissione.

Con riserva delle deroghe concesse a Spagna, Grecia e Portogallo per quanto riguarda il termine di recepimento della direttiva 93/38/CEE (e della direttiva 90/531/CEE), bisogna osservare che dodici Stati membri non hanno rispettato l'obbligo di recepire rispettivamente entro il 14 giugno 1994 e il 1° luglio 1994, le direttive 93/36/CEE e 93/38/CEE e che si registrano notevoli ritardi per talune direttive più vecchie, la direttiva 92/50/CEE relativa ai servizi e la direttiva 92/13/CEE concernente i ricorsi per i settori esclusi in particolare.

Sono stati esaminati 26 fascicoli d'infrazione relativi alla mancata comunicazione dei PNA. L'esame delle misure comunicate ha portato inoltre all'accertamento di 14 nuovi casi d'infrazione per non-conformità vale a dire un totale di 30 casi attualmente all'esame per non-conformità. Questi casi riguardano talvolta questioni di principio che possono rimettere in questione appalti pubblici aggiudicati negli Stati membri interessati.

Per quanto riguarda la direttiva 92/50/CEE, la situazione è alquanto allarmante, in quanto cinque Stati membri non hanno comunicato provvedimenti nazionali di attuazione (Belgio, Germania, Grecia, Francia, Austria) e nulla permette di prevederne una prossima adozione.

La Commissione ha proseguito l'esame dei fascicoli relativi al controllo del recepimento delle direttive precedenti (89/440/CEE, modificata, sui lavori e 88/295/CEE, modificata, sulle forniture), che hanno portato in particolare alla sentenza della Corte di giustizia dell'11 agosto 1995 nella causa C-433/93 che oppone la Commissione alla Germania.

Essa ha intensificato la propria attività di controllo sull'applicazione delle disposizioni da parte delle diverse autorità o enti aggiudicatori in ogni Stato membro. Essa ha inoltre esaminato l'insieme dei fascicoli di reclami e di casi accertati d'ufficio che evidenziano infrazioni nell'applicazione del diritto comunitario in materia di pubblici appalti (direttive e articoli del trattato). Il loro numero è aumentato in misura superiore al 50% in un anno, molto probabilmente per l'aumento graduale dell'attuazione delle direttive in seguito all'entrata in vigore dei testi più recenti.

Quanto ai reclami e casi individuati d'ufficio, sui 238 fascicoli esaminati quest'anno (di cui 97 nuovi casi aperti), la Commissione ha proceduto all'archiviazione di 38 fascicoli senza dover concludere le procedure d'infrazione. A questo riguardo, è stata organizzata una procedura di dialogo e di concertazione (in particolare per mezzo delle "riunioni-

---

<sup>(37)</sup> Settori dell'acqua, del gas e dell'elettricità.

pacchetto")<sup>(38)</sup> al fine di offrire agli Stati membri l'assistenza giuridica e tecnica necessaria e trovare, di comune accordo, nelle controversie pendenti, delle soluzioni conformi al diritto comunitario.

Si possono citare alcuni esempi:

- Due comuni di uno Stato membro avevano indicato, in bandi di gara concernenti la messa a punto di sistemi di trasporto speciali, da un lato che i prestatori di servizi dovevano essere membri dell'organizzazione nazionale di trasporto e dall'altro che i loro dipendenti dovevano avere una formazione corrispondente ai requisiti prescritti da tale organizzazione. Questi due requisiti, contrari alle disposizioni dell'articolo 59 del trattato e alle disposizioni della direttiva 92/50/CEE, in quanto riservavano appalti a imprese nazionali, sono stati soppressi attraverso la pubblicazione di un bando rettificativo della Commissione nella GUCE.
- Una legge nazionale conteneva una disposizione che obbligava i contraenti ad accettare una riduzione di remunerazione nel corso del contratto sotto pena di vedersi esclusi da altri appalti o esposti alla risoluzione del contratto. Inoltre, la legge prevedeva che la retribuzione di tutti i futuri appalti pubblici dovesse rispettare dei prezzi massimi di riferimento. Dato che queste disposizioni erano tali da violare i principi generali di proporzionalità, di fiducia legittima e di non discriminazione, nonché diverse disposizioni delle direttive appalti pubblici, i servizi della Commissione sono intervenuti presso le autorità nazionali. Queste hanno accettato di sospendere l'applicazione della disposizione contestata che è stata poi abrogata e sostituita da un nuovo dispositivo conforme al diritto comunitario.
- In un terzo Stato, una struttura ospedaliera pubblica aveva avviato una procedura per la fornitura di gasolio nel corso della quale aveva respinto, al momento dell'attribuzione dell'appalto, l'offerta di un fornitore in quanto quest'ultimo non aveva presentato i certificati relativi ai fabbricanti che rifornivano il suddetto fornitore. Se l'articolo 30 non era violato in questo caso, in quanto l'impresa che approvvigionava il fornitore era stabilita nello Stato dell'amministrazione aggiudicatrice, il rifiuto dell'offerta al momento della valutazione era contraria alla distinzione operata dalle direttive fra le diverse fasi della procedura di aggiudicazione degli appalti (distinzione fra selezione e attribuzione). In seguito ai contatti avviati dalla Commissione, le autorità nazionali hanno preso disposizioni di portata generale affinché questo tipo di difficoltà non si ripeta.

---

<sup>(38)</sup>

Cfr. supra 2.2.1.1.

Per quanto riguarda i fascicoli per i quali la Corte di giustizia, ha pronunciato sentenze definitive meritano di essere menzionate quattro cause importanti:

– Commissione contro Regno dei Paesi Bassi<sup>(39)</sup>

Per quanto riguarda l'ammissibilità del ricorso, per la prima volta la Corte si è pronunciata sull'eventuale incidenza della procedura prevista dall'articolo 3 della direttiva 89/665 relativa ai ricorsi, sulla procedura prevista dall'articolo 169 del trattato. A questo riguardo essa ha affermato che questa procedura particolare della direttiva 89/665 costituisce una misura preventiva che non può derogare né sostituirsi alle competenze della Commissione a titolo dell'articolo 169 del trattato. Quest'ultima disposizione conferisce in effetti alla Commissione il potere discrezionale di adire la Corte quando essa ritenga che uno Stato membro abbia violato uno degli obblighi ad esso incombenti in virtù del trattato e che lo Stato membro in questione non si conformi al parere motivato della Commissione (motivo n. 13).

Quanto al fondo, la Corte ha precisato che le informazioni concernenti l'apertura delle offerte e le persone ammesse ad assistervi sono informazioni che debbono essere menzionate obbligatoriamente nei bandi di gara in quanto permettono ai fornitori potenziali di conoscere l'identità dei loro concorrenti e verificare se rispondono ai criteri di selezione (motivo n. 20).

Inoltre, essa ha confermato la propria giurisprudenza precedente, dichiarando contrario alla direttiva forniture, nonché all'articolo 30 del trattato, il fatto di definire una specificazione tecnica con riferimento a un prodotto di un determinato marchio senza aggiungervi la menzione "o equivalente".

– Accordo quadro per la fornitura di gas (Commissione contro Repubblica ellenica)<sup>(40)</sup>

Sull'ammissibilità del ricorso, la Corte ha affermato che il principio di eguaglianza di trattamento non era stato violato dalla Commissione e ha osservato che se quest'ultima dovesse sempre accontentarsi di impegni generici a rispettare in futuro il diritto comunitario da parte degli Stati membri, essa fornirebbe loro gli strumenti per sottrarsi alla procedura prevista dall'articolo 169 del trattato (motivo n. 10). D'altra parte, la Corte ha ricordato che la direttiva 89/665 non può derogare né sostituirsi alle competenze che incombono alla Commissione ai sensi dell'articolo 169 del trattato (motivo n. 11).

---

<sup>(39)</sup> Sentenza del 24 gennaio 1995.

<sup>(40)</sup> Sentenza del 4 maggio 1995.

Quanto al fondo, la Corte ha respinto l'interpretazione in base alla quale un accordo quadro concluso con sei imprese diverse, costituisce solo una struttura all'interno della quale il valore di ogni appalto dev'essere preso isolatamente in vista dell'applicazione della direttiva (motivi n. 13 e 14). Essa ha affermato, invece, che l'accordo quadro conferisce una unità ai diversi appalti che esso disciplina ed è quindi il valore globale di questi ultimi che dev'essere preso in considerazione (motivo n. 15).

Infine la Corte ha sottolineato che anche se fosse stato provato che i sei produttori parti all'accordo quadro erano i soli a poter effettuare le forniture in questione, questo fatto non può costituire una delle circostanze che, ai sensi della direttiva, consentono l'utilizzo di una procedura negoziata senza la pubblicazione preliminare di un bando.

- Appalti pubblici di lavori (Commissione contro Repubblica italiana)<sup>(41)</sup>

Per quanto riguarda l'apprezzamento della legittimità dell'attribuzione per trattativa privata dell'appalto pubblico relativo alla costruzione di due tronconi di una strada già in gran parte realizzata, la Corte ha confermato la propria interpretazione rigida delle disposizioni che autorizzano deroghe alle norme dirette a garantire l'effettività dei diritti riconosciuti dal trattato nel settore degli appalti pubblici. Essa ha quindi affermato che per giustificare il ricorso alla trattativa privata sarebbe stato necessario non solo provare l'esistenza di "ragioni tecniche", interpretate in maniera restrittiva, ma anche che queste ragioni tecniche rendevano assolutamente necessaria l'attribuzione dell'appalto all'impresa scelta dall'amministrazione aggiudicatrice.

- Appalti pubblici di lavori e di forniture (Commissione contro Repubblica federale di Germania)<sup>(42)</sup>

Prima dello scadere del termine imposto nel parere motivato, le direttive 89/440/CEE e 88/295/CEE erano state oggetto solo di istruzioni amministrative. La Corte ha ribadito la propria giurisprudenza in materia: disposizioni chiare e precise creano diritti a favore dei singoli che possono farli valere presso le giurisdizioni nazionali.

---

<sup>(41)</sup> Sentenza del 18 maggio 1995.

<sup>(42)</sup> Sentenza dell'11 agosto 1995.

### 2.2.8.1. Stato di comunicazione dei PNA delle direttive nel settore degli appalti pubblici

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	11	6	55
DANIMARCA	11	11	100
GERMANIA	11	8	73
GRECIA	8 (3 deroghe)	5	63
SPAGNA	9 (2 deroghe)	7	78
FRANCIA	11	8	73
IRLANDA	11	11	100
ITALIA	11	10	91
LUSSEMBURGO	11	11	100
PAESI BASSI	11	11	100
AUSTRIA	11	7	64
PORTOGALLO	8 (3 deroghe)	8	100
FINLANDIA	11	11	100
SVEZIA	11	11	100
REGNO UNITO	11	10	91

Nota: le direttive prese in considerazione in questa tabella sono le seguenti: 71/305, 89/440 (sostituite dalla direttiva 93/37/CEE), 77/62, 80/767, 88/295; 89/665, 90/531, 92/13, 92/50, 93/36 et 93/38.

## 2.3. Soppressione delle frontiere fiscali

### 2.3.1. Imposizione fiscale diretta

La Commissione ha potuto archiviare la procedura d'infrazione concernente la non detraibilità fiscale dei premi di assicurazione versati ad assicuratori stranieri, avviata contro il Lussemburgo; questo paese, come la Germania<sup>(43)</sup>, ha esteso la detraibilità anche agli assicuratori stranieri.

La Commissione aveva ricevuto numerosi reclami concernenti l'imposta sulle residenze secondarie in Spagna. Anche se la Spagna esercita il proprio diritto sovrano di riscuotere imposte in base alla propria politica fiscale, la Commissione ha potuto ottenere la soppressione dell'obbligo del rappresentante fiscale e una semplificazione delle dichiarazioni.

I diversi punti di discriminazione dei non-residenti nella legislazione fiscale tedesca accertati dalla Commissione sono stati quasi tutti regolati dalla legge fiscale annuale del 1996. Delle modifiche contenute in questa legge tengono conto della sentenza della Corte nella causa C-279/96 (Schumacker) e prevedono in particolare l'estensione del tarif

<sup>(43)</sup> Cfr. 12<sup>a</sup> relazione annuale (1994).

"splitting" ai non residenti. La Commissione deplora tuttavia che sia stato necessario attendere la sentenza della Corte e che i pareri motivati precedenti siano rimasti senza effetto. Per quanto riguarda l'abbattimento per figlio disabile, la cui applicazione sembra discriminatoria in Germania, continua la procedura di infrazione.

Per quanto riguarda la fiscalità delle imprese, l'esame da parte della Commissione della compatibilità delle misure nazionali con le direttive fiscali relative alle fusioni e alle società madri e filiali (90/434/CEE e 90/435/CEE), ha potuto avvalersi di uno studio fatto dall'Ufficio internazionale per la documentazione fiscale di Amsterdam. Una interpretazione dell'articolo 3 paragrafo 2 della direttiva 90/435/CEE - termine di conservazione di titoli da parte della società madre prima che la filiale possa rivendicare il regime favorevole della direttiva - è stata sollecitata davanti alla Corte nel quadro di una domanda pregiudiziale ai sensi dell'articolo 177 del trattato (cause pregiudiziali C-283/94 - Denkavit, C-291/94 - VITIC, C-292/94 - Voormeer).

### 2.3.1.1. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore dell'imposizione fiscale diretta

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	4	4	100
DANIMARCA	4	4	100
GERMANIA	4	4	100
GRECIA	4	3	75
SPAGNA	4	4	100
FRANCIA	4	4	100
IRLANDA	4	4	100
ITALIA	4	4	100
LUSSEMBURGO	4	4	100
PAESI BASSI	4	4	100
AUSTRIA	4	4	100
PORTOGALLO	4	4	100
FINLANDIA	4	3	75
SVEZIA	4	4	100
REGNO UNITO	4	4	100

Nota: le direttive prese in considerazione in questa tabella sono le seguenti: 69/335, 77/799, 90/434, 90/435

### 2.3.2. Imposizione fiscale indiretta

#### *Articoli 95 e 96 del trattato CE*

È stato inviato un parere motivato all'Italia in seguito alla confisca di un veicolo introdotto e utilizzato in Italia nel 1992, violando le regole in materia di importazione temporanea di veicoli da altri Stati membri. Tale sanzione sproporzionata e senza paragone a livello interno dev'essere considerata, come ha giudicato la Corte, contraria all'articolo 95 del trattato<sup>(44)</sup>.

La Commissione ha inoltre adito la Corte nei confronti della Grecia, per la normativa applicabile agli autoveicoli d'occasione della quale diversi aspetti (calcolo della base imponibile per la tassa di consumo, importo della tassa di immatricolazione, non applicazione degli elementi di incentivazione anti-inquinamento) favoriscono il mercato interno a danno degli autoveicoli importati da altri Stati membri<sup>(45)</sup>.

#### *Imposta sul valore aggiunto*

È stata avviata una procedura di infrazione nei confronti del Portogallo, per non aver comunicato i provvedimenti nazionali di attuazione della direttiva 94/5/CE, relativa al regime particolare di IVA applicabile nel settore dei beni d'occasione, degli oggetti d'arte, da collezione o di antiquariato.

Lo stesso è avvenuto per l'Italia, il Portogallo, i Paesi Bassi, il Lussemburgo, il Belgio, e la Francia, per quanto riguarda il recepimento della direttiva 94/76/CE, relativa ai provvedimenti transitori applicabili in materia di IVA, nel quadro dell'ampliamento dell'Unione europea, il 1° gennaio 1995.

Sei pareri motivati sono stati inviati in questa materia quest'anno. Essi riguardano:

- la Grecia, per l'applicazione dell'IVA sull'importo della tassa di consumo pagata dai privati che acquistano un veicolo d'occasione in un altro Stato membro e in quanto estende ai pescatori in mare il beneficio del regime forfettario agricolo, in linea di principio limitato ai soli pescatori di acqua dolce.
- l'Italia, per aver escluso totalmente il diritto a deduzione dell'IVA nel caso di un acquisto di un immobile da parte di un soggetto d'imposta in comune con un non soggetto d'imposta, mentre la sesta direttiva IVA prevede la deduzione dell'IVA sui beni quando essi vengono utilizzati per le necessità di operazioni tassate, il che

---

<sup>(44)</sup> Sentenza del 25 febbraio 1988 nella causa C-299/86 "Rainer Drex!" e del 2 febbraio 1993 nella causa C-276/91 "Commissione c/ Francia".

<sup>(45)</sup> Causa C-375/95.

implica in questo caso un calcolo preliminare della destinazione reale del bene all'attività soggetta a imposta.

- i Paesi Bassi, per l'esonero dall'IVA delle consegne di rifiuti industriali, mentre tale esonero è escluso a partire dal 1° gennaio 1990.
- la Spagna, per aver istituito una soglia del 15% in valore, oltre la quale una prestazione di assemblaggio relativa a un bene è inclusa nella base d'imposta della consegna di tale bene e sotto la quale le due operazioni sono tassate separatamente, sistema che può portare, in caso di scambio fra Stati membri, a situazioni di non tassazione o di doppia tassazione.
- il Portogallo, per aver ridotto il beneficio della riduzione di imposta dei beni esportati dai viaggiatori per talune categorie di beni soggetti ad una aliquota elevata o di alto valore e aver imposto un modello speciale di dichiarazione in luogo della fattura d'acquisto.

La Corte inoltre è stata adita nei confronti:

- dell'Italia, per una disposizione che non esonera dall'IVA le cessioni di beni che sono stati destinati esclusivamente all'esercizio di un'attività esonerata o esclusi dal diritto a detrazione (causa C-45/95).
- della Spagna, per mancato rispetto del termine massimo di sei mesi per il rimborso dell'IVA ai soggetti stranieri, previsto dall'ottava direttiva IVA (causa C-16/95).

È stata avviata invece una procedura di infrazione nei confronti della Francia, ai sensi dell'articolo 171 del trattato, per la mancata esecuzione della sentenza della Corte del 17 novembre 1993 (causa C-68/92) pronunciata a proposito dell'IVA su talune prestazioni di pubblicità.

Hanno potuto essere archiviati, invece, nel corso dell'anno, diversi fascicoli di infrazione:

- il Portogallo ha soppresso la propria aliquota maggiorata di IVA, non prevista dalla Sesta direttiva e ha posto fine al requisito di un modello particolare di dichiarazione IVA per i soggetti di imposta non stabiliti nel paese;
- l'Italia ha adottato le misure necessarie per conformarsi ai requisiti dell'Ottava direttiva IVA in materia di termini di rimborso ai soggetti di imposta stranieri e alla sentenza per inadempimento del 3 giugno 1992 (causa C-287/91);
- la Grecia ha soppresso l'IVA all'importazione di veicoli d'occasione in provenienza da altri Stati membri;

- il Lussemburgo si è conformato alla sentenza della Corte del 17 novembre 1993 (causa C-69/92) in materia di IVA su talune prestazioni di pubblicità.

#### *Accise*

È stata avviata una procedura nei confronti del Regno Unito, del Portogallo, del Lussemburgo, dell'Italia, dell'Irlanda, della Francia, della Spagna, della Grecia, della Germania, del Belgio e della Danimarca per mancata comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione della direttiva 94/74/CEE, relativa all'armonizzazione delle strutture dei diritti di accisa sugli oli minerali.

#### **2.3.2.1. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione delle direttive nel settore dell'imposizione fiscale indiretta**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.95	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	37	35	94,6
DANIMARCA	37	36	97,3
GERMANIA	38	37	97,4
GRECIA	37	36	97,3
SPAGNA	37	36	97,3
FRANCIA	37	35	94,6
IRLANDA	37	36	97,3
ITALIA	37	35	94,6
LUSSEMBURGO	37	35	94,6
PAESI BASSI	37	36	97,3
AUSTRIA	38	38	100
PORTOGALLO	37	34	91,9
FINLANDIA	37	37	100
SVEZIA	37	37	100
REGNO UNITO	37	37	100

Nota: le direttive prese in considerazione nella tabella sono le seguenti: 67/227, 69/169, 77/388, 78/1035, 79/1070, 79/1071, 79/1072, 80/368, 83/181, 83/182, 83/183, 84/386, 85/346, 85/576, 86/560, 88/331, 88/664, 89/219, 89/220, 89/465, 89/604, 91/680, 92/12, 92/77, 92/79, 92/80, 92/81, 92/82, 92/83, 92/84, 92/108, 92/111, 94/4, 94/5, 94/74, 94/75, 94/76, 95/59.

# **PROTEZIONE DEI CONSUMATORI**

## **1. INTRODUZIONE**

Il livello del recepimento delle direttive in questo settore negli ordinamenti nazionali è sostanzialmente analogo a quello dell'anno scorso, visto che alcuni Stati membri (Danimarca, Grecia, Spagna, Irlanda, Lussemburgo e Paesi Bassi) hanno comunicato un maggior numero di misure di recezione mentre altri (Belgio, Portogallo) ne hanno comunicate di meno.

Il recepimento rapido e corretto delle direttive comunitarie da parte degli Stati membri riveste la massima importanza per i consumatori europei, i quali possono subire un pregiudizio da eventuali carenze al riguardo.

Alcune osservazioni generali meritano di essere fatte in ordine al comportamento degli Stati membri nel recepire la normativa vigente.

Si è notato che la maggioranza degli Stati membri adottano i provvedimenti nazionali di attuazione solo dopo che è scaduto il termine per il recepimento (è il caso delle direttive più recenti: 93/13/CEE, 93/35/CEE, 93/47/CEE, 93/73/CEE e 94/32/CEE). In questo settore, contro la metà degli Stati membri sono in corso procedimenti amministrativi per infrazione. La comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione viene fatta dagli Stati membri solo dopo la notifica del parere motivato.

## **2. SITUAZIONE NEI VARI SETTORI**

### **2.1. Cosmetici**

In relazione alla direttiva fondamentale (76/768/CEE) sono sempre in corso alcuni procedimenti d'infrazione. La Francia non ha ancora modificato le norme interne per l'attuazione di questa direttiva nonostante la sentenza della Corte di giustizia in tal senso (maggio 1993) e una lettera di messa in mora della Commissione ai sensi dell'articolo 171 nel 1995.

Numerosi Stati membri sono in ritardo in relazione alle recenti direttive 93/35/CEE, 93/73/CEE e 94/32/CEE. Questa situazione è ancor meno scusabile se si considera che le direttive emanate in questo settore hanno contenuto spiccatamente tecnico e non lasciano grandi margini agli Stati membri per la loro attuazione. Il recepimento di questa direttiva non dovrebbe quindi presentare alcuna difficoltà particolare.

### **2.2. Tessili**

Per quanto attiene alle direttive del settore tessile la situazione è soddisfacente, come conferma il fatto che alla Commissione pervengono poche denunce relative a tale settore.

### **2.3. Sicurezza e salute**

Con riguardo alla direttiva 92/59/CEE relativa alla sicurezza generale dei prodotti, il cui termine ultimo per il recepimento negli ordinamenti nazionali è scaduto il 29 giugno 1994, sei Stati membri non hanno ancora comunicato i loro provvedimenti di attuazione e sono stati raggiunti da un ricorso per infrazione. Questa direttiva è di grande rilievo per la tutela dei consumatori poiché fissa a livello comunitario requisiti generali di sicurezza per tutti i prodotti che vengono commercializzati e che sono direttamente o indirettamente destinati ai consumatori. Essa costituisce quindi un esempio il cui mancato recepimento in un numero notevole di Stati membri potrebbe ledere gli interessi essenziali dei consumatori, e segnatamente la sicurezza e la salute.

### **2.4. Protezione degli interessi economici**

In relazione alla direttiva 90/314/CEE "viaggi tutto compreso" merita rilevare che nelle cause riunite C-178/94, C-179/94, C-188-190/94, attualmente all'esame della Corte, uno dei problemi che questa è chiamata a risolvere per la prima volta è se l'omessa attuazione della direttiva nel settore della tutela dei consumatori nei termini prescritti possa legittimare l'applicazione della giurisprudenza "Francovich"<sup>(46)</sup>. Secondo i principi giurisprudenziali individuati dalla Corte in quella pronuncia, gli Stati membri sono obbligati, se ricorrono alcune condizioni, a riparare il pregiudizio subito dai privati per omessa attuazione di una direttiva comunitaria.

---

<sup>(46)</sup> Sentenza del 19 novembre 1991, cause riunite C-6/90, C-9/90, Racc. I, pag. 5357.

**2.5. Stato della comunicazione dei provvedimenti nazionali di recezione delle direttive nel settore della politica dei consumatori e della sicurezza dei prodotti**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti	%
BELGIO	52	46	88
DANIMARCA	52	50	96
GERMANIA	52	46	88
GRECIA	52	45	86
SPAGNA	52	46	88
FRANCIA	52	46	88
IRLANDA	52	44	85
ITALIA	52	45	86
LUSSEMBURGO	52	47	90
PAESI BASSI	52	49	94
AUSTRIA	52	47	90
PORTOGALLO	52	44	85
FINLANDIA	52	48	92
SVEZIA	52	49	94
REGNO UNITO	52	48	92

Nota: le direttive prese in considerazione in questa tabella sono le seguenti:

Cosmetici

76/768, 80/1335, 82/147, 82/368, 82/434, 83/191, 83/341, 83/496, 83/514, 83/574, 84/415, 85/391, 85/490, 86/179, 86/199, 87/137, 87/143, 88/233, 88/667, 89/174, 90/121, 90/207, 91/184, 92/8, 92/86, 93/35, 93/47, 93/73, 94/32, 95/17, 95/34.

Tessili

71/307, 72/276, 73/44, 79/76, 81/75, 83/623, 87/140, 87/184.

Protezione degli interessi economici

79/581, 84/450, 85/577, 87/102, 88/314, 88/315, 90/88, 90/314, 93/13, 94/47.

Sicurezza e salute

87/357, 88/378, 92/59.

## CONCORRENZA

### 1. INTRODUZIONE

Il numero dei procedimenti iniziati contro gli Stati membri è aumentato sensibilmente rispetto al 1994.

Questi procedimenti riguardano principalmente:

- le telecomunicazioni;
- l'assistenza negli scali aeroportuali;
- l'accesso alle infrastrutture portuarie.

Inoltre, poiché le autorità italiane non hanno reagito al parere motivato del 1994 relativo alla questione degli spedizionieri doganali, la Commissione ha deciso di deferire il caso alla Corte di giustizia il 18 ottobre 1995<sup>(47)</sup>.

### 2. SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI

#### 2.1. Imprese pubbliche

La Grecia e l'Italia hanno notificato nel 1995 i rispettivi provvedimenti di attuazione della direttiva 90/388/CEE relativa alla concorrenza nei mercati dei servizi di telecomunicazione.

Tutti gli Stati membri hanno notificato le misure di attuazione della direttiva 94/46/CE, in particolare per quanto riguarda le comunicazioni via satellite. Si è tuttavia rilevato che sei Stati membri non avevano provveduto a notificare integralmente i provvedimenti attuativi. Il 27 ottobre 1995 la Commissione ha pertanto inviato a questi Stati membri altrettante lettere di messa in mora per omessa comunicazione delle misure di recepimento.

Il Belgio e la Grecia non hanno ancora recepito nel loro ordinamento interno la direttiva 93/84/CEE, che modifica la direttiva 80/723/CEE relativa alla trasparenza delle relazioni finanziarie tra gli Stati membri e le loro imprese pubbliche. Se le sue iniziative nei confronti dei due citati Stati membri non dovessero pervenire a una soluzione soddisfacente, la Commissione deferirà i due Stati membri alla Corte di giustizia.

#### *Casi individuali*

In materia di telecomunicazioni alla fine del 1995 [ad eccezione del Lussemburgo] tutti gli Stati membri avevano designato almeno due operatori per la telefonia radiomobile GSM (i telefoni cellulari). Alcuni Stati membri hanno tuttavia stabilito, per il secondo operatore, condizioni

---

<sup>(47)</sup> Dodicesima relazione, pag. 49.

più onerose di quelle praticate all'operatore pubblico iniziale, cosicché la Commissione è dovuta intervenire presso le autorità belghe, irlandesi e italiane. L'Irlanda e il Belgio hanno acconsentito a far pagare all'operatore pubblico un corrispettivo per la licenza equivalente a quello chiesto all'operatore privato. In Italia, invece, in assenza di un impegno adeguato delle autorità italiane, la Commissione ha adottato, il 4 ottobre 1995, una decisione a norma dell'articolo 90, n. 3 del trattato CE che impone al governo di prendere le misure necessarie per ristabilire la parità di condizioni tra il nuovo operatore e l'operatore pubblico.

Nel settore dei trasporti merita di essere segnalata la causa riguardante il porto di Genova<sup>(48)</sup>. La Corte di giustizia aveva statuito che la legislazione portuale italiana non era conforme al diritto comunitario<sup>(49)</sup>. A norma di questa legge la Compagnia unica lavoratori merci varie del porto di Genova (CULMV) era titolare del monopolio delle operazioni portuali a Genova, posizione che le consentiva di esigere il pagamento per servizi non richiesti, di fatturare prezzi sproporzionati e di rifiutare il ricorso a moderne tecnologie. Il governo italiano aveva messo termine, *de jure*, a questo monopolio attraverso la riforma della legge portuaria. La CULMV aveva però mantenuto *de facto* la propria posizione di monopolista a Genova grazie al benevolo atteggiamento dell'Autorità portuale locale, che si era rifiutata di rilasciare l'autorizzazione necessaria all'esercizio di operazioni portuali ai potenziali concorrenti della Compagnia. Ricevuta la denuncia di un potenziale concorrente della CULMV, la Commissione ha ritenuto che il diniego dell'autorizzazione non fosse legittimo e perpetuasse una situazione che la Corte aveva già condannato ed ha pertanto intimato allo Stato italiano di disporre affinché l'autorizzazione venisse rilasciata. Lo Stato italiano ha rilasciato tale autorizzazione dieci giorni dopo la lettera d'intimazione, mettendo quindi fine al monopolio della CULMV che risaliva addirittura all'anno 1340. Una seconda impresa di operazioni portuali opera da allora nel porto di Genova in concorrenza con la CULMV.

Sempre nel settore dei trasporti merita di essere ricordato un altro caso che riguarda il sistema di sconto sulle tasse aeroportuali - istituito nell'aeroporto di Zaventem (in prossimità di Bruxelles) con decreto regio del 22 dicembre 1989 - che istituisce tariffe ridotte per le compagnie aeree che pagano più di 5 milioni di BFR di canone mensile. Sui canoni superiori a tale massimale la riduzione può arrivare a un tasso marginale del 30%. La compagnia aerea britannica British Midland ha presentato un esposto contro tale sistema deducendo che l'ammontare delle tasse aeroportuali che consente di beneficiare degli sconti è così elevato che la riduzione può essere riconosciuta solo a vettori aerei nazionali aventi la loro sede a Bruxelles, con esclusione quindi degli altri vettori comunitari. La Commissione ha ritenuto che il sistema configuri un provvedimento statale ai sensi dell'articolo 90, n.1, in combinato disposto con l'art. 86 del

---

<sup>(48)</sup> Causa C-179/90, Merci convenzionali Porto di Genova SpA/Sidcruirgica Gabrielli SpA, Raccolta pag. I-5889.

<sup>(49)</sup> Sentenza del 10 dicembre 1991, Raccolta, pag. I-5889.

trattato e il 28 giugno 1995 ha emanato una decisione ex art. 90, n. 3 che ingiunge al governo belga di porre fine al sistema delle riduzioni. Va rilevato che, a tutt'oggi, le autorità belghe non hanno ancora ottemperato alla decisione, cosicché contro lo Stato belga è stato instaurato dinanzi alla Corte il procedimento di infrazione ex articolo 169.

La Commissione ha anche iniziato il procedimento amministrativo nei confronti della concessione alla società televisiva privata "Vlaamse Televisie Maatschappij" (VTM) di un diritto esclusivo in materia di pubblicità televisiva. L'esclusiva favorisce VTM rispetto alle imprese di altri Stati membri in violazione dell'articolo 90, n. 1, in combinato disposto con l'articolo 59 del trattato.

## **2.2. Monopoli**

Sono tuttora in corso dinanzi alla Corte di giustizia i procedimenti relativi ai monopoli di importazione di gas ed elettricità che la Commissione aveva promosso nel 1994 nei confronti della Francia, dell'Italia, della Spagna, dei Paesi Bassi e dell'Irlanda<sup>(50)</sup>.

---

<sup>(50)</sup> Si tratta delle cause C-159/94, 158/94, 160/94, 157/94, 156/94.

**2.3. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione nel settore della politica di concorrenza**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	5	4	80
DANIMARCA	5	5	100
GERMANIA	5	5	100
GRECIA	5	3	60
SPAGNA	5	4	80
FRANCIA	5	5	100
IRLANDA	5	4	80
ITALIA	5	4	80
LUSSEMBURGO	5	5	100
PAESI BASSI	5	5	100
PORTOGALLO	5	4	80
AUSTRIA	5	5	100
FINLANDIA	5	5	100
SVEZIA	5	5	100
REGNO UNITO	5	5	100

Nota: le direttive prese in considerazione in questa tabella sono le seguenti: 80/723, 88/301, 90/388,93/84, 94/46.

# OCCUPAZIONE E POLITICA SOCIALE

## 1. INTRODUZIONE

Il 12 aprile 1995 (COM(95) 134 def.) la Commissione ha adottato il suo Programma di azione sociale a medio termine. Prendendo le mosse dalla realizzazione del Programma di azione sociale del 1989, il documento illustra dettagliatamente il programma di lavoro della Commissione per gli anni 1995-1997. Si tratta della terza e ultima fase di un'iniziativa lanciata nel 1993 in concomitanza con la presentazione del Libro verde sul futuro della politica sociale e proseguita poi nel 1994 con il Libro bianco sulla politica sociale europea<sup>(51)</sup>.

Il Libro bianco sottolineava l'esigenza di una più incisiva applicazione della normativa comunitaria nel settore sociale e questo richiamo ha riscosso i più ampi consensi. Nella riunione del 27 marzo 1995 il Consiglio dell'UE si è impegnato a migliorare la situazione a questo riguardo. Nel programma d'azione sociale a medio termine la Commissione ha affermato la propria volontà di garantire la piena e corretta recezione della normativa sociale dell'UE negli ordinamenti nazionali e si è anche impegnata a riesaminare la legislazione vigente per migliorarne l'efficacia e la trasparenza.

## 2. SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI

### 2.1. Parità di trattamento tra uomini e donne

Sono stati avviati contro sette Stati membri (Belgio, Germania, Grecia, Francia, Italia, Lussemburgo e Portogallo) procedimenti d'infrazione per omessa comunicazione dei provvedimenti nazionali attuativi (p. n. a.) della direttiva 92/85/CE (protezione delle lavoratrici gestanti, puerpere o in periodo di allattamento). Nel frattempo il Portogallo ha notificato la propria legge di attuazione.

La Commissione ha inviato un parere motivato a tre Stati membri (Belgio, Francia e Italia) che hanno mantenuto in vigore normative nazionali che impongono restrizioni al lavoro notturno delle lavoratrici in violazione della direttiva 76/207/CEE.

Dopo le sentenze del 28 settembre 1994 che hanno dato un'interpretazione della sentenza "Barber" e dell'articolo 119 del trattato, la Commissione ha presentato, il 26 maggio 1985, una nuova proposta di direttiva (COM(95)186 def.) che modifica la direttiva 86/378/CEE relativa all'attuazione del principio della parità di trattamento tra uomini e donne nei regimi professionali di sicurezza sociale.

Va rilevato che questa proposta di direttiva ha efficacia puramente dichiarativa dato che gli Stati membri sono fin da ora tenuti a prendere i provvedimenti necessari per conformarsi al disposto dell'articolo 119 nell'interpretazione datane dalla Corte di giustizia.

---

<sup>(51)</sup> COM(94) 333 del 27 giugno 1994

La Commissione ha intenzione di richiamare tutti gli Stati membri al rispetto degli obblighi che ad essi impone tale articolo e di chiedere che entro due mesi le siano comunicati i provvedimenti emanati.

Conseguentemente, non hanno più ragion d'essere i procedimenti d'infrazione iniziati per omessa comunicazione dei p.n.a. della direttiva 86/378/CEE avviati contro sei Stati membri (Belgio, Danimarca, Grecia, Italia, Lussemburgo e Paesi Bassi) e restati in sospeso in attesa delle sopra richiamate sentenze del 28 settembre 1994.

Meritano di essere citate due pronuncie emesse dalla Corte di giustizia a conclusione di due procedimenti pregiudiziali vertenti sull'interpretazione della direttiva 76/207/CEE (attuazione del principio della parità di trattamento fra gli uomini e le donne per l'accesso al lavoro, alla formazione e alla promozione professionali e alle condizioni di lavoro).

Nella prima sentenza (causa C-116/94 Meyers/Adjudication Officer del RV), resa il 13 luglio 1995, la Corte ha statuito che una prestazione avente le caratteristiche o gli scopi del c.d. "family credit" (assegno integrativo corrisposto ai lavoratori delle fasce retributive inferiori che hanno in custodia un figlio) rientra nella sfera di applicazione della direttiva 76/207/CEE.

Nella seconda sentenza (causa C-450/93 Kalanke/Hansestadt Bremen), resa il 17 ottobre 1995, la Corte ha dichiarato che "l'articolo 2, nn. 1 e 4 della direttiva del Consiglio 9 febbraio 1976, 76/207/CEE, (...) osta a una normativa nazionale la quale accordi automaticamente, a parità di qualificazioni tra candidati di sesso differente considerati idonei per una promozione, una preferenza ai candidati di sesso femminile nei settori nei quali le donne siano rappresentate in modo insufficiente, intendendosi per rappresentanza insufficiente la situazione nella quale le donne non occupino almeno la metà dei posti in organico delle varie categorie retributive del personale interessato e applicandosi tale criterio altresì ai livelli di mansioni previsti in base all'organico generale"<sup>(52)</sup>.

## 2.2. Condizioni di lavoro

L'unico Stato che non ha ancora comunicato alla Commissione le misure legislative per l'attuazione nel diritto interno della direttiva 91/533/CEE (obbligo del datore di lavoro di informare i lavoratori delle condizioni applicabili al contratto o al rapporto di lavoro) è l'Italia, alla quale la Commissione ha inviato un parere motivato.

In ordine alla direttiva 91/383/CEE sul miglioramento della sicurezza e della salute durante il lavoro dei lavoratori a durata determinata, quattro Stati membri (Belgio, Germania, Grecia e Italia) non hanno ancora comunicato alla Commissione le rispettive norme di attuazione.

---

<sup>(52)</sup> Si veda il comunicato interpretativo COM (96) 88 def. e la proposta di direttiva che modifica la citata direttiva 76/207/CEE (COM (96) 93 def.

### **2.3. Salute e sicurezza sul luogo di lavoro**

Alla Commissione sono stati comunicati i p.n.a. di vari Stati membri che non avevano ancora recepito la direttiva 92/57/CEE "cantieri mobili" (Spagna, Grecia, Irlanda, Portogallo et Regno Unito), la direttiva 92/58/CEE "segnaletica" (Grecia, Irlanda, Lussemburgo e Portogallo), la direttiva 92/91/CEE "trivellazioni" (Danimarca, Grecia e Regno Unito) e la 92/104/CEE "miniere" (Danimarca e Regno Unito).

La Grecia ha comunicato i provvedimenti attuativi della direttiva quadro 89/391/CEE e delle prime cinque direttive particolari. Altrettanto ha fatto il Belgio, che ha comunicato i provvedimenti attuativi della direttiva 89/656/CEE "attrezzature di protezione individuale".

### **2.4. Salute pubblica**

Il Lussemburgo e i Paesi Bassi hanno ottemperato all'obbligo di recezione della direttiva 92/41/CEE sull'etichettatura dei prodotti del tabacco; pertanto la Commissione ha archiviato i rispettivi procedimenti d'infrazione.

**2.5. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di recezione delle direttive nel settore della politica sociale**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1994	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti di attuazione	%
BELGIO	45	34	76
DANIMARCA	45	43	96
GERMANIA	45	39	87
GRECIA	44	36	82
SPAGNA	45	30	67
FRANCIA	45	39	87
IRLANDA	45	40	89
ITALIA	45	35	78
LUSSEMBURGO	45	42	94
AUSTRIA	45	41	91
PAESI-BASSI	45	43	96
PORTOGALLO	45	36	80
FINLANDIA	45	45	100
SVEZIA	45	45	100
REGNO UNITO	45	41	91 <sup>2</sup>

Nota: le direttive prese in considerazione in questa tabella sono le seguenti:

Diritto del lavoro

75/129, 77/187, 80/987, 91/383, 91/533, 92/56

Pari opportunità

75/117, 76/207, 79/7, 86/378, 86/613, 92/85

Libera circolazione dei lavoratori

64/221, 68/360, 72/194

Sicurezza e salute sul posto di lavoro

78/610, 80/1107, 82/130, 82/605, 83/477, 86/188, 88/35, 88/364, 88/642, 89/391, 89/654, 89/655, 89/656, 90/269, 90/270, 90/394, 90/679, 91/269, 91/322, 91/382, 92/29, 92/57, 92/58, 92/91, 92/104, 93/88, 93/103

Salute pubblica

89/622, 90/239, 92/41.

# **AGRICOLTURA**

## **1. INTRODUZIONE**

Sul piano dell'applicazione della normativa agricola la Commissione ha controllato con attenzione come gli Stati membri abbiano applicato i meccanismi di controllo della produzione (in particolare nel settore lattiero), l'osservanza della normativa comunitaria a tutela della designazione dei prodotti agricoli, l'eliminazione degli interventi statali nella fissazione dei prezzi nella fase in cui siano di competenza di una OCM e il rispetto della regolamentazione comunitaria in materia di norme di qualità.

Per quanto riguarda il controllo della comunicazione dei p.n.a. delle direttive agricole, la Commissione ha portato avanti i procedimenti d'infrazione nei confronti della Francia, della Grecia, dell'Italia e dell'Irlanda, paesi in cui i ritardi nell'attuazione delle norme comunitarie sono piuttosto gravi, con particolare riguardo per le direttive del Libro bianco necessarie per la realizzazione del mercato interno.

## **2. SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI**

### **2.1. Mercati**

Oltre all'attività svolta per eliminare gli ostacoli alla libera circolazione dei prodotti agricoli, la Commissione ha operato per fare applicare in modo efficace e corretto le altre disposizioni della regolamentazione agricola comunitaria.

a) Con riferimento al controllo dell'applicazione dei meccanismi specifici delle OCM, essa ha continuato a seguire con la massima attenzione il modo in cui sono stati applicati i meccanismi per il controllo della produzione, con particolare riguardo per il settore lattiero, in cui ha effettuato una sistematica analisi dei provvedimenti nazionali emanati in seguito ai regolamenti (CEE) nn. 3952/92 e 536/93.

È tuttora in corso il procedimento di infrazione promosso contro la Repubblica francese che aveva suddiviso in modo discriminatorio i quantitativi di riferimento liberalizzati dalla normativa sulla cessazione della produzione lattiera.

Le modalità di ripartizione devono essere considerate discriminatorie - ritiene la Commissione - poiché le quantità da distribuire ai produttori vengono fatte dipendere dal livello di cessazione intervenuto presso l'acquirente.

Va notato che la Corte di giustizia aveva già condannato questo criterio di ripartizione in quanto discriminatorio in due diverse sentenze.

La normativa comunitaria imponeva inoltre agli Stati membri di eliminare la diminuzione lineare (2,15%) decisa nel 1990-1991 mediante assegnazioni supplementari.

La Francia ha ottemperato a questo obbligo in modo puramente fittizio, distribuendo un quantitativo pari al 2,15% ai produttori e in pari tempo prelevando presso di essi un quantitativo pari al 2,35%.

b) La Commissione ha anche seguito con attenzione le inosservanze della normativa comunitaria che tutela la designazione dei prodotti agricoli.

Nel settore lattiero è tuttora in corso il procedimento d'infrazione promosso contro il Regno Unito in merito alla commercializzazione dei prodotti denominati "Soya milk" (latte di soia) in violazione del regolamento (CEE) n. 1898/87.

L'articolo 3 di questo regolamento prevede infatti che è vietata la denominazione "latte" per prodotti diversi dal latte e dai prodotti lattiero-caseari; poiché non sussistevano i criteri per mantenere in vigore, a titolo eccezionale, una siffatta designazione nel caso del "latte di soia" è giustificato che questa denominazione non figuri nell'elenco di cui alla decisione 88/566/CEE della Commissione.

Nel settore delle bevande spiritose segue il suo corso il procedimento avviato contro la Francia, dove per le bevande che contengono una miscela di whisky e di altri alcoli è autorizzata l'utilizzazione di una denominazione in cui figurano i termini "whisky" e "spirit", quali ad esempio "whisky spirit" o "spirit of whisky" in contrasto con le norme del regolamento (CEE) n. 1576/89.

In seguito all'emanazione del regolamento (CEE) n. 2675/94, attualmente è obbligatorio tenere distinta la denominazione di vendita "bevanda spiritosa" dalle componenti alcoliche che devono figurare in un apposito elenco preceduto dai termini "bevanda spiritosa miscelata" (articolo 2, par. 1 del regolamento). La Francia deve ancora adottare i provvedimenti necessari per dare piena attuazione a questo regolamento.

c) Come nell'anno precedente la Commissione si è anche preoccupata di eliminare il regime dei prezzi minimi imposti in Italia all'acquisto dei noccioli d'oliva in violazione delle norme sulla OCM delle materie grasse che, per giurisprudenza costante, sono di carattere tassativo e non ammettono alcun provvedimento nazionale unilaterale.

d) La Commissione si è anche adoperata per far applicare nella pratica le norme dell'organizzazione comune di mercato soprattutto nel settore delle norme di qualità.

Per gli stessi fini la Commissione vigila affinché le autorità italiane, accompagnino con sanzioni dissuasive l'applicazione delle disposizioni che hanno emanato per dare esecuzione alla sentenza della Corte del

16 febbraio 1987 nella causa C-69/86; in questa sentenza la Corte, adita in forza dell'articolo 171 del trattato, aveva condannato l'Italia per non essersi conformata alla precedente sentenza del 15 novembre 1983 emessa nella causa C-322/82 vertente sull'inosservanza delle regole di controllo sulle norme di qualità nel settore ortofrutticolo.

e) Nella precedente relazione annuale al Parlamento (Dodicesima relazione - 1994) era stato annunciato che, in seguito allo scioglimento dei Milk Marketing Boards nel Regno Unito, il 1994 sarebbe stato probabilmente l'ultimo anno nel quale si sarebbero presentati i già noti problemi di compatibilità di questi organismi con la normativa comunitaria.

Dopo la soppressione dei Boards in quanto operatori commerciali nel settore lattiero-caseario, le autorità britanniche hanno istituito i c.d. "Residuary Boards", enti non commerciali incaricati di operazioni quali il ricupero dei crediti dovuti ai cessati MMB e la ripartizione dell'attivo.

La Commissione ha però constatato che, nell'esercizio delle loro competenze, i Boards sono stati nuovamente all'origine di denunce di produttori che vendevano latte scremato al di fuori del precedente regime MMB il quale, secondo la sentenza della Corte di giustizia nella causa C-40/92 deve considerarsi lesivo della normativa comunitaria che disciplina il funzionamento dei Boards.

## **2.2. Armonizzazione**

### *Questioni generali*

Il numero di procedimenti d'infrazione iniziati per omessa comunicazione delle misure di attuazione delle direttive agricole è leggermente diminuito (8 procedimenti in meno). La situazione è nettamente migliorata per quanto concerne i pareri motivati (26 pareri motivati inviati contro i 262 nel 1994).

La positiva evoluzione della situazione della fase precontenziosa non si è tradotta però in una diminuzione dei procedimenti promossi dinanzi alla Corte visto che la Commissione ha avviato ben 57 procedimenti per omessa attuazione di direttive (contro i 34 del 1994).

Va notato che nella maggior parte dei casi si tratta dell'attuazione di direttive tecnicamente complesse che richiedono numerosi emendamenti della legislazione nazionale o profonde riforme delle strutture nazionali.

### *Situazione per Stato membro*

Anche quest'anno la situazione più soddisfacente si registra in Danimarca. Grazie ad un notevole sforzo legislativo, anche la Spagna e il Lussemburgo hanno assorbito quasi tutti i ritardi nell'attuazione della legislazione comunitaria.

Nei Paesi Bassi la sola direttiva che pone problemi di attuazione è la 90/667/CEE (rifiuti di origine animale); è quindi proseguito il procedimento ex articolo 171 del trattato promosso contro le autorità olandesi che non hanno adottato tutti i provvedimenti necessari per dare esecuzione alla sentenza della Corte nella causa C-94/93<sup>(53)</sup>.

Nei confronti del Belgio è stato necessario iniziare un procedimento d'infrazione ex articolo 171 per mancata esecuzione della sentenza pronunciata nella causa C-94/66 contro questo Stato membro che non aveva comunicato i provvedimenti nazionali attuativi delle direttive 91/687/CEE (peste suina) e 91/688/CEE (importazioni dai paesi terzi)<sup>(54)</sup>.

Lo stesso procedimento è stato promosso anche contro la Germania per omessa comunicazione dei p.n.a. di sette direttive del settore veterinario. La Commissione ha rinunciato agli atti processuali dopo che i prescritti provvedimenti interni le sono stati comunicati.

In Francia si registrano ancora ritardi nell'attuazione di norme comunitarie nel settore delle piante e delle sementi e nel settore veterinario.

In Grecia la situazione resta preoccupante poiché questo Stato membro non ha ancora dato attuazione a direttive fondamentali per il mercato interno. Vanno ricordate, ad esempio, le direttive 92/5/CEE (prodotti a base di carne) e 91/414/CEE (prodotti fitofarmaceutici).

In Irlanda perdurano i problemi legati all'attuazione delle direttive nel settore veterinario. Infatti, nonostante il procedimento promosso dinanzi alla Corte di giustizia nel 1994, le autorità irlandesi non hanno ancora adottato i provvedimenti necessari per dare attuazione alle direttive sull'organizzazione dei controlli veterinari sui pesci. Inoltre, nel 1995 la Commissione ha nuovamente adito la Corte di giustizia per chiederle di condannare l'Irlanda per mancata comunicazione dei p.n.a. di dieci altre direttive comprese nel Libro bianco sul completamento del mercato interno.

In Italia la situazione è notevolmente peggiorata nell'anno di riferimento e la Commissione ha aperto un procedimento dinanzi alla Corte per omessa recezione di 19 direttive concernenti tutti i settori agricoli.

In Portogallo si è invece registrato un netto miglioramento nel settore della legislazione veterinaria. Il recepimento delle norme comunitarie segna un ritardo soprattutto nel settore delle piante e delle sementi e nel settore degli alimenti per animali (con particolare riferimento per le direttive sul controllo ufficiale dei mangimi).

---

<sup>(53)</sup> Sentenza del 17 gennaio 1995, Commissione contro Regno dei Paesi Bassi, Raccolta, 1995, parte I, pagg. 77-84.

<sup>(54)</sup> Sentenza del 19 gennaio 1995, Raccolta parte I, pagg. 149-156.

Nel Regno Unito, per quanto il livello di attuazione della normativa comunitaria sia in genere soddisfacente, la Commissione ha accertato l'esistenza di ritardi nell'adozione di provvedimenti nell'Irlanda del Nord.

#### *Analisi per settore*

Nel 1995 si sono fatti grandi progressi nel settore delle sementi. In Francia, in Italia e in Portogallo, tuttavia, la Commissione ha constatato gravi ritardi nel recepimento delle norme comunitarie.

Nel settore degli alimenti per animali i soli problemi che si presentano riguardano la Grecia e l'Italia.

Nel settore fitosanitario la Grecia ha invece colmato un grave ritardo in relazione alle direttive concernenti gli organismi nocivi. Tuttavia la Commissione è preoccupata per il fatto che il paese non ha ancora emanato i provvedimenti nazionali di attuazione della direttiva 91/414/CEE (prodotti fitofarmaceutici).

Come è avvenuto in passato, l'attuazione nel diritto interno delle direttive del settore veterinario continua a presentare problemi di un certo rilievo soprattutto in Italia, in Irlanda, in Grecia, in Francia e - in misura minore - in Belgio. Nella maggior parte degli Stati membri citati, infatti, nonostante le pressioni che essa ha esercitato, alcune direttive comprese nel Libro bianco sul mercato interno sono ancora in attesa di attuazione.

#### *Applicazione nel settore agricolo della direttiva 83/189 CEE (Norme e regolamentazioni tecniche)*

Nel corso del 1995 sono stati esaminati 61 progetti di regolamentazioni tecniche notificati dagli Stati membri sotto il profilo dell'articolo 30 del trattato e delle norme di diritto derivato; tale esame è prescritto dalla direttiva 83/189/CEE, modificata dalle direttive 88/182/CEE e 94/10/CE<sup>(55)</sup>. Sulla base dell'esame dei suddetti progetti, i servizi della Commissione hanno chiesto vari emendamenti ai testi notificati proprio per evitare che in futuro sorgano ostacoli alla libera circolazione delle merci. Per sette di questi progetti sono stati inviati ai rispettivi Paesi membri pareri circostanziati, due dei quali con osservazioni supplementari; altri cinque progetti hanno suscitato le osservazioni della Commissione. Va notato che, in genere, gli Stati membri destinatari delle osservazioni e dei pareri circostanziati apportano le dovute modifiche al progetto originario.

Per controllare la corretta applicazione della direttiva 83/189/CEE, sopra richiamata, la Commissione si sforza di fare osservare agli Stati membri l'obbligo di notificare tutti i progetti di normativa che contengano norme o regolamentazioni tecniche. Numerosi provvedimenti adottati dagli Stati membri sono stati presi in esame nell'anno di riferimento e in due casi la Commissione ha aperto due procedimenti d'infrazione motivati

---

<sup>(55)</sup> Si veda il punto 2.2.1.2.

dall'inosservanza della procedura di notificazione istituita dalla richiamata direttiva.

### 2.3. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione nel settore dell'agricoltura

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di attuazione	%
BELGIO	355	332	94
DANIMARCA	355	352	99
GERMANIA	355	326	92
GRECIA	355	311	88
SPAGNA	355	344	97
FRANCIA	355	328	93
IRLANDA	355	324	91
ITALIA	355	302	85
LUSSEMBURGO	355	339	95
PAESI BASSI	355	348	98
AUSTRIA	355	260	73
PORTOGALLO	355	315	89
FINLANDIA	346 (9 deroghe)	56	16*
SVEZIA	348 (7 deroghe)	299	86
REGNO UNITO	355	338	95

Nota: le direttive prese in considerazione in questa tabella sono le seguenti:

#### Alimenti per animali

70/373, 70/524, 71/250, 71/393, 72/199, 72/275, 73/46, 73/47, 74/63, 74/203, 75/84, 76/14, 76/371, 76/372, 76/934, 77/101, 78/633, 79/372, 79/373, 79/797, 80/502, 80/510, 80/511, 80/695, 81/680, 81/715, 82/471, 82/475, 82/937, 83/228, 83/381, 84/4, 84/425, 84/443, 84/587, 85/509, 86/174, 86/299, 86/354, 86/530, 87/153, 87/234, 87/238, 88/485, 89/520, 90/44, 90/167, 90/439, 91/126, 91/132, 91/248, 91/249, 91/334, 91/336, 91/357, 91/508, 92/63, 92/64, 92/87, 92/88, 92/89, 92/95, 92/113, 93/26, 93/27, 93/28, 93/55, 93/56, 93/70, 93/74, 93/107, 93/113, 93/114, 93/117, 94/14, 94/16, 94/17, 94/39, 94/40, 94/41, 95/9, 95/10, 95/11.

#### Settore fitosanitario

69/464, 69/465, 69/466, 74/647, 76/895, 77/93, 79/117, 79/700, 80/392, 80/428, 81/7, 81/36, 82/528, 83/131, 85/298, 85/574, 86/214, 86/355, 86/362, 86/363, 86/651, 87/181, 87/298, 87/477, 88/298, 88/572, 89/186, 89/365, 89/439, 90/168, 90/335, 90/533, 90/642, 91/188, 91/414, 91/683, 92/70, 92/76, 92/90, 92/98, 92/103, 92/105, 93/50, 93/51, 93/57, 93/58,

93/71, 93/85, 93/106, 93/110, 94/3, 94/13, 92/29, 94/30, 94/37, 94/43, 95/4, 95/40, 95/41.

Piante e sementi

66/400, 66/401, 66/402, 66/403, 68/193, 69/60, 69/61, 69/62, 69/63, 69/208, 70/457, 70/458, 71/140, 71/162, 72/168, 72/169, 72/180, 72/274, 72/418, 73/438, 74/268, 74/648, 74/649, 75/444, 75/502, 76/331, 77/629, 78/55, 78/386, 78/387, 78/388, 78/511, 78/692, 78/816, 78/1020, 79/641, 79/692, 79/967, 80/304, 80/754, 81/126, 82/287, 82/331, 82/859, 83/116, 85/38, 86/109, 86/155, 86/267, 86/320, 87/120, 87/480, 87/481, 88/95, 88/380, 89/2, 89/14, 89/100, 89/424, 91/682, 92/9, 92/19, 92/33, 92/34, 92/107, 93/17, 93/48, 93/49, 93/61, 93/62, 93/63, 93/64, 93/78, 93/79, 95/6.

Settore forestale

66/404, 68/89, 69/64, 71/161, 74/13, 75/445.

Settore veterinario

64/432, 64/433, 66/600, 71/118, 71/285, 72/445, 72/461, 72/462, 73/150, 77/96, 77/98, 77/99, 77/391, 77/504, 78/52, 79/109, 79/111, 80/213, 80/215, 80/217, 80/219, 80/1095, 80/1098, 80/1099, 80/1100, 80/1101, 80/1274, 81/6, 81/602, 82/894, 83/91, 83/201, 84/319, 84/643, 84/644, 84/645, 85/73, 85/320, 85/321, 85/322, 85/358, 85/511, 85/586, 86/469, 87/328, 87/486, 87/487, 87/489, 87/491, 88/146, 88/166, 88/289, 88/299, 88/406, 88/407, 88/409, 88/657, 88/660, 88/661, 89/227, 89/321, 89/360, 89/361, 89/362, 89/384, 89/437, 89/556, 89/608, 89/662, 90/118, 90/119, 90/120, 90/422, 90/423, 90/425, 90/426, 90/427, 90/428, 90/429, 90/539, 90/667, 90/675, 91/67, 91/68, 91/69, 91/174, 91/266, 91/492, 91/493, 91/494, 91/495, 91/496, 91/497, 91/499, 91/628, 91/629, 91/630, 91/684, 91/685, 91/687, 91/688, 92/5, 92/35, 92/36, 92/40, 92/45, 92/46, 92/48, 92/60, 92/65, 92/66, 92/67, 92/102, 92/110, 92/116, 92/117, 92/118, 92/119, 93/52, 93/53, 93/54, 93/60, 93/118, 93/119, 93/120, 93/121, 94/28, 94/42, 94/59, 94/71, 95/23, 95/25.

- \* Il dato scaturisce dalla mancata comunicazione delle disposizioni di recezione della provincia di Åland, che nel settore agricolo gode di larga autonomia e devono quindi emanare specifiche misure di attuazione

# **PESCA**

## **1. INTRODUZIONE**

Per garantire l'osservanza della vigente disciplina comunitaria della pesca e dell'acquicoltura la Commissione segue con la dovuta attenzione i provvedimenti emanati dagli Stati membri per la conservazione e la gestione delle risorse soggette alla politica comune della pesca.

In questa ottica, l'attuazione ad opera degli Stati membri dei provvedimenti diretti a controllare l'esercizio della pesca e le attività connesse è stata seguita con particolare attenzione. La Commissione ha deciso di procedere contro quattro Stati membri (Danimarca, Francia, Regno Unito e Spagna) iniziando i procedimenti d'infrazione per "overfishing" (sovrasfruttamento delle risorse ittiche). Tra breve verranno anche avviati alcuni procedimenti di infrazione nei confronti di vari Stati membri che non hanno adottato i provvedimenti di controllo necessari per garantire l'osservanza del vigente regolamento sui controlli (n. 2847/93).

La Commissione ha inoltre proseguito l'esame sistematico di tutta la normativa nazionale relativa al settore della pesca e dell'acquicoltura onde valutarne la compatibilità con il diritto comunitario, con particolare riferimento alle norme sulla concessione della bandiera e sulle misure tecniche di conservazione delle risorse.

## **2. SITUAZIONE NEI VARI SETTORI**

### **2.1. Mercati**

Gli Stati membri applicano in modo soddisfacente la normativa comunitaria che prescrive l'obbligo di comunicare i dati richiesti nell'ambito della OCM. L'unico procedimento d'infrazione in corso (contro la Spagna) è stato archiviato.

### **2.2. Risorse**

Con particolare attenzione è stata seguita l'attuazione, ad opera degli Stati membri, del nuovo regime di controlli nella politica comune della pesca.

Per quanto riguarda il sovrasfruttamento delle risorse ittiche si è osservato un netto miglioramento rispetto agli anni precedenti soprattutto in alcuni Stati membri e ciò ha indotto la Commissione ad archiviare vari procedimenti d'infrazione.

Cinque pareri motivati sono stati inviati a Francia, Spagna e Regno Unito che non hanno adottato i provvedimenti necessari per la corretta applicazione della pertinente normativa comunitaria.

Dinanzi alla Corte di giustizia è stato promosso un ricorso contro la Francia (causa C-52/95)<sup>(56)</sup> motivato dal superamento delle quote per le acciughe nel 1991 e nel 1992.

La sentenza che la Corte aveva pronunciato l'11 giugno 1991 contro lo stesso Stato membro nella causa C-64/88 (violazione dell'obbligo di far osservare le misure tecniche di conservazione - Raccolta 1991, pag. I-277) non è stata ancora correttamente osservata dallo Stato membro condannato. Il procedimento d'infrazione relativo a questo inadempimento (articolo 171 del trattato) segue attualmente il suo corso rituale.

Con particolare attenzione la Commissione ha vigilato sull'applicazione della normativa comunitaria che stabilisce la lunghezza delle reti derivanti. In questo ambito, oltre al procedimento amministrativo per infrazione iniziato contro l'Italia fin dal 1992, seguono il loro corso i procedimenti promossi nel 1994 contro la Francia e l'Irlanda e, nel primo caso, hanno già raggiunto la fase del parere motivato.

Tuttavia, nel complesso, si osserva un certo miglioramento in relazione all'osservanza della normativa comunitaria vigente in materia.

### **2.3. Compatibilità con il diritto comunitario delle normative nazionali in materia di concessione della bandiera**

La Commissione continua a seguire con la massima attenzione le legislazioni nazionali sulla concessione della bandiera ai pescherecci in modo da valutarne la compatibilità con il diritto comunitario.

Va ricordato che in data 22 dicembre 1994 la Commissione ha promosso un procedimento contro la Francia dinanzi alla Corte di giustizia (causa C-334/94) chiedendo che questa constati che la legislazione francese sulla concessione della bandiera e sulla nazionalità degli equipaggi è incompatibile con il diritto comunitario; ha chiesto inoltre che la Corte dichiari la Francia inadempiente in relazione agli obblighi che le impone l'articolo 171 del trattato CE, in quanto non ha dato esecuzione alla precedente sentenza della Corte nella causa 167/73 (Commissione/Francia - Code de travail maritime).

Tutti i procedimenti d'infrazione iniziati dalla Commissione avverso altri Stati membri (Grecia, Belgio, Danimarca, Italia, Spagna, Portogallo) seguono il loro corso rituale.

La Commissione ha inoltre chiesto alle autorità svedesi e finlandesi di fornirle tutte le informazioni pertinenti sulle loro legislazioni nazionali in materia di concessione della bandiera.

---

<sup>(56)</sup> La sentenza è stata pronunciata il 7 dicembre 1995

# AMBIENTE

## 1. INTRODUZIONE

### 1.1. Situazione generale

Nel diritto comunitario dell'ambiente - come in altri settori della legislazione comunitaria - può avvenire che l'autorità nazionale competente per l'attuazione della norma comunitaria non sia il governo ma un'autorità regionale o locale. Questa circostanza rende più complessa e difficile la recezione nel diritto interno.

L'effettiva attuazione della normativa ambientale comunitaria presenta un'ulteriore difficoltà in relazione all'obbligo di inserire la politica dell'ambiente nell'elaborazione e nell'attuazione di tutte le politiche o azioni comunitarie (articolo 102, paragrafo 2 del trattato). L'applicazione di questa normativa avviene quindi in contesti talora complessi che implicano una adeguata considerazione di altri obiettivi talora confliggenti tra loro.

Un esempio in questo senso possono essere le disposizioni del diritto ambientale potenzialmente confliggenti con imperativi di sviluppo socioeconomico, come avviene in occasione della realizzazione di grandi opere infrastrutturali. In tal caso è difficile valutare se gli effetti negativi di queste opere sull'ambiente siano superati dai vantaggi economico-sociali che ne trae la popolazione interessata ed altrettanto difficile è individuare gli interventi riequilibratori capaci di attenuarne l'impatto.

La Commissione ha cura di far osservare i requisiti della tutela ambientale nella definizione e nell'attuazione delle altre politiche comunitarie così da garantire uno sviluppo al tempo stesso sostenibile e rispettoso dell'ambiente. Tuttavia, un giudizio di valore definitivo sull'efficacia delle disposizioni emanate a tutela dell'ambiente non può basarsi soltanto sui dati tecnico-scientifici sullo stato dell'ambiente.

Pertanto, la relazione generale preparata dall'Agenzia europea dell'ambiente sullo stato dell'ambiente in Europa e pubblicata nel 1995 ("Europe's Environment", noto come Rapporto Dobrás), costituirà senz'altro uno strumento prezioso per la Commissione e le consentirà di attrezzarsi meglio per valutare l'efficacia della normativa comunitaria ed affrontare le sfide ambientali negli anni futuri.

### 1.2. Comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione

A conferma della già segnalata tendenza, nella comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione (p. n. a.) delle direttive si segnalano ancora varie inosservanze dei termini di attuazione. In genere, questi ritardi sono dovuti alla particolare struttura istituzionale e amministrativa degli Stati membri e non sono espressione di una deliberata volontà di eludere gli obblighi comunitari.

In alcuni settori, in particolare in quello chimico, si nota che gli Stati membri incontrano qualche difficoltà nell'adempiere nei termini prescritti agli obblighi di recepimento che impongono i frequenti adeguamenti al progresso tecnico della direttiva 67/548/CEE relativa alle sostanze pericolose.

Nella maggior parte dei casi gli Stati membri regolarizzano la propria posizione nel periodo immediatamente successivo allo scadere del termine di recepimento, consentendo così alla Commissione di archiviare i procedimenti di infrazione avviati per omessa comunicazione già prima di adire la Corte di giustizia.

Sussistono tuttavia ritardi nel recepimento delle direttive; è il caso delle direttive 90/219/CEE e 90/220/CEE, relative agli organismi geneticamente modificati, che non sono ancora state attuate né in Grecia né in Lussemburgo. Si possono anche citare le direttive 89/369/CEE e 89/429/CEE, concernenti la lotta contro l'inquinamento atmosferico proveniente da impianti di incinerazione nuovi ed esistenti, che in Italia non hanno ancora trovato attuazione.

Quest'anno la Commissione ha seguito con particolare attenzione i provvedimenti di attuazione delle direttive ambientali comunicati dai tre nuovi Stati membri (Austria, Svezia, Finlandia). A quanto risulta, questi Stati hanno adottato p. n. a. per la maggior parte delle direttive entro i termini prescritti, mentre è in corso il recepimento di gran parte delle direttive non ancora recepite nei loro ordinamenti.

### **1.3. Conformità dei provvedimenti nazionali di attuazione**

Per quanti sforzi facciano gli Stati membri per recepire correttamente le direttive comunitarie nei loro ordinamenti giuridici, nel 1995 si rilevano ancora una volta vari casi in cui i provvedimenti nazionali di attuazione non sono conformi alle direttive stesse.

Problemi particolari si presentano quando il recepimento della direttiva nell'ordinamento interno avviene a livello diverso da quello centrale, cioè quando ad esso provvedono le autorità regionali o le province autonome (o i Länder nel caso della Germania) che sono tutti soggetti muniti di proprie competenze in materia ambientale.

Altri problemi sorgono quando una direttiva comunitaria intervenga a disciplinare un settore dove esista una precedente normativa nazionale, la quale dovrà essere modificata per garantirne la conformità con le nuove prescrizioni comunitarie.

Infine, accade che gli Stati membri recepiscano le direttive ambientali ricorrendo contemporaneamente a più strumenti giuridici senza però precisare sempre i rapporti che intercorrono tra ciascuno di essi né i vari obblighi prescritti dalle singole direttive.

In questo caso il controllo della conformità dei provvedimenti nazionali ad opera della Commissione risulta particolarmente arduo poiché la maggior parte degli Stati membri non ottemperano all'invito di fornirle tabelle di concordanza con l'indicazione delle disposizioni nazionali emanate per garantire l'adempimento di tutti gli obblighi previsti da ciascuna direttiva.

#### **1.4. Corretta applicazione delle direttive**

Le denunce, le petizioni e le interrogazioni parlamentari sono i canali privilegiati di informazione della Commissione, la quale apre un'istruttoria quando esse rivelino una imperfetta applicazione delle direttive.

Nel corso dell'anno è diminuito il numero delle denunce presentate alla Commissione. Come negli anni precedenti, gli Stati cui si riferisce il maggior numero di denunce sono la Spagna, la Francia, il Regno Unito e la Germania, mentre il Lussemburgo e la Danimarca sono quelli meno interessati. Diverse denunce sono pervenute alla Commissione per segnalare infrazioni nei tre nuovi Stati membri

Nella maggior parte dei casi le denunce e le petizioni mettono in luce l'esistenza di problemi a scala locale, circoscritti a realtà locali. I problemi sollevati individualmente dalle denunce si ripresentano un po' dappertutto nel territorio di uno Stato membro e ciò consente alla Commissione di ascrivere singole infrazioni a livello locale all'esistenza di problemi di portata più generale. Ad esempio, molte denunce riguardanti le discariche incontrollate possono mettere in luce carenze nella gestione dei rifiuti o nelle infrastrutture che dovrebbero garantire che la loro eliminazione non danneggi l'ambiente. Quanto alle denunce di inquinamento dei fiumi e delle acque sotterranee, esse possono essere spie di un problema di più ampia portata, quale quello del controllo sui reflui urbani e industriali. In casi del genere la Commissione si sforza di affrontare i problemi in modo unitario, in modo da costringere gli Stati membri ad ottemperare a tutte le prescrizioni comunitarie, garantendo così una durevole tutela dell'ambiente.

Il maggior numero di problemi di applicazione sono sorti nel settore della protezione della natura e della valutazione dell'impatto ambientale (VAI), in quello dei rifiuti e in quello delle risorse idriche. Maggiori dettagli sono forniti nel capitolo successivo, che tratta appunto di questi settori.

Le cause della imperfetta applicazione delle direttive comunitarie sono diverse e in gran parte vanno ascritte a un recepimento scorretto o solo parziale delle direttive e a carenze delle infrastrutture tecniche necessarie per garantire il rispetto degli obblighi comunitari. In tale caso la Commissione cura con priorità i problemi di conformità della normativa nazionale con quella comunitaria in modo da evitare, nella misura del possibile, che questi problemi appaiano in una fase successiva, quella dell'applicazione concreta delle norme. Ovviamente, la Commissione non omette di aprire istruttorie in seguito a denunce di cittadini o di imprese dalle quali emerga che sono in gioco questioni di principio o di portata orizzontale oppure prassi amministrative lesive delle direttive.

Le "riunioni pacchetto", organizzate regolarmente con gli Stati membri, si rivelano di particolare utilità in quanto consentono alla Commissione di incontrare le autorità nazionali competenti e di risolvere tutta una serie di problemi connessi all'attuazione della normativa comunitaria.

In relazione alla carenza di infrastrutture tecniche, la Commissione continua ad intervenire per migliorare le infrastrutture ambientali attraverso azioni finanziate dai fondi strutturali e dal Fondo di coesione.

### **1.5. Libertà di accesso all'informazione**

La direttiva 90/313/CEE concernente la libertà di accesso all'informazione - le cui disposizioni sarebbero dovute entrare in applicazione il 1° gennaio 1993 - vede l'Italia ancora inadempiente sotto il profilo della comunicazione dei provvedimenti nazionali di attuazione. La Grecia ha invece comunicato i suoi provvedimenti legislativi di recezione. Anche l'Austria, la Finlandia e la Svezia hanno recepito la direttiva nel proprio ordinamento giuridico.

In vari Stati membri (Germania, Francia e Paesi Bassi) si segnalano ancora una volta problemi di mancata conformità dei provvedimenti di attuazione nazionali con le direttive.

In alcuni casi i passi effettuati dalla Commissione presso questi Stati membri hanno dato esito positivo: nei Paesi Bassi è stato infatti presentato al Parlamento (ottobre 1995) un disegno di legge inteso a rendere conforme le vigenti norme nazionali con i requisiti della direttiva.

In Portogallo ha cominciato a esercitare le sue funzioni l'autorità competente a decidere sui ricorsi amministrativi promossi contro i provvedimenti della pubblica amministrazione che, contravvenendo alle norme, oppongono un silenzio o un rifiuto alle richieste di informazione. Ciò rappresenta un importante passo in avanti nel garantire la corretta attuazione delle disposizioni della direttiva.

In Irlanda è stato preparato un rapporto ufficiale sul primo anno di applicazione delle disposizioni nazionali che dovrebbero attuare la direttiva in questione. In esso si mette in rilievo il bassissimo numero di risposte negative alle richieste di informazione (2%) o difficoltà di vario genere quali il rispetto dei termini per le risposte o, ancora, l'assenza di taluni mezzi di ricorso per i consumatori. Visti i risultati del rapporto e stante anche l'impegno di migliorare l'accesso del pubblico alle informazioni ambientali, le autorità irlandesi stanno studiando l'opportunità di modificare la normativa vigente.

Nel periodo di riferimento la Commissione ha ricevuto numerose denunce che lamentavano la scarsa osservanza della direttiva 90/313/CEE. Come sottolineava la precedente relazione (1994) queste denunce sono il più delle volte motivate dalla mancata comunicazione o dalla non conformità dei provvedimenti nazionali di attuazione della direttiva. A quest'ultimo tipo di problemi la Commissione presta un'attenzione particolare ma deve

putroppo constatare che i progressi sono lenti poiché per le modificazioni della legislazione nazionale occorre attendere finché siano esperite tutte le fasi del procedimento legislativo.

Sono numerose le denunce presentate alla Commissione dopo che l'amministrazione nazionale ha rifiutato di dar seguito ad una richiesta di informazione, cioè prima ancora che gli interessati abbiano fatto ricorso ai mezzi di tutela previsti dalla direttiva. In tal caso la Commissione incoraggia gli autori della denuncia a servirsi di tutti i mezzi che la direttiva e la legge di attuazione mettono a loro disposizione a tutela dei loro interessi.

In altri casi le denunce vengono presentate alla Commissione contestualmente al ricorso (amministrativo o giurisdizionale) che gli interessati promuovono dinanzi ai competenti organi nazionali. In tal caso la Commissione chiede agli autori delle denunce di fornirle informazioni sul seguito che è stato dato alla loro istanza.

#### **1.6. Valutazione dell'impatto ambientale**

Stante la sua natura orizzontale, la maggior parte delle denunce, delle petizioni e delle violazioni del diritto comunitario dell'ambiente si ricollegano alla direttiva 85/337/CEE che concerne la valutazione dell'incidenza ambientale di alcuni progetti pubblici e privati.

Gli inadempimenti sono spesso da ascrivere ad uno scorretto recepimento della direttiva nell'ordinamento interno. Persistono infatti problemi di non conformità in vari Stati membri come la Spagna, l'Italia, il Belgio, la Germania, il Portogallo e la Grecia; la maggior parte di essi riguardano le categorie di progetti di cui all'allegato II della direttiva accolte nelle normative interne. Dinanzi alla Corte di giustizia è stato promosso un ricorso contro la Germania proprio su tale questione (causa C-298/95).

Dal gran numero di denunce e petizioni che quest'anno segnalano varie inadempienze alla direttiva sull'impatto ambientale emerge una certa evoluzione nella natura dei problemi sollevati.

Per esempio, subito dopo la sua entrata in vigore, sono pervenute alla Commissione varie denunce che lamentavano l'assenza di una VAI preliminarmente all'autorizzazione dei progetti di cui agli allegati I e II della direttiva stessa; oggi la situazione è diversa poiché la VAI è una procedura ben consolidata in tutti gli Stati membri e quindi la maggior parte delle denunce e petizioni segnalano problemi diversi, come la carenza di qualità degli studi d'impatto e la sottovalutazione degli effetti sfavorevoli di certi progetti sull'ambiente; vengono inoltre denunciate anche le localizzazioni prescelte dalle autorità competenti per infrastrutture come autostrade, superstrade, ferrovie e porti. In questi casi viene chiesto alla Commissione di intervenire per ottenere la revoca e la modificazione delle decisioni dell'autorità competente dello Stato membro interessato.

Gli autori delle denunce protestano anche contro il fatto che i pareri che vengono formulati dopo la consultazione del pubblico non vengano debitamente presi in considerazione dalle amministrazioni.

Per la Commissione è particolarmente difficile istruire i casi descritti ai due punti precedenti perché la direttiva detta esclusivamente il procedimento da seguire per la valutazione dell'impatto ambientale e nulla dice in ordine a profili come la qualità dello studio d'impatto né conferisce alla Commissione poteri di controllo sui risultati finali della valutazione.

In tema di valutazione d'impatto, la Corte di giustizia ha respinto con sentenza dell'11 agosto 1995 (causa C-431/92) il ricorso che la Commissione aveva promosso contro la Germania per inosservanza della direttiva 85/337/CEE. Secondo la Commissione, la Germania aveva violato gli obblighi imposti dalla direttiva autorizzando l'ampliamento di una centrale termica senza aver previamente esperito la procedura di VIA che la direttiva prescrive. La Corte ha respinto il ricorso osservando che la Commissione non era riuscita a provare su quali punti specifici la procedura di autorizzazione avrebbe violato le prescrizioni della direttiva.

Nella riferita sentenza la Corte ha dichiarato che l'unico criterio che può essere accolto per l'applicazione della direttiva è quello della data in cui viene formalmente rilasciata l'autorizzazione al progetto. Conseguentemente la Commissione ha archiviato alcune istruttorie aperte in seguito a denuncia nei confronti di progetti autorizzati dopo l'entrata in vigore della direttiva ma la cui domanda di autorizzazione era stata presentata anteriormente a tale data.

#### **1.7. Iniziative da intraprendere**

Da una valutazione complessiva emerge che continuano a sussistere i problemi di attuazione della normativa ambientale comunitaria già rilevati nelle precedenti relazioni.

I ritardi nella comunicazione dei p.n.a. delle direttive sono frequenti e la mancata conformità delle norme nazionali comunicate è un fenomeno che si ripropone regolarmente. In tema del controllo dell'attuazione effettiva delle direttive, l'elevato numero di denunce e di petizioni che affluiscono ogni anno alla Commissione è indicativo del fatto che molto spesso i privati si rivolgono agli organi comunitari senza prima essersi rivolti - come è loro facoltà - agli organi amministrativi o giudiziari competenti per la tutela dell'ambiente.

Per migliorare l'applicazione del diritto comunitario dell'ambiente la Commissione farà in primo luogo uno sforzo particolare per definire una strategia intesa a prevenire l'insorgere di eventuali infrazioni e, per questo, si propone di attivare i comitati istituiti dalle varie direttive in modo da assicurarne il recepimento nei tempi prescritti e migliorare la qualità dei provvedimenti di attuazione.

La Commissione sta anche studiando la possibilità di aumentare la frequenza delle riunioni con le autorità nazionali in modo da trovare soluzioni più rapide e efficaci ai problemi sollevati nelle denunce e nelle petizioni.

Il Quinto programma di azione prevedeva l'istituzione di una rete per l'applicazione del diritto comunitario dell'ambiente. In materia esiste una rete informale (IMPEL - Implementation and enforcement of EU Environmental Law) che finora si è occupata soprattutto di ispezioni e di controlli; oggi si fa sempre più acuta l'esigenza di estenderne l'attività anche all'attuazione del diritto ambientale comunitario, in armonia con le indicazioni del quinto programma.

## **2. SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI**

### **2.1. Aria**

Il recepimento degli ordinamenti nazionali delle direttive emanate nel settore dell'aria presenta alcuni ritardi con particolare riferimento all'Austria e alla Finlandia. Sembra però che l'Austria stia lavorando al loro recepimento e che varie direttive saranno incorporate nell'ordinamento austriaco entro il 1996. Come meglio precisato al punto 2.8, vari Stati membri non hanno recepito le direttive 92/72/CEE (ozono) e 93/12/CEE (tenore in zolfo dei combustibili liquidi) i cui termini erano scaduti nel 1994.

Nel 1995 è scaduto il termine per il recepimento delle direttive 94/63/CE (emissioni di composti organici volatili) e 94/66/CE (grandi impianti di combustione) senza che le misure di attuazione nazionali siano state comunicate da tutti gli Stati membri.

Per quanto riguarda le direttive di più lontana emanazione, va notato che le norme italiane per l'attuazione delle direttive 89/369/CEE e 89/429/CEE, concernenti la prevenzione dell'inquinamento atmosferico proveniente da impianti nuovi di incenerimento di rifiuti comunali non è stata ancora emanata. La Commissione ha pertanto promosso contro l'Italia un procedimento di infrazione per mancata attuazione di queste direttive nel termine prescritto (causa C-237/95).

Quanto alla conformità dei p. n. a., va segnalato che il Belgio si è conformato alla sentenza pronunciata dalla Corte nella causa C-186/91, che verteva sulla mancata attuazione dell'articolo 11 della direttiva 85/203/CEE (biossido di azoto); la Commissione ha quindi archiviato il procedimento ex articolo 171 che aveva avviato contro questo Stato.

I problemi di conformità delle disposizioni britanniche emanate per l'attuazione della direttiva 85/203/CEE in tema di norme di qualità dell'aria per il biossido di azoto sono stati in gran parte risolti dopo che questo Stato ha aumentato notevolmente il numero delle stazioni di rilevazione che sta installando.

La maggior parte delle denunce che affluiscono alla Commissione riguardano la qualità dell'aria in regioni fortemente industrializzate e nelle aree urbane ad alta densità abitativa. Per l'istruzione di queste denunce la Commissione chiede agli Stati membri interessati di fornirle i valori effettivamente rilevati con il metodo prescritto dalle direttive in modo da verificare quali di essi siano stati superati.

## 2.2. Chimica

In questo settore vanno segnalati ritardi significativi nel recepimento delle direttive probabilmente a motivo dell'elevata tecnicità della materia.

Ad esempio, il Lussemburgo non ha ancora provveduto ad attuare le direttive 90/219/CEE e 90/220/CEE concernenti gli organismi geneticamente modificati, ragion per cui la Commissione ha promosso un procedimento di infrazione dinanzi alla Corte di giustizia (causa C-95/312). Il giudice comunitario ha a sua volta dichiarato che la Grecia è inadempiente per non aver recepito nei termini prescritti le due ricordate direttive (causa C-170/94)<sup>(57)</sup>. Anche la Spagna non ha ancora interamente recepito nel diritto interno tutte le disposizioni delle due citate direttive e esistono ancora problemi di conformità della legge belga, francese e portoghese.

Vari Stati membri non hanno notificato i p.n.a. necessari per l'adeguamento al progresso tecnico delle direttive concernenti gli organismi geneticamente modificati (direttive 94/15/CE e 94/51/CE).

Vari Stati membri incontrano difficoltà nel tener dietro al ritmo degli adattamenti delle loro normative imposto dai frequenti adeguamenti al progresso tecnico della direttiva 67/548/CEE relativa alla classificazione, all'imballaggio e all'etichettatura delle sostanze pericolose (si tratta dell'Italia e del Belgio e, in minor misura, del Lussemburgo e della Grecia). La Spagna ha fatto invece un notevole sforzo notificando i provvedimenti di attuazione di tutte le direttive di adeguamento al progresso tecnico, consentendo in tal modo alla Commissione di archiviare tutti i procedimenti di infrazione promossi contro di essa per mancata comunicazione dei provvedimenti stessi.

La Commissione ha invece dovuto ricorrere alla Corte di giustizia contestando all'Italia l'omesso recepimento nei termini prescritti della direttiva 93/67/CEE, che stabilisce principi per la valutazione dei rischi per l'uomo e per l'ambiente delle sostanze notificate ai sensi della direttiva 67/548/CEE (causa C-238/95).

Nel settore della chimica le denunce dei privati sono piuttosto rare; nella maggior parte dei casi da esse traspare la preoccupazione della gente per i rischi di incidenti derivanti da attività industriali e la mancanza di

---

<sup>(57)</sup> Sentenza del 29 giugno 1995.

informazioni circa i piani di emergenza istituiti dalla direttiva "Seveso" (82/501/CEE).

Nel corso dell'anno la Commissione ha registrato anche parecchie denunce vertenti sull'imperfetta applicazione della direttiva 86/609/CEE (animali da laboratorio), che suscita grande interesse nell'opinione pubblica. Nell'istruttoria di queste denunce la Commissione ha fatto il possibile per garantire l'osservanza delle disposizioni della direttiva ad opera degli Stati membri interessati.

### **2.3. Acque**

L'applicazione effettiva delle direttive emanate in questo settore non è purtroppo all'altezza delle ambizioni della politica comunitaria di preservazione e di qualità dell'ambiente acquatico. La strategia che la Comunità ha scelto per combattere l'inquinamento dell'acqua (e che si sostanzia principalmente nella fissazione di obiettivi di qualità, nell'istituzione di programmi di risanamento e di sistemi di autorizzazione preventiva e limitazione delle emissioni) impone alle amministrazioni nazionali una serie di adempimenti anche gravosi e vari Stati membri incontrano grosse difficoltà nell'applicare correttamente gli obiettivi prescritti in sede comunitaria.

Il problema è egregiamente illustrato dalla direttiva 76/464/CEE (sostanze pericolose scaricate in ambiente idrico): la Commissione ha avviato procedure di infrazione contro vari Stati membri per non aver comunicato i loro programmi di riduzione dell'inquinamento mediante le sostanze pericolose di cui all'elenco II dell'allegato della direttiva.

L'applicazione della direttiva in questione solleva grossi problemi in Grecia. La Commissione ha avviato due ricorsi per infrazione contro questo paese contestandogli la mancata adozione di programmi diretti a ridurre l'inquinamento delle acque del lago Vegoritits, del fiume Soulos e del golfo di Pagassitikos e la mancata emanazione di disposizioni che istituiscano un'autorizzazione preventiva per i reflui industriali in tale regione (cause C-232/95 e 233/95).

Dinanzi alla Corte di giustizia la Commissione ha inoltre promosso un ricorso contro la Germania contestandone il difettoso recepimento delle direttive 82/176/CEE, 83/513/CEE, 84/156/CEE, 84/941/CEE e 86/280/CEE che stabiliscono valori limite ed obiettivi di qualità per gli scarichi di alcune sostanze pericolose che figurano nell'elenco I della già citata direttiva 76/464/CEE (causa C-262/95).

L'applicazione della direttiva 76/160/CEE (acque di balneazione) continua a porre problemi all'Italia, alla Germania, alla Spagna e la Belgio. Dal canto suo la Commissione segue da vicino le modalità di attuazione messe in opera dalle autorità britanniche per i piani di risanamento delle acque di balneazione e sta facendo pressione sui quattro citati Stati membri affinché le comunicino i rispettivi piani. Finlandia e Svezia non hanno ancora recepito tale direttiva, ma i lavori relativi proseguono e si ritiene

che essa verrà recepita entro il 1996. Dal canto suo l'Austria beneficia di un periodo transitorio che si estende al 1° gennaio 1997.

Alla Commissione sono anche pervenute alcune denunce che riguardano la qualità delle acque potabili e che sono molto spesso motivate dall'assenza di infrastrutture tecniche. La Commissione si sforza di correggere la situazione, eventualmente facendo intervenire i fondi strutturali e il Fondo di coesione.

Essa ha poi promosso dinanzi alla Corte di giustizia un ricorso contro la Germania<sup>(58)</sup> contestandole la difettosa trasposizione della direttiva 78/659/CEE (qualità delle acque dolci che richiedono protezione o miglioramento per essere idonee alla vita dei pesci) e della direttiva 79/923/CEE (qualità prescritta per le acque destinate alla molluschicoltura).

Contro la Germania, l'Italia e la Grecia sono stati promossi dinanzi alla Corte di giustizia altrettanti procedimenti per infrazione per omessa comunicazione dei p.n.a. entro i termini prescritti (cause C-297/95, C-302/95 e C-161/95 rispettivamente).

Vari Stati membri non hanno ancora comunicato il p.n.a. della direttiva 91/676/CEE (inquinamento da nitrati agricoli) e i procedimenti di infrazione attualmente pendenti seguono il loro corso.

#### **2.4. Inquinamento acustico**

Nessun problema particolare si segnala in ordine all'applicazione delle direttive concernenti i rumori nel 1995. Come specificato nelle precedenti relazioni, queste direttive stabiliscono limiti per le emissioni sonore per i nuovi prodotti immessi sul mercato; di conseguenza, esse non si applicano al rumore ambiente proveniente da fonti multiple. Le rare denunce che pervengono alla Commissione sollevano proprio il problema delle fonti multiple di inquinamento acustico il quale, non essendo disciplinato a livello comunitario, non rientra nelle competenze della Commissione.

Vi sono ritardi nell'attuazione della direttiva 95/27/CEE (che modifica la direttiva 86/662/CEE relativa alla limitazione del rumore prodotto dagli escavatori idraulici e a cavo, dagli apripista e dalle pale cariatrici).

#### **2.5. Rifiuti e tecnologie pulite**

La gestione dei rifiuti rappresenta ancora un problema di grave entità: ne è una riprova il sempre maggior numero di istruttorie che la Commissione avvia in seguito alle denunce e petizioni che riceve.

Fra i problemi più frequentemente sollevati meritano di essere ricordati i seguenti:

---

<sup>(58)</sup> Causa C-262/95.

- la proliferazione delle discariche abusive e l'eliminazione illegale dei rifiuti
- la cattiva gestione delle discariche esistenti
- l'adozione di piani che aprono le discariche in zone ecologicamente sensibili (o perché ricche di fauna e flora o perché caratterizzate dalla presenza di falde freatiche che forniscono acqua potabile) senza la previa valutazione dell'impatto ambientale
- l'inquinamento delle acque di superficie mediante lo scarico diretto dei rifiuti nei corsi d'acqua

All'origine di questa situazione è l'assenza delle infrastrutture necessarie e di strumenti di pianificazione efficienti. Vari Stati membri non hanno ancora adempiuto agli obblighi di pianificazione e programmazione prescritti dalle direttive quadro in tema di rifiuti (75/442/CEE, modificata dalla 91/156/CEE) e dalla direttiva 91/157/CEE (pile e accumulatori). La Commissione ha fatto i passi necessari presso gli Stati membri affinché cessino queste inadempienze.

In tema di notifica dei provvedimenti nazionali di attuazione, vari Stati membri non hanno ancora recepito le direttive 91/156/CEE (rifiuti), 91/157/CEE e 93/86/CEE (pile e accumulatori) e 91/689/CEE (rifiuti pericolosi), per cui la Commissione ha avviato i relativi procedimenti di infrazione<sup>(59)</sup>.

Contro l'Italia è stato promosso un procedimento di infrazione dinanzi alla Corte di giustizia per omessa comunicazione nel termine prescritto del p.n.a. della direttiva 91/157/CEE (causa C-303/95). La Commissione ha inoltre adito la Corte di giustizia con un ricorso contro la Grecia, che non ha comunicato i provvedimenti nazionali di attuazione della direttiva 91/156/CEE (causa C-160/95).

Contro la Spagna, la Francia e il Lussemburgo - che non si sono ancora conformati alle sentenze pronunciate dalla Corte nei loro confronti per non aver comunicato i programmi di riduzione del volume degli imballaggi per liquidi alimentari prescritti dalla direttiva 85/339/CEE - la Commissione ha deciso di non promuovere il procedimento ex articolo 171. La decisione è motivata dal fatto che la direttiva 94/62/CE (imballaggi e rifiuti d'imballaggio) sostituirà, quando entrerà in vigore, la direttiva 85/339/CEE rispetto alla quale i tre Stati sono inadempienti. La direttiva del 1994 prevede anch'essa l'obbligo di istituire programmi di riduzione del volume degli imballaggi, obbligo che non è più circoscritto agli imballaggi per liquidi alimentari, ma investe tutti gli imballaggi senza distinzione alcuna e fissa inoltre alcuni obiettivi quantitativi per i programmi di riduzione.

Va infine notato che la Corte ha accertato che la legge tedesca sull'eliminazione dei rifiuti presenta profili di incompatibilità con la direttiva quadro "rifiuti", in quanto esclude dal suo campo di applicazione alcune categorie di rifiuti riciclabili. La Corte ha altresì constatato che la

---

<sup>(59)</sup> Si veda il punto 2.8.

Germania non aveva istituito, aggiornato e pubblicato i programmi per l'eliminazione dei rifiuti tossici e nocivi in alcune regioni (causa C-422/92)<sup>(60)</sup>. La Germania ha già modificato la propria normativa per dare esecuzione alla sentenza della Corte, fissando tuttavia l'entrata in vigore delle nuove norme al settembre 1996.

## 2.6. Natura

A presidio della natura sono state emanate due direttive fondamentali: la 79/409/CEE (uccelli selvatici) e la 92/43/CEE (habitat naturali). I due provvedimenti non sono ancora stati recepiti dalla Finlandia, paese che presenta un ritardo significativo nell'attuazione delle direttive di questo comparto.

Per quanto esista in tutti gli Stati membri una cornice legislativa in materia di protezione degli uccelli selvatici, la direttiva 79/409/CEE suscita rilevanti problemi di applicazione, con riguardo all'individuazione delle aree di protezione speciale, dove vari Stati membri sono tuttora inadempienti. Si tratta dei Paesi Bassi, della Grecia, del Lussemburgo, Irlanda, Germania, Italia e Regno Unito.

La Commissione riceve ogni anno varie denunce e petizioni che lamentano la scarsa applicazione di questa direttiva. I fatti denunciati evidenziano che vari Stati membri non hanno ancora istituito efficaci sistemi di protezione nelle zone designate dall'articolo 4 della suddetta direttiva.

Con riguardo alla direttiva 92/43/CEE, gli Stati membri non hanno ancora comunicato i provvedimenti di attuazione. Di conseguenza, le già avviate procedure di infrazione seguono il loro corso.

Inoltre, a norma dell'articolo 4 di questa direttiva, gli Stati membri avrebbero dovuto notificare alla Commissione l'elenco dei siti idonei a entrare a far parte della rete ecologica europea "Natura 2000" fin dal giugno 1995, ma la maggior parte di essi non ha ottemperato a questo obbligo. Cosciente del fatto che questo inadempimento rischia di compromettere il varo di "Natura 2000", la Commissione ha avviato le opportune iniziative presso gli Stati interessati per assicurarsi che gli elenchi le vengano comunicati al più presto.

La Commissione ha anche ricevuto varie denunce che lamentano la carente applicazione di questa direttiva. Nelle denunce si richiama anche l'attenzione degli organi comunitari sulla mancata applicazione della direttiva 85/337/CEE (VAI). Gran parte delle denunce segnalano il degrado degli habitat naturali, le perturbazioni e le turbative di specie animali e la distruzione di specie vegetali che figurano negli allegati alla direttiva stessa. In risposta alle denunce e petizioni non sempre la Commissione non è sempre in grado di prendere i provvedimenti che sarebbero necessari dato che una parte delle disposizioni della direttiva 92/43/CEE saranno

---

<sup>(60)</sup> Sentenza del 10 maggio 1995.

applicabili solo dopo che la Commissione abbia adottato l'elenco dei siti di importanza comunitaria.

Merita di essere ricordato che, nel 1995, la Commissione ha emesso due pareri a norma dell'articolo 6, n. 4 della citata direttiva 92/43/CEE in merito al progetto di costruzione dell'autostrada A-20 in Germania (autostrada del Baltico)<sup>(61)</sup>. La Commissione ha ritenuto che il progetto meritasse di essere autorizzato in forza di ragioni superiori di interesse pubblico visto il suo rilievo nell'ambito dell'unificazione tedesca, la mancanza di valide alternative e l'adozione, da parte delle autorità tedesche, di misure compensative idonee a garantire la coerenza della rete (Natura 2000). Questi pareri costituiscono il primo caso di applicazione dell'articolo 6 n. 4 della direttiva 92/43/CEE.

## **2.7. Difesa contro le radiazioni**

Nel 1995 l'Italia ha adottato il decreto legislativo 17 marzo, n. 230, che dà attuazione a tutte le direttive comunitarie in materia di difesa contro le radiazioni<sup>(62)</sup> il che ha consentito di archiviare tutti i procedimenti di infrazione avviati contro di essa per mancata comunicazione dei provvedimenti di attuazione nazionali.

I procedimenti di infrazione iniziati contro il Lussemburgo e i Paesi Bassi per mancata conformità della normativa nazionale con le direttive del Consiglio 80/836/Euratom e 84/467/Euratom, relative alle norme di base sulla difesa contro le radiazioni continuano a seguire il loro corso poiché le ultime modifiche legislative non sono sufficienti a garantirne il completo recepimento.

Quanto alla direttiva 84/466/Euratom concernente la protezione dei pazienti, tutti gli Stati i membri contro i quali la Commissione ha iniziato un procedimento di infrazione per inadeguato recepimento della direttiva hanno comunicato alla Commissione le loro norme più recenti in vigore (che devono peraltro essere integrate da altre misure, come in Italia) oppure progetti di norme in applicazione dell'articolo 33 del Trattato Euratom (Belgio, Irlanda, Spagna e Portogallo). Di conseguenza, non è ancora possibile archiviare i citati procedimenti; la Commissione ha promosso dinanzi alla Corte di giustizia un ricorso contro la Spagna e il Portogallo dove la direttiva è ben lontana dall'essere attuata.

In relazione alla direttiva del Consiglio 89/618/Euratom sull'informazione della popolazione in caso di emergenza radiologica il solo Stato membro che non ha ancora adottato provvedimenti interni di attuazione è il Lussemburgo, contro il quale la Commissione ha presentato il 24 febbraio 1995 un ricorso presso la Corte di giustizia (causa C-46/95).

---

<sup>(61)</sup> I pareri sono pubblicati nella GU n. L 178, del 13 luglio 1995, p. 3 e nella GU L 6 del 9 gennaio 1996, p. 14.

<sup>(62)</sup> GURI n. 136 del 13 giugno 1995.

Nel frattempo il progetto di regolamento granducale è stato trasmesso alla Commissione come prescritto dall'articolo 33 del Trattato Euratom.

Sono stati anche archiviati procedimenti contro l'Italia (già condannata dalla Corte di giustizia del 29 giugno 1995 nella causa C-135/94) e contro il Portogallo, dopo che entrambi i paesi hanno adottato nel 1995 i provvedimenti necessari per dare attuazione alla direttiva. La Commissione sta intanto verificando se le norme di recepimento emanate da Germania, Spagna e Francia abbiano correttamente dato attuazione alla direttiva comunitaria.

In ordine alla direttiva 90/641/Euratom sulla protezione dei lavoratori esterni esposti al rischio di radiazioni, è stato archiviato il procedimento contro l'Italia in seguito all'emanazione del decreto legislativo citato più sopra. Gli altri quattro Stati membri nei confronti dei quali sono tuttora pendenti procedimenti di infrazione (mancata comunicazione dei p.n.a.), cioè il Belgio, la Grecia, la Spagna e il Portogallo hanno comunicato alla Commissione i progetti delle disposizioni nazionali per l'attuazione della direttiva.

Infine la direttiva 92/3/Euratom concernente i trasferimenti transfrontalieri di rifiuti radioattivi non è stata ancora recepita da quattro Stati membri (Belgio, Germania, Grecia e Portogallo), benché tutti abbiano comunicato alla Commissione il progetto delle disposizioni di attuazione.

I tre nuovi Stati membri hanno comunicato alla Commissione le loro disposizioni nazionali nel settore della radioprotezione. Ad una prima analisi risulta che queste disposizioni coprono fin da ora il campo dell'applicazione di quasi tutte le direttive sulla radioprotezione che non permettono alcun periodo transitorio (fanno eccezione le direttive 80/336/Euratom e 84/836/Euratom relative alle norme di base). È stato peraltro constatata l'assenza di p. n. a. dei nuovi Stati membri in relazione alle direttive 89/618/Euratom (Finlandia) e 92/3/Euratom (Austria e Svezia).

**2.8. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di recezione delle direttive nel settore ambientale**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti di attuazione	%
BELGIO	133	111	83
DANIMARCA	133	131	98
GERMANIA	135	127	94
GRECIA	138	121	88
SPAGNA	137	123	90
FRANCIA	133	126	95
IRLANDA	133	127	95
ITALIA	133	113	85
LUSSEMBURGO	133	122	92
PAESI BASSI	133	131	98
AUSTRIA	129	119	92
PORTOGALLO	137	119	87
FINLANDIA	131	114	87
SVEZIA	131	123	94
REGNO UNITO	133	124	93

Nota: le direttive prese in considerazione in questa tabella sono indicate qui sotto:

Direttive generali

85/337, 90/313, 90/656, 90/660, 93/80.

Rifiuti

75/439, 75/442, 76/403, 78/319, 84/631, 85/339, 85/469, 86/121, 86/278, 86/279, 87/101, 87/112, 91/156, 91/157, 91/689, 93/86.

Acque

75/440, 76/160, 76/464, 78/176, 78/659, 79/869, 79/923, 80/68, 80/778, 81/855, 81/858, 82/176, 82/883, 83/29, 83/513, 84/156, 84/491, 86/280, 88/347, 90/415, 91/271, 91/676, 92/112.

Aria

75/716, 80/779, 81/857, 82/884, 84/360, 85/203, 85/210, 85/580, 85/581, 87/219, 87/416, 88/609, 89/369, 89/427, 89/429, 92/72, 93/12, 94/63, 94/66.

### Rumore

79/113, 80/51, 81/1051, 83/206, 84/533, 84/534, 84/535, 84/536, 84/537, 84/538, 85/405, 85/406, 85/407, 85/408, 85/409, 86/594, 86/662, 87/252, 88/180, 88/181, 89/514, 89/629, 92/14, 95/27.

### Natura

79/409, 81/854, 83/129, 85/411, 85/444, 86/122, 89/370, 91/244, 92/43, 94/24.

### Chimica

67/548, 69/81, 70/189, 73/146, 75/409, 76/907, 79/370, 79/831, 80/1189, 81/957, 82/232, 82/501, 83/467, 84/449, 86/431, 86/609, 87/18, 87/216, 87/217, 87/432, 88/302, 88/490, 88/610, 90/219, 90/220, 90/517, 91/325, 91/326, 91/410, 91/632, 92/32, 92/37, 92/69, 93/21, 93/67, 93/72, 93/90, 93/101, 93/105, 94/15, 94/51.

### Difesa contro le radiazioni

80/836, 84/466, 84/467, 89/618, 90/641, 92/3.

- \* Il tasso di comunicazione dei p.n.a. della Finlandia è superiore al tasso indicato se si escludono i problemi inerenti alle Åland. Queste isole dispongono di ampia autonomia nel settore dell'ambiente e devono di conseguenza adottare misure specifiche di attuazione.

# **TRASPORTI**

## **1. INTRODUZIONE**

Dall'applicazione del diritto comunitario in materia di trasporti emergono risultati contrastanti.

Nel campo dei trasporti terrestri i risultati sono incoraggianti. Ad eccezione delle direttive 93/89/CEE riguardante il trattamento fiscale per il trasporto commerciale su strada e 91/440/CEE in materia di sviluppo delle ferrovie comunitarie (la cui applicazione continua a suscitare preoccupazioni) si sono verificati solamente singoli problemi specifici nella ricezione delle direttive adottate in questo campo.

La situazione nel settore marittimo suscita invece alcune inquietudini. È rimasto infatti praticamente immutato il numero degli Stati che attribuiscono la bandiera in violazione della normativa comunitaria; inoltre persistono problemi in cinque Stati membri nei quali sono tuttora in vigore accordi di divisione di carico con i paesi terzi, in violazione del principio della libera prestazione di servizi. Inoltre, la ricezione della direttiva 93/75/CEE in tema di trasporto di carichi pericolosi è rimasta senza seguito in alcuni Stati membri.

In tema di trasporto aereo, il problema più preoccupante riguarda la conclusione di accordi bilaterali detti "Open skies" con gli Stati Uniti ad opera di diversi Stati membri, contro i quali la Commissione ha aperto procedimenti d'infrazione.

## **2. SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI**

### **2.1. Trasporti su strada**

A seguito della notificazione dei provvedimenti di attuazione del Portogallo, la direttiva 90/398/CEE sul noleggio di veicoli senza conducente risulta ora recepita in tutti gli Stati membri.

In materia fiscale, la direttiva 93/89/CEE relativa alle tasse su taluni autoveicoli commerciali adibiti al trasporto di merci su strada, è stata annullata dalla Corte di giustizia<sup>(63)</sup>. L'annullamento è fondato sulla violazione di forme sostanziali, perché il Consiglio ha omesso di consultare il Parlamento europeo una seconda volta prima dell'adozione della direttiva, benché il testo di quest'ultima comportasse modificazioni sostanziali in rapporto alla proposta della Commissione. La Corte, tuttavia, ha fatto salvi gli effetti della direttiva annullata fino al momento in cui il Consiglio avrà adottato una nuova regolamentazione della materia. Quanto allo stato delle comunicazioni dei provvedimenti di ricezione, la Francia e l'Irlanda non hanno notificato la loro normativa nazionale, mentre il Belgio, la Spagna, la Grecia, il Lussemburgo e il Portogallo hanno notificato provvedimenti di ricezione soltanto parziale.

---

<sup>(63)</sup> Sentenza 5 luglio 1995 (causa C-21/94).

In ambito sociale, a seguito della sentenza della Corte di giustizia 23 febbraio 1994 (causa C-336/93), le autorità belghe hanno recepito le disposizioni della direttiva 88/599/CEE relativa alle procedure di controllo dell'applicazione dei regolamenti in materia sociale. L'Italia invece non ha dato esecuzione alla sentenza della Corte 23 febbraio 1994 (causa C-289/93) ed ha quindi ricevuto una lettera di messa in mora giusta l'articolo 171 del trattato.

In tema di accesso alla professione di trasportatore, un parere motivato è stato inviato al Lussemburgo per mancata conformità delle disposizioni nazionali alla direttiva 89/438/CEE.

Attualmente, nel campo della formazione professionale dei conducenti di veicoli che trasportano merci pericolose su strada, la direttiva 89/684/CEE è in corso di recepimento in tutti gli Stati membri, poiché la Grecia ha notificato i provvedimenti di ricezione di detta direttiva, il procedimento d'infrazione a suo carico è stato archiviato.

Nel campo della sicurezza e delle norme tecniche, il bilancio è complessivamente positivo, poiché un buon numero di procedimenti d'infrazione sono stati archiviati.

In relazione al controllo tecnico dei veicoli, solamente l'Irlanda (che beneficia di una deroga fino al 1° gennaio 1998) non ha notificato i provvedimenti di ricezione della direttiva 91/328/CEE. Inoltre, determinati provvedimenti nazionali di attuazione della direttiva 92/55/CEE relativa alle emissioni di gas di scarico sono stati notificati da tutti gli Stati membri ed i procedimenti contro la Francia, la Grecia, l'Irlanda e il Regno Unito sono stati archiviati. L'Italia è ormai l'ultimo Stato membro a non aver notificato provvedimenti di ricezione della direttiva 92/54/CEE relativa alle norme sui dispositivi di frenata.

Tutti gli Stati tranne il Belgio hanno adottato provvedimenti di ricezione della direttiva 91/671/CEE relativa all'uso obbligatorio delle cinture di sicurezza, mentre il Portogallo è l'ultimo Stato membro a non avere notificato i suoi provvedimenti di attuazione della direttiva 92/6/CEE (limitatori di velocità).

## **2.2. Trasporti combinati**

Recependo la direttiva 75/130/CEE relativa alla fissazione di norme comuni per certi trasporti combinati, l'Italia ha dato esecuzione alla sentenza della Corte di giustizia 7 maggio 1991 (causa C-45/89), mettendo fine a uno dei casi di più annosa inosservanza del diritto comunitario. Quanto alla direttiva 92/106/CEE, i procedimenti d'infrazione per mancata notificazione dei provvedimenti di attuazione contro la Francia, l'Italia e il Portogallo sono stati archiviati, mentre prosegue l'*iter* giudiziario dei ricorsi a carico della Grecia e del Belgio.

### **2.3. Trasporti per via navigabile**

Per ciò che concerne la direttiva 87/540/CEE sull'accesso alla professione di trasportatore di merci per via navigabile, un parere motivato è stato indirizzato alla Germania per non conformità dei provvedimenti nazionali di ricezione; infatti le esenzioni tedesche alla condizione di prova dei requisiti professionali sono molto più ampie di quelle previste dalla direttiva. Inoltre, i provvedimenti nazionali di ricezione della direttiva non sono ancora entrati in vigore in Belgio.

### **2.4. Trasporti ferroviari**

La ricezione della direttiva 91/440/CEE, chiave di volta per lo sviluppo delle ferrovie comunitarie, resta incompleta in otto Stati membri. Oltre alla Grecia, che non ha notificato i provvedimenti nazionali e a cui, conseguentemente, è stato inviato un parere motivato, la Commissione ha aperto diversi procedimenti d'infrazione per mancata ricezione dell'articolo 10 della direttiva che stabilisce determinati diritti d'accesso all'infrastruttura ferroviaria a favore di imprese ferroviarie con sede nella Comunità.

### **2.5. Trasporti marittimi**

Sussistono problemi per ciò che concerne il rispetto della normazione comunitaria in materia di bandiera. Da parecchi anni la Commissione esamina le norme relative all'iscrizione delle navi nei registri marittimi degli Stati membri e quelle che regolano la concessione della bandiera nazionale ed ha accertato che le condizioni richieste erano per la maggior parte discriminatorie, riferendosi tra l'altro alla nazionalità dei titolari, al controllo nazionale sulle società proprietarie, alla nazionalità degli amministratori e dei dirigenti di tali società, alla loro sede principale o al loro principale centro di attività, così come alla nazionalità degli equipaggi.

La Commissione ha sempre ritenuto che tali condizioni costituissero, a seconda dei casi, violazioni del diritto di stabilimento, del principio del trattamento nazionale per ciò che attiene alla partecipazione dei cittadini di Stati membri al capitale delle società e del principio della libera circolazione dei lavoratori. La Corte di giustizia, nella sentenza *Factortame*<sup>(64)</sup>, si era chiaramente pronunciata in favore della tesi della Commissione. I procedimenti d'infrazione promossi nei confronti di numerosi Stati membri, sono sfociati nella effettiva modificazione della loro legislazione, che è stata resa conforme col diritto comunitario, o nella preparazione di progetti di riforma legislativa. Rimangono problemi ancora in Francia, Belgio, Danimarca, Irlanda, Grecia, Italia e Paesi Bassi, nei cui confronti proseguono i relativi procedimenti d'infrazione; risultati positivi sono già stati registrati in materia nel caso del Lussemburgo, della Germania e del Regno Unito, che hanno reso il proprio ordinamento giuridico conforme al diritto comunitario.

---

<sup>(64)</sup> Sentenza 25 luglio 1991, causa C-221/89, Raccolta I-3956.

Per ciò che concerne il sistema discriminatorio delle tasse portuali in Francia, la Corte ha emesso la propria sentenza il 5 ottobre 1994, dichiarando tale Stato membro inadempiente rispetto agli obblighi che gli incombevano in virtù dell'articolo 1 del regolamento (CEE) n. 4055/86 in tema di applicazione del principio della libera prestazione dei servizi dei trasporti marittimi. Le disposizioni controverse erano già state modificate in Francia in data 18 maggio 1994 ed il relativo procedimento d'infrazione è stato conseguentemente archiviato.

Sempre alla Francia è stato inviato un parere motivato per aver riservato i trasporti di carbone alle navi battenti bandiera francese, mentre il procedimento d'infrazione concernente il regime di preferenza della bandiera per trasporti di idrocarburi via mare si è potuto chiudere; infatti il regime istituito dalla legge 31 dicembre 1992 ha sostituito all'obbligo legale di trasporto di petrolio nelle petroliere battenti bandiera francese, l'obbligo di disporre di una certa capacità in trasporto di idrocarburi. Il nuovo regime costituisce il mezzo per assicurare la sicurezza di approvvigionamento della Francia in petrolio greggio nel modo più compatibile possibile con la libera prestazione di servizi nel settore del trasporto via mare.

Pareri motivati in tema di accordi di divisione di carico tra Stati membri e paesi terzi sono stati inviati alla Spagna per i suoi accordi con la Russia e la Tunisia, al Belgio e al Lussemburgo per il loro accordo con la Malesia, al Portogallo per il suo accordo con la Russia e all'Italia per il suo accordo col Marocco.

In alcuni Stati membri non è ancora stata recepita la direttiva 93/75/CEE relativa alle condizioni minime necessarie per le navi dirette a porti marittimi della Comunità o che ne escono e che trasportano merci pericolose o inquinanti e la Commissione non ha ancora ottenuto comunicazione dei provvedimenti di ricezione da Spagna, Danimarca, Italia, Portogallo e Regno Unito. Di conseguenza, a questi Stati membri sono stati notificati altrettanti pareri motivati.

## **2.6. Trasporti aerei**

Come già detto nell'introduzione, il problema più preoccupante in questo settore è la conclusione di accordi bilaterali "Open skies" con gli Stati Uniti.

I problemi relativi alla conformità dei provvedimenti nazionali con la direttiva 91/670/CEE concernente l'accettazione reciproca delle licenze del personale per l'esercizio di funzioni nel settore dell'aviazione civile non sono risolti, ma quest'anno si registra un notevole calo del numero di denunce. Tuttavia, le amministrazioni di certi Stati membri ne danno un'interpretazione restrittiva a causa di una erronea interpretazione terminologica di essa; di qui un pregiudizio per la libera circolazione dei lavoratori e per la dimensione autenticamente europea del settore dell'aviazione civile. Un parere motivato è stato indirizzato alla Francia per non aver accettato i patentini di pilota rilasciati da un altro Stato membro.

Il procedimento d'infrazione contro il Regno Unito per mancata notificazione di provvedimenti di ricezione di tale direttiva è stato invece archiviato a seguito della loro successiva notificazione.

Per ciò che attiene alla direttiva 93/65/CEE relativa alla definizione e all'utilizzazione di specifiche tecniche compatibili per l'acquisto di apparecchiature e sistemi per la gestione del traffico aereo, lettere di messa in mora per mancata notificazione dei provvedimenti nazionali di ricezione sono state inviate al Belgio, alla Grecia, alla Spagna, alla Francia, all'Italia e al Portogallo. La risoluzione di tali problemi è di manifesto interesse per l'organizzazione degli appalti pubblici in tale settore.

Nel quadro della procedura speciale prevista all'articolo 8, paragrafo 3 del regolamento (CEE) n. 2408/92, le autorità britanniche hanno chiesto alla Commissione di adottare una decisione sulla compatibilità con il diritto comunitario del decreto francese 15 novembre 1994 sulla distribuzione del traffico aereo nel sistema aeroportuale di Parigi. La Commissione ha adottato una decisione che chiude il procedimento e dichiara compatibile il suddetto decreto, ad eccezione di alcune disposizioni considerate sproporzionate rispetto allo scopo perseguito dal provvedimento.

## **2.7. Ora legale**

Diversi procedimenti d'infrazione sono state aperti contro il Belgio, la Danimarca, l'Irlanda, l'Italia, i Paesi Bassi, il Portogallo e il Regno Unito per omessa notificazione dei provvedimenti nazionali che attuano la direttiva 94/21/CEE relativa all'ora legale. Sono invece stati archiviati i procedimenti contro il Belgio e l'Irlanda.

**2.8. Stato di comunicazione dei provvedimenti nazionali di ricezione delle direttive nel settore dei trasporti**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti nazionali di ricezione	%
BELGIO	40	34	85
DANIMARCA	40	38	95
GERMANIA	40	39	97,5
GRECIA	40	36	90
SPAGNA	40	37	92,5
FRANCIA	40	37	92,5
IRLANDA	40	37	92,5
ITALIA	40	34	85
LUSSEMBURGO	40	38	95
AUSTRIA	40	35	87,5
PAESI BASSI	40	38	95
PORTOGALLO	40	35	87,5
FINLANDIA	40	35	87,5
SVEZIA	40	36	90
REGNO UNITO	40	39	97,5

Nota: le direttive prese in considerazione in questa tabella sono le seguenti<sup>(65)</sup>: 62/2005, 74/561, 74/562, 76/135, 76/914, 77/143, 77/796, 79/115, 80/1263, 80/1266, 82/714, 84/647, 85/003, 86/360, 86/364, 87/540, 88/218, 88/449, 88/599, 89/338, 89/438, 89/459, 89/461, 89/684, 90/398, 91/060, 91/328, 91/440, 91/670, 91/671, 91/672, 92/006, 92/007, 92/054, 92/055, 92/106, 93/065, 93/075, 93/089, 94/21.

<sup>(65)</sup> Le direttive 74/426, 74/149, 77/158, 78/175, 78/1016, 79/116, 79/1034, 80/049, 80/1178, 80/1179, 80/1180, 82/50, 83/572, 85/578, 85/579, 89/460 (si veda la Dodicesima Relazione annuale (1994)) sono state ritirate dal quadro riepilogativo perché abrogate e sostituite da direttive o da regolamenti o perché contenenti solo emendamenti riguardanti singoli Stati membri per tener conto dei successivi ampliamenti della Comunità e quindi non pertinenti.

# **ENERGIA**

## **1. INTRODUZIONE**

In parallelo con l'attività legislativa diretta a liberalizzare i mercati del gas e dell'elettricità seguono il loro corso i procedimenti promossi dinanzi alla Corte di giustizia contro i monopoli d'importazione e d'esportazione di gas e di elettricità nei confronti di cinque Stati membri.

In merito all'applicazione di tutto il complesso delle direttive vigenti in materia, va notato che la percentuale dei recepimenti è aumentata rispetto al 1994 e ha raggiunto l'88%<sup>(66)</sup>. Il livello di attuazione delle nuove direttive negli ordinamenti nazionali non è però soddisfacente, per cui la Commissione ha iniziato numerosi procedimenti d'infrazione.

## **2. SITUAZIONE NEI SINGOLI SETTORI**

### **2.1. Trasparenza dei prezzi**

È in corso il recepimento della direttiva 90/377/CEE (trasparenza dei prezzi di gas e di elettricità) in tutti gli Stati membri ad eccezione della Spagna, la quale ha predisposto le norme di attuazione ma non le ha ancora adottate in via definitiva. Il procedimento d'infrazione iniziata nei confronti di questo Stato membro segue il suo corso.

### **2.2. Mercato interno dell'elettricità e del gas naturale**

Il procedimento promosso contro la Francia per mancata attuazione della direttiva 90/547/CEE sul transito di elettricità è stato archiviato in seguito alla comunicazione delle misure di attuazione nazionali.

Tutti gli Stati membri ad eccezione della Spagna e del Portogallo hanno comunicato i rispettivi p.n.a. della direttiva 91/296/CEE sul transito di gas. In un paese membro la direttiva è stata recepita facendo sottoscrivere alle imprese interessate l'impegno scritto di osservare le sue disposizioni. Questa prassi non può ritenersi ammissibile, poiché un siffatto impegno è sprovvisto delle necessarie garanzie di obbligatorietà, irrevocabilità e pubblicità.

Proseguono i procedimenti d'infrazione riguardanti i diritti esclusivi d'importazione e di esportazione di gas e di elettricità promossi dinanzi alla Corte fin dal giugno 1994 contro cinque Stati membri (Belgio, Spagna, Francia, Irlanda e Italia).

---

<sup>(66)</sup> Si veda la Dodicesima relazione annuale (1994), pag. 53.

### **2.3. Efficienza energetica**

Cinque Stati membri (Austria, Belgio, Italia, Lussemburgo e Portogallo) non hanno recepito la direttiva 92/42/CEE relativa ai requisiti di rendimento per le nuove caldaie ad acqua calda.

Sono stati archiviati i procedimenti per infrazione alla direttiva 92/75/CEE promossi contro alcuni Stati membri che non avevano recepito le direttive emanate per la sua applicazione. Al riguardo va notato che il Belgio, la Germania, l'Italia e il Lussemburgo non hanno ancora dato attuazione alla direttiva 94/2/CE (indicazione del consumo di energia dei frigoriferi e congelatori elettrodomestici e delle loro combinazioni) che detta appunto le modalità di applicazione della direttiva di base 92/75/CEE.

La direttiva 93/76/CEE del Consiglio, del 13 settembre 1993, intesa a limitare le emissioni di biossido di carbonio per migliorare l'efficienza energetica (SAVE) è stata invece recepita dalla Francia, dall'Irlanda e dai Paesi Bassi.

### **2.4. Idrocarburi**

Il 1° luglio 1995 scadeva il termine per recepire la direttiva 94/22/CE del Parlamento europeo e del Consiglio (30 maggio 1994) relativa alle condizioni di concessione ed esercizio delle autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi. Cinque Stati membri (Belgio, Irlanda, Italia, Paesi Bassi e Spagna) non hanno ancora comunicato i rispettivi provvedimenti di attuazione. Nel Lussemburgo la direttiva non trova applicazione.

**2.5. Stato della comunicazione dei provvedimenti nazionali di recezione nel settore dell'energia**

STATI MEMBRI	Direttive applicabili al 31.12.1995	Direttive di cui sono stati comunicati i provvedimenti di attuazione	%
BELGIO	17	13	76
DANIMARCA	17	16	94
GERMANIA	18	16	89
GRECIA	17	16	94
SPAGNA	17	14	82
FRANCIA	17	17	100
IRLANDA	17	16	94
ITALIA	17	13	76
LUSSEMBURGO	16	13	81
PAESI BASSI	17	16	94
AUSTRIA	17	15	88
PORTOGALLO	17	15	88
FINLANDIA	15	13	87
SVEZIA	17	16	94
REGNO UNITO	17	16	94

Nota: Le direttive prese in considerazione in questa tabella sono le seguenti: 68/414, 72/425, 73/238, 75/339, 75/405, 76/491, 78/170, 82/885, 85/536, 87/441, 90/377, 90/547, 90/653 (direttiva che concerne esclusivamente la Germania), 91/296, 92/42, 93/76, 94/2, 94/22 (direttiva che non trova applicazione in Lussemburgo). La direttiva 91/296/CEE e 94/22/CE non dovrebbero avere applicazione in Finlandia, ma la Commissione si riserva un'ulteriore verifica della situazione.

## **PERSONALE DELLE COMUNITÀ**

Con riguardo al trasferimento dei diritti a pensione (art. 11, par. 2, dell'allegato VIII dello Statuto dei funzionari delle Comunità europee) la Grecia ha ricevuto un parere motivato e la Spagna è stata deferita alla Corte di giustizia.

Contro la Danimarca che impone tributi sugli importi da versare al regime comunitario a norma dell'articolo sopra richiamato è stato iniziato un procedimento d'infrazione. Dopo che le autorità danesi hanno adottato la legge n. 441 del 1° giugno 1994 che precisa il campo d'applicazione dell'esonero fiscale il procedimento è stato archiviato.

In ordine alla soppressione del c.d. "quoziente coniugale" per i coniugi di funzionari della Comunità che percepiscono redditi professionali soggetti a prelievo fiscale belga (legge del 28 dicembre 1990), da uno studio approfondito è emerso che nella fattispecie era ipotizzabile un'incompatibilità con la costituzione belga. La Cour d'arbitrage belga, adita in una controversia vertente su tale questione, ha statuito, nel gennaio 1994, che la legge in questione non è incompatibile con la costituzione belga e la Commissione ha conseguentemente archiviato il procedimento di infrazione.

In un altro settore il Belgio non ha preso tutte le misure richieste dalla sentenza della Corte di giustizia del 4 aprile 1990 con la quale veniva dichiarata incompatibile con il diritto comunitario la riduzione del 50% dello stipendio di disponibilità o della sovvenzione-stipendio versati agli insegnanti distaccati presso le Scuole europee. A seguito di un procedimento d'infrazione promosso ai sensi dell'articolo 171, l'erogazione degli stipendi è ripresa ed è stata al tempo stesso regolarizzata in parte la situazione del passato, cosicché il procedimento è stato archiviato.

In Spagna la legge impone agli stranieri che soggiornano sul territorio nazionale di munirsi di un permesso di soggiorno, permesso che è stato rifiutato ai dipendenti delle Comunità europee. L'avvio di un procedimento d'infrazione ha indotto le autorità spagnole a rilasciare i primi permessi dal marzo 1995. La loro conformità al diritto comunitario è attualmente allo studio.

## QUESTIONI STATISTICHE

Gli obblighi degli Stati membri nell'ambito statistico consistono specificamente nel fornire alla Commissione dati relativi a settori determinati ad intervalli stabiliti e in forme predeterminate. Non si sono verificati problemi di rilievo né per ciò che attiene l'applicazione dei metodi statistici né per l'osservanza dei termini. Tuttavia, poiché le autorità spagnole e quelle francesi hanno omesso di fornire i dati mensili sulle quantità e i prezzi medi del pescato (Regolamento del Consiglio (CEE) n. 1382/91) e le statistiche annuali relative alle catture (Regolamento del Consiglio (CEE) n. 3880/91), la Commissione ha aperto i procedimenti di infrazione nei confronti di questi due Stati.

## ALLEGATO I

### INFRAZIONI PRESUNTE

dal 1991 al 1995

Tabella 1.1	Origine
Tabella 1.2	Fascicoli registrati, per settore e per Stato membro
Tabella 1.3	Seguito che si è dato ai fascicoli, per anno di registrazione

Tabella 1.1.

## Infrazioni presunte Origine

Anno	Denunce	Interrogazioni parlamentari	Petizioni	Casi accertati d'ufficio	Totali
1991	1051	126	18	237	1432
1992	1185	45	33	282	1545
1993	1040	30	23	247	1340
1994	1145	5	6	277	1433
1995	955	30 (*)	4 (*)	297	1252

(\*) Dal 1995 le interrogazioni parlamentari e le petizioni figurano fra i c.a.u. oppure fra le denunce.

Tabella 1.2.

**INFRAZIONI PRESUNTE - Fascicoli registrati, per settore e per Stato membro**

		B	DK	D	EL	E	F	IRL	I	L	NL	A	P	FIN	S	UK	Totali
DG I	1991	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0		0			0	2
Relazioni esterne	1992	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0		0			0	1
	1993	0	0	2	0	0	0	0	0	0	1		0			1	4
	1994	1	0	0	1	0	0	0	0	0	0		0			0	2
	1995	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
DG II	1991	0	0	1	1	1	2	0	2	0	0		1			1	9
Affari economici e finanziari	1992	0	1	1	3	0	0	0	0	0	0		1			0	6
	1993	0	0	0	2	2	0	0	1	0	0		1			0	6
	1994	1	0	1	1	0	2	1	1	0	0		2			1	10
	1995	0	0	0	1	0	1	0	0	0	0	2	0	1	0	0	5
DG III	1991	28	7	63	41	72	90	10	56	5	19		19			28	438
Mercato interno e affari industriali	1992	20	14	74	44	39	71	8	48	6	20		13			25	382
(fino al 1992)	1993	1	5	4	5	1	1	0	7	1	6		1			2	34
Industria (nel 1993)	1994	2	0	12	7	3	1	1	8	1	1		6			2	44
	1995	1	3	10	1	2	6	0	2	1	4	0	1	1	4	2	38
DG IV	1991	1	4	1	1	5	4	1	4	0	2		2			3	28
Concorrenza	1992	3	0	6	2	8	6	2	7	3	3		0			2	42
	1993	2	4	2	7	2	5	2	7	1	3		2			1	38
	1994	1	0	2	20	3	3	1	4	1	2		1			0	38
	1995	2	2	4	0	5	6	0	11	0	1	4	1	0	0	1	37

		B	DK	D	EL	E	F	IRL	I	L	NL	A	P	FIN	S	UK	Totaux
DG V	1991	11	2	7	13	5	7	1	6	0	5		2			7	66
Occupazione, relazioni industriali e affari sociali	1992	7	1	4	4	5	4	3	14	1	1		2			8	54
	1993	4	4	3	4	3	11	2	3	0	2		0			8	44
	1994	3	0	3	4	2	7	1	14	0	2		1			24	61
	1995	7	2	2	1	1	10	2	1	1	4	1	3	1	1	7	44
DG VI	1991	9	7	13	24	23	48	7	33	3	7		10			50	234
Agricoltura	1992	11	6	18	16	47	36	7	48	6	8		7			37	247
	1993	4	3	8	6	21	30	5	20	0	8		7			8	120
	1994	38	12	29	12	38	67	13	23	3	41		9			32	317
	1995	7	10	16	11	3	35	5	28	2	13	5	5	0	5	14	159
DG VII	1991	1	1	5	2	2	4	1	4	1	3		5			4	33
Trasporti	1992	0	1	3	3	4	3	1	5	2	2		1			0	25
	1993	2	0	2	3	4	13	0	3	1	1		4			1	34
	1994	1	1	0	2	14	18	0	2	1	0		3			6	48
	1995	8	3	16	5	5	9	3	9	5	1	2	6	2	4	4	82
DG IX	1991	2	0	0	0	1	0	0	0	0	0		0			0	3
Personale e amministrazione	1992	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0		0			0	2
	1993	0	1	0	1	1	0	0	0	0	0		0			0	3
	1994	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
	1995	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2
DG X	1991	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
Audiovisivo, informazione, comunicazione e cultura	1992	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1		1			1	12
	1993	0	1	0	1	1	1	0	0	0	0		0			0	4
	1994	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0		0			3	4
	1995	3	0	0	1	0	0	0	0	0	0	1	0	1	1	1	8



		B	DK	D	EL	E	F	IRL	I	L	NL	A	P	FIN	S	UK	Totaux
DG XVII	1991	0	0	1	0	1	0	0	0	0	0		0			0	2
Energia	1992	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
	1993	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
	1994	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0		0			1	3
	1995	1	1	1	1	2	1	1	1	1	1	1	1	0	0	1	14
DG XIX	1991	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		1			0	1
Bilanci	1992	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0		0			0	1
	1993	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0		0			0	1
	1994	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	1
	1995	1	0	1	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	3
DG XXI	1991	7	10	8	8	12	8	6	23	0	1		8			4	95
Dogane e imposizione indiretta	1992	9	5	3	11	16	11	0	11	2	5		3			8	84
	1993	8	2	8	12	5	9	4	17	0	6		2			9	82
	1994	4	3	1	3	1	2	2	4	1	2		2			3	28
	1995	3	0	5	8	2	13	0	10	2	3	3	0	4	2	7	62
DG XXII	1991	1	1	1	0	0	1	0	2	0	2		0			0	8
Risorse umane, istruzione, formazione e gioventù	1992	1	0	0	0	0	0	0	0	0	1		0			1	3
	1993	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0		0			0	1
	1994	0	0	0	0	1	0	1	0	0	0		0			2	4
	1995	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
DG XXIII	1991	0	0	0	0	2	1	0	0	0	0		0			0	3
Politica delle imprese, commercio, turismo ed economia sociale	1992	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0		0			1	2
	1993	1	0	0	0	2	0	0	0	0	0		0			0	3
	1994	0	0	0	0	2	0	0	0	0	0		0			0	2
	1995	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	2

		B	DK	D	EL	E	F	IRL	I	L	NL	A	P	FIN	S	UK	Totaux
DGXXIV	1991	0	0	4	1	0	1	0	2	0	0		1			3	12
Servizio "Politica dei consumatori"	1992	0	2	11	3	2	5	2	2	0	1		4			3	35
	1993	0	0	1	0	0	5	0	1	3	7		2			2	21
	1994	1	1	0	0	0	4	0	1	0	1		0			1	9
	1995	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
ISCE	1991	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	1
Istituto statistico	1992	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
	1993	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0		0			0	2
	1994	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
	1995	0	0	0	0	2	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3
SJ	1991	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
Servizio giuridico	1992	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0		0			1	2
	1993	1	0	1	0	2	0	0	0	0	0		1			0	5
	1994	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
	1995	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	0	3
SG	1991	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
Segretariato generale	1992	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
	1993	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
	1994	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		0			0	0
	1995	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Totali	1991	75	52	177	153	210	221	58	175	11	54	0	73	0	0	173	1432
	1992	70	45	181	168	247	195	70	207	25	54	0	60	0	0	223	1545
	1993	92	37	149	146	184	209	52	192	14	67	0	59	0	0	139	1340
	1994	92	33	185	112	196	246	66	185	18	85	0	59	0	0	156	1433
	1995	80	36	171	84	147	210	44	140	25	65	45	52	28	52	73	1252

Tabella 1.3.

## Infrazioni presunte

Seguito dato ai fascicoli  
per l'anno di registrazione

Anno	Totale fascicoli	Archiviazione	In corso	Infrazioni accertate
1991	1432	1001	125	306
1992	1545	1121	168	256
1993	1340	882	228	230
1994	1433	669	560	204
1995	1252	178	1019	55

## **ALLEGATO II**

### **INFRAZIONI ACCERTATE dal 1991 al 1995**

- Tabella 2.1    Infrazioni accertate per fase procedurale  
e per Stato membro
- Tabella 2.2    Procedure d'infrazione per Stato membro,  
fase procedurale e base giuridica
- Tabella 2.3    Evoluzion per Stato membro,  
per anno di avvio della procedura (1991)
- Tabella 2.4    Evoluzion per Stato membro,  
per anno di avvio della procedura (1992)
- Tabella 2.5    Evoluzion per Stato membro,  
per anno di avvio della procedura (1993)
- Tabella 2.6    Evoluzion per Stato membro,  
per anno di avvio della procedura (1994)
- Tabella 2.7    Evoluzion per Stato membro,  
per anno di avvio della procedura (1995)

Tabella 2.1

## Infrazioni accertate per fase procedurale e per Stato membro

Stato membro	Messa in mora					Parere motivato					Ricorso dinanzi alla corte				
	1991	1992	1993	1994	1995	1991	1992	1993	1994	1995	1991	1992	1993	1994	1995
B	71	110	98	77	80	46	22	26	41	19	8	6	7	10	6
DK	52	46	66	57	42	3	4	3	14	1	1	0	0	0	0
D	60	97	120	90	92	13	18	35	66	25	1	5	4	5	10
EL	88	112	125	96	113	48	30	41	85	26	9	4	4	17	12
E	79	129	107	86	81	30	39	28	53	15	2	5	5	9	6
F	54	113	105	90	97	15	10	39	49	17	4	1	2	8	6
IRL	59	87	91	70	67	27	13	25	47	3	3	9	0	12	6
I	115	138	108	102	114	76	40	49	60	36	24	11	6	12	17
L	64	97	91	64	71	35	21	29	36	9	4	14	11	6	3
NL	62	75	75	73	59	23	16	22	20	4	7	5	5	4	0
A					4					0					0
P	86	116	125	96	115	84	22	40	54	22	2	1	0	5	4
FIN					2					0					0
S					2					0					0
UK	63	97	98	73	77	11	13	15	21	15	0	3	0	1	2
Totale	853	1217	1209	974	1016	411	248	352	546	192	65	64	44	89	72

Tabella 2.2 INFRAZIONI ACCERTATE - Procedure d'infrazione per Stato membro, fase procedurale e base giuridica

		1991					1992					1993					1994					1995				
		Totale	Direttive				Totale	Direttive				Totale	Direttive				Totale	Direttive				Totale	Direttive			
		Non comuni- cazione	Non confor- mità	Inadequa- ta appli- cazione	Trattati, regola- menti, decisioni	Non comuni- cazione	Non confor- mità	Inadequa- ta appli- cazione	Trattati, regola- menti, decisioni	Non comuni- cazione	Non confor- mità	Inadequa- ta appli- cazione	Trattati, regola- menti, decisioni	Non comuni- cazione	Non confor- mità	Inadequa- ta appli- cazione	Trattati, regola- menti, decisioni	Non comuni- cazione	Non confor- mità	Inadequa- ta appli- cazione	Trattati, regola- menti, decisioni	Non comuni- cazione	Non confor- mità	Inadequa- ta appli- cazione	Trattati, regola- menti, decisioni	
B	MM	71	49	5	7	10	110	84	1	15	10	98	73	1	15	9	77	58	4	11	4	80	59	3	8	10
	PM	46	22		9	15	22	13	1	2	6	26	16	3		7	41	36	1	4		19	15		1	3
	R	8	3	3	1	1	6	2		1	3	7	5			2	10	6	1	1	2	6	4	1	1	
DK	MM	52	34	1	4	13	46	39		2	5	66	63		2	1	57	51	1	2	3	42	36		6	
	PM	3	1		1	1	4	2				3	1			2	14	12			2	1	1			
	R	1			1		0					0					0					0				
D	MM	60	36	1	12	11	97	77	6	10	4	120	95	3	15	7	90	63	5	19	3	92	63	5	14	10
	PM	13	6		4	3	18	4	2	5	7	35	22	1	5	7	66	58	1	3	4	25	15	4	5	1
	R	1			1		5	1	1	3		4		2		2	5	2		2	1	10	7	2	1	
EL	MM	88	34	19	18	17	112	93	4	7	8	125	104	3	12	6	96	72		20	4	113	90	1	13	9
	PM	48	37	2	5	4	30	13		7	10	41	33		2	6	85	80	2	3		26	14		8	4
	R	9	2		2	5	4	1	1	1	1	4	4				17	12		2	3	12	8		2	2
E	MM	79	41	9	12	17	129	89	3	16	21	107	80	1	15	11	86	62	1	14	9	81	61	1	12	7
	PM	30	18		3	5	39	20	3	4	12	28	19	1	5	3	53	48		4	1	15	9		4	2
	R	2			2		5	1	1	2	1	5	3	1		1	9	8			1	6	5		1	
F	MM	54	30	2	8	14	113	67	4	25	17	105	82	2	11	10	90	64	2	11	13	97	70	3	11	13
	PM	15	4	1	4	6	10	2			8	39	22	2	7	8	49	38	1	6	4	17	8		5	4
	R	4	1	1	1	1	1			1		2			1	1	8	5			3	6	4			2
IRL	MM	59	46	1	8	4	87	78	4	4	1	91	65	2	3	1	70	62	2	3	3	67	59	1	3	4
	PM	27	22	2	2	1	13	12			1	25	17	4	2	2	47	45			2	3	3			
	R	3	2		1		9	8		1		0					12	11			1	6	6			
I	MM	115	56	3	31	25	138	87	4	27	20	108	75	8	16	9	102	66	2	21	13	114	85	3	10	16
	PM	76	40	5	23	8	40	10	1	13	16	49	31	1	8	9	80	56	2	2		36	16	1	10	9
	R	24	15	3	6		11	5	1	4	1	6	3	1	1	1	12	5		4	3	17	13		2	2
L	MM	64	35	19	4	6	97	90	1	5	1	91	84	1	2	4	64	58	4		2	71	66		3	2
	PM	35	29	2	2	2	21	13	1		7	29	28		1		36	36				9	6	1	1	1
	R	4	3				14	10	1	1	2	11	5			6	6	5			1	3	3			
NL	MM	62	39	2	12	9	75	61	1	8	5	75	64	1	8	2	73	49	3	20	1	59	47	1	8	3
	PM	23	14	2	4	3	16	7	2	5	2	22	14	2	3	3	20	17		3		4	1	1	2	
	R	7	5	1		1	5	5				5	1		3	1	4	2		1	1	0				
A	MM																					4				2
	PM																					0				
	R																					0				
P	MM	86	64	1	11	10	116	88	7	13	8	125	100	8	14	3	96	70	5	12	9	115	98	4	9	4
	PM	84	79		3	2	22	18	1	2	1	40	35	1	2	2	54	49	1	3	1	22	15	1	4	2
	R	2	2				1			1		0					5	5				4	4			
FIN	MM																					2				1
	PM																					0				
	R																					0				
S	MM																					2				1
	PM																					0				
	R																					0				
UK	MM	83	40	7	1	15	97	82	4	6	5	98	82	2	8	6	73	57	3	10	3	77	65	1	4	7
	PM	11	7		2	2	13	12			1	15	6	3	3	3	21	21				15	11		2	2
	R	0					3			2	1	0					1		1			2	2			
TOTALE	MM	853	504	70	128	151	1217	935	39	138	105	1209	987	32	121	69	974	732	32	143	67	1016	799	23	105	89
	PM	411	279	17	64	51	248	126	11	38	73	352	244	18	38	52	546	496	8	28	14	192	114	8	42	28
	R	65	33	8	15	9	64	33	5	17	9	44	21	4	5	14	89	61	2	10	16	72	56	3	7	6

Tabella 2.3.

## Infrazioni accertate - Evoluzione per Stato membro, per anno di inizio del procedimento

1991

	Proced. avviati	Archiviaz. dopo m. m.	In corso dopo p. m.	Parere motivato	Archiviaz. dopo p. m.	In corso dopo p. m.	Ricorso alla Corte	In corso dopo ricorso	Rinuncia	Sentenza	In favore Commissione	In favore Stati
Totale	853	507	17	318	218	99	70	31	18	22	21	1
B	71	39	2	31	22	9	4	1		3	3	
DK	52	46	2	4	3	1						
D	60	40	2	18	14	4	3	2	1			
EL	88	53	2	28	12	16	15	11	2	2	2	
E	79	35	1	37	32	5	3	1		2	2	
F	54	40	2	13	8	4	2	2				
IRL	59	35	1	21	13	8	7	1	1	5	5	
I	115	61	2	52	29	23	12	5	5	3	2	1
L	64	32		32	15	17	15	7	8			
NL	62	44		17	9	8	7	1	1	5	5	
P	86	41	1	44	42	2	1			1	1	
UK	63	41	2	21	19	2	1			1	1	

Tabella 2.4.

## Infrazioni accertate

### - Evoluzione per Stato membro, per anno di inizio del procedimento

# 1992

	Proced. avviati	Archiviaz. dopo m. m.	In corso dopo p. m.	Parere motivato	Archiviaz. dopo p. m.	In corso dopo p. m.	Ricorso alla Corte	In corso dopo ricorso	Rinuncia	Sentenza	In favore Commissione	In favore Stati
Totale	1217	768	36	396	234	155	106	28	51	30	27	0
B	110	74	7	26	14	12	11	4	2	5	5	
DK	46	42	1	3	3							
D	97	53	2	41	27	14	7	4	3	2		
EL	112	65	1	45	28	17	15	5	5	6	5	
E	129	91	4	32	14	18	9	2	3	4	4	
F	113	61	4	44	21	21	12		12			
IRL	87	58	2	26	13	12	12	3	3	6	6	
I	138	67	8	65	35	27	18	5	8	5	5	
L	97	66		30	20	10	9	3	6			
NL	75	53	1	20	13	7	5	1	2	2	2	
P	116	63	4	49	35	13	7		7			
UK	97	75	2	15	11	4	1	1				

Tabella 2.5.

## Infrazioni accertate

### - Evoluzione per Stato membro, per anno di inizio del procedimento

# 1993

	Proced. avviati	Archiviaz. dopo m. m.	In corso dopo p. m.	Parere motivato	Archiviaz. dopo p. m.	In corso dopo p. m.	Ricorso alla Corte	In corso dopo ricorso	Rinuncia	Sentenza	In favore Commissione	In favore Stati
Totale	1209	750	92	360	227	133	73	44	22	8	7	1
B	98	56	15	27	13	14	4	2	2			
DK	66	60	1	5	5							
D	120	71	7	41	26	15	11	4	7			
EL	125	57	6	61	42	19	9	5	3	1	1	
E	107	68	7	31	18	13	11	10	1	1		1
F	105	65	8	31	18	13	6	1	2	3	3	
IRL	91	54	9	27	18	9	8	7	1			
I	108	52	15	39	24	15	12	9	1	2	2	
L	91	62	3	27	20	7	3	2		1	1	
NL	75	56	4	14	11	3	1		1			
P	125	75	10	41	26	15	6	2	4			
UK	98	74	7	16	6	10	2	2				

Tabella 2.6.

## Infrazioni accertate - Evoluzione per Stato membro, per anno di inizio del procedimento

1994

	Proced. avviati	Archiviaz. dopo m. m.	In corso dopo p. m.	Parere motivato	Archiviaz. dopo p. m.	In corso dopo p. m.	Ricorso alla Corte	In corso dopo ricorso	Rinuncia	Sentenza	In favore Commissione	In favore Stati
Totale	974	491	230	252	98	154	32	32	0	0	0	0
B	77	25	28	25	10	15	1	1				
DK	57	50	2	5	5							
D	90	35	26	29	9	20						
EL	96	37	20	38	19	19						
E	86	38	24	23	13	10	1	1				
F	90	43	30	18	5	13	7	7				
IRL	70	43	12	14	5	9	6	6				
I	102	39	24	40	4	36	13	13				
L	64	38	12	15	11	4						
NL	73	54	13	7	5	2						
P	96	49	25	21	7	14	4	4				
UK	73	40	14	17	5	12						

Tabella 2.7.

## Infrazioni accertate

### - Evoluzione per Stato membro, per anno di inizio del procedimento

# 1995

	Proced. avviati	Archiviaz. dopo m. m.	In corso dopo p. m.	Parere motivato	Archiviaz. dopo p. m.	In corso dopo p. m.	Ricorso alla Corte	In corso dopo ricorso	Rinuncia	Sentenza	In favore Commissione	In favore Stati
Totale	1016	290	716	11	0	11	0	0	0	0	0	0
B	80	17	65									
DK	42	19	22	1		1						
D	92	20	74	1		1						
EL	113	36	76	1		1						
E	81	24	56	1		1						
F	97	28	70									
IRL	67	20	47									
I	114	20	91	3		3						
L	71	22	48	1		1						
NL	59	21	36	1		1						
A	4		4									
P	115	31	82	1		1						
FIN	2		2									
S	2		2									
UK	77	32	41	1		1						

## **ALLEGATO III**

**Infrazioni ai trattati, ai regolamenti e alle decisioni**

## RELAZIONI ESTERNE

### *Grecia*

Numero : 94/2083  
Base giur. : 157E005;157E0030;157E034;157E113;369R2603;378R2112;382  
R0288; 392R2913;392R3698  
Titolo : Restrizioni agli scambi con la FYROM  
Ricorso : Data ricorso : 94/04/25  
Rif. causa : C-94/120;C-94/120R

## AFFARI ECONOMICI E FINANZIARI

### *Portogallo*

Numero : 91/2097  
Base giur. : 157E052;157E058;157E221  
Titolo : Discriminazione in tema di investimenti stranieri nelle società privatizzate  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/05/29

## CONCORRENZA

### *Belgio*

Numero : 89/0030  
Base giur. : 157E171; 384D0508  
Titolo : Aiuti in favore di Idealspun/Beaulieu  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/08/30  
Ricorso : Data ricorso : 89/12/18  
Rif. causa : C-89/375  
Data sentenza : Data sentenza : 91/02/19  
Sent. fav. : Commissione

### *Spagna*

Numero : 91/0755  
Base giur. : 157E030;157E034;157E037;157E048  
Titolo : Diritti esclusivi relativi all'elettricità  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/11/26  
Ricorso : Data ricorso : 94/06/15  
Rif. causa : C-94/160

### **Francia**

Numero : 91/0751  
Base giur. : 157E037;157E030;157E034  
Titolo : Diritti esclusivi relativi al gas + elettricità  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/11/26  
Ricorso : Data ricorso : 94/06/14  
Rif. causa : C-94/159

### **Irlanda**

Numero : 91/0756  
Base giur. : 157E030;157E034;157E037  
Titolo : Diritti esclusivi relativi all'elettricità  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato : 92/11/26  
Ricorso : Data ricorso : 94/06/13  
Rif. causa : C-94/156

### **Italia**

Numero : 91/0757  
Base giur. : 157E030;157E034;157E037  
Titolo : Diritti esclusivi relativi all'elettricità  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/11/26  
Ricorso : Data ricorso : 94/06/15  
Rif. causa : C-94/158

Numero : 92/2028  
Base giur. : 387R3975  
Titolo : Trasporti aerei (assistenza alla Commissione nelle sue inchieste)  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/05/18

Numero : 92/2035  
Base giur. : 368R4056  
Titolo : Trasporti marittimi (assistenza alla Commissione nelle sue inchieste)  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/06/12

Numero : 93/2054  
Base giur. : 368R1017  
Titolo : Trasporti terrestri  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/12/21

Numero : 93/2181  
Base giur. : 157E003;157E005;157E085  
Titolo : Spedizionieri in dogana  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/06/21  
Ricorso : Data ricorso : 96/02/09  
Rif. causa : C-96/035

### *Paesi Bassi*

Numero : 91/0759  
Base giur. : 157E030;157E037  
Titolo : Diritti esclusivi relativi all'elettricità  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/11/26  
Ricorso : Data ricorso : 94/06/13  
Rif. causa : C-94/157

## **OCCUPAZIONE E POLITICA SOCIALE**

### *Belgio*

Numero : 87/0207  
Base giur. : 157E048;368R1612  
Titolo : Requisito di cittadinanza - Poste, telecomunicazioni e radio-tv  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/08/06

Numero : 88/0364  
Base giur. : 157E048;368R1612;371R1408;683J0249;684J0122;683J0261.673  
J0187;674J0039;675J0007;157E0171  
Titolo : Discriminazione dissimulata come vantaggio sociale o prestazione di previdenza sociale  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/08/28  
Ricorso : Data ricorso : 90/10/23  
Rif. causa : C-90/326  
Data sentenza : Data sentenza : 92/11/10  
Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 95/07/03

Numero : 89/0457  
Base giur. : 157E007;157E128;157E171  
Titolo : Finanziamento degli studenti - Discriminazione a motivo della cittadinanza  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/03/21  
Ricorso : Data ricorso : 93/02/17  
Rif. causa : C-93/047  
Data sentenza : Data sentenza : 94/05/03  
Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 95/10/03

Numero : 90/0404  
Base giur. : 157E007;157E048;157E052;368R1612  
Titolo : Discriminazione in fatto di concessione di borse di studio ai lavoratori  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/05/17

Numero : 91/0573  
Base giur. : 157E048;368R1612  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore dei trasporti marittimi ed aerei  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/08/06

Numero : 91/0574  
Base giur. : 157E048;368R1612  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore della distribuzione dell'acqua, del gas e dell'elettricità  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/08/06  
Ricorso : Data ricorso : 94/06/22  
Rif. causa : C-94/173

Numero : 91/2017  
Base giur. : 157E045;368R1612  
Titolo : Parità di trattamento in materia di accesso all'occupazione - Discriminazione dei figli di lavoratori migranti  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/08/13  
Ricorso : Data ricorso : 94/10/13  
Rif. causa : C-94/278

### *Germania*

Numero : 87/0282  
Base giur. : 157E048;368R1612  
Titolo : Parità di trattamento in materia di agevolazioni fiscali  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/03/01

Numero : 89/0116  
Base giur. : 368R1612;157E048  
Titolo : Tassazione dei non residenti  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/02/19

Numero : 90/0179  
Base giur. : 157E048;368R1612;157E052;157E059  
Titolo : Parità di trattamento in materia di agevolazioni fiscali  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/05/04

### *Grecia*

Numero : 89/5227  
Base giur. : 157E048;368R1612  
Titolo : Discriminazione a motivo della cittadinanza nell'accesso all'occupazione: violoncellista dell'Opera di Atene  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/03/03  
Ricorso : Data ricorso : 94/10/26  
Rif. causa : C-94/290

Numero : 90/4816  
Base giur. : 157E048; 368R1612  
Titolo : Discriminazione a motivo della cittadinanza per l'insegnamento delle lingue straniere  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/08/03  
Ricorso : Data ricorso : 94/04/27  
Rif. causa : C-94/123  
Data sentenza : Data sentenza : 95/06/01  
Sent. fav. : Commissione

Numero : 91/0583  
Base giur. : 368R1612;157E048;  
Titolo : Discriminazione a motivo della cittadinanza - Accesso all'occupazione nell'azienda pubblica di distribuzione dell'elettricità  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/13  
Ricorso : Data ricorso : 94/10/26  
Rif. causa : C-94/290

Numero : 91/0584  
Base giur. : 368R1612;157E048;  
Titolo : Discriminazione a motivo della cittadinanza - Accesso al pubblico impiego - Medici negli ospedali pubblici  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/13  
Ricorso : Data ricorso : 94/10/26  
Rif. causa : C-94/290

Numero : 91/0585  
Base giur. : 157E048;368R1612;  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore della pubblica istruzione  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/13  
Ricorso : Data ricorso : 94/10/26  
Rif. causa : C-94/290

Numero : 91/0586  
Base giur. : 157E048;368R1612;  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore dei trasporti marittimi e aerei  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/13  
Ricorso : Data ricorso : 94/10/26  
Rif. causa : C-94/290

Numero : 91/0587  
Base giur. : 157E048;368R1612;  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore dei trasporti terrestri  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/13  
Ricorso : Data ricorso : 94/10/26  
Rif. causa : C-94/290

Numero : 91/0588  
Base giur. : 157E048;368R1612;  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore della ricerca a fini civili  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/13

Ricorso : Data ricorso : 94/10/26  
 Rif. causa : C-94/290

Numero : 91/0589  
 Base giur. : 157E048;368R1612;  
 Titolo : Accesso all'occupazione nel settore delle poste e telecomunicazioni e radio-tv  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/13  
 Ricorso : Data ricorso : 94/10/26  
 Rif. causa : C-94/290

Numero : 91/4957  
 Base giur. : 157E048  
 Titolo : Periodo di lavoro negli altri Stati membri - Calcolo dell'anzianità  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/05/18

Numero : 92/4760  
 Base giur. : 157E048;157E052;157E059;368R1612  
 Titolo : Discriminazione a motivo della cittadinanza - Status di famiglia numerosa  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/05/18

Numero : 93/4236  
 Base giur. : 157E048  
 Titolo : Accesso e condizioni di occupazione dei medici in corso di specializzazione  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/06/19

### *Spagna*

Numero : 91/0625  
 Base giur. : 368R0612;157E048;157E007;  
 Titolo : Discriminazione a motivo della cittadinanza - Pubblica istruzione  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/08/06  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

Numero : 91/0628  
 Base giur. : 157E048;368R1612;  
 Titolo : Accesso all'occupazione nel settore sanità pubblica  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/08/06  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

Numero : 91/0629  
 Base giur. : 157E048;368R1612;  
 Titolo : Accesso all'occupazione nel settore della ricerca a fini civili  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/08/06  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

## *Francia*

Numero : 90/0284  
Base giur. : 157E048;368R1612;157E005  
Titolo : Condizioni di accesso ai posti di lavoro a bordo di navi  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/04/17

Numero : 91/0233  
Base giur. : 157E048;368R1612;  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore dei trasporti marittimi e fluviali  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/08/06

Numero : 91/2373  
Base giur. : 368R1612  
Titolo : Rifiuto di concedere indennità di insegnamento  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/08/04

Numero : 93/4403  
Base giur. : 368R1612  
Titolo : Calcolo della pensione complementare per gli abitanti delle regioni di frontiera  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/07/28

## *Italia*

Numero : 87/0212  
Base giur. : 157E048;368R1612  
Titolo : Requisito della cittadinanza per l'accesso all'occupazione nel settore di vari enti pubblici  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/11/09

Numero : 87/0213  
Base giur. : 157E048;368R1612  
Titolo : Requisito della cittadinanza per l'accesso all'occupazione nel settore della pubblica istruzione  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/10/15

Numero : 91/0576  
Base giur. : 368R1612;157E048;  
Titolo : Discriminazione a motivo della cittadinanza - Accesso all'impiego nel settore dell'azienda pubblica del gas e dell'acqua  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/10/15

Numero : 91/0577  
Base giur. : 157E048;368R1612;  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore delle poste, delle telecomunicazioni e radio-tv  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/10/15

Numero : 91/0578  
 Base giur. : 157E048;368R1612;  
 Titolo : Accesso all'occupazione nel settore dei trasporti aerei  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/10/15

Numero : 91/0579  
 Base giur. : 157E048;368R1612;  
 Titolo : Accesso all'occupazione nel settore della ricerca a fini civili  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/10/15

Numero : 91/0580  
 Base giur. : 157E048;368R1612;  
 Titolo : Accesso all'occupazione nel settore dei trasporti urbani e regionali  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/10/15

Numero : 91/0581  
 Base giur. : 157E048;368R1612;  
 Titolo : Accesso all'occupazione nel settore dei trasporti marittimi e della navigazione interna  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/11/09

Numero : 91/0582  
 Base giur. : 157E048;368R1612;  
 Titolo : Accesso all'occupazione nel settore della sanità pubblica  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/10/15

Numero : 92/4660  
 Base giur. : 368R1612;157E048  
 Titolo : Condizioni di occupazione del personale didattico  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/12/31

### *Lussemburgo*

Numero : 87/0420  
 Base giur. : 157E048;368R1612  
 Titolo : Requisito della residenza per beneficiare degli assegni di prenatalità e di maternità  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 90/07/06  
 Ricorso : Data ricorso : 91/04/15  
 Rif. causa : C-91/111  
 Data sentenza : Data sentenza : 93/03/10  
 Sent. fav. : Commissione  
**Data. Archiv. : 95/12/13 archiviazione**

Numero : 89/0408  
 Base giur. : 368R1612; 157E048;  
 Titolo : Legge "Imposta-reddito" tassazione dei non residenti  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/02/04  
 Ricorso : Data ricorso : 94/06/03  
 Rif. causa : C-94/151

Data sentenza : Data sentenza : 95/10/26  
Sent. fav. : Commissione

Numero : 89/0521  
Base giur. : 157E048;368R1612  
Titolo : Discriminazione a motivo della cittadinanza  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 90/10/23  
Ricorso : Data ricorso : 92/04/13  
Rif. causa : C-92/118  
Data sentenza : Data sentenza : 94/05/18  
Sent. fav. : Commissione  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

Numero : 91/0222  
Base giur. : 157E048;368R1612;  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore dei trasporti terrestri  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/14  
Ricorso : Data ricorso : 93/12/17  
Rif. causa : C-93/473

Numero : 91/0223  
Base giur. : 157E048;368R1612;  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore della ricerca a fini civili  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/14  
Ricorso : Data ricorso : 93/12/17  
Rif. causa : C-93/473

Numero : 91/0224  
Base giur. : 157E048;368R1612;  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore della pubblica istruzione  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/14  
Ricorso : Data ricorso : 93/12/17  
Rif. causa : C-93/473

Numero : 91/0225  
Base giur. : 157E048;368R1612;  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore delle poste e delle telecomunicazioni  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/14  
Ricorso : Data ricorso : 93/12/17  
Rif. causa : C-93/473

Numero : 91/0226  
Base giur. : 157E048;368R1612;  
Titolo : Accesso all'occupazione nel settore della distribuzione di acqua, gas ed elettricità  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/14  
Ricorso : Data ricorso : 93/12/17  
Rif. causa : C-93/473

Numero : 91/0228  
Base giur. : 368R1612;157E048;  
Titolo : Discriminazione a motivo della cittadinanza - Accesso ai posti di infermiere negli ospedali pubblici  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/07/14  
Ricorso : Data ricorso : 93/12/17  
Rif. causa : C-93/473

### *Regno unito*

Numero : 92/2247  
Base giur. : 157E048;368R1612  
Titolo : Discriminazione a motivo della cittadinanza - Insegnamento universitario  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/11/14

Numero : 94/4092  
Base giur. : 157E005;157E048;157E051  
Titolo : Estinzione dei fondi pensionistici a Gibilterra  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/10/31

## **AGRICOLTURA**

### *Germania*

Numero : 90/0375  
Base giur. : 157E030;381R3796  
Titolo : Importazione di gamberetti d'acqua dolce, vivi  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 90/12/15  
Ricorso : Data ricorso : 93/03/31  
Rif. causa : C-93/131  
Data sentenza : Data sentenza : 94/07/13  
Sent. fav. : Commissione  
**Data. Archiv. : 95/06/28 : archiviazione**

Numero : 90/5328  
Base giur. : 387R0823;387R3929;157E040  
Titolo : Rendimento massimo per ettaro nel settore vitivinicolo. Vantaggi concessi alle cooperative (R)  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/07/03

Numero : 93/2097  
Base giur. : 157E030;391L0497  
Titolo : Ostacoli all'importazione di vermi provenienti dalla Danimarca  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/10/05  
Ricorso : Data ricorso : 96/03/27  
Rif. causa : C-96/102

### *Grecia*

Numero : 85/0101  
Base giur. : 380R1837;382R0019;383R0020;157E113;157E030;157E171  
Titolo : Prezzi all'importazione di ovini e di caprini provenienti dall'Ungheria  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 86/02/25  
Ricorso : Data ricorso : 87/04/15  
Rif. causa : C-87/127

### *Francia*

Numero : 91/4811  
Base giur. : 389R1576;  
Titolo : Irregolare vendita di bevanda sotto la denominazione di whisky  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/10/11  
**Data. Archiv. : 95/06/28 : archiviazione**

Numero : 92/4664  
Base giur. : 391R1697;368R0804  
Titolo : Abbandono definitivo della produzione casearia  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/01/19

Numero : 94/4466  
Base giur. : 157E030  
Titolo : Ostacoli all'importazione di fragole spagnole  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/05/05  
Ricorso : Data ricorso : 95/08/04  
Rif. causa : C-95/265

### *Irlanda*

Numero : 88/0449  
Base giur. : 377L0504;388D0124,157E030;157E171  
Titolo : Restrizioni all'importazione di sperma della specie bovina e suina, destinato alla fecondazione artificiale  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/10/12  
Ricorso : Data ricorso : 91/09/17  
Rif. causa : C-91/235  
Data sentenza : Data sentenza : 92/11/17  
Sent. fav. : Commissione

### *Italia*

Numero : 88/0464  
Base giur. : 157E030; 157E036; 373R1641;381R3796  
Titolo : Restrizioni all'importazione di pesci  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 90/07/02  
Ricorso : Data ricorso : 91/09/11  
Rif. causa : C-91/228

Data sentenza : Data sentenza : 93/05/25  
Sent. fav. : Commissione  
**Data. Archiv.** : **95/12/13 : archiviazione**

Numero : 91/4287  
Base giur. : 366R0136  
Titolo : Regime di prezzi minimi dei pannelli di olive  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/10/05  
Data invio parere motivato-BIS : 95/03/24  
Ricorso : Data ricorso : 95/10/17  
Rif. causa : C-95/327

Numero : 92/2141  
Base giur. : 390R1186  
Titolo : Archiviazione della pratica sulle carcasse di bovini adulti  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/01/20  
Ricorso : Data ricorso : 95/10/17  
Rif. causa : C-95/328

### ***Regno Unito***

Numero : 91/0541  
Base giur. : 157E171  
Titolo : Restrizione alla libera disponibilità del latte prodotto  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/09/23  
Ricorso : Data ricorso : 92/02/13  
Rif. causa : C-92/040  
Data sentenza : Data sentenza : 94/03/24  
Sent. fav. : Commissione

Numero : 92/2209  
Base giur. : 368R0804;387R1898; 388D0566.  
Titolo : Mancata conformità delle denominazione "Soja-milk"  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/05/11

## **TRASPORTI**

### ***Belgio***

Numero : 90/0354  
Base giur. : 157E007;157E048;157E052;157E058  
Titolo : Navi commerciali - Bandiera  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/06/04

Numero : 91/0600  
Base giur. : 386R4055  
Titolo : Disposizioni in materia di ripartizione previste da un accordo UEBL-Togo  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/10/11

Numero : 91/0601  
Base giur. : 386R4055  
Titolo : Disposizioni in materia di ripartizione previste da un accordo Belgio-Zaire  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/10/11

Numero : 93/2101  
Base giur. : 386R4055  
Titolo : Accordi di divisione del carico con i paesi terzi in materia di trasporti marittimi  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/12/21

### ***Danimarca***

Numero : 90/0355  
Base giur. : 157E007;157E048;157E052;157E058;157E221;157E005  
Titolo : Navi commerciali - Bandiera  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/02/21

### ***Grecia***

Numero : 90/0356  
Base giur. : 157E007;157E048;157E052;157E221;157E005  
Titolo : Navi commerciali - Bandiera  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/07/27  
Ricorso : Data ricorso : 96/03/07  
Rif. causa : C-96/062

### ***Spagna***

Numero : 91/0469  
Base giur. : 386R4055  
Titolo : Libera prestazione dei servizi nei trasporti marittimi tra la Spagna e il Gabon  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/01/19

Numero : 93/2100  
Base giur. : 386R4055  
Titolo : Accordi di divisione del carico con i paesi terzi in materia di trasporti marittimi  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/12/06

### ***Francia***

Numero : 89/0306  
Base giur. : 157E007; 157E048; 157E052;157E058;157E221  
Titolo : Navi commerciali - Bandiera  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/10/11

Ricorso : Data ricorso : 94/12/22  
Rif. causa : C-94/334

Numero : 90/0469  
Base giur. : 386R4055  
Titolo : Discriminazione fiscale - Trasporti marittimi - Tasse portuali  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/01/25  
Ricorso : Data ricorso : 93/08/03  
Rif. causa : C-93/381  
Data sentenza : Data sentenza : 94/10/05  
Sent. fav. : Commissione  
**Data. Archiv. : 95/06/28 : archiviazione**

Numero : 93/2099  
Base giur. : 386R4055  
Titolo : Regime di riserva di bandiera francese per il trasporto di carbone  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/06/26

### ***Irlanda***

Numero : 90/0357  
Base giur. : 157E007;157E048;157E052;157E058;157E005  
Titolo : Navi commerciali - Bandiera  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/06/18  
Data invio parere motivato-BIS : 94/08/04

### ***Italia***

Numero : 91/2148  
Base giur. : 157E007;157E048;157E052;157E058;157E221;  
Titolo : Navi commerciali - Condizioni per ottenere la bandiera  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/06/30

Numero : 93/2105  
Base giur. : 386R4055  
Titolo : Accordi di divisione del carico con i paesi terzi in materia di trasporti marittimi  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/12/21

### ***Lussemburgo***

Numero : 93/2102  
Base giur. : 386R4055  
Titolo : Accordi di divisione del carico con i paesi terzi in materia di trasporti marittimi  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/12/21

## **Paesi Bassi**

Numero : 90/0358  
Base giur. : 157E007;157E048;157E052;157E058;157E221;157E005  
Titolo : Navi commerciali - Bandiera  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/06/30

## **Portogallo**

Numero : 93/2103  
Base giur. : 386R4055  
Titolo : Accordi di divisione del carico con i paesi terzi in materia di trasporti marittimi  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/12/06

## **PERSONALE DELLE COMUNITÀ**

### **Belgio**

Numero : 84/0303  
Base giur. : 157F/PRO/PKI;157E171;  
Titolo : Trasferimento dei diritti alla pensione  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 79/07/24  
Ricorso : Data ricorso : 80/06/09  
Rif. causa : C-80/137  
Data sentenza : Data sentenza : 81/10/19  
Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 84/07/31  
Invio Par. Motiv. 171 : Data invio PM 171 : 85/05/08  
Ricorso 2 : Data ricorso-171 : 85/11/28  
Rif. causa 2 : C-85/383  
Data sentenza 2 : Data sentenza-171 : 89/10/03  
Sent. fav. 2 : Commissione

Numero : 88/0065  
Base giur. : 157E005;157E171  
Titolo : Riduzione del 50% della retribuzione corrisposta dall'amministrazione belga ai professori belgi distaccati  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 88/07/07  
Ricorso : Data ricorso : 89/01/09  
Rif. causa : C-89/006  
Data sentenza : Data sentenza : 90/04/05  
Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 92/10/13  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

### ***Grecia***

Numero : 93/2139  
Base giur. : 368R0259  
Titolo : Mutamento dell'attuale regime pensionistico verso il regime di tipo comunitario  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/08/14

### ***Spagna***

Numero : 91/2315  
Base giur. : 157E005;157E011  
Titolo : Trasferimento dei diritti alla pensione  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/12/13

## **AMBIENTE**

### ***Germania***

Numero : 91/0216  
Base giur. : 382R3626;  
Titolo : Commercio di specie minacciate  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/03/31

## **PESCA**

### ***Belgio***

Numero : 90/0248  
Base giur. : 157E007;157E034;157E048;157E052;157E058;381R3796;383R0170  
Titolo : Requisiti rilascio licenza e/o bandiera pescherecci  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/03/23

### ***Danimarca***

Numero : 90/0296  
Base giur. : 157E007;157E048;157E052;157E067;157E221  
Titolo : Requisiti rilascio licenza e/o bandiera pescherecci  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/02/21

Numero : 90/0481  
Base giur. : 383R0170;387R3977;387R2241;  
Titolo : Inadempimento all'obbligo di controllo - Pesca eccessiva 1988  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/10/28

## **Grecia**

Numero : 90/0328  
Base giur. : 157E007;157E048;157E052;157E058;157E221;383R0170  
Titolo : Requisiti rilascio licenza e/o bandiera pescherecci  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/07/27

## **Spagna**

Numero : 88/0356  
Base giur. : 382R2057;387R2241;  
Titolo : Obbligo di cooperazione - Ispezione e controllo delle attività di pesca  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/11/20

Numero : 90/0482  
Base giur. : 383R3598;383R3599;382R3191;383R1501  
Titolo : Omessa comunicazione delle informazioni di mercato nell'ambito dell'OCM dei prodotti della pesca  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/08/11  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

## **Francia**

Numero : 84/0445  
Base giur. : 382R2057;383R0171;157E171  
Titolo : Pesca - Inadeguato controllo sul rispetto delle misure tecniche di conservazione  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 86/11/18  
Ricorso : Data ricorso : 88/02/29  
Rif. causa : C-88/064  
Data sentenza : Data sentenza : 91/06/11  
Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 93/10/11

Numero : 90/0249  
Base giur. : 157E007;157E048;157E052;157E058;157E221;157E171;368R1612;383R0170  
Titolo : Requisiti rilascio licenza e/o bandiera pescherecci  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/10/18  
Ricorso : Data ricorso : 94/12/22  
Rif. causa : C-94/334

Numero : 90/0418  
Base giur. : 387R3977;383R0170;387R2241;  
Titolo : Inosservanza dell'obbligo di controllo - Pesca eccessiva 1988  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/09/29

Numero : 91/4509  
Base giur. : 390R3926;383R0170;387R2241;  
Titolo : Pesca eccessiva 1991 (Alici)  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/05/02  
Ricorso : Data ricorso : 95/02/28  
Rif. causa : C-95/052  
Data sentenza : Data sentenza : 95/12/07  
Sent. fav. : Commissione

### *Irlanda*

Numero : 85/0394  
Base giur. : 157E052;157E171  
Titolo : Mancata conformità al diritto comunitario del "Fischeries Amendment Act" del 1983

Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 86/12/16  
Ricorso : Data ricorso : 89/03/21  
Rif. causa : C-89/093  
Data sentenza : Data sentenza : 91/10/04  
Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 93/10/11  
**Data. Archiv. : 95/06/28 : archiviazione**

Numero : 88/0187  
Base giur. : 376R0101;381R3796  
Titolo : Divieto ai battelli britannici di pescare nelle acque irlandesi e provvedimenti connessi  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/05/24  
Ricorso : Data ricorso : 89/09/12  
Rif. causa : C-89/280  
Data sentenza : Data sentenza : 92/12/02  
Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 94/01/25  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

Numero : 90/0333  
Base giur. : 157E007;157E052;157E058;383R0170  
Titolo : Requisiti rilascio licenza e/o bandiera pescherecci  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/06/18  
Data invio parere motivato-BIS : 94/08/04

### *Italia*

Numero : 90/0332  
Base giur. : 157E007;157E048;157E052;157E058;157E221;383R0170  
Titolo : Requisiti rilascio licenza e/o bandiera pescherecci  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/03/11

### *Paesi Bassi*

Numero : 88/0477  
Base giur. : 386R4034;383R0170;382R2057  
Titolo : Pesca eccessiva 1987  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/07/25  
**Data. Archiv. : 95/06/28 : archiviazione**

Numero : 90/0274  
Base giur. : 157E007;157E034;157E048;157E052;157E058;157E221;381R3796;383R0170  
Titolo : Requisiti rilascio licenza e/o bandiera pescherecci  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/03/31  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

### *Regno Unito*

Numero : 87/0398  
Base giur. : 385R3721;385R3732;383R0170;382R2057;  
Titolo : Pesca eccessiva 1985-1986  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/02/09  
Data invio parere motivato-BIS : 92/10/01

## **MERCATO INTERNO E SERVIZI FINANZIARI**

### *Belgio*

Numero : 82/0316  
Base giur. : 157E030  
Titolo : Rifiuto di rilasciare licenze per l'importazione di codeina  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 83/09/19

Numero : 89/0035  
Base giur. : 157E030;157E036  
Titolo : Duplice controllo all'importazione di accessori sanitari sterili  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/09/30  
Ricorso : Data ricorso : 92/09/25  
Rif. causa : C-92/373  
Data sentenza : Data sentenza : 93/06/08  
Sent. fav. : Commissione  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

Numero : 89/0228  
Base giur. : 157E030; 157E034; 157E036; 157E059; 373L0023  
Titolo : Libera circolazione dei telefoni senza filo  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/11/29  
Ricorso : Data ricorso : 92/03/12  
Rif. causa : C-92/080

Data sentenza : Data sentenza : 94/03/24  
 Sent. fav. : Commissione

Numero : 89/4822  
 Base giur. : 157E030  
 Titolo : Pubblicità commerciale TV  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/09/28

Numero : 90/0069  
 Base giur. : 157E052; 157E056; 157E059  
 Titolo : Decreto legge comunità fiamminga sui cavi per TV  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/02/14  
 Ricorso : Data ricorso : 91/08/08  
 Rif. causa : C-91/211  
 Data sentenza : Data sentenza : 92/12/16  
 Sent. fav. : Commissione  
**Data. Archiv. : 95/06/28 : archiviazione; nuovo caso accertamento d'uff.  
 + Messa in mora**

Numero : 91/0209  
 Base giur. : 157E052;157E067;  
 Titolo : Tassazione discriminatoria degli stabilimenti di società straniera  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/09/16

### *Danimarca*

Numero : 91/0782  
 Base giur. : 157E005;157E030;157E036  
 Titolo : Importazione di preparati enzimatici  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/07/12

### *Germania*

Numero : 88/0189  
 Base giur. : 157E030  
 Titolo : Divieto di pubblicità dei cosmetici  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/06/03

Numero : 88/5144  
 Base giur. : 157E030  
 Titolo : Importazione di prodotti dietetici  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/03/28  
**Data. Archiv. : 95/06/28 : archiviazione**

Numero : 89/0082  
 Base giur. : 157E030  
 Titolo : Discriminazione importazione ortofrutticoli  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/07/15

Numero : 89/0104  
Base giur. : 157E030  
Titolo : Importazione di taglia-fiamme  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 90/11/30  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

### *Grecia*

Numero : 84/0388  
Base giur. : 157E048;157E052;157E059  
Titolo : Divieto d'insegnamento  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 85/10/28  
Ricorso : Data ricorso : 86/06/13  
Rif. causa : C-86/147  
Data sentenza : Data sentenza : 88/03/15  
Sent. fav. : Commissione

Numero : 85/0264  
Base giur. : 157E052;157E059  
Titolo : Necessità della cittadinanza per l'accesso alla professione di avvocato  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 86/05/14  
Ricorso : Data ricorso : 87/02/05  
Rif. causa : C-87/038  
Data sentenza : Data sentenza : 88/07/14  
Sent. fav. : Commissione

Numero : 87/0113  
Base giur. : 157E059;157E171  
Titolo : Restrizioni alla libera prestazione di servizi di guida turistica  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 88/04/20  
Ricorso : Data ricorso : 89/06/20  
Rif. causa : C-89/198  
Data sentenza : Data sentenza : 91/02/26  
Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 92/05/18

Numero : 89/0165  
Base giur. : 157E052;157E059;157E171  
Titolo : Requisito della cittadinanza per poter aprire scuole private  
Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 89/05/26  
Invio Par. Motiv.-171 : Data invio PM 171 : 90/01/22  
Ricorso2 : Data ricorso 171 : 90/10/24  
Rif. causa2 : C-90/328  
Data sentenza2 : Data sentenza-171 : 92/01/30  
Sent. fav.2 : Commissione

Numero : 89/0354  
Base giur. : 157E030; 157E036;  
Titolo : Vendita, attraverso il solo canale delle farmacie, di preparati destinati ai neonati

Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/10/28  
 Ricorso : Data ricorso : 92/11/09  
 Rif. causa : C-92/391  
  
 Numero : 92/0271  
 Base giur. : Inesistente  
 Titolo : Procedure di ricorso in tema di stipulazione di contratti di appalto pubblico di forniture e di opere  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/07/04  
 Ricorso : Data ricorso : 95/07/07  
 Rif. causa : C-95/236

### *Spagna*

Numero : 90/0388  
 Base giur. : 157E005;157E048;157E052;157E059  
 Titolo : Restrizioni alla libera prestazione del servizio di guida turistica  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/10/14  
 Dec. Ricorso : Data-Decisione-Ricorso : 92/06/10 : PV(92)1109  
 Ricorso : Data ricorso : 92/10/01  
 Rif. causa : C-92/375  
 Data sentenza : Data sentenza : 94/03/22  
 Sent. fav. : Commissione

### *Francia*

Numero : 85/0269  
 Base giur. : 157E030  
 Titolo : Rifiuto di concedere licenze per l'importazione di codeina  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 87/11/12  
  
 Numero : 85/0499  
 Base giur. : 380D1186;386D0283;157E171;391D0482  
 Titolo : Rifiuto del diritto di stabilimento e di prestazione dei servizi nei Territori d'oltremare  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 87/05/27  
 Ricorso : Data ricorso : 88/09/23  
 Rif. causa : C-88/263  
 Data sentenza : Data sentenza : 90/12/12  
 Sent. fav. : Commissione  
 Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 92/06/05  
  
 Numero : 86/0432  
 Base giur. : 157E059;157E171  
 Titolo : Restrizione alla libera prestazione del servizio di guida turistica  
 Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 88/05/02  
 Ricorso : Data ricorso : 89/04/28  
 Rif. causa : C-89/154  
 Data sentenza : Data sentenza : 91/02/26

Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 92/05/18

Numero : 89/0576  
Base giur. : 157E030  
Titolo : Omologazione di cisterne destinate al trasporto di prodotti pericolosi  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/06/17  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

Numero : 90/0037  
Base giur. : 157E005;157E052;157E059;157E048  
Titolo : Tessera professionale di agente immobiliare  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/12/10  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

Numero : 93/2222  
Base giur. : 157E030;157E036  
Titolo : Preparati a base di foie-gras  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/10/14

Numero : 93/2261  
Base giur. : 157E030;157E036  
Titolo : Ostacoli all'introduzione di pane al lievito  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/10/19

### ***Irlanda***

Numero : 89/0335  
Base giur. : 157E030;  
Titolo : Regolamentazione sui prezzi dei tabacchi  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 90/07/12

### ***Italia***

Numero : 87/0071  
Base giur. : 157E059;157E171  
Titolo : Restrizioni alla libera prestazione di servizi di guida turistica  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 88/04/20  
Ricorso : Data ricorso : 89/05/25  
Rif. causa : C-89/180  
Data sentenza : Data sentenza : 91/02/26  
Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lett. 171 : 95/07/05

Numero : 88/0373  
Base giur. : 157E052;157E059; 157E171  
Titolo : Requisito della cittadinanza (guide, giornalisti e titolari di farmacie)  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/11/21

Ricorso : Data ricorso : 90/10/01  
Rif. causa : C-90/297  
**Data. Archiv.** : **95/12/13 : archiviazione**

Numero : 89/0534  
Base giur. : 157E030;157E036;377L0094  
Titolo : Procedura di autorizzazione per i prodotti dietetici  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/11/25

Numero : 90/0397  
Base giur. : 157E030  
Titolo : Commercializzazione del pane integrale  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/03/18

Numero : 91/0835  
Base giur. : 157E052;157E059  
Titolo : Servizi finanziari - Società di intermediazione mobiliare  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/10/19  
Ricorso : Data ricorso : 94/03/23  
Rif. causa : C-94/101

Numero : 91/2159  
Base giur. : 157E030;  
Titolo : Sovvenzione degli autobus in servizio di linea  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/10/18  
Data invio parere motivato-BIS : 92/10/19

Numero : 91/4303  
Base giur. : 157E030;  
Titolo : Fornitura di apparecchiature  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/06/18

### *Lussemburgo*

Numero : 89/0106  
Base giur. : 157E048;157E052  
Titolo : Rifiuto di autorizzare l'apertura di due gabinetti dentistici  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/11/21  
Ricorso : Data ricorso : 90/11/29  
Rif. causa : C-90/351  
Data sentenza : Data sentenza : 92/06/16  
Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lettera art. 171 : 93/07/27

Numero : 89/0568  
Base giur. : 157E007  
Titolo : Indennizzo ad opera dello Stato delle vittime di atti di violenze  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/02/08  
Ricorso : Data ricorso : 92/03/24  
Rif. causa : C-92/096

### ***Portogallo***

Numero : 90/0178  
Base giur. : 157E030;  
Titolo : Licenze obbligatorie sui brevetti  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/06/04  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

Numero : 91/2314  
Base giur. : 157E052;157E221  
Titolo : Esercizio di attività di radiodiffusione televisiva  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 94/07/14

### ***Regno Unito***

Numero : 82/0320  
Base giur. : 157E030  
Titolo : Rifiuto di rilasciare licenze per l'importazione di codeina  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 83/09/06

Numero : 89/0034  
Base giur. : 157E030  
Titolo : Licenze sui brevetti  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/08/28  
Ricorso : Data ricorso : 90/01/31  
Rif. causa : C-90/030  
Data sentenza : Data sentenza : 92/02/18  
Sent. fav. : Commissione

## **UNIONE DOGANALE ED IMPOSIZIONE INDIRECTA**

### ***Belgio***

Numero : 84/0342  
Base giur. : 157E009;157E028;368R0950  
Titolo : Importazioni in franchigia di materiale non specificamente militare  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 85/07/25

Numero : 91/4164  
Base giur. : 157E095;157E012  
Titolo : Aiuti ed imposizioni parafiscali a vantaggio del fondo per il benessere e la protezione degli animali  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/06/14

### ***Danimarca***

Numero : 84/0343  
Base giur. : 157E009;157E028;368R0950  
Titolo : Importazione in franchigia di materiale non specificamente militare  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 85/07/25

### ***Germania***

Numero : 91/0559  
Base giur. : 385R1999;386R3677;  
Titolo : Perfezionamento attivo  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/02/03  
Ricorso : Data ricorso : 94/02/14  
Rif. causa : C-94/0761

### ***Grecia***

Numero : 86/0126  
Base giur. : 157E009 ; 157E028 ; 368R0950  
Titolo : Importazione di materiale non specificamente militare in franchigia dai dazi della TDC  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 90/05/02

Numero : 91/0779  
Base giur. : 157E095;  
Titolo : Tassazione delle autovetture d'occasione  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/09/07  
Ricorso : Data ricorso : 95/12/01  
Rif. causa : C-95/375

### ***Spagna***

Numero : 90/0078  
Base giur. : 387R2658; 157E028  
Titolo : Importazione in franchigia di materiale non specificamente militare  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 92/12/31

### ***Italia***

Numero : 84/0345  
Base giur. : 157E009;157E028;368R0950  
Titolo : Importazione in franchigia di materiale non specificamente militare  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 85/07/25

Numero : 87/0158  
Base giur. : 157E009;157E012  
Titolo : Spese telegrafiche dei servizi veterinari poste a carico degli importatori di animali vivi

Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 87/10/14  
Ricorso : Data ricorso : 89/04/21  
Rif. causa : C-89/137  
Data sentenza : Data sentenza : 90/03/14  
Sent. fav. : Commissione

Numero : 90/0253  
Base giur. : 157E007;157E030;157E034;157E059;385R3632;377R0222  
Titolo : Monopolio e tariffe praticate dagli agenti in dogana  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 91/04/16  
Ricorso : Data ricorso : 92/04/14  
Rif. causa : C-92/119  
Data sentenza : Data sentenza : 94/02/09  
Sent. fav. : Commissione  
Invio lettera 171 : Data invio lettera art. 171-BIS : 95/11/16

Numero : 92/2001  
Base giur. : 377R0222;387R2658  
Titolo : Transito nazionale - Garanzie e aliquota forfettaria del dazio doganale  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/11/15  
**Data. Archiv. : 95/06/28 : archiviazione**

Numero : 93/2170  
Base giur. : 157E095  
Titolo : Sequestro del proprio veicolo alle frontiere italiane  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 95/07/27

### *Lussemburgo*

Numero : 84/0346  
Base giur. : 157E009;157E028;368R0950  
Titolo : Importazione in franchigia di materiale non specificamente militare  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 85/07/25

### *Paesi Bassi*

Numero : 84/0347  
Base giur. : 157E009;157E028;368R0950  
Titolo : Importazione in franchigia di materiale non specificamente militare  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 85/07/25

### *Portogallo*

Numero : 90/0079  
Base giur. : 387R2658; 157E028  
Titolo : Importazione in franchigia di materiale non specificamente militare  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 93/01/20

### ***Regno Unito***

Numero : 84/0126  
Base giur. : 377R1535  
Titolo : Aerolinee civili esonerate dai dazi doganali e successivamente utilizzate come aerei militari  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 85/06/06

Numero : 84/0344  
Base giur. : 157E009;157E028;368R0950  
Titolo : Importazione in franchigia di materiale non specificamente militare  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 85/07/25

## **POLITICA DELLE IMPRESE, TURISMO ED ECONOMIA SOCIALE**

### ***Spagna***

Numero : 87/0352  
Base giur. : 157E059;157E048;157E052;157E007  
Titolo : Discriminazione diritti d'ingresso nei musei  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 88/07/08  
Ricorso : Data ricorso : 93/02/16  
Rif. causa : C-93/045  
Data sentenza : Data sentenza : 94/03/15  
Sent. fav. : Commissione

## **QUESTIONI GIURIDICHE**

### ***Lussemburgo***

Numero : 88/0309  
Base giur. : 386D0198  
Titolo : Privilegi per crediti a titolo dei prelievi CECA  
Dat. In. Par. Mot. : Data invio parere motivato: 89/06/28  
**Data. Archiv. : 95/12/13 : archiviazione**

\* \* \*

## **ALLEGATO IV**

### **STATO DI APPLICAZIONE DELLE DIRETTIVE**

## SOMMARIO

<b>1. LO SPAZIO SENZA FRONTIERE INTERNE</b> .....	162
<b>SOPPRESSIONE DELLE FRONTIERE FISICHE</b> .....	162
Unione doganale	
<b>SOPPRESSIONE DELLE FRONTIERE TECNICHE</b> .....	163
- <b><u>Merchi</u></b> .....	163
Procedura d'informazione nel settore delle regole e delle normative tecniche	
Prodotti alimentari	
Prodotti farmaceutici	
Prodotti chimici	
Veicoli a motore, trattori, motocicli	
Prodotti dell'edilizia	
Beni strumentali	
Regimi particolari di libera circolazione	
- <b><u>Persone</u></b> .....	226
Diritto di soggiorno	
Diritto di voto e di eleggibilità	
Riconoscimento dei diplomi	
Agenti commerciali autonomi	

-	<b><u>Servizi</u></b> .....	238
	Il settore audiovisivo	
	Telecomunicazioni	
	Servizi finanziari	
-	<b><u>Diritto delle società</u></b> .....	248
-	<b><u>Proprietà intellettuale e industriale</u></b> .....	251
-	<b><u>Appalti pubblici</u></b> .....	252
	<b>SOPPRESSIONE DELLE FRONTIERE FISCALI</b> .....	256
	Imposizione fiscale diretta	
	Imposte indirette	
2.	<b>TUTELA DEI CONSUMATORI E SICUREZZA DEI PRODOTTI</b> .....	262
3.	<b>CONCORRENZA</b> .....	271
4.	<b>OCCUPAZIONE E POLITICA SOCIALE</b> .....	272
5.	<b>AGRICOLTURA</b> .....	284
6.	<b>AMBIENTE</b> .....	356
7.	<b>TRASPORTI</b> .....	386
8.	<b>ENERGIA</b> .....	394

## **1. LO SPAZIO SENZA FRONTIERE INTERNE**

### **SOPPRESSIONE DELLE FRONTIERE FISICHE**

Unione doganale

#### **76/0308**

Assistenza reciproca - recupero dei crediti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **77/0794**

Assistenza reciproca - recupero dei crediti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **79/1071**

Assistenza reciproca - crediti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **85/0479**

Assistenza reciproca - recupero dei crediti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **86/0489**

Assistenza reciproca - recupero dei crediti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

## SOPPRESSIONE DELLE FRONTIERE TECNICHE

### - Merci

Procedura d'informazione nel settore delle regole e delle normative tecniche

#### **83/0189**

Norme tecniche (modificata dalla Direttiva 88/0182 e 94/0010)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti  
(per le direttive 83/0189 e 88/0182)

**Belgio** - 95/0008, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

**Belgio** - 95/0009, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

**Belgio** - 95/0211, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

**Francia** - 94/0441, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

**Francia** - 95/0645, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

**Grecia** - 93/0508, inadeguata applicazione, parere motivato 1994

**Grecia** - 93/0616, inadeguata applicazione, parere motivato 1993

**Grecia** - 94/0398, inadeguata applicazione, parere motivato 1994

**Italia** - 92/0007, inadeguata applicazione, parere motivato 1992,  
ricorso nel 1994 - causa C-94/289

**Italia** - 92/0958, inadeguata applicazione, parere motivato 1993,  
ricorso nel 1994 - causa C-94/279

**Italia** - 92/0570, inadeguata applicazione, parere motivato 1993, archiviazione  
1995

**Italia** - 93/0808, inadeguata applicazione, parere motivato 1994

**Italia** - 94/0330, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

**Italia** - 94/0530, inadeguata applicazione, parere motivato 1994, ricorso nel  
1995

**Italia** - 95/0005, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

**Italia** - 95/0011, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

**P. Bassi** - 89/0549, inadeguata applicazione, ricorso nel 1993 - causa C-93/061,  
sentenza 1994

**P. Bassi** - 93/0510, inadeguata applicazione, parere motivato 1993

**P. Bassi** - 94/0461, inadeguata applicazione, parere motivato 1994

**P. Bassi** - 94/0615, inadeguata applicazione, parere motivato 1994

**P. Bassi** - 94/0777, inadeguata applicazione, parere motivato 1994

## **88/0182**

Norme tecniche (che modifica la Direttiva 83/0189)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Italia** - 91/0565, inadeguata applicazione, ricorso nel 1994 - causa C-94/289
- Italia** - 92/0646, inadeguata applicazione, parere motivato 1993
- P. Bassi** - 91/0747, inadeguata applicazione, ricorso nel 1993 - causa C-93/052, sentenza 1994
- P. Bassi** - 91/2328, inadeguata applicazione, ricorso nel 1994 - causa C-94/273
- Italia** - 93/0614, inadeguata applicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/289
- P. Bassi** - 93/2267, inadeguata applicazione, parere motivato 1994

## **94/0010**

Norme tecniche (Modifica della direttiva 83/189)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A, EL, IRL, I

## Prodotti alimentari

### **62/2645**

Alimentazione umana - coloranti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

### **64/0054**

Alimentazione umana - agenti conservanti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **65/0066**

Alimentazione umana - additivi conservanti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **67/0427**

Additivi alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **70/0357**

Alimentazione umana - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **73/0241**

Cacao e cioccolata

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **73/0437**

Zucchero

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **74/0329**

Alimentazione umana - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0409**

Miele

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Italia** - 91/42435, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996

**75/0726**

Succhi di frutta

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**76/0118**

Latte conservato

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**76/0621**

Alimentazione umana - olii e grassi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0436**

Estratti di caffè e di cicoria

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0142**

Alimentazione umana - materiali in contatto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0663**

Alimentazione umana - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0664**

Alimentazione umana - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0112**

Etichettatura dei prodotti alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Germania** - 93/2201, inadeguata applicazione, messa in mora 1994

**Germania** - 94/4512, inadeguata applicazione

**Germania** - 94/4880, inadeguata applicazione

**Belgio** - 94/4005, inadeguata applicazione

**Grecia** - 93/2273, inadeguata applicazione

**Grecia** - 93/4345, inadeguata applicazione, messa in mora 1995

**Francia** - 90/278, inadeguata applicazione, messa in mora 1990

**Portogallo** - 92/4699, inadeguata applicazione

**79/0168**

Succhi di frutta

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0693**

Conserve di frutta

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0796**

Zucchero

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/1066**

Estratti di caffè e di cicoria

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/1067**

Latte in conserva

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**80/0590**

Alimentazione umana - materiali in contatto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0766**

Alimentazione umana - materiali in contatto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0777**

Acque minerali naturali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0891**

Alimentazione umana - olii e grassi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0432**

Alimentazione umana - materiali in contatto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0712**

Additivi alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0711**

Alimentazione umana - materiali in contatto con le derrate alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**83/0417**

Caseina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**83/0463**

Etichettatura dei prodotti alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**84/0500**

Alimentazione umana - materiali in contatto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0503**

Caseina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**85/0572**

Prodotti alimentari - oggetti in contatto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0591**

Alimentazione umana - controllo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**86/0424**

Caseina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**87/0250**

Etichettatura delle bevande alcoliche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0524**

Latte in conserva

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**88/0344**

Alimentazione umana - solventi di estrazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**88/0388**

Aromi destinati all'alimentazione umana

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**88/0593**

Conserven di frutta, gelatine e marmellate

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0107**

Additivi alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**P. Bassi** - 93/2274, inadeguata applicazione

**89/0108**

Alimenti surgelati

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Spagna** - 92/4047, inadeguata applicazione, parere motivato 1994

**89/0109**

Alimentazione umana - materiali in contatto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0344**

Cacao e cioccolato

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0394**

Succhi di frutta

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0395**

Prodotti alimentari - etichettatura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**89/0396**

Prodotti alimentari - individuazione delle partite di derrate alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0397**

Prodotti alimentari - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**89/0398**

Prodotti alimentari - alimentazione speciale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**90/0128**

Prodotti alimentari - materiali in contatto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**90/0496**

Etichettatura nutrizionale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**Germania** - 92/0585, mancata comunicazione, parere motivato 1993,  
archiviazione 1995

**90/0612**

Alimentazione umana - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**91/0071**

Alimentazione umana - aromi (date della recezione: 30.06.92 e 01.01.94)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**91/0072**

Etichettatura dei prodotti alimentari

(date della recezione : 30.06.92 e 01.01.94)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**91/0238**

Etichettatura nutrizionale - indicazione del lotto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne F

### 91/0321

Preparati per lattanti (date della recezione : 01.06.92 e 01.06.94)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne D

**Germania** - 92/0971, mancata comunicazione, parere motivato 1993

**Germania** - 93/808 - mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 92/0001

Alimenti surgelati

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, I, L, NL, P, UK, S, FIN,

**Germania** - 93/0907, mancata comunicazione, messa in mora 1993  
(da archiviare nel 1996)

**Francia** - 93/0923, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Irlanda** - 93/0934, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Italia** - 93/0929, mancata comunicazione, messa in mora 1993  
(da archiviare in 1996)

### 92/0002

Metodo di analisi comunitaria agli effetti del controllo delle temperature degli alimenti surgelati

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, ES, IT, L, NL, P, UK, S, FIN,

**Germania** - 93/0908, mancata comunicazione, messa in mora 1993  
(da archiviare nel 1996)

**Francia** - 93/0924, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Irlanda** - 93/0935, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Italia** - 93/0930, mancata comunicazione, messa in mora 1993  
(da archiviare nel 1996)

### 92/0004

Criteri di purezza degli agenti che possono essere impiegati nelle derrate alimentari  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

### 92/0039

Alimentazione umana - materiali in contatto

(date della recezione : 31.12.92, 31.03.94, 01.04.95)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**Germania** - 93/0075, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

**92/0052**

Preparati per lattanti, destinati all'esportazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, EL, F, IRL, I, L, NL, UK, S, FIN A.

**Germania** - 94/0646, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**92/0115**

Solventi di estrazione impiegati nella fabbricazione delle derrate alimentari  
(date della recezione : 01.07.93 e 01.01.94)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**93/0005**

Esame scientifico delle questioni relative alle derrate alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A.

**93/0008**

Materiali ed oggetti di plastica destinati a venire a contatto con prodotti alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**93/0009**

Materiali ed oggetti di plastica destinati a venire a contatto con prodotti alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**93/0010**

Materiali ed oggetti di cellulosa rigenerata destinati a venire a contatto con prodotti alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne EL

**Grecia** 94/0991, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0011

N-nitrosammine da succhiotti e tettarelle di elastomero o di gomma naturale  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Grecia** - 94/0544, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Francia** - 94/0557, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

### 93/0043

Igiene dei prodotti alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: FIN, A, S, NL

### 93/0045

Nettare di frutti senza aggiunta di zucchero o miele

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A,  
IT

**Italia** - 94/0252, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
parere motivato 1995

### 93/0099

Prodotti alimentari - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, D, DK,  
ES, NL, S

**Belgio** 95/400 - mancata comunicazione, messa in mora 1995  
(da archiviare in 1996)

**Danimarca** 95/422 - mancata comunicazione, messa in mora 1995  
(da archiviare in 1996)

**Germania** 95/434- mancata comunicazione, messa in mora 1995  
(da archiviare in 1996)

**Grecia** - 95/455, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Francia** - 94/0560,- mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Irlanda** - 95/0525, - mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Italia** 95/546- mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Lussembur.** - 95/0569- mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Portogallo** 95/607- mancata comunicazione, messa in mora 1995

**R. Unito** 95/633- mancata comunicazione, messa in mora 1995

### **93/0102**

Etichettatura dei prodotti alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, F, FIN, IRL, L, NL, P.

**Belgio** 95/231 - mancata comunicazione, messa in mora 1995  
(da archiviare in 1996)

**Italia** 95/320- mancata comunicazione, messa in mora 1995

**R. Unito** 95/378- mancata comunicazione, messa in mora 1995

### **94/0035**

Edulcoranti nei prodotti alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: EL, L, NL, UK

### **94/0036**

Alimentazione umana - coloranti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B (parziale), EL, L, NL, UK

### **94/0052**

Solventi di estrazione impiegati nella fabbricazione delle derrate alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: L, NL, UK

### **94/0054**

Etichettatura dei prodotti alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK

**Belgio** : 95/0408 messa in mora 1995 - (da archiviare nel 1996)

**Danimarca** : 95/0426 messa in mora 1995 - (da archiviare nel 1996)

**Germania** : 95/0441 messa in mora 1995 -

**Grecia** : 95/0464 messa in mora 1995 -

**Spagna** : 95/0490 messa in mora 1995 -

**Francia** 95/0512 messa in mora 1995 -

**Irlanda** : 95/0531 messa in mora 1995 -

**Italia** : 95/0554 messa in mora 1995 -

**Lussembur.** : 95/0577 messa in mora 1995 -

**P. Bassi** : 95/0594 messa in mora 1995 -

**Portogallo** : 95/0619 messa in mora 1995 -

**R. Unito** : 95/0638 messa in mora 1995 -

## Prodotti farmaceutici

### **65/0065**

Prodotti farmaceutici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **75/0318**

Prodotti farmaceutici - norme e protocolli analitici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **75/0319**

Prodotti farmaceutici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A (parziale)

### **78/0025**

Medicinali - coloranti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **80/0342**

Farmacia

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **81/0851**

Medicinali veterinari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **81/0852**

Medicinali veterinari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **83/0570**

Specialità farmaceutiche - procedura "pluristatale"

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0019**

Prodotti farmaceutici - norme e protocolli analitici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**87/0020**

Medicinali veterinari - norme e protocolli analitici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**87/0021**

Prodotti farmaceutici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0022**

Medicinali di alta tecnologia

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0105**

Prezzo dei medicinali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0341**

Prodotti farmaceutici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0342**

Farmaci immunologici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**89/0343**

Medicinali radiofarmaceutici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, I, F, FIN, IRL, L, NL, P, S, UK.

**89/0381**

Farmaci derivati dal sangue

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, D, DK, EL, E, F, FIN, IRL, I, L, P,S, UK.

**P. Bassi** - 92/0438, mancata comunicazione, parere motivato 1993

**90/0676**

Medicinali veterinari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, F, FIN, I, L, NL, S, UK.

**Spagna** - 93/0193, mancata comunicazione, messa in mora 1993, 1994, archiviazione 1995

**Irlanda** - 93/0276, mancata comunicazione, parere motivato 1994

**Portogallo** - 93/0438 mancata comunicazione, messa in mora 1993, parere motivato 1994

**90/0677**

Medicinali veterinari immunologici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, E, EL, F, FIN, I, L, NL, P, S.

**Spagna** - 93/0548, mancata comunicazione, messa in mora 1993, ricorso nel 1994, archiviazione 1995

**Irlanda** - 93/0562, mancata comunicazione, parere motivato 1994

**91/0356**

Buone prassi nella confezione di medicinali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**91/0412**

Principi e direttrici sulle buone prassi di fabbricazione dei medicinali veterinari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, FIN, L, NL, S.

**Grecia** - 93/0915, mancata comunicazione, messa in mora 1993, parere motivato 1994

**Spagna** - 93/0918, mancata comunicazione, messa in mora 1993, parere motivato 1994

- Francia** - 93/0921, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1994
- Irlanda** - 93/0932, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1994
- Italia** - 93/0927, mancata comunicazione, messa in mora 1993
- Portogallo** - 93/0944, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1994
- R. Unito** 93/0950, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1994

#### **91/0507**

Sperimentazione di medicinali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, FIN, IRL, I, L, NL, P, S, UK.

- Francia** - 92/0228, mancata comunicazione, parere motivato 1994

#### **92/0018**

Medicinali veterinari - norme e protocolli analitici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, EL, ES, FIN, I, L, NL, P, S, UK.

- Germania** - 93/0525, mancata comunicazione, messa in mora 1993
- Spagna** - 93/0549, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
ricorso 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 93/0556, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1994
- Irlanda** - 93/0563, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1994
- Portogallo** - 93/589, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995
- P. Bassi** - 93/0584, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

#### **92/0025**

Distribuzione di medicinali all'ingrosso

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, ES, EL, F, FIN, IRL, I, NL, P, S, UK.

- Germania** - 93/0084, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
ricorso 1994

- Spagna** - 93/0175, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** 93/0336, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
ricorso 1994
- Portogallo** - 93/0418, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1994, archiviazione 1995

#### **92/0026**

Classificazione in materia di fornitura dei medicinali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, D, DK, EL, E, F, FIN, IRL, I, L, NL, P, S, UK.

- Germania** - 93/0083, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995
- Francia** - 93/0219, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0417, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

#### **92/0027**

Etichettatura e foglietto illustrativo concernente i medicinali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Germania** - 93/0082, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995
- Francia** - 93/0218, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995
- P. Bassi** - 93/0378, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0416, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

#### **92/0028**

Pubblicità sui medicinali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne F.

- Belgio** - 93/0011, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995
- Germania** - 93/0081, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995
- Spagna** - 93/0172, mancata comunicazione, messa in mora 1993,

archiviazione 1995

**Francia** - 93/0217, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**P. Bassi** - 93/0377, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

**Portogallo** - 93/0415, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

**R. Unito** 93/0462, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

### 92/0073

Medicinali omeopatici per uso umano

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, FIN, S, DK,  
D, F, IRL, I, UK

**Belgio** - 94/0014, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Danimarca** - 94/0045, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Germania** - 94/0076, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Grecia** - 94/0119, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Spagna** - 94/0143, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Francia** - 94/0176, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Irlanda** - 94/0208, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Italia** - 94/0241, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Lussembur.** - 94/0275, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**P. Bassi** - 94/0309, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Portogallo** - 94/0340, mancata comunicazione, messa in mora 1994

### 92/0074

Medicinali omeopatici per uso veterinario

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, D, DK, ES,  
FIN, I, S, NL, UK

**Belgio** - 94/0015, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Danimarca** - 94/0046, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
archiviazione 1995

**Germania** - 94/0077, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Grecia** - 94/0118, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Spagna** - 94/0144, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1996

**Francia** - 94/0177, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Irlanda** - 94/0209, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Italia** - 94/0242, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1996

**Lussembur.** - 94/0276, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**P. Bassi** 94/310 - mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1996

**Portogallo** - 94/0341, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**R. Unito** - 94/0375, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

### **93/0039**

Medicinali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

### **93/0040**

Medicinali veterinari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

### **93/0041**

Medicinali di alta tecnologia

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A,  
FIN

Prodotti chimici

### **73/0404**

Detergenti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **73/0405**

Detergenti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0116**

Concimi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0769**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0535**

Concimi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0631**

Etichettatura di preparati pericolosi (pesticidi)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0138**

Concimi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0663**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0876**

Concimi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0187**

Antiparassitari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0242**

Detergenti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0243**

Detergenti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0806**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0828**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0264**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0478**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0291**

Preparati pericolosi (pesticidi)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0467**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0610**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0094**

Concimi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0566**

Concimi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0126**

Concimi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0183**

Concimi fluidi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0379**

Preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**89/0178**

Etichettatura dei preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**89/0284**

Concimi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0519**

Concimi - campionamenti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0530**

Concimi oligoelementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**89/0677**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**Lussembur.** 92/0391, mancata comunicazione, messa in mora 1992,  
archiviazione 1995

**R. Unito** 92/0538, mancata comunicazione, messa in mora 1992,  
parere motivato 1994, archiviazione 1995

**89/0678**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0035**

Imballaggi - sicurezza per i bambini

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**Lussembur.** - 91/0429, mancata comunicazione, parere motivato 1992,  
archiviazione 1995

**R. Unito** - 91/0535, mancata comunicazione, parere motivato 1992,  
archiviazione 1995

**90/0492**

Etichettatura dei preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**91/0155**

Preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**Danimarca** - 92/0091, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995

**Portogallo** - 92/0485, mancata comunicazione, parere motivato 1993,  
archiviazione 1995

**91/0173**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**91/0338**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B.

**Belgio** - 93/024, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**91/0339**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B

**Belgio** - 92/0665, mancata comunicazione, parere motivato 1993

**Francia** - 92/0778, mancata comunicazione, parere motivato 1993,  
archiviazione 1995

**Italia** - 92/0831, mancata comunicazione, parere motivato 1993, archiviazione  
1995

**Portogallo** - 92/0903, mancata comunicazione, parere motivato 1993,  
archiviazione 1995

**91/0442**

Chiusure di sicurezza per bambini

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A.

**R. Unito** - 92/0931, mancata comunicazione, messa in mora 1992,  
archiviazione 1995

**91/0659**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B.

**Belgio** - 93/0020, mancata comunicazione, parere motivato 1994

**Francia** - 93/0228, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

**Italia** - 93/0307, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

**P. Bassi** - 93/0385, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995

**Portogallo** - 93/0424, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995

## 92/0109

Stupefacenti e sostanze psicotrope

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A, F, IT, ES.

**Spagna** - 93/0731, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1994

**Francia** - 93/0755, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1994

**Irlanda** - 93/0780, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

**Italia** - 93/0800, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1994

**Lussembur.** 93/0823, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995

**Portogallo** - 93/0864, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

## 93/0001

Metodi di etichettatura e di analisi dei concimi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne D

**Danimarca** - 94/0410, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Germania** - 94/0415, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Grecia** - 94/0426, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Spagna** - 94/0436, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Italia** - 94/0467, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Lussembur.** - 94/0474, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Portogallo** - 94/0350, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Portogallo** - 94/0490, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**R. Unito** 94/0382, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

### 93/0015

Immissione sul mercato e controllo degli esplosivi per usi civili (doppia data della trasposizione : 30.09.93 e 30.06.94)

(doppia data della trasposizione : 30.09.93 e 30.06.94)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, I, L, NL, P, UK, S, A.

**Germania** - 94/0641, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Grecia** - 94/0699, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Spagna** - 94/0663, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Francia** - 94/0676, mancata comunicazione, messa in mora 1994

### 93/0018

Preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, ES, F, FIN, EL, L, UK, S

**Belgio** - 94/0781, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Irlanda** - 94/0856, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**P. Bassi** - 94/0912, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Portogallo** - mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Italia**- 94/0875, mancata comunicazione, parere motivato 1995

### 93/0046

Precursori di droghe

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, ES, FIN, EL, IRL, L, NL, P, S, UK

**Belgio** - 94/0403, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Germania** - 94/0417, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Spagna** - 94/438, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Grecia** - 94/0424, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
archiviazione 1995

**Francia** - 94/0450, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Irlanda** - 94/0460, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Italia** - 94/0469, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Lussembur.** - 94/0475, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**P. Bassi** - 94/0480, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Portogallo** - 94/0492, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

### **93/0069**

Concimi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A,DK, E, FIN,  
IRL, I, L, NL, P, S, UK

**Belgio** - 94/0520, mancata comunicazione, parere motivato 1994

**Germania** - 94/0792, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Francia** - 94/0792, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Grecia** - 94/0792, mancata comunicazione, messa in mora 1994

### **94/0060**

Limitazione dell'immissione sul mercato di sostanze pericolose  
(CMT/aerosol solventi/creosoto)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, FIN, S, D,  
DK, L, NL

### **95/0008**

Concimi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, IRL,  
NL,B, A, S, FIN

Veicoli a motore, trattori, motocicli

### **70/0156**

Omologazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **70/0157**

Livello sonoro dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**70/0220**

Inquinamento dell'aria causato dai motori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**70/0221**

Serbatoi di carburanti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**70/0222**

Alloggiamento di targhe di immatricolazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**70/0311**

Dispositivi di direzione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**70/0387**

Sportelli dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**70/0388**

Segnalatore acustico dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**71/0127**

Retrovisori dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**71/0320**

Sistema di ritenuta dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**72/0245**

Parassiti radioelettrici dei motori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**72/0306**

Emissioni di inquinanti provenienti dai motori diesel

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**73/0350**

Livello sonoro dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0060**

Finiture interne dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0061**

Protezione contro l'utilizzo non autorizzato dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0132**

Sistema di ritenuta dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0150**

Omologazione dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0151**

Caratteristiche dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0152**

Velocità massima dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0290**

Inquinamento dell'aria causato dai motori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**74/0297**

Finiture interne dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0346**

Retrovisori dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0347**

Tergicristalli dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0408**

Finiture interne dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0483**

Sporgenze esterne dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0321**

Dispositivi di direzione dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0322**

Parassiti radioelettrici dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0443**

Retromarcia dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0524**

Sistema di ritenuta dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0114**

Targhe dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0115**

Cinture di sicurezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0432**

Sistema di ritenuta dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0756**

Illuminazione e segnalazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0757**

Catadiottri dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0758**

Luci di arresto dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0759**

Luci di arresto dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0760**

Illuminazione della targa dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0761**

Fanali dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0762**

Luci di arresto dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0763**

Sedili dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0102**

Inquinamento dell'aria causato dai motori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**77/0143**

Controllo tecnico dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0212**

Livello sonoro dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**77/0311**

Livello sonoro dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0389**

Dispositivi di rimorchio dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0536**

Rovesciamento dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0537**

Emissioni di inquinanti provenienti dai motori diesel

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0538**

Luci di arresto dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0539**

Luci di arresto dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0540**

Luci di arresto dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0541**

Cinture di sicurezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0649**

Campo di visibilità del conducente dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0315**

Omologazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**78/0316**

Sistemazione interna delle vetture

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0317**

Dispositivi di disappannamento dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0318**

Tergicristallo dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**78/0507**

Targhe dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0547**

Omologazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**78/0548**

Riscaldamento dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0549**

Ruote dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0632**

Finiture interne dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0665**

Inquinamento dell'aria causato dai motori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**78/0764**

Sedile del conducente dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0932**

Poggiatesta dei sedili dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0933**

Illuminazione dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/1015**

Livello sonoro dei motocicli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0488**

Sporgenze esterne dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0489**

Sistema di ritenuta dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0490**

Serbatoio del carburante dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0532**

Illuminazione dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0533**

Dispositivo di rimorchio dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0622**

Dispositivi di protezione in caso di rovesciamento dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0694**

Omologazione dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0795**

Retrovisori dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/1073**

Campo di visibilità dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0233**

Illuminazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0720**

Porte e finestre dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0780**

Retrovisori dei veicoli a motore a due ruote

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/1267**

Omologazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/1268**

Consumo di carburante dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/1269**

Potenza dei motori dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/1272**

Retrovisori dei veicoli (moto)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0333**

Serbatoio del carburante dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0334**

Livello sonoro dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**81/0575**

Cinture di sicurezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0576**

Cinture di sicurezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0577**

Finiture interne dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0643**

Campo di visibilità del conducente di veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0244**

Illuminazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0318**

Cinture di sicurezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0319**

Cinture di sicurezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0890**

Trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0953**

Dispositivi di protezione in caso di rovesciamento dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0190**

Sedile del conducente dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0276**

Illuminazione e segnalazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0351**

Inquinamento dell'aria causato dai motori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**84/0008**

Illuminazione e segnalazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0372**

Livello sonoro dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**84/0424**

Livello sonoro dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0205**

Retrovisori dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0647**

Sistema di ritenuta dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0297**

Prese di forza dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0298**

Rovesciamento di trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0415**

Comandi dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0562**

Retrovisori dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0056**

Livello sonoro dei motocicli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0358**

Omologazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**87/0402**

Rovesciamento dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0403**

Omologazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**87/0405**

Potenza acustica delle gru a torre

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**88/0076**

Inquinamento dell'aria causato dai veicoli a motore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**88/0077**

Inquinamento causato dai motori diesel

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0194**

Sistema di ritenuta dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0195**

Potenza dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0297**

Omologazione dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0321**

Retrovisori dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0366**

Campo di visibilità del conducente dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0410**

Caratteristiche dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0411**

Direzione dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0412**

Velocità massima dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0413**

Rovesciamento dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0414**

Porte e finestre dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0436**

Emissioni di gas dai motori diesel

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**88/0465**

Sedile del conducente dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0173**

Caratteristiche dei trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0235**

Livello sonoro dei motocicli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**89/0277**

Luci di arresto dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0278**

Illuminazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0297**

Protezione laterale dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0458**

Emissioni prodotte dai veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0491**

Livello sonoro dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0516**

Luci di arresto dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0517**

Fanali dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0518**

Fari antinebbia dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0680**

Dispositivi di protezione - trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0681**

Dispositivi di protezione - trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0682**

Dispositivi di protezione - trattori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0628**

Cinture di sicurezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK

**Germania** - 92/0125, mancata comunicazione, messa in mora 1992

**90/0629**

Cinture di sicurezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK

**90/0630**

Campo di visibilità del conducente dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK

**91/0226**

Dispositivi antispruzzi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, L, NL, P, UK

**Italia** - 92/0619, mancata comunicazione, messa in mora 1992

**91/0328**

Controllo tecnico dei veicoli a motore e relativi rimorchi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, F, I, L, NL, P, UK.

**Irlanda** - 93/0764, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**91/0422**

Sistema di ritenuta dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, NL, P.

**Lussembur.** - 92/0868, mancata comunicazione, parere motivato 1992

**R. Unito**- 92/0931, mancata comunicazione, messa in mora 1992

**91/0441**

Emissioni prodotte dai veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**91/0542**

Emissioni di gas dei motori diesel

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**91/0662**

Finiture interne dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**91/0663**

Illuminazione e segnalazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**92/0021**

Masse e dimensioni dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**92/0022**

Vetri dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**92/0023**

Pneumatici dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**92/0024**

Dispositivi di limitazione di velocità

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, IRL, I, L, NL, P, UK.

**Francia** - 93/0216, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**92/0053**

Omologazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, IRL, I, L, NL, P, UK.

**Germania** - 93/0072, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Grecia** - 93/0122, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Francia** - 93/0209, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**92/0061**

Omologazione dei veicoli a motore a due o tre ruote

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**R. Unito** - 94/0497, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**92/0062**

Dispositivi di direzione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**92/0097**

Livello acustico ammissibile e dispositivo di scappamento dei veicoli a motore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, S, FIN, DK, D, E, IRL, I, P, UK.

**Belgio** - 93/0632, mancata comunicazione messa in mora 1993

**Grecia** - 93/0703, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Francia** - 93/0750, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Lussembur.** 93/0822, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**P. Bassi** - 93/0838, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**92/0114**

Cabina di veicoli a motore di categoria N

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Germania** - 93/0688, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

**93/0014**

Dispositivo di frenatura dei veicoli a motore a due o tre ruote

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**93/0029**

Identificazione di comandi spie ed indicatori dei veicoli a motore a due o tre ruote  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B

**Belgio** - 95/0017, mancata comunicazione, messa in mora 1995.

**93/0030**

Segnalatori acustici dei veicoli a motore a due o tre ruote  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B.

**Belgio** - 95/0018, mancata comunicazione, messa in mora 1995.

**93/0031**

Cavalletti dei veicoli a due o tre ruote  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B.

**Belgio** - 95/0019, mancata comunicazione, messa in mora 1995.

**93/0032**

Dispositivi di ritenuta per passeggeri dei veicoli a motore a due o tre ruote  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B.

**Belgio** - 95/0020, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**93/0033**

Dispositivi di allarme dei veicoli a motore a due o tre ruote  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B.

**Belgio** - 95/0021, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**93/0034**

Iscrizioni regolamentari per i veicoli a motore a due o tre ruote  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B.

**Belgio** - 95/0022, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0059

Inquinamento atmosferico causato dalle emissioni dei veicoli a motore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, S, FIN, DK.

**Belgio** - 93/0977, mancata comunicazione messa in mora 1993

**Germania** - 93/0995, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Grecia** - 93/1023, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Spagna** - 93/1004, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Francia** - 93/1018, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Irlanda** - 93/1040, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Italia** - 93/1053, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Lussembur.** - 93/1071, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**P. Bassi** - 93/1061, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**Portogallo** - 93/1083, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**R. Unito** 93/1094, mancata comunicazione, messa in mora 1993

### 93/0081

Omologazione dei veicoli a motore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, EL, E, F, IRL, L, NL, UK

**Danimarca** - 94/0805, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Francia** - 94/0848, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Italia** - 94/0888, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Portogallo** - 94/0954, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0091

Allestimento interno dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 93/0116

Consumo di carburante dei veicoli a motore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, I, L, NL, P, UK.

**Grecia** - 94/0539, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Francia** - 94/0560, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Irlanda** - 94/0567, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Lussembur.** - 94/0582, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**94/0012**

Emissioni inquinanti dei veicoli a motore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B, EL, A.

**Belgio** - 94/0975, mancata comunicazione, messa in mora 1995.

**Grecia** - 94/0974, mancata comunicazione, messa in mora 1995.

**94/0020**

Veicoli a motore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, FIN

**94/0053**

Sistemazione interna dei veicoli a motore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B, L, NL,P,UK, FIN,S

**Belgio** - 95/240- mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Portogallo** - 95/372- mancata comunicazione, messa in mora 1995

**R. Unito** - 95/386- mancata comunicazione, messa in mora 1995

**94/0068**

Tergicristallo e lavacristallo dei veicoli a motore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B, L, NL,P, UK, S

**Lussembur.** : 95/0578 mancata comunicazione, messa in mora 1995

**P. Bassi** : 95/0595 mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Portogallo** : 95/0621 mancata comunicazione, messa in mora 1995

**R. Unito** : 95/0639 mancata comunicazione, messa in mora 1995

**94/0078**

Parafanghi delle ruote dei veicoli a motore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne B, L, NL,P, UK, S

**Lussembur.** : 95/0580 mancata comunicazione, messa in mora 1995

**P. Bassi** : 95/0597 mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Portogallo** : 95/0623 mancata comunicazione, messa in mora 1995

**R. Unito** : 95/0642 mancata comunicazione, messa in mora 1995

**94/0054**

Parafanghi delle ruote dei veicoli a motore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: D

Prodotti dell'edilizia

**89/0106**

Prodotti dell'edilizia

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, E, EL, F, FIN, IRL, I, L, NL, P, S, UK.

**Belgio** - 92/0026, mancata comunicazione, parere motivato 1993

Beni strumentali

**69/0493**

Vetro cristallo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN, S, A

**71/0316**

Strumenti di misura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**71/0317**

Pesi di precisione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**71/0318**

Contatori di volume di gas

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**71/0319**

Contatori di liquidi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**71/0347**

Sistemi di misura dei cereali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**71/0348**

Contatori di liquidi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**71/0349**

Stazzatura delle cisterne di natanti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**72/0427**

Strumenti di misura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**73/0023**

Materiale elettrico a bassa tensione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**73/0360**

Strumenti di pesatura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A,  
S**73/0361**

Marchiatura dei cavi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**73/0362**

Misure di lunghezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0148**

Pesi di precisione superiore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0331**

Contatori di volume di gas

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**75/0033**

Contatori dell'acqua

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0106**

Liquidi in preimballaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0107**

Bottiglie recipienti di misurazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0324**

Aerosoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0410**

Strumenti di peso totalizzatore continuo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**76/0117**

Materiale elettrico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0211**

Prodotti in preimballaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0434**

Marchiatura dei cavi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0696**

Strumenti di pesatura non automatici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A,  
S

**76/0764**

Termometri

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0765**

Alcolometri

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0766**

Tavole alcolometriche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0767**

Apparecchi a pressione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0891**

Contatori d'energia elettrica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0095**

Tassimetri

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**77/0313**

Misurazione dei liquidi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**78/0365**

Contatori di volume di gas

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0629**

Misure di lunghezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0891**

Preimballaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/1031**

Selezionatrici ponderali automatiche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**79/0196**

Materiale elettrico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0830**

Contatori dell'acqua

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/1005**

Liquidi in preimballaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0181**

Unità di misura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0232**

Prodotti in preimballaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0621**

Contatori d'energia elettrica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0622**

Strumenti di pesatura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0623**

Contatori di volume di gas

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**82/0624**

Alcolometri

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**82/0625**

Misurazione dei liquidi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**83/0128**

Termometri medici - mercurio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**83/0575**

Strumenti di misura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0047**

Materiale elettrico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0414**

Termometri

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**84/0525**

Bombole per gas di acciaio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0526**

Bombole per gas di alluminio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0527**

Bombole per gas, saldate in acciaio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0528**

Apparecchi di sollevamento

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0529**

Ascensori elettrici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0532**

Macchine da cantiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0539**

Apparecchi elettrici utilizzati in medicina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK.

**85/0001**

Unità di misura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0010**

Liquidi in preimballaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0146**

Misure di lunghezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0096**

Preimballaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0217**

Manometri

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**86/0295**

Macchine da cantiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0296**

Macchine da cantiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0312**

Ascensori elettrici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0663**

Carrelli semoventi per manutenzione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0354**

Prodotti industriali - sigle distintive

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0355**

Strumenti di misura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0356**

Prodotti in preimballaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0404**

Recipienti a pressione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Italia** - 93/4069, inadeguata applicazione, parere motivato 1994

**88/0316**

Liquidi in preimballaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0571**

Materiale elettrico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0665**

Attestati e certificati

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0240**

Carrelli semoventi per manutenzione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0336**

Compatibilità elettromagnetica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, FIN, S, B, DK, D, F, L, I, NL, UK, EL, E, P

**Belgio** - 92/0652, mancata comunicazione, parere motivato 1993, archiviazione 1995

**Grecia** - 92/0742, mancata comunicazione, parere motivato 1993, archiviazione 1995

**Spagna** - 92/0743, mancata comunicazione, parere motivato 1993, archiviazione 1995

**Irlanda** - 92/0793, mancata comunicazione, parere motivato 1993, ricorso 1994- causa C-94/240

**P. Bassi** - 92/0875, mancata comunicazione, parere motivato 1993, ricorso 1994, archiviazione 1995

**89/0392**

Macchine

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, FIN, S, B, DK, D, F, IRL, L, NL, UK, EL, E, P

**Italia** - 92/0328, mancata comunicazione, ricorso 1994 - causa C-94/182

**89/0617**

Unità di misura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, F, IRL, I, L, NL, P, UK, FIN, S.

**Grecia** - 92/0272, mancata comunicazione, parere motivato complementare 1994

**Spagna** - 92/0157, mancata comunicazione, parere motivato complementare 1994

**Portogallo** - 92/0510, mancata comunicazione, parere motivato 1993, (da archiviare nel 1995)

**89/0676**

Liquidi in preimballaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0686**

Dispositivi di protezione dei lavoratori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**90/0384**

Strumenti di pesatura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0385**

Dispositivi medici impiantabili attivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: FIN, S, DK, D, F, IRL, I, L, NL, UK, EL, E, P

**Belgio** 92/0657, mancata comunicazione, parere motivato 1993,  
ricorso 1994 - causa C-95/239

**Germania** - 92/0697, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995

**Grecia** - 92/0737, mancata comunicazione, parere motivato 1993

**Francia** - 92/0773, mancata comunicazione, parere motivato 1993,  
archiviazione 1995

**Irlanda** - 92/0798, mancata comunicazione, parere motivato 1993, archiviazione  
1995

**90/0396**

Apparecchi a gas

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**90/0486**

Ascensori elettrici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**90/0487**

Materiale elettrico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**Italia** - 92/0824, mancata comunicazione, ricorso 1994

**90/0488**

Recipienti a pressione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**91/0368**

Macchine (Modifica)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, FIN, S, B,  
DK, D, F, IRL, L, NL, UK, EL, E, P

**Italia** - 92/0368, mancata comunicazione, parere motivato 1993,  
ricorso 1993 - causa C-94/182

### 92/0031

Compatibilità elettromagnetica (modifica)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, F, FIN, I, L, NL, UK, EL, E, P, S

**Irlanda** 92/0815, mancata comunicazione, parere motivato 1993,  
ricorso 1994 - causa C-94/240

**Belgio** - 92/0676, mancata comunicazione, ricorso 1994, archiviazione 1995

**P. Bassi** - 92/0889, mancata comunicazione, parere motivato 1993, ricorso 1994

### 93/0042

Dispositivi medici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, F, FIN, IRL, NL, UK, EL, P, S

**Belgio** 94/0784, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Lussembur.** 94/0901, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Grecia** 94/0988, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Spagna** 94/0828, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Italia** 94/0878, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**P. Bassi** 94/0913, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Portogallo** 94/0935, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**R. Unito** 94/0958, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

### 93/0044

Macchine (modifica)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, IRL, NL, UK, E, P, A, FIN, S

**Germania** 94/0812, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Grecia** 94/0986, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Francia** 94/0839, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Irlanda** 94/0858, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Italia** 94/0879, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Lussembur.** 94/0902, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**P. Bassi** 94/0914, mancata comunicazione, parere motivato 1995, archiviazione  
1995

**Portogallo** 94/0936, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

### **93/0095**

Dispositivi di protezione dei lavoratori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, IRL, L,  
NL, UK, EL, E, P, A, FIN, S

**Belgio** 94/0404, mancata comunicazione, parere motivato 1995, archiviazione  
1995

**Germania** 94/0418, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Danimarca** 94/0411, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Grecia** 94/0421, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Francia** 94/0451, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Italia** 94/0470, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Lussembur.** 94/0476, mancata comunicazione, parere motivato 1995,  
archiviazione 1995

**Portogallo** 94/0493, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**P. Bassi** 94/0481, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

### **94/0001**

Generatori di aerosol

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, F, IRL,  
L, NL, EL, E, P, A, FIN

**Germania** 94/0820, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Danimarca** 94/0806, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Spagna** 94/0834, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Grecia** 94/0975, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Francia** 94/0851, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Italia** 94/0891, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Irlanda** 94/0867, mancata comunicazione, parere motivato 1995, archiviazione  
1995

**Lussembur.** 94/0909, mancata comunicazione, messa in mora 1995,

archiviazione 1995

**P. Bassi** 94/0924, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Portogallo** 94/0948, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**R. Unito** 94/0971, mancata comunicazione, parere motivato 1995

#### **94/0009**

Materiale elettrico in atmosfera esplosiva

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, L

#### **94/0026**

Materiale elettrico in atmosfera esplosiva (Modifica 79/196)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, FIN, S, DK,  
D, F, I, NL, UK, EL, E

**Belgio** 95/0237, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Spagna** 95/0289, mancata comunicazione, messa in mora 1995  
(da archiviare nel 1996)

**Grecia** 95/0275, mancata comunicazione, messa in mora 1995  
(da archiviare nel 1996)

**Irlanda** 95/0310, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Lussembur.** 95/0342, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Portogallo** 95/0369, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**R. Unito** 95/0383, mancata comunicazione, messa in mora 1995  
(da archiviare nel 1996)

Regimi particolari di libera circolazione

#### **91/0477**

Acquisizione e detenzione di armi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A,  
FIN e S

### **93/0007**

Restituzione dei beni culturali usciti illecitamente dal territorio di uno Stato membro

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, E, FIN, F, IRL, NL, P, S, UK

- Spagna** - 94/0550, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0556, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 94/0584, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0591, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0532, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Belgio** - 94/0518, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Grecia** - 94/0546, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Italia** - 94/0569, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Lussembur.** - 94/0578, mancata comunicazione, messa in mora 1994

### **- Persone**

Diritto di soggiorno

### **64/0221**

Ordine pubblico e sanità pubblica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **73/0148**

Spostamento e soggiorno di cittadini degli Stati membri

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **90/0364**

Diritto di soggiorno

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, EL, E, F, IRL, I, L NL, P, UK

- R. Unito** - 92/0920, mancata comunicazione, parere motivato 1993, archiviazione 1995
- Germania** - mancata comunicazione, ricorso 1995

**90/0365**

Diritto di soggiorno dei lavoratori salariati e non salariati che hanno cessato la propria attività professionale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, EL, F, IRL, I, L, NL, P, UK

- R. Unito** - 92/0921, mancata comunicazione, parere motivato 1993, archiviazione 1995
- Germania** - mancata comunicazione, ricorso 1995

**90/0366**

Diritto di soggiorno degli studenti (direttiva annullata dalla Corte di giustizia e sostituita dalla direttiva 93/96)

**93/0096**

Diritto di soggiorno degli studenti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, EL, F, IRL, I, L, NL, P, UK

- Germania** - mancata comunicazione, parere motivato 1995, ricorso 1995

Diritto di voto e di eleggibilità

**93/0109**

Diritto di voto e di eleggibilità alle elezioni del Parlamento europeo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione : tutti

## Riconoscimento dei diplomi

### **63/0261**

Libertà di stabilimento nell'agricoltura - lavoratori dipendenti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **63/0262**

Libertà di stabilimento nell'agricoltura - aziende agricole abbandonate

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **64/0222**

Commercio all'ingrosso e attività di intermediari del commercio, dell'industria e dell'artigianato (misure transitorie)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **64/0223**

Libertà di stabilimento - Commercio all'ingrosso

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **64/0224**

Libertà di stabilimento - intermediari del commercio, dell'industria e dell'artigianato

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **64/0427**

Industrie di trasformazione (misure transitorie)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **64/0428**

Libertà di stabilimento - industrie estrattive

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **64/0429**

Libertà di stabilimento - industrie di trasformazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**65/0001**

Libera prestazione di servizi - Agricoltura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**66/0162**

Libertà di stabilimento - elettricità e gas, acqua e servizi sanitari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**67/0043**

Libertà di stabilimento - agenti immobiliari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**67/0530**

Libertà per gli agricoltori di cambiare azienda

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**67/0531**

Agricoltura - contratti agrari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**67/0532**

Agricoltura - accesso alle cooperative

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**67/0654**

Libertà di stabilimento - silvicoltura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**68/0192**

Libertà per gli agricoltori di accedere al credito

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**68/0363**

Libertà di stabilimento - commercio al minuto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**68/0364**

Commercio al minuto (misura transitoria)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**68/0365**

Libertà di stabilimento - industrie alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**68/0366**

Industrie alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Spagna** - 91/2377, mancata conformità, messa in mora 1993,  
rinvio 1994 e 1995

**68/0367**

Libertà di stabilimento - servizi personali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**68/0368**

Servizi personali (misure transitorie)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**68/0369**

Libertà di stabilimento - distribuzione di film

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**68/0415**

Libertà per gli agricoltori di accedere agli aiuti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**69/0082**

Attività autonome nel settore della ricerca

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**70/0451**

Libertà di stabilimento - produzione di film

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**70/0522**

Libertà di stabilimento - commercio all'ingrosso di carbone

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**70/0523**

Commercio di carbone all'ingrosso (misura transitoria)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**71/0018**

Libertà di stabilimento - agricoltura e orticoltura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0556**

Prodotti tossici (misure transitorie)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0557**

Libertà di stabilimento - prodotti tossici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0362 (\*)**

Reciproco riconoscimento dei diplomi di medico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Spagna** - 90/0981, mancata conformità, parere motivato 1991, sospensione  
1992 e 1993, attuazione immediata (parere motivato) 1995

(\*) Questa direttiva è stata codificata dalla direttiva 93/16

**75/0363 (\*)**

Attività di medico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

(\*) Questa direttiva è stata codificata dalla direttiva 93/16

**75/0368**

Libertà di stabilimento - diverse attività

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0369**

Libertà di stabilimento - attività ambulanti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0249**

Avvocati

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0452**

Riconoscimento reciproco degli infermieri

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**R. Unito** - 91/4846, inadeguata applicazione, messa in mora 1992,  
parere motivato 1995

**77/0453**

Attività di infermiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Spagna** - 91/4352, inadeguata applicazione, messa in mora 1993,  
intimazione supplementare nel 1994, attuazione immediata  
(intimazione supplementare) nel 1995

**78/0686**

Dentisti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Spagna** - 90/411, inadeguata applicazione, parere motivato 1992, rinvio  
1995

- Germania** - 87/434, inadeguata applicazione, parere motivato 1992, ricorso deciso nel 1993, attuazione immediata (ricorso) 1995.
- Germania** - 91/2098, inadeguata applicazione, messa in mora 1992, archiviazione 1995
- Italia** - 90/412, inadeguata applicazione, ricorso 1993, sentenza 1995 - (causa C-93/40)

**78/0687**

Dentisti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Spagna** - 90/411, inadeguata applicazione, parere motivato 1992, rinvio 1995
- Italia** - 90/412, inadeguata applicazione, ricorso 1993, sentenza 1995 -  
- causa C-93/40

**78/1026**

Veterinari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/1027**

Veterinari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0154**

Riconoscimento reciproco dei diplomi di ostetrica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0155**

Attività di ostetrica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/1057**

Diritti acquisiti - medici, infermieri, dentisti e veterinari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/1273**

Riconoscimento reciproco delle ostetriche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0076**

Medici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0470**

Ausiliari dei trasporti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0489**

Parrucchieri

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Spagna** - 91/2377, mancata conformità, messa in mora 1993, rinvio 1994

**85/0384**

Architetti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Spagna** - 90/0349, mancata conformità, ricorso nel 1992, applicazione immediata (ricorso) 1995

**Italia** - 94/0003, mancata conformità, messa in mora 1994, parere motivato 1995

**85/0432**

Farmacisti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Italia** - 91/820, inadeguata applicazione, ricorso 1994 - causa C-94/307

**85/0433**

Farmacisti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0584**

Farmacisti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0614**

Architetti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Spagna** - 90/0349, mancata conformità, parere motivato 1992, rinvio (ricorso) 1993, ricorso 1995

**86/0017**

Architetti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Spagna** - 90/0349, mancata conformità, parere motivato 1992, rinvio (ricorso) 1993, (ricorso) 1995

**86/0457 (\*)**

Formazione in medicina generale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Germania** - 91/0787, inadeguata applicazione, messa in mora 1991, intimazione supplementare decisa nel 1993, applicazione immediata (intimazione supplementare) 1995

(\*) Direttiva codificata dalla direttiva 93/16/CEE

**89/0048**

Riconoscimento dei diplomi di istruzione superiore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A, B e EL.

- Belgio** - 91/653, mancata comunicazione, ricorso nel 1994, sentenza 1995  
- causa C-94/316
- Grecia** - 91/668, mancata comunicazione, parere motivato 1992, ricorso 1994,  
sentenza 1995 - causa C-93/365

### 89/0594

Riconoscimento dei diplomi di medico, infermiere, dentista, veterinario e ostetrica  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne E e P

- Spagna** - 92/154, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Portogallo** - 92/512, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Francia** - 92/2292, mancata conformità, parere motivato deciso nel 1994, applicazione immediata (parere motivato) 1995

### 89/0595

Riconoscimento dei diplomi di infermiere  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne UK

- R. Unito** - 92/534, mancata comunicazione, rinvio (parere motivato) 1993, applicazione immediata (parere motivato) 1995

### 90/0658 (\*)

Riconoscimento dei diplomi - unificazione tedesca  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: D, F, I, EL, IRL, L, NL, DK

- R. Unito** - 92/551, mancata comunicazione, rinvio (parere motivato) 1993, applicazione immediata (parere motivato) 1995
- Belgio** - 92/0055, mancata comunicazione, parere motivato 1994, rinvio 1995
- Spagna** - 92/0175, mancata comunicazione, parere motivato 1993, ricorso 1995
- Portogallo** - 92/487, mancata comunicazione, parere motivato 1993, applicazione immediata (parere motivato) 1994 e 1995

(\*) Questa direttiva è stata codificata dalla direttiva 93/16

### 92/0051

Riconoscimento dei diplomi - secondo sistema generale  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: D, DK, E, I, FIN, F, L, NL, S

- Belgio** - 94/0623, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Danimarca** - 94/0635, mancata comunicazione, rinvio 1994, archiviazione 1995

- Spagna** - 94/0660, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0674, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0702, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Irlanda** - 94/0707, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Portogallo** - 94/0749, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- R. Unito** - 94/0767, mancata comunicazione, parere motivato 1995

### **94/0038**

Modifica degli Allegati C e D della direttiva 92/51

Provvedimenti di attuazione non necessari per i paesi che hanno già applicato la direttiva 92/51 (tranne che per l'Italia, che non ha comunicato i provvedimenti di attuazione)

### **95/0043**

Modifica degli Allegati C e D della direttiva 92/51

Provvedimenti di attuazione non necessari per i paesi che hanno già applicato la direttiva 92/51/CEE (tranne che per l'Italia, che non ha comunicato i provvedimenti di attuazione)

Agenti commerciali autonomi

### **86/653**

Agenti commerciali autonomi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Belgio** - 90/0444, mancata comunicazione, parere motivato 1992, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/2287, inadeguata applicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/2178, inadeguata applicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/2182, inadeguata applicazione

- **Servizi**

Il settore audiovisivo

**89/0552**

Televisione senza frontiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**Belgio**-92/2159, mancata conformità, ricorso nel 1994

**Grecia** -93/2158, mancata conformità, parere motivato 1994

**Francia** - 92/2164, mancata conformità, parere motivato 1994

**Irlanda** -92/2163, mancata conformità, parere motivato 1995

**Italia** -92/2168, mancata conformità, ricorso nel 1994

**P. Bassi** -92/2165, mancata conformità, parere motivato 1995

**Portogallo** -92/2166, mancata conformità, parere motivato 1994

**R. Unito** -92/2167, mancata conformità, ricorso nel 1994

**R. Unito** -94/4089, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

Telecomunicazioni

**87/0372**

Comunicazioni cellulari - bande di frequenza da riservare

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0387**

Fornitura di reti aperte di telecomunicazione (ONP)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**90/0544**

Servizio pubblico paneuropeo di radioavviso terrestre - bande di frequenza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Irlanda** - 92/0308, mancata comunicazione, messa in mora 1992,  
archiviazione 1995

### 91/0263

Impianti terminali di telecomunicazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, E, F, I, NL, P, UK

- Belgio** - 92/0966, mancata comunicazione, messa in mora 1992, ricorso 1994 - causa C-94/218
- Grecia** - 92/0975, mancata comunicazione, messa in mora 1992, ricorso 1994 - causa C-94/260
- Irlanda** - 92/0985, mancata comunicazione, messa in mora 1992, ricorso 1994
- Lussembur.** - 92/0994, mancata comunicazione, messa in mora 1992, ricorso 1994

### 91/0287

Telecomunicazioni senza fili - bande di frequenza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 92/0044

Fornitura di una rete aperta alle linee affittate

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, F, IRL, I, NL, P, UK.

- Danimarca** - 93/0651, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0712, mancata comunicazione, ricorso 1994-causa C-94/259
- Spagna** - 93/0725, mancata comunicazione, ricorso 1994-causa C-94/266
- Irlanda** - 93/0770, mancata comunicazione, ricorso 1994-causa C-94/223, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0791, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 93/0816, mancata comunicazione, ricorso 1994-causa C-94/220
- Portogallo** - 93/0851, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 93/0878, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

### **93/0097**

Apparecchiature delle stazioni terrestri di comunicazioni via satellite

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, F, UK.

- Belgio** - 95/0399, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0453, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0479, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0524, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0544, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0567, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0588, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0605, mancata comunicazione, messa in mora 1995

Servizi finanziari

### **64/0225**

Libertà di stabilimento

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **72/0166**

Prima direttiva assicurazione veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **73/0183**

Libertà di stabilimento delle banche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **73/0239**

Prima direttiva assicurazione diversa da quella sulla vita

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0092**

Libertà di stabilimento - mediatore di assicurazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Lussembur.** - 92/2284, inadeguata applicazione, parere motivato 1995
- Grecia** - 91/0775, inadeguata applicazione, parere motivato 1994
- Portogallo** - 90/6022, inadeguata applicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

**77/0780**

Prima direttiva coordinamento bancario

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0473**

Coassicurazione comunitaria

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0267**

Prima direttiva assicurazione vita

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0279**

Ammissione di beni mobili in Borsa

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0390**

Prospetto per l'ammissione di beni mobili in Borsa

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0121**

Informazione periodica da pubblicare a cura delle società

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0005**

Seconda direttiva assicurazione veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0641**

Assistenza turistica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0611**

Organismi d'investimento collettivo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0635**

Conti annuali delle banche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Grecia** - 91/0370, mancata comunicazione, ricorso 1994, archiviazione 1995

**87/0343**

Assicurazione-credito e assicurazione-garanzia

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0344**

Assicurazione-protezione giuridica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0345**

Prospetto per l'ammissione di beni mobili in Borsa

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0220**

Politica d'investimento di alcuni organismi d'investimento collettivo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0357**

Seconda direttiva assicurazione diversa da quella sulla vita

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK, A, FIN, S

**Grecia** - 90/0631, mancata comunicazione, ricorso (C-94/207) 1994, sentenza del 29.6.95

**88/0627**

Partecipazione importante in società quotate in Borsa

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0117**

Pubblicità dei documenti contabili degli istituti di credito

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Grecia** - 92/0279, mancata comunicazione, ricorso 1994, archiviazione 1995

**89/0298**

Prospetto per l'offerta pubblica di valori mobiliari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0299**

Fondi propri degli enti creditizi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0592**

Operazioni effettuate da persone in possesso d'informazioni privilegiate (insider trading)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0646**

Seconda direttiva banche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0647**

Solvibilità degli enti creditizi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0211**

Prospetto per l'ammissione di beni mobili in Borsa

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 90/0232

Terza direttiva sull'assicurazione dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, EL, F, IRL, I, L, NL, P, UK, A, FIN, S

- Belgio** - 93/0033, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Spagna** - 93/0200, mancata comunicazione, parere motivato 1994, ricorso 1995
- Portogallo** - 93/0445, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

### 90/0618

Assicurazione veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, F, IRL, I, L, NL, P, UK, A, FIN, S

- Grecia** - 92/0606, mancata comunicazione, ricorso 1994, causa C-109/94, sentenza del 29.6.95
- Spagna** - 92/0592, mancata comunicazione, ricorso 1994, causa C-147/94, sentenza del 6.4.95

### 90/0619

Seconda direttiva assicurazione sulla vita

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, F, IRL, I, L, NL, P, UK, A, FIN, S

- Germania** - 92/0973, mancata comunicazione, messa in mora 1992, archiviazione 1995
- Grecia** - 92/0974, mancata comunicazione, ricorso 1994, causa C-225/94, sentenza del 29.6.95
- Spagna** - 92/0981, mancata comunicazione, ricorso 1994, causa C-242/94, sentenza del 12.10.95
- Irlanda** - 92/0986, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 91/0308

Riciclaggio di capitali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Irlanda** - 93/0271, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 91/0371

Attuazione dell'accordo CE-Svizzera (assicurazioni)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, F, I, NL, P, UK.

- Belgio** - 93/0896, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0916, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Spagna** - 93/0917, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Irlanda** - 93/0931, mancata comunicazione, parere motivato 1994, ricorso 1995
- Lussembur.** - 93/0939, mancata comunicazione, parere motivato 1994, ricorso 1995

### 91/0633

Fondi propri degli enti creditizi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 91/0674

Conti annuali - assicurazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: D, DK, F, L, NL, P, UK, A, FIN, S

- Belgio** - 94/0008, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Danimarca** - 94/0039, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0070, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0125, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Spagna** - 94/0136, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Irlanda** - 94/0202, mancata comunicazione, parere motivato 1994, ricorso 1995
- Italia** - 94/0234, mancata comunicazione, parere motivato 1994, rinvio 1995
- Lussembur.** - 94/0269, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 92/0030

Vigilanza sugli enti creditizi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

- Germania** - 93/0085, mancata comunicazione, messa in mora 1993,

archiviazione 1995

- Grecia** - 93/0134, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995

#### 92/0049

Terza direttiva assicurazione diversa da quella sulla vita

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, F, L, I, IRL, NL, P, UK, A, FIN, S.

- Belgio** - 94/0012, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- Germania** - 94/4124, inadeguata applicazione, messa in mora 1994
- Grecia** - 94/0124, mancata comunicazione, parere motivato 1994, ricorso  
1995
- Spagna** - 94/0140, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Irlanda** - 94/0205, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- Italia** - 94/0238, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- Lussembur.** - 94/0272, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

#### 92/0096

Terza direttiva assicurazione vita

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, F, I, IRL, L, NL, P, UK, A, FIN, S.

- Belgio** - 94/0017, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- Germania** - 94/0079, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0116, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Spagna** - 94/0145, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Francia** - 94/0179, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0211, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- Italia** - 94/0244, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- Lussembur.** - 94/0278, mancata comunicazione, messa in mora 1994,

- archiviazione 1995
- P. Bassi** - 94/0312, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0376, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

### 92/0121

Rischi rilevanti legati agli istituti di credito

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

- Germania** - 94/0084, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0349, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

### 93/0006

Adeguatezza patrimoniale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: E e S

### 93/0022

Servizi d'investimento

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: IRL, NL, S,  
UK

- Belgio** - 95/0392, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Danimarca** - 95/0420, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Germania** - 95/0431, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0449, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0475, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0499, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0540, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0566, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0586, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0602, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0630, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 94/0007

Banche multilaterali di sviluppo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, D, FIN,  
F, L, NL

- Danimarca** - 95/0035, messa in mora 1995, parere motivato 1995  
**Grecia** - 95/0071, messa in mora 1995, parere motivato 1995  
**Spagna** - 95/0087, messa in mora 1995, parere motivato 1995  
**Irlanda** - 95/0119, messa in mora 1995, parere motivato 1995  
**Italia** - 95/0137, messa in mora 1995, parere motivato 1995  
**Portogallo** - 95/0183, messa in mora 1995, parere motivato 1995  
**R. Unito** - 95/0206, messa in mora 1995, parere motivato 1995

**94/0019**

Sistemi di garanzia dei depositi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, EL, IRL, F, NL, P, FIN, UK, S

- Germania** - 94/0032, messa in mora 1995  
**Spagna** - 95/0482, messa in mora 1995  
**Italia** - 95/0547, messa in mora 1995  
**Lussembur.** - 95/0572, messa in mora 1995

- **Diritto delle società**

**68/0151**

Prima direttiva diritto delle società

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, S, UK.

- Germania** - 90/0322, inadeguata applicazione, ricorso 1995

**77/0091**

Seconda direttiva diritto delle società

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, S, UK.

**78/0660**

Conti annuali delle società

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, S, UK.

**78/0855**

Fusioni di società

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, S, UK.

**82/0891**

Scissioni di società

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, P, UK.

**83/0349**

Conti consolidati delle società

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, S, UK.

**84/0253**

Controllo dei documenti contabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0666**

Pubblicità delle succursali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, EL, F, I, IRL, L, NL, P, S, UK.

**Belgio** - 92/0036, mancata comunicazione, archiviazione 1995

**89/0667**

Società a responsabilità limitata ad un solo socio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, I, IRL, L, NL, P, S, UK.

**Belgio** - 92/0037, archiviazione 1995

**Spagna** - 92/0158, archiviazione 1995

**Irlanda** - 92/0291, archiviazione 1995

#### **90/0604**

Conti annuali - Conti consolidati : pubblicazione in ecu

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, S, UK.

**Spagna** - 94/0432, archiviazione 1995

**Portogallo** - 94/0484, archiviazione 1995

#### **90/0605**

Conti annuali - Conti consolidati : campo d'applicazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, S, UK.

**Germania** - 93/0108, ricorso 1995

**Grecia** - 93/0155, archiviazione 1995

**Spagna** - 93/0194, archiviazione 1995

**Portogallo** - 93/0439, archiviazione 1995

#### **92/0101**

Mantenimento e revisione del capitale delle società per azioni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, F, I, NL, S, UK.

**Belgio** - 94/0401, archiviazione 1995

**Grecia** - mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Spagna** - 94/0435, mancata comunicazione, archiviazione 1995

**Irlanda** - 94/0458, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Lussembur.** - 94/0473, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Portogallo** - 94/0489, mancata comunicazione, parere motivato 1995

- **Proprietà intellettuale e industriale**

**87/0054**

Tutela giuridica delle topografie dei prodotti a semiconduttori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0104**

Marchi d'impresa

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, EL, E, F, FIN, I, S, A, UK.

- Belgio** - 93/0038, mancata comunicazione, messa in mora 1993, parere motivato in corso di esecuzione
- Irlanda** - 93/0289, mancata comunicazione, messa in mora 1993, parere motivato in corso di esecuzione
- Lussembur.** - 93/0369, mancata comunicazione, messa in mora 1993, parere motivato in corso di esecuzione
- P. Bassi** - 93/0404, mancata comunicazione, messa in mora 1993, parere motivato in corso di esecuzione

**91/0250**

Tutela giuridica dei programmi per elaboratore elettronico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- R. Unito** - 93/4459, messa in mora 1995

**92/0100**

Diritto di noleggio e di prestito

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, D, DK, E, EL, F, FIN, I, S.

- Irlanda** - 94/0855, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 94/0894, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 94/0927, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 94/0911, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 94/0952, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0083

Diritto d'autore, radiodiffusione via satellite e ritrasmissione via cavo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, FIN, S.

- Germania** - 95/0047, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0065, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0102, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0114, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0132, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0147, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0157, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0177, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0201, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0098

Durata di protezione del diritto d'autore e di alcuni diritti connessi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, FIN, IRL, S.

- Francia** - 95/0502, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0545, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0568, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0589, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0606, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0632, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### - Appalti pubblici

#### 71/0305

Appalti pubblici di opere (modificata dalla Direttiva 89/0440)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Spagna** - 90/0875, mancata conformità, ricorso nel 1992, causa C-91/0071, sentenza 1993, intimazione art. 171 inviata nel 1994, rinvio 1995

### 77/0062

Appalti pubblici di forniture (modificata dalla Direttiva 88/0295)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Spagna** - 90/0875, mancata conformità, ricorso nel 1992, causa C-91/071, sentenza 1993, intimazione art. 171 inviata nel 1994, rinvio 1995

### 80/0767

Appalti pubblici di forniture

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 88/0295

Appalti pubblici di forniture (che modifica la Direttiva 77/0062)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Germania** - 92/2005, mancata conformità, ricorso nel 1993 - causa C-93/433, archiviazione 1995
- Grecia** - 92/0601, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, archiviazione 1995
- Spagna** - 92/0588, mancata comunicazione, parere motivato 1993, ricorso nel 1994, causa C-94/256, archiviazione 1995
- Italia** - 92/4023, mancata conformità, messa in mora 1994
- Portogallo** - 94/2104, mancata conformità, intimazione supplementare 1994

### 89/0440

Appalti pubblici di opere (che modifica la Direttiva 71/0305)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Germania** - 92/2004, mancata conformità, ricorso 1993 - causa C-93/433, archiviazione 1995
- Belgio** - 93/2156, mancata conformità, parere motivato 1994, rinvio 1995
- Spagna** - 92/0589, mancata comunicazione, parere motivato 1993, ricorso 1994, - causa C-94/256, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/2295, mancata conformità, messa in mora 1995, archiviazione 1995

### 89/0665

Appalti pubblici - procedure di ricorso

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Germania** - 95/2044, mancata conformità, messa in mora 1995

- Spagna** - 95/2054, mancata conformità, messa in mora 1995
- Grecia** - 92/0271, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/236
- Grecia** - 94/2153, mancata conformità, parere motivato 1995
- Portogallo** - 94/2236, mancata conformità, parere motivato 1995

### 90/0531

Appalti pubblici - settori esclusi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti (E: deroga al 31.12.1995, EL e P: deroga al 1998).

- Belgio** - 92/0659, mancata comunicazione, messa in mora 1992, parere motivato 1995, archiviazione 1995
- Belgio** - 94/2289, mancata conformità, messa in mora 1995
- Italia** - 92/0825, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, C-95/113, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/2054, mancata conformità, intimazione 1994

### 92/0013

Appalti pubblici - ricorso alla procedura (settori esclusi)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne E, A (EL e P : deroga al 1997)

- Belgio** - 93/0016, mancata comunicazione, parere motivato 1993, archiviazione 1995
- Francia** - 95/2082, mancata conformità, parere motivato 1995
- Irlanda** - 95/2083, mancata conformità, messa in mora 1995
- Italia** - 95/2071, mancata conformità, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/2084, mancata conformità, messa in mora 1995

### 92/0050

Appalti pubblici nel settore dei servizi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A, B, D, EL e F

- Belgio** - 93/0628, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Belgio** - 94/2289, mancata conformità, messa in mora 1995
- Germania** - 93/0676, mancata comunicazione, parere motivato 1994, ricorso 1995
- Grecia** - 93/0711, mancata comunicazione, ricorso 1995, C-95/311
- Spagna** - 93/0726, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Francia** - 93/0744, mancata comunicazione, ricorso 1995, C-95/234

- Francia** - 95/2073, mancata conformità, parere motivato 1995  
**Italia** - 93/0792, mancata comunicazione, ricorso 1995, C-95/113, archiviazione 1995  
**Portogallo** - 93/0852, mancata comunicazione, parere motivato 1994

### 93/0036

Appalti pubblici di forniture

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A, B, D, F e I

- Belgio** - 94/0626, mancata comunicazione, parere motivato 1995  
**Belgio** - 94/2289, mancata conformità, messa in mora 1995  
**Germania** - 94/0650, mancata comunicazione, parere motivato 1995  
**Spagna** - 94/0664, mancata comunicazione, parere motivato 1994  
**Francia** - 94/0677, mancata comunicazione, parere motivato 1995, ricorso 1995  
**Grecia** - 94/0698, mancata comunicazione, parere motivato 1995, archiviazione 1995  
**Italia** - 94/0722, mancata comunicazione, parere motivato 1994

### 93/0037

Appalti pubblici di opere (testo consolidato)

Gli Stati membri non sono obbligati a comunicare i provvedimenti di attuazione relativi a questa direttiva

- Belgio** - 94/2289, mancata conformità, messa in mora 1995

### 93/0038

Appalti pubblici - settori esclusi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, FIN, IRL, I, L, NL, S. (E: deroga al 1997; EL e P: deroga al 1998)

- Germania** - 94/0650, mancata comunicazione, parere motivato 1995  
**Francia** - 94/0838, mancata comunicazione, parere motivato 1995  
**R. Unito** - 94/0957, mancata comunicazione, parere motivato 1995

## **SOPPRESSIONE DELLE FRONTIERE FISCALI**

Imposizione fiscale diretta

### **69/0335**

Regime fiscale - Imposte indirette che colpiscono la raccolta di capitali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

### **77/0799**

Regime fiscale - Assistenza reciproca - imposte dirette

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **90/0434**

Regime fiscale - Fusione e scissione di società

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne EL

**Grecia** - 92/0603, mancata comunicazione, parere motivato 1994

### **90/0435**

Regime fiscale - Società madri e filiali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

Imposte indirette

### **67/0227**

Prima direttiva IVA

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **69/0169**

Franchigie nel traffico di viaggiatori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

## 77/0388

IVA - sesta direttiva

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Grecia** - 88/0199, inadeguata applicazione, parere motivato 1989
- Grecia** - 91/0778, inadeguata applicazione, ricorso nel 1994 - causa C-94/331
- Grecia** - 92/2233, inadeguata applicazione, parere motivato 1995
- Grecia** - 93/2233, inadeguata applicazione, parere motivato 1995, archiviazione 1995
- Spagna** - 92/2232, inadeguata applicazione, parere motivato 1995
- Spagna** - 92/2073, inadeguata applicazione, parere motivato 1994
- Francia** - 88/0053, inadeguata applicazione, sentenza 1993 - causa C-92/68, messa in mora 171 nel 1995
- Francia** - 88/0213, inadeguata applicazione, parere motivato 1989
- Francia** - 91/0706, inadeguata applicazione, parere motivato 1994
- Francia** - 91/0798, inadeguata applicazione, parere motivato 1994
- Francia** - 92/2069, inadeguata applicazione, parere motivato 1994
- Irlanda** - 88/0200, inadeguata applicazione, parere motivato 1989
- Italia** - 92/2002, inadeguata applicazione, ricorso 1995 - causa C-95/45
- Lussembur.** - 89/0469, inadeguata applicazione, sentenza 1993 - causa C-92/69, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 91/0738, inadeguata applicazione, parere motivato 1994
- P. Bassi** - 88/0201, inadeguata applicazione, parere motivato 1989
- Portogallo** - 92/2074, inadeguata applicazione, parere motivato 1994
- R. Unito** - 88/0202, inadeguata applicazione, parere motivato 1989

## 78/1035

Franchigie fiscali - piccole spedizioni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

## 79/1070

Assistenza reciproca - imposte dirette e IVA

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

## 79/1072

Ottava direttiva - IVA

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Italia** - 90/0031, inadeguata applicazione, messa in mora 171 nel 1993,

- archiviazione 1995
- Spagna** - 91/4161, inadeguata applicazione, ricorso 1995 - causa C-95/16
- Portogallo** - 90/2253, inadeguata applicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

**80/0368**

Undicesima direttiva IVA - DOM-TOM

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0181**

IVA - importazione definitiva di beni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0182**

Franchigie fiscali - importazione temporanea di mezzi di trasporto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0183**

Franchigie fiscali - importazione definitiva di beni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0386**

Decima direttiva IVA

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0346**

IVA - esonero di alcune importazioni definitive di beni: carburante veicoli industriali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0576**

Franchigie fiscali - piccole spedizioni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0560**

13a direttiva IVA - soggetti passivi non residenti nel territorio della Comunità CEE

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0331**

IVA - importazione definitiva di beni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0664**

Importo delle franchigie

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0219**

IVA - importazione definitiva di beni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0220**

Franchigie: nomenclatura combinata

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0465**

IVA - Diciottesima direttiva

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**P. Bassi** - 92/2241, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

**89/0604**

Franchigie fiscali - importazione definitiva di beni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**91/0680**

IVA - abolizione delle frontiere fiscali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**92/0012**

Regime dei prodotti soggetti all'accisa

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**92/0077**

Ravvicinamento delle aliquote IVA

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**Portogallo** - 93/2024, inadeguata applicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

**92/0079**

Tassa sulle sigarette

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**92/0080**

Imposte sui tabacchi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**92/0081**

Accise sugli olii minerali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**92/0082**

Accise sugli olii minerali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**92/0083**

Accise sull'alcole

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**92/0084**

Accise sull'alcole

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**92/0108**

Prodotti soggetti al pagamento di accise: modifica direttive 92/12/CEE e 92/81/CEE  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**92/0111**

Semplificazione IVA

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**94/0004**

Franchigie viaggiatori - franchigie paesi terzi e acquisti in franchigia

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**94/0005**

Settima direttiva IVA - beni d'occasione, oggetti d'arte, da collezione o d'antiquariato

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne P

**Portogallo** - 95/0182, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**94/0074**

Modifica direttive 92/12/CEE, 92/81/CEE e 92/82/CEE

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: NL

**Germania** - 95/0442, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Belgio** - 95/0412, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Danimarca** - 95/0428, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Spagna** - 95/0493, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Francia** - 95/0515, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Grecia** - 95/0468, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Irlanda** - 95/0534, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Italia** - 95/0558, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Lussembur.** - 95/0579, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Portogallo** - 95/0622, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**R. Unito** - 95/0641, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**94/0075**

misure di deroga temporanee/Modifica dir.94/4/CE

(destinatario : Germania e Austria)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A e D

#### **94/0076**

IVA-misure applicabili nel quadro dell'ampliamento

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: D, DK, EL, E, IRL, UK

- Belgio** - 95/0243, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0301, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0332, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0348, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0356, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0375, mancata comunicazione, messa in mora 1995

#### **95/0059**

versione consolidata delle direttive "tabacchi"

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: non è necessaria alcuna comunicazione

## **2. TUTELA DEI CONSUMATORI E SICUREZZA DEI PRODOTTI**

#### **71/0307**

Denominazione dei tessuti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **72/0276**

Analisi di fibre tessili.

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **73/0044**

Analisi di fibre tessili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **76/0768**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Spagna** - 87/0371, mancata conformità, - parere motivato complementare 1992, archiviazione 1995
- Francia** - 86/0390, mancata conformità - causa C-91/246, messa in mora 171 nel 1995
- Portogallo** - 90/0207, mancata conformità,- parere motivato 1992

**79/0076**

Analisi di fibre tessili.

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0581**

Indicazione dei prezzi dei prodotti alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/1335**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0075**

Analisi di fibre tessili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0147**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0368**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0434**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0191**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0341**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0496**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0514**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0574**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0623**

Denominazione dei tessili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0415**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0450**

Pubblicità ingannevole

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0374**

Prodotti difettosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne F

**Francia** - 90/0519, mancata comunicazione, sentenza 1993 - causa

C-91/293, parere motivato art. 171 en 1995  
**R. Unito** - 89/0153, mancata conformità, parere motivato 1990, ricorso 1995

**85/0391**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0490**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0577**

Contratti negoziati al di fuori degli esercizi commerciali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Belgio** - 91/0212, mancata conformità, parere motivato 1993

**Francia** - 91/0017, mancata conformità, parere motivato 1993, archiviazione  
1995

**86/0179**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0199**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0102**

Crediti al consumo.

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Spagna** - 90/0567, mancata comunicazione, parere motivato 1992, ricorso  
1993, causa C-93/390

**87/0137**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0140**

Denominazione dei tessili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0143**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0184**

Analisi di fibre tessili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0357**

Imitazioni pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0233**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0314**

Indicazione dei prezzi dei prodotti non alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0315**

Indicazioni dei prezzi dei prodotti alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0378**

Sicurezza dei giocattoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0667**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0174**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0088**

Crediti al consumo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, FIN, IRL, I, NL, P, L, S, UK

- Spagna** - 93/0203, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 93/0242, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Irlanda** - 93/0283, mancata comunicazione, messa in mora 1993

**90/0121**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0207**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Portogallo** - 91/0530, mancata comunicazione, parere motivato 1992, archiviazione 1995

**90/0314**

Viaggi tutto compreso

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, F, IRL, I, FIN, L, NL, P, S, UK,

- Belgio** - 93/0030, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1994
- Germania** - 93/0110, mancata comunicazione, parere motivato 1994  
- archiviazione 1994
- Grecia** - 93/0157, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Spagna** - 93/0196, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/0279, mancata comunicazione, parere motivato 1995, archiviazione 1995

**Italia** - 93/0315, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

**Lussembur.** - 93/0359, mancata comunicazione, parere motivato 1994  
- archiviazione 1994

#### **91/0184**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **92/0008**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **92/0059**

Sicurezza generale dei prodotti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, FIN, F, I, NL, P, S, UK

**Germania** - 94/0648, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Spagna** - 94/0662, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Grecia** - 94/0700, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Irlanda** - 94/0710, mancata comunicazione, messa in mora 1994

**Italia** - 94/0720, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
- archiviazione 1995

**Lussembur.** - 94/0733, mancata comunicazione, parere motivato 1995

**Portogallo** - 94/0752, mancata comunicazione, parere motivato 1995

#### **92/0086**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, FIN, F, I, IRL, L, NL, S, UK

**Grecia** - 93/0706, mancata comunicazione, messa in mora 1993  
- archiviazione 1995

**Portogallo** - 93/0857, mancata comunicazione, parere motivato 1995

### 93/0013

#### Clausole vessatorie

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, EL, FIN, F, IRL, NL, P, S, UK

- Germania** - 95/0045, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0079, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0130, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0145, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0168, mancata comunicazione, messa in mora 1995  
- archiviazione 1995
- R. Unito** - 95/0193, mancata comunicazione, messa in mora 1995  
- archiviazione 1995

### 93/0035

#### Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, NL, L, S

- Belgio** - 95/0393, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Germania** - 95/0432, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0450, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0476, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0508, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0522, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0541, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0587, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0603, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0631, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0047

#### Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, FIN, F, I, L, NL, S, UK

- Germania** - 94/0651, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
- archiviazione 1994
- Belgio** - 94/0627, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
- archiviazione 1994
- Grecia** - 94/0697, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
- archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0713, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Lussembur.** - 94/0735, mancata comunicazione, messa in mora 1994

- archiviazione 1994
- P. Bassi** - 94/0745, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0754, mancata comunicazione, messa in mora 1994

### 93/0073

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, EL, E, FIN, L, NL, S, UK

- Belgio** - 94/0792, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 94/0846, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 94/0862, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 94/0886, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Lussembur.** - 94/0908, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- archiviazione 1995
- P. Bassi** - 94/0920, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0944, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 94/0032

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, E, F, L, NL, S, FIN, UK

- Belgio** - 95/0405, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0458, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0508, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0528, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0551, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0613, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0636, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- archiviazione 1995

### 94/0047

Acquisizione di un diritto di godimento a tempo parziale di beni immobili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: nessuno

**95/0017**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK

**95/0034**

Cosmetici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: nessuno

### **3. CONCORRENZA**

**88/0301**

Concorrenza sui mercati dei terminali di telecomunicazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Belgio** - 89/0330, inadeguata applicazione, parere motivato 1991

**90/0388**

Concorrenza sul mercato delle telecomunicazioni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, F, IRL, L, NL, P, UK

**Grecia** - 91/0352, mancata comunicazione, parere motivato, ricorso 1994, causa C-94/281

**Italia** - 94/2004, mancata comunicazione, messa in mora 1994, (da archiviare nel 1996)

**93/0084**

Trasparenza delle relazioni finanziarie tra gli Stati membri e le aziende pubbliche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, E, F, IR, I, L, NL, P, UK

**Belgio** - 93/0030, mancata comunicazione, parere motivato 1994

**Germania** - 94/0092, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

**Grecia** - 94/0102, mancata comunicazione, parere motivato 1994

**Irlanda** - 94/0226, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

**Italia** - 94/0259, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Lussembur.** - 94/0293, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

#### **94/0046**

Comunicazioni via satellite

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, F,  
NL, UK.

**Grecia** - 95/0463, messa in mora 1995

**Spagna** - 95/0489, messa in mora 1995

**Irlanda** - 95/0530, messa in mora 1995

**Italia** - 95/0553, messa in mora 1995

**Lussembur.** - 95/0576, messa in mora 1995

**Portogallo** - 95/0618, messa in mora 1995

## **4. OCCUPAZIONE E POLITICA SOCIALE**

#### **64/0221**

Ordine pubblico e sanità pubblica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **68/0360**

Spostamento e soggiorno dei lavoratori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **72/0194**

Diritto di risiedere sul territorio degli Stati membri

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **75/0117**

Parità di retribuzione tra i lavoratori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Grecia** - 91/4668, parere motivato 1995

### 75/0129

Licenziamenti collettivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- R. Unito** - 89/0536, mancata conformità, ricorso 1992  
- causa C-92/383, sentenza 1994

### 76/0207

Parità di trattamento tra uomini e donne

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, IRL, I, L, NL, P, UK.

- Belgio** - 89/0458, inadeguata applicazione, sentenza 1993 - causa C-91/173,  
parere motivato 171 1995
- Francia** - 90/0445, mancata comunicazione, messa in mora 171 nel 1990,  
parere motivato 171 1995
- Grecia** - 90/2224, inadeguata applicazione, parere motivato 1995
- Italia** - 90/2226, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

### 77/0187

Mantenimento dei diritti dei lavoratori in caso di trasferimento d'impresa

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- R. Unito** - 89/0537, mancata conformità, ricorso nel 1992  
- causa C-92/382, sentenza 1994

### 78/0610

Tutela sanitaria dei lavoratori - cloruro di vinile monomero

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 79/0007

Parità di trattamento in materia di sicurezza sociale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Irlanda** - 89/0024, archiviazione 1995
- Grecia** - 91/4668, inadeguata applicazione, parere motivato 1995
- R. Unito** - 90/0252, inadeguata applicazione, archiviazione 1995

**80/0987**

Tutela dei lavoratori - insolvibilità del datore di lavoro

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Grecia** - 86/0116, mancata conformità, messa in mora 171 nel 1993

**80/1107**

Tutela dei lavoratori contro gli agenti chimici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0130**

Materiale elettrico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0605**

Tutela dei lavoratori - piombo metallico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0477**

Tutela dei lavoratori - amianto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0188**

Tutela dei lavoratori contro i rumori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0378**

Parità di trattamento tra uomini e donne

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK.

**Belgio** - 90/0341, archiviazione 1995

**Danimarca** - 90/0342, archiviazione 1995

**Grecia** - 90/0343, archiviazione 1995

**Italia** - 90/0344, archiviazione 1995

**Lussembur.**- 90/0345, archiviazione 1995

**P. Bassi** - 91/0134, archiviazione 1995

**86/0613**

Parità di trattamento tra uomini e donne

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0035**

Materiale elettrico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0364**

Tutela dei lavoratori contro gli agenti specifici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A.

**88/0642**

Tutela dei lavoratori contro gli agenti chimici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0391**

Sicurezza e salute dei lavoratori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, F, I, IRL, L, NL, P, UK.

**Grecia** - 93/0163, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

**Spagna** - 93/0208, mancata comunicazione, parere motivato 1994, ricorso 1995

**Italia** - 93/0322, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

**89/0622**

Etichettatura dei prodotti del tabacco

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0654**

Sicurezza e salute sui luoghi di lavoro

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, F, IRL, I, L, NL, P, UK (deroga EL).

**Spagna** - 93/0207, mancata comunicazione, ricorso nel 1995

- Grecia** - 95/0553, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Italia** - 93/0321, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Lussembur.** - 93/0367, mancata comunicazione, archiviazione 1995

#### **89/0655**

Sicurezza e salute - attrezzature di lavoro

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, F, I, IRL, L, NL, P, UK.

- Spagna** - 93/0206, mancata comunicazione, ricorso 1995  
**Grecia** - 93/0546, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Italia** - 93/0571, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Lussembur.** - 93/0366, mancata comunicazione, archiviazione 1995

#### **89/0656**

Dispositivi di protezione dei lavoratori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, F, IRL, I, L, NL, P, UK.

- Belgio** - 93/0035, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Germania** - 93/0116, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Spagna** - 93/0205, mancata comunicazione, ricorso 1995  
**Grecia** - 93/0545, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Italia** - 93/0320, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Lussembur.** 93/0365, mancata comunicazione, archiviazione 1995

#### **90/0239**

Tenore massimo di catrame nelle sigarette

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK.

- P. Bassi** - 92/0447, mancata comunicazione, messa in mora 1992,  
archiviazione 1995

#### **90/0269**

Sicurezza e salute dei lavoratori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, IRL, F, L, NL, P, UK.

- Spagna** - 93/0199, mancata comunicazione, parere motivato 1994, ricorso 1995
- Grecia** - 93/0160, mancata comunicazione, messa in mora 1993, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0318, mancata comunicazione, messa in mora 1993, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** 93/0361, mancata comunicazione, messa in mora 1993, parere motivato 1994, archiviazione 1995

#### 90/0270

Sicurezza e salute - videoterminali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, F, IRL, I, L, NL, P, UK.

- Grecia** - 93/0159, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Spagna** - 93/0198, mancata comunicazione, messa in mora 1993, ricorso 1995
- Italia** - 93/0317, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Lussembur.** 93/0360, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

#### 90/0394

Tutela dei lavoratori - agenti cancerogeni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, F, IRL, I, L, NL, P, UK.

- Spagna** - 93/0195, mancata comunicazione, parere motivato 1994, ricorso 1995
- Grecia** - 93/0156, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0314, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** 93/0358, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

#### 90/0679

Rischi legati all'esposizione ad agenti biologici durante l'attività lavorativa

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: D, DK, EL, F, IRL, I, L, NL, UK (deroga P fino al 31.12.1995)

- Belgio** - 94/0005, mancata comunicazione, messa in mora 1994, parere motivato da inviare nel 1996
- Spagna** - 94/0133, mancata comunicazione, messa in mora 1994, parere motivato da inviare nel 1996
- Lussembur.** 94/0266, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 94/0300, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** 94/0364, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

### 91/0269

Materiale elettrico utilizzabile nelle miniere grisutose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 91/0322

Tutela dei lavoratori contro i rischi legati all'esposizione ad agenti chimici, fisici e biologici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, I, IRL, L, NL, FIN, S, UK

- Grecia** - 94/0505, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Spagna** - 94/0506, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Francia** - 94/0507, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Irlanda** - 94/0508, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

### 91/0382

Tutela dei lavoratori (amianto)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 91/0383

Sicurezza e salute dei lavoratori ad interim

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, E, F, IRL, L, NL, P, UK.

- Belgio** - 93/0023, mancata comunicazione, messa in mora 1993
- Germania** - 93/0097, mancata comunicazione, parere motivato da inviare nel 1996

- Grecia** - 93/0147, mancata comunicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Francia** - 93/0232, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0309, mancata comunicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Lussembur.** - 93/0348, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 93/0389, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

### 91/0533

Obbligo di informare il lavoratore in merito alle condizioni applicabili al rapporto di lavoro

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, EL, F, IRL, L, NL, P, UK

- Belgio** - 93/0623, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Germania** - 93/0670, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0717, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Francia** - 93/0739, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0787, mancata comunicazione, messa in mora 1993, parere motivato 1995
- Lussembur.** - 93/0813, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0847, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

### 92/0029

Sicurezza e salute a bordo delle navi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: E, F, FIN, S.

- Belgio** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Danimarca** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Germania** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Grecia** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996

- Irlanda** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Italia** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Lussembur.** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- P. Bassi** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Portogallo** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- R. Unito** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996

#### 92/0041

Etichettatura dei prodotti del tabacco

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, EL, F, I, IRL, L, NL, A, P, FIN, S, UK.

- Germania** 92/0714, mancata comunicazione, messa in mora 1992,  
archiviazione 1995
- Francia** - 92/0791, mancata comunicazione, messa in mora 1992,  
archiviazione 1995
- Lussembur.** 93/0326, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995
- P. Bassi** - 92/0890, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
ricorso 1994, archiviazione 1995

#### 92/0056

Licenziamenti collettivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, EL, E, I, L, NL.

- Belgio** - 94/0778, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Danimarca** - 94/0797, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0809, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 94/0996, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0837, mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Irlanda** - 94/0584, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 94/0870, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0926, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 94/0951, mancata comunicazione, messa in mora 1995

## 92/0057

Prescrizioni minime in materia di sicurezza e di salute sui cantieri temporanei o mobili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, EL, E, F, IRL, L, NL, P, UK

- Belgio** - 94/0013, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
parere motivato da inviare nel 1996
- Germania** - 94/0074, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
parere motivato da inviare nel 1996
- Grecia** - 94/0123, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0141, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0206, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
archiviazione 1995
- Italia** - 94/0239, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
parere motivato da inviare nel 1996
- Lussembur.** - 94/0273, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- P. Bassi** - 94/0307, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0338, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- R. Unito** 94/0372, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
archiviazione 1995

## 92/0058

Segnaletica di sicurezza e/o di salute sul luogo di lavoro

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, EL, F, IRL, L, NL, P

- Belgio** - 94/0624, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
parere motivato da inviare nel 1996
- Danimarca** - 94/0636, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
archiviazione 1995
- Germania** - 94/0647, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
parere motivato da inviare nel 1996
- Spagna** - 94/0661, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
parere motivato da inviare nel 1996
- Grecia** - 94/0701, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0709, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
archiviazione 1995

- Italia** - 94/0719, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
parere motivato da inviare nel 1996
- Lussembur.** - 94/0732, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0751, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
archiviazione 1995
- R. Unito** 94/0769, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
parere motivato da inviare nel 1996

#### 92/0085

Sicurezza e salute sul luogo di lavoro delle lavoratrici gestanti, puerpere o in periodo di allattamento

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, E, IRL, NL, P, UK.

- Belgio** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Germania** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Grecia** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Francia** mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1995  
archiviazione 1995

#### 92/0091

Tutela dei lavoratori delle industrie estrattive mediante trivellazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, EL, L, UK

- Belgio** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Germania** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Grecia** mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Spagna** mancata comunicazione, messa in mora 1996  
parere motivato da inviare nel 1996
- Francia** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996
- Irlanda** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996

**Italia** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996  
**Portogallo** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996  
**P. Bassi** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996  
**R. Unito** mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

#### 92/0104

Salute e sicurezza dei lavoratori delle industrie estrattive a ciclo aperto o sotterraneo  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, L, NL, UK

**Belgio** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996  
**Germania** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996  
**Grecia** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996  
**Spagna** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996  
**Francia** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996  
**Irlanda** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996  
**Italia** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996  
**Portogallo** mancata comunicazione, messa in mora 1995  
parere motivato da inviare nel 1996  
**R. Unito** mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

#### 93/0088

Esposizione ad agenti biologici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, EL, F, IR, I, L, NL, FIN, S, UK (per il Portogallo deroga al 31.12.95)

**Belgio** - 94/0521, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
parere motivato da inviare nel 1996  
**Germania** - 94/0538, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995  
**Grecia** - 94/0540, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995  
**Spagna** - 94/0554, mancata comunicazione, messa in mora 1994,

- parere motivato da inviare nel 1996
- Irlanda** - 94/0566, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0575, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 94/0580, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 94/0588, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0604, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

## **5. AGRICOLTURA**

### **64/0432**

Problemi sanitari - scambi di animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### **64/0433**

Problemi sanitari - scambi di carni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**Germania** - 93/2097, inadeguata applicazione, parere motivato 1994

### **66/0400**

Sementi di barbabietole

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

### **66/0401**

Sementi di piante foraggere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**66/0402**

Sementi di cereali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**66/0403**

Piante di patate

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**66/0404**

Materiali forestali di moltiplicazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**66/0600**

Problemi sanitari - scambi di animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**68/0089**

Classificazione dei legni grezzi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**68/0193**

Materiale di moltiplicazione della vite

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**69/0060**

Sementi di cereali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**69/0061**

Sementi di barbabietole

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**69/0062**

Piante di patate

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN  
e A

**69/0063**

Sementi di piante foraggiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

**69/0064**

Materiali di moltiplicazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**69/0208**

Sementi di piante oleaginose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**69/0464**

Lotta contro la rogna nera della patata

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

**69/0465**

Lotta contro il nematode dorato

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

**69/0466**

Lotta contro la cocciniglia di san José

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**70/0373**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**70/0457**

Catalogo comune di varietà di piante

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

**70/0458**

Sementi di ortaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**70/0524**

Alimenti per animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**71/0118**

Problemi sanitari - scambi di carne di pollame

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**71/0140**

Materiale di moltiplicazione della vite tranne A

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**71/0161**

Materiali forestali di moltiplicazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e S

**71/0162**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**71/0250**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**71/0285**

Problemi sanitari - scambi di animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**71/0393**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**72/0168**

Varietà delle specie di ortaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

**72/0169**

Varietà di viti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**72/0180**

Varietà di piante agricole

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

**72/0199**

Alimenti per animali - controlli ufficiali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**72/0274**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**72/0275**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S e FIN

**72/0418**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**72/0445**

Problemi sanitari - animali vivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**72/0461**

Problemi sanitari - scambi di carni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**72/0462**

Problemi sanitari - animali e carni di paesi terzi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**73/0046**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**73/0047**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e S

**73/0150**

Problemi sanitari - animali vivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**73/0438**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**74/0013**

Materiali forestali di moltiplicazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e S

**74/0063**

Alimenti per animali - sostanze indesiderabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**74/0203**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**74/0268**

Sementi foraggiere e di cereali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**74/0647**

Lotta contro la tortrice del garofano

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**74/0648**

Materiale di moltiplicazione della vite

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**74/0649**

Materiale di moltiplicazione della vite

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**75/0084**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**75/0444**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**75/0445**

Materiali forestali di moltiplicazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**75/0502**

Sementi di gramigna

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**76/0014**

Alimenti per animali - sostanze indesiderabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**76/0331**

Sementi di barbabietole

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**76/0371**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**76/0372**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**76/0895**

Residui di pesticidi negli ortofrutticoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**76/0934**

Alimenti per animali - sostanze indesiderabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**77/0093**

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**77/0096**

Problemi sanitari - importazione di carni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**77/0098**

Problemi sanitari - scambi di animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**77/0099**

Problemi sanitari - prodotti a base di carne

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**77/0101**

Alimenti semplici per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**77/0391**

Eradicazione della brucellosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0504**

Bovini riproduttori di razza pura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**Irlanda** - 88/0449, inadeguata applicazione, ricorso 1991, sentenza 1992, archiviazione 1995

**77/0629**

Materiale di moltiplicazione della vite

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**78/0052**

Eradicazione della brucellosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0055**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**78/0386**

Sementi di piante foraggiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**78/0387**

Sementi di cereali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**78/0388**

Sementi di piante oleaginose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**78/0511**

Sementi foraggiere e di cereali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**78/0633**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**78/0692**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**78/0816**

Piante di patate

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

**78/1020**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**79/0109**

Problemi sanitari - scambi di animali - brucellosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0111**

Problemi sanitari - scambi di animali - brucellosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0117**

Prodotti fitofarmaceutici contenenti sostanze attive

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**79/0372**

Alimenti semplici per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**79/0373**

Alimenti composti per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**79/0641**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**79/0692**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**79/0700**

Pesticidi negli ortofrutticoli - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**79/0797**

Alimenti per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**79/967**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

**80/0213**

Problemi sanitari - scambi di carni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/0215**

Problemi sanitari - prodotti a base di carne

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/0217**

Lotta contro la peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0219**

Problemi sanitari - scambi di animali - tubercolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/0304**

Sementi di piante oleaginose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/0392**

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/0428**

Residui di pesticidi negli ortofrutticoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/0502**

Alimenti per animali - sostanze indesiderabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/0510**

Alimenti semplici per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/0511**

Alimenti composti in imballaggio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/0695**

Alimenti composti per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/0754**

Sementi di piante foraggere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/1095**

Lotta contro la peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/1098**

Problemi sanitari - scambi di animali - peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/1099**

Problemi sanitari - scambi di carni - peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**80/1100**

Problemi sanitari - prodotti a base di carni - peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN  
e S

**80/1101**

Lotta contro la peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/1274**

Problemi sanitari - scambi di animali - peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0006**

Eradicazione della brucellosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0007**

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**81/0036**

Residui di pesticidi negli ortofrutticoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**81/0126**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**81/0602**

Divieto degli ormoni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0680**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**81/0715**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**82/0287**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**82/0331**

Materiale di moltiplicazione della vite

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**82/0471**

Alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**82/0475**

Marcatura degli alimenti composti per animali domestici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**82/0528**

Residui di pesticidi sugli ortofrutticoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**82/0859**

Sementi di piante oleaginose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**82/0894**

Notificazione delle malattie degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0937**

Alimenti semplici per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**83/0091**

Problemi sanitari - scambi di animali e di carne

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e S

**83/0116**

Sementi di piante foraggere e piante oleaginose e da fibra

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

**83/0131**

Prodotti fitofarmaceutici contenenti sostanze attive

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**83/0201**

Problemi sanitari - prodotti a base di carni in quantità minima

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**83/0228**

Alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**83/0381**

Alimenti per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**84/0004**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S e FIN

**84/0319**

Problemi sanitari - importazione di carni - trichine

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**84/0425**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**84/0443**

Prodotti utilizzati nell'alimentazione animale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**84/0587**

Alimenti per animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**84/0643**

Problemi sanitari - scambi di animali - afta epizootica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**84/0644**

Problemi sanitari - scambi di animali - brucellosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0645**

Lotta contro la peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0038**

Sementi di piante foraggere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**85/0073**

Finanziamento delle ispezioni sanitarie delle carni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A, S e FIN

**85/0298**

Prodotti fitofarmaceutici contenenti sostanze attive

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**85/0320**

Problemi sanitari - scambi di animali - peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0321**

Problemi sanitari - prodotti a base di carni - peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**85/0322**

Problemi sanitari - scambi di carni - peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e S

**85/0358**

Divieto degli ormoni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0509**

Alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**85/0511**

Lotta contro l'afta epizootica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**85/0574**

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**85/0586**

Problemi sanitari - scambi di animali e di carne

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0109**

Sementi certificate

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0155**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

**86/0174**

Alimenti composti destinati al pollame

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0214**

Prodotti fitofarmaceutici contenenti sostanze attive

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0267**

Varietà di viti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**86/0299**

Alimenti per animali - sostanze indesiderabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0320**

Sementi di cereali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0354**

Alimenti composti per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0355**

Prodotti fitofarmaceutici contenenti sostanze attive

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0362**

Residui di pesticidi nei cereali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0363**

Residui di pesticidi - alimenti di origine animale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0469**

Ricerca di residui nelle carni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0530**

Prodotti utilizzati nell'alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**86/0651**

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**87/0120**

Sementi e piante

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**87/0153**

Alimentazione degli animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

**87/0181**

Prodotti fitofarmaceutici contenenti sostanze attive

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**87/0234**

Alimenti semplici per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**87/0238**

Alimentazione degli animali - sostanze indesiderabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**87/0298**

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**87/0328**

Bovini riproduttori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**P. Bassi** - 89/0500, mancata comunicazione, sentenza 1993 - causa C-92/303, messa in mora 171 nel 1994, archiviazione 1995

**87/0477**

Prodotti fitofarmaceutici contenenti sostanze attive

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**87/0480**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**87/0481**

Sementi di ortaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

**87/0486**

Lotta contro la peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0487**

Peste suina classica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0489**

Problemi sanitari - scambi di animali - peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**87/0491**

Problemi sanitari - prodotti a base di carne

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e S

**88/0095**

Sementi di barbabietole

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**88/0146**

Divieto degli ormoni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**88/0166**

Protezione delle galline ovaiole in batteria

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

**88/0289**

Problemi sanitari - animali e carni di paesi terzi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e S

**88/0298**

Pesticidi negli ortofrutticoli e nei cereali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**88/0299**

Carni e animali provenienti dai paesi terzi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**88/0380**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**88/0406**

Problemi sanitari - scambi di animali - leucosi bovina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0407**

Sperma di bovini

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0409**

Ispezione delle carni - diritti da pagare

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A, S e FIN

**88/0485**

Prodotti utilizzati nell'alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**88/0572**

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**88/0657**

Problemi sanitari - scambi di carni macinate

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

**88/0660**

Problemi sanitari - prodotti a base di carne

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**88/0661**

Suini riproduttori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**89/0002**

Sementi di cereali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0014**

Sementi di ortaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

**89/0100**

Sementi di piante foraggiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0186**

Residui di pesticidi negli ortofrutticoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0227**

Problemi sanitari - prodotti a base di carni - paesi terzi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0321**

Problemi sanitari - importazione di carni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

**89/0360**

Problemi sanitari - scambi di animali - brucellosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0361**

Riproduttori ovini e caprini

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**P. Bassi** - 91/0464, mancata comunicazione, sentenza 1993, causa C-92/303,  
messa in mora 171 nel 1994, archiviazione 1995

**89/0362**

Igiene nelle aziende di produzione del latte

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0365**

Prodotti fitofarmaceutici contenenti sostanze attive

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0384**

Problemi sanitari - scambi di latte

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0424**

Sementi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0437**

Problemi sanitari - uova

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

**89/0439**

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0520**

Prodotti utilizzati nell'alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**89/0556**

Embrioni bovini

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0608**

Assistenza reciproca - legislazioni veterinaria e zootecnica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0662**

Controllo veterinario applicabile agli scambi intra-comunitari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, I, L, NL, P, UK, A, S.

**Irlanda** - 92/0794, mancata comunicazione, ricorso 1994, causa C-94/162, sentenza 1995

**90/0044**

Alimenti composti per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**90/0118**

Riproduttori suini di razza pura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**90/0119**

Riproduttori suini ibridi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**90/0120**

Sperma di bovini

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**90/0167**

Alimenti medicamentosi per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Belgio** - 92/0041, mancata comunicazione, ricorso 1994, causa C-94/065, sentenza 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 92/0115, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Spagna** - 92/0161, mancata comunicazione, ricorso 1994, causa C-94/094, sentenza 1994 (da archiviare nel 1996)

**90/0168**

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**90/0335**

Prodotti fitofarmaceutici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**90/0422**

Problemi sanitari - scambio di animali - leucosi bovina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**90/0423**

Lotta contro l'afta epizootica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0425**

Controllo veterinario negli scambi intracomunitari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, I, NL, L, P, UK, A, S.

- Irlanda** - 92/0799, mancata comunicazione, parere motivato 1993, ricorso 1994,  
causa C-94/161, sentenza 1995
- P. Bassi** - 92/0879, mancata comunicazione, parere motivato 1993,  
archiviazione 1995

**90/0426**

Disposizioni di polizia sanitaria che disciplinano i movimenti di equidi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0427**

Prescrizioni zootecniche che disciplinano gli scambi di equidi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

- P. Bassi** - 92/0452, mancata comunicazione, parere motivato 1993,  
archiviazione 1995

**90/0428**

Scambio di equidi destinati a competizioni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK, FIN.

- Germania** - 92/0121, mancata comunicazione, parere motivato 1993

**90/0429**

Problemi sanitari - sperma suino

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0439**

Prodotti utilizzati nell'alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**90/0533**

Prodotti fitofarmaceutici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**90/0539**

Problemi sanitari - pollame e uova da cova

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0642**

Residui di pesticidi su prodotti di origine vegetale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Germania** - 94/0066, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0129, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0198, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 94/0265, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0363, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

**90/0667**

Trasformazione di rifiuti animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, I, IRL, L, P, UK, S.

- P. Bassi** - 92/0456, mancata comunicazione, causa C-94/093, sentenza 1995, messa in mora 171 nel 1995

**90/0675**

Controlli veterinari per i prodotti provenienti dai paesi terzi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, I, L, NL, P, UK, S, A.

- Irlanda** - 92/0801, mancata comunicazione, parere motivato 1993, ricorso 1994,  
causa C-94/132, sentenza 1995

**91/0067**

Prodotti dell'acquicoltura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, F, I, L, NL, P, UK, A, S, FIN

- Germania** - 93/0105, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/086,  
rinuncia 1995
- Spagna** - 93/0192, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0154, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995
- Francia** - 93/0238, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/017,  
rinuncia 1995
- Irlanda** - 93/0275, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/325
- Portogallo** - 93/0437, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/125,  
rinuncia 1995

**91/0068**

Problemi sanitari - scambio di ovini

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Danimarca** - 93/0065, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0153, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995

**91/0069**

Problemi sanitari - scambio di ovini

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e S

- Danimarca** - 93/0064, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995

- Grecia** - 93/0152, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 93/0236, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

**91/0126**

Alimenti per animali - sostanze indesiderabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**91/0132**

Alimenti per animali - sostanze indesiderabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**91/0174**

Commercializzazione di animali di razza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

- Irlanda** - 92/0313, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 92/0458, mancata comunicazione, parere motivato 1993, archiviazione 1995

**91/0188**

Prodotti fitofarmaceutici contenenti sostanze attive

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**91/0248**

Alimenti per animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

**91/0249**

Alimenti per animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

**91/0266**

Problemi sanitari - scambi di animali e di carne

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**91/0334**

Alimenti composti per animali da cortile

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**91/0336**

Alimenti per animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**91/0357**

Alimenti composti per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**91/0414**

Immissione sul mercato dei prodotti fito-farmaceutici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E,F, IRL, I, L, NL, P, UK, S.

- Danimarca** - 93/0902, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Germania** - 93/0906, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Grecia** - 93/0914, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/380
- Spagna** - 93/0919, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 93/0922, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/0933, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0928, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 93/0941, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 93/0938, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0945, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

**R. Unito** - 93/0951, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

**91/0492**

Molluschi bivalvi vivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL,  
E, F, I, L, NL, P, UK, S

**Grecia** - 93/0145, mancata comunicazione, parere motivato 1994  
archiviazione 1995

**Irlanda** - 93/0266, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa  
C-95/325

**Portogallo** - 93/0429, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/125,  
rinuncia 1995

**91/0493**

Prodotti ittici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL,  
E, I, F, L, NL, P, UK, S

**Grecia** - 93/0144, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995

**Irlanda** - 93/0265, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa  
C-95/325

**Portogallo** - 93/0428, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/125,  
rinuncia 1995

**91/0494**

Problemi sanitari - importazione di carni di pollame

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**91/0495**

Carni di coniglio e di selvaggina d'allevamento

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL,  
E, F, IRL, I, L, NL, P, S, A.

**Germania** - 93/0093, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/086,  
rinuncia 1995

**Grecia** - 93/0143, mancata comunicazione, parere motivato 1994,  
archiviazione 1995

- Francia** - 93/0230, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/0264, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/324
- R. Unito** - 93/0473, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/306

#### 91/0496

Controlli veterinari per gli animali provenienti dai paesi terzi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, I, L, P, NL, UK, A, S, FIN.

- Irlanda** - 92/0808, mancata comunicazione, ricorso 1994, causa C-94/138, sentenza 1995

#### 91/0497

Carni fresche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Germania** - 93/0092, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/086, rinuncia 1995
- Grecia** - 93/0142, mancata comunicazione, parere motivato 1994 archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0426, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

#### 91/0499

Problemi sanitari - scambi di animali - brucellosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### 91/0508

Alimenti per animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

#### 91/0628

Protezione degli animali nel corso del trasporto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, IRL, I, L, NL, P, UK, A

- Germania** - 93/0091, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/101,

- rinuncia 1995
- Grecia** - 93/0141, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 93/0229, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/017, sentenza 1995
- Irlanda** - 93/0263, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0425, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 91/0629

Protezione dei vitelli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

- Belgio** - 94/0006, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0127, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Spagna** - 93/0134, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0200, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 94/0301, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0365, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

### 91/0630

Protezione dei suini

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

- Belgio** - 94/0007, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0126, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0135, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0201, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

- P. Bassi** - 94/0302, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0333, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0366, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

#### **91/0682**

Materiale di moltiplicazione di piante ornamentali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN, A e S

- Grecia** - 93/0168, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 93/0226, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/0261, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 93/0468, mancata comunicazione, parere motivato 1995 (da archiviare nel 1996)

#### **91/0683**

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Belgio** - 93/0625, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0715, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0849, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

#### **91/0684**

Problemi sanitari - ovoprodotti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

### 91/0685

Lotta contro la peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, EL, F, IRL, L, NL, P, UK, A, S, FIN.

**Grecia** - 92/0726, mancata comunicazione, parere motivato 1993, archiviazione 1995

**Italia** - 92/0834, mancata comunicazione, ricorso 1993, causa C-94/257, sentenza 1995

### 91/0687

Problemi sanitari - scambi di animali - peste suina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**Belgio** - mancata comunicazione, causa C-94/066, sentenza 1995, messa in mora 171 nel 1995, archiviazione 1995

### 91/0688

Problemi sanitari - importazione di animali e carni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK, S, A.

**Belgio** - 92/0671, mancata comunicazione, causa C-94/066, sentenza 1995, messa in mora 171 nel 1995

### 92/0005

Problemi sanitari - prodotti a base di carne

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK, A, S.

**Germania** - 93/0087, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/086, rinuncia 1995

**Grecia** - 93/0137, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/304

**Irlanda** - 93/0260, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

**R. Unito** - 93/0467, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

**92/0009**

Sementi e piante oleaginose e a fibra

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

**92/0019**

Sementi di piante foraggiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**92/0033**

Materiale di moltiplicazione di ortaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, L, NL, P, UK, S.

- Grecia** - 93/0129, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0297, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/118, sentenza 1995
- R. Unito** - 93/0460, mancata comunicazione, parere motivato 1995 (da archiviare nel 1996)

**92/0034**

Materiale di moltiplicazione di piante da frutto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, L, NL, P, UK, S.

- Grecia** - 93/0128, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 93/0214, mancata comunicazione, parere motivato 1993, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0296, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/118, sentenza 1995
- Irlanda** - 93/0253, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 93/0459, mancata comunicazione, parere motivato 1995 (da archiviare nel 1996)

**92/0035**

Lotta contro la peste equina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, IRL, L, P, NL, UK, A, S.

- Francia** - 93/0213, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/017, sentenza 1995
- Irlanda** - 93/0252, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0295, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/117

#### 92/0036

Peste equina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### 92/0040

Influenza aviaria

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, F, IRL, L, NL, P, A, S.

- Belgio** - 93/0006, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/014, rinuncia 1995
- Germania** - 93/0074, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/086, rinuncia 1995
- Grecia** - 93/0124, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0292, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/117
- R. Unito** - 93/0456, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/306

#### 92/0045

Carni di selvaggina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, F, IRL, L, NL, A, S.

- Belgio** - 94/0010, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Danimarca** - 94/0040, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0122, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0138, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0171, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/256, rinuncia 1995
- Irlanda** - 94/0203, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/319
- Italia** - 94/0236, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/314

- P. Bassi** - 94/0304, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0336, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- R. Unito** - 94/0369, mancata comunicazione, parere motivato 1994

#### 92/0046

Prodotti lattiero-caseari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, L, NL, P, UK, A, S.

- Danimarca** - 94/0041, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0072, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0121, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0172, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0204, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/319
- Italia** - 94/0237, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/314
- R. Unito** - 94/0370, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

#### 92/0048

Norme d'igiene applicabili ai prodotti ittici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, F, L, NL, P, UK, A, S

- Belgio** - 93/0003, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/014, rinuncia 1995
- Grecia** - 93/0121, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/0247, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/325
- Italia** - 93/0290, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/116
- Portogallo** - 93/0406, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/0125,

rinuncia 1995

## 92/0060

Controlli veterinari e zootecnici negli scambi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, I, L, NL, P, UK, FIN, S, A.

- Francia** - 94/0445, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0456, mancata comunicazione, messa in mora 1994

## 92/0063

Sostanze e prodotti non desiderati presenti nell'alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Grecia** - 93/0542, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0572, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0590, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

## 92/0064

Alimentazione degli animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Lussembur.** - 93/0579, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0591, mancata comunicazione, parere motivato 1994 archiviazione 1995

## 92/0065

Sperma, ovuli ed embrioni non soggetti alla direttiva 90/425/CEE -

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, F, L, NL, P, UK, A, S.

- Danimarca** - 94/0044, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0120, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Irlanda** - 94/0207, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/319
- Italia** - 94/0240, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/314
- P. Bassi** - 94/0308, mancata comunicazione, parere motivato 1994 archiviazione 1995

**Portogallo** - 94/0339, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

#### **92/0066**

Lotta contro la malattia di Newcastle

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, F, IRL, L, NL, P, A, S.

- Belgio** - 93/0972, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 93/0990, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/1026, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Francia** - 93/1013, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/1033, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Italia** - 93/1046, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/313
- R. Unito** - 93/1088, mancata comunicazione, parere motivato 1994

#### **92/0067**

Controlli veterinari applicabili agli scambi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, I, L, NL, P, UK, A, S.

- Francia** - 94/0447, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0457, mancata comunicazione, messa in mora 1994

#### **92/0070**

Riconoscimento delle zone protette

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

- Grecia** - 93/0911, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 93/0925, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 93/0942, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

## 92/0076

Zone protette esposte a rischi fitosanitari particolari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

- Grecia** - 93/0707, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0856, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

## 92/0087

Preparazione di alimenti composti destinati ad animali diversi da quelli domestici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Belgio** - 93/0515, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0534, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0574, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 93/0580, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0592, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

## 92/0088

Sostanze e prodotti non desiderati presenti nell'alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, L, NL, P, UK, A, S.

- Germania** - 94/0078, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0117, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0178, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0243, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/314
- Portogallo** - 94/0342, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

## 92/0089

Metodi di analisi comunitaria agli effetti del controllo ufficiale degli alimenti degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Danimarca** - 93/0984, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Spagna** - 93/1001, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/1035, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Italia** - 93/1048, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/1078, mancata comunicazione, parere motivato 1994 (da archiviare nel 1996)
- R. Unito** - 93/1090, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

## 92/0090

Produttori ed importatori di vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Belgio** - 93/0631, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 93/0680, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0705, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

## 92/0095

Metodi di analisi comunitaria agli effetti del controllo ufficiale degli alimenti degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Danimarca** - 93/0985, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Spagna** - 93/1002, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/1079, mancata comunicazione, parere motivato 1994 (da archiviare nel 1996)
- R. Unito** - 93/1091, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

## 92/0098

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Belgio** - 93/0633, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 93/0682, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0704, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0860, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

## 92/0102

Identificazione e registrazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, EL, F, L, P, NL, A, S.

- Belgio** - 95/0015, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (\*\*)
- Germania** - 95/0043, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0115, mancata comunicazione, parere motivato 1994 (\*)  
archiviazione 1995  
95/0057, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995 (\*\*)
- Spagna** - 95/0077, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (\*\*)
- Francia** - 95/0093, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995 (\*\*)
- Irlanda** - 94/0212, mancata comunicazione, parere motivato 1994 (\*)  
95/0111, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (\*\*)

(\*) Per "bovini" e "suini"

(\*\*) Per "ovini" e "caprini"

- Italia** - 94/0245, mancata comunicazione, parere motivato 1994 (\*)  
95/0128, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (\*\*)
- Lussembur.** - 95/0144, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995 (\*\*)
- R. Unito** - 94/0377, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995 (\*\*)  
95/0191, mancata comunicazione, messa in mora 1995

(\*) Per "bovini" e "suini"

(\*\*) Per "ovini" e "caprini"

### 92/0103

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Grecia** - 93/0702, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0861, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 92/0105

Passaporti fitosanitari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A e FIN

- Grecia** - 93/0699, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 92/0107

Piante oleaginose e a fibre

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, L, NL, UK, S.

- Grecia** - 94/0994, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0864, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0872, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 94/0928, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 92/0110

Carni tritate

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, F, IRL, NL, P, S.

- Germania** - 94/0080, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0114, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Italia** - 94/0246, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Lussembur.** - 94/0280, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Portogallo** - 94/0345, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0378, mancata comunicazione, parere motivato 1994

### 92/0113

Additivi nell'alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Portogallo** - 93/0866, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 92/0116

Problemi sanitari in materia di scambi di carni fresche di pollame

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, F, L, NL, P, UK, A, S.

- Germania** - 94/0081, mancata comunicazione, parere motivato 1994  
**Grecia** - 94/0113, mancata comunicazione, parere motivato 1994  
**Spagna** - 94/0148, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995  
**Francia** - 94/0181, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995  
**Irlanda** - 94/0214, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/319  
**Italia** - 94/0247, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/314  
**P. Bassi** - 94/0315, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995  
**Portogallo** - 94/0346, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995  
**R. Unito** - 94/037, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 92/0117

Zoonosi specifiche ed agenti zoonotici specifici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, EL, E, F, L, P, UK, S, A.

- Belgio** - 94/0019, mancata comunicazione, parere motivato 1994  
**Danimarca** - 94/0050, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995  
**Germania** - 94/0082, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995  
**Grecia** - 94/0112, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995  
**Spagna** - 94/0149, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995  
**Francia** - 94/0182, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/256  
**Irlanda** - 94/0215, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/319

- Italia** - 94/0248, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/314  
**P. Bassi** - 94/0316, mancata comunicazione, messa in mora 1994

### 92/0118

Prodotti non soggetti a normative specifiche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, F, L, NL, P, UK, A, S.

- Belgio** - 94/0020, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995  
**Danimarca** - 94/0051, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995  
**Grecia** - 94/0111, mancata comunicazione, parere motivato 1994  
**Spagna** - 94/0150, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995  
**Francia** - 94/0183, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/256  
**Irlanda** - 94/0216, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/319  
**Italia** - 94/0249, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/314  
**Lussembur.** - 94/0249, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995  
**P. Bassi** - 94/0317, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995  
**Portogallo** - 94/0348, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

### 92/0119

Misure specifiche contro la malattia vescicolare dei suini

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: D, DK, EL, E, F, L, P, UK, A, S, FIN

- Belgio** - 93/0974, mancata comunicazione, parere motivato 1994  
**Grecia** - 93/1024, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995  
**Francia** - 93/1015, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/252, rinuncia 1995  
**Irlanda** - 93/1037, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/318  
**Italia** - 93/1050, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/313  
**P. Bassi** - 93/1058, mancata comunicazione, parere motivato 1994  
**Portogallo** - 93/1080, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 93/0017

Classi comunitarie di tuberi seme di patate

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Belgio** - 93/0644, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Germania** - 93/0691, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/108, rinuncia 1995
- Spagna** - 93/0736, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 93/0761, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0807, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/0784, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0871, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 93/0893, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 93/0026

Alimenti per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Danimarca** - 94/0256, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0536, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0543, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0572, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0594, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

### 93/0027

Alimenti per animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK, S, A.

- Danimarca** - 94/0527, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0536, messa in mora 1994, archiviazione 1995

- Grecia** - 94/0542, messa in mora 1994
- Italia** - 94/0573, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0595, messa in mora 1994, archiviazione 1995

### 93/0028

Controllo ufficiale alimenti per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, EL, E, F, IRL, I, L, NL, UK, A, S.

- Grecia** - 94/0987, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0827, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0934, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0048

Materiali di moltiplicazione delle piante da frutto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, EL, E, F, IRL, L, NL, UK, S.

- Belgio** - 94/0024, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0086, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Grecia** - 94/0105, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0154, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0185, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/256, rinuncia 1996
- Irlanda** - 94/0220, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0253, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/315
- Lussembur.** - 94/0287, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0352, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- R. Unito** - 94/0384, mancata comunicazione, parere motivato 1995 (da archiviare nel 1996)

### 93/0049

Materiale di moltiplicazione di piante ornamentali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, EL, E, F, IRL, L, NL, UK.

- Belgio** - 94/0025, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0087, mancata comunicazione, parere motivato 1994,
- Grecia** - 94/0104, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0155, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0186, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/256, rinuncia 1996
- Irlanda** - 94/0221, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0254, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/315
- Lussembur.** - 94/0288, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0353, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- R. Unito** - 94/0385, mancata comunicazione, parere motivato 1995 (da archiviare nel 1996)

### 93/0050

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e A

- Belgio** - 93/0975, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Germania** - 93/0993, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/1022, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 93/1069, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/1081, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 93/1059, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 93/0051

Circolazione dei vegetali nelle zone protette

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Belgio** - 93/0976, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Germania** - 93/0994, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/1021, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 93/1017, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 93/1070, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 93/1060, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/1082, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- R. Unito** - 93/1093, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 93/0052

Embrioni di animali domestici della specie bovina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, F, IRL, L, NL, P, S, A, FIN.

- Belgio** - 94/0026, mancata comunicazione, parere motivato 1994 (da archiviare nel 1996)
- Germania** - 94/0088, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0108, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Francia** - 94/0187, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0222, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0255, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/315
- Lussembur.** - 94/0289, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 94/0322, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0354, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0386, mancata comunicazione, parere motivato 1994

### 93/0053

Lotta contro alcune malattie dei pesci

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, L, UK, A, S.

- Belgio** - 94/0786, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Germania** - 94/0813, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0985, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 94/0840, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 94/0859, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 94/0880, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 94/0915, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 94/0937, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 94/0903, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

### 93/0054

Animali e prodotti d'acquicoltura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, L, NL, UK, A, S, FIN

- Belgio** - 94/0787, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Danimarca** - 94/0800, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0814, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0984, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0841, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0860, mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1995
- Italia** - 94/0881, mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1995
- P. Bassi** - 94/0916, mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1995, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0938, mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1995

### 93/0055

Alimenti per animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK, S, A

- Danimarca** - 94/0640, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0696, messa in mora 1994
- Portogallo** - 94/0594, messa in mora 1994, archiviazione 1995

### 93/0056

Alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Danimarca** - 94/0641, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0695, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0723, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0756, messa in mora 1994, archiviazione 1995

### 93/0057

Residui di pesticidi - cereali e derrate alimentari di origine animale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Belgio** - 94/0027, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0089, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0107, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0158, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0188, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0223, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0256, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 94/0290, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0355, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0387, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

### 93/0058

Residui di pesticidi - prodotti di origine vegetale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Belgio** - 94/0028, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0090, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0106, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0189, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0224, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 94/0291, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0388, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

### 93/0060

Sperma fresco

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, F, IRL, L, NL, S, A, FIN

- Belgio** - 94/0788, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Danimarca** - 94/0801, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0983, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 94/0842, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0882, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 94/0904, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 94/0917, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0939, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 94/0959, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0061

Piante ed ortaggi e materiali di moltiplicazione di ortaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, EL, E, F, IRL, L, NL, UK, S.

- Belgio** - 94/0029, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Germania** - 94/0091, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Grecia** - 94/0103, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0160, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0190, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/256, rinuncia 1996
- Irlanda** - 94/0225, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0258, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/315
- Lussembur.** - 94/0292, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0357, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- R. Unito** - 94/0389, mancata comunicazione, parere motivato 1995 (da archiviare nel 1996)

### 93/0062

Piantine di ortaggi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, EL, E, IRL, L, NL, UK, S.

- Belgio** - 94/0628, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Germania** - 94/0652, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Spagna** - 94/0665, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0679, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Grecia** - 94/0693, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0724, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Lussembur.** - 94/0736, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0757, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- R. Unito** - 94/0960, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)

### 93/0063

Piante ornamentali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, EL, E, IRL, L, NL, UK

- Belgio** - 94/0629, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Germania** - 94/0653, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Spagna** - 94/0666, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0680, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Grecia** - 94/0692, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0725, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Lussembur.** - 94/0737, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0758, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- R. Unito** - 94/0961, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)

### 93/0064

Piante da frutto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, EL, E, IRL, L, NL, UK, S.

- Belgio** - 94/0630, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Germania** - 94/0654, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Spagna** - 94/0667, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0681, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Grecia** - 94/0691, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0714, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0726, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Lussembur.** - 94/0738, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0759, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- R. Unito** - 94/0962, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)

### 93/0070

Controllo ufficiale alimenti per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, F, IRL, I, L, NL, P, A, S.

- Danimarca** - 94/0642, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0668, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0682, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0694, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Irlanda** - 94/0715, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0727, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0760, mancata comunicazione, messa in mora 1994 (da archiviare nel 1996)
- R. Unito** - 94/0773, mancata comunicazione, parere motivato 1995

### 93/0071

Prodotti fitofarmaceutici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK, S.

- Belgio** - 94/0790, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0816, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Danimarca** - 94/0803, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0816, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0980, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 94/0884, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 94/0906, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 94/0919, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0942, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0964, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

### 93/0074

Alimenti per animali destinati a particolari fini nutrizionali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, L, NL, UK

- Belgio** - 95/0395, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Germania** - 95/0433, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Spagna** - 95/0478, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0501, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0451, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0523, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0543, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0604, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0078

Piante ornamentali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, EL, E, IRL, L, NL, UK

- Belgio** - 94/0631, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Germania** - 94/0655, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Spagna** - 94/0669, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0683, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Grecia** - 94/0690, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0716, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0728, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Lussembur.** - 94/0739, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0761, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- R. Unito** - 94/0967, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)

### 93/0079

Piante da frutto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, EL, E, IRL, L, NL, UK

- Belgio** - 94/0632, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Germania** - 94/0656, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Spagna** - 94/0670, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0684, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Grecia** - 94/0689, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0729, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Lussembur.** - 94/0740, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0762, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- R. Unito** - 94/0968, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)

### 93/0085

Avvizzimento batterico della patata

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, EL, F, IRL, L, NL, P, UK, S.

- Belgio** - 94/0031, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0093, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Grecia** - 94/0101, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0192, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0260, mancata comunicazione, ricorso 1995, causa C-95/315
- Lussembur.** - 94/0294, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0359, mancata comunicazione, parere motivato 1994, archiviazione 1995

### 93/0106

Rischi fitosanitari particolari - zone protette

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, F, IRL, I, NL, P, UK, S.

- Belgio** - 94/0405, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0419, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0423, mancata comunicazione, parere motivato 1995

- Francia** - 94/0452, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 94/0477, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- P. Bassi** - 94/0482, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0494, mancata comunicazione; messa in mora 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0498, mancata comunicazione, messa in mora 1994 (da archiviare nel 1996)

### 93/0107

Alimenti per animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK, A, S.

- Grecia** - 95/0067, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0083, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 95/0158, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- R. Unito** - 95/0202, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

### 93/0110

Organismi nocivi ai vegetali ed ai prodotti vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK, A, S.

- Belgio** - 94/0406, mancata comunicazione, parere motivato 1995, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0420, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0422, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Francia** - 94/0453, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 94/0478, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 94/0483, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0495, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

**R. Unito** - 94/0499, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

### 93/0113

Enzimi e microrganismi nell'alimentazione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E,  
IRL, L, NL, UK, S.

**Germania** - 94/0818, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Grecia** - 94/0977, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Francia** - 94/0849, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Irlanda** - 94/0865, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Italia** - 94/0889, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**P. Bassi** - 94/0922, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Portogallo** - 94/0946, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**R. Unito** - 94/0969, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

### 93/0114

Alimenti per animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E,  
IRL, L, NL, UK, S.

**Germania** - 94/0819, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Grecia** - 94/0976, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Francia** - 94/0850, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Irlanda** - 94/0866, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Italia** - 94/0890, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**P. Bassi** - 94/0923, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

**Portogallo** - 94/0947, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**R. Unito** - 94/0970, mancata comunicazione, messa in mora 1995,  
archiviazione 1995

### 93/0117

Controllo ufficiale alimenti per animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, F, IRL, I, L, NL, P, A.

- Grecia** - 95/0068, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0084, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Italia** - 95/0134, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 95/0149, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare in 1996)
- Portogallo** - 95/0179, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- R. Unito** - 95/0203, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0118

Finanziamento delle ispezioni veterinarie

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione:

per le disposizioni giunte a scadenza il 31.12.1993: tutti tranne A, S, FIN

per le disposizioni giunte a scadenza il 01.01.1995: DK, D, F, IRL, L, NL

- Belgio** - 95/0025, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Germania** - 95/0048, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Spagna** - 95/0085, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0069, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0135, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0116, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 95/0150, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Portogallo** - 95/0180, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0204, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0119

Protezione degli animali durante la macellazione o l'abbattimento

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, E, IRL, L

- Germania** - 95/0257, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0233, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0295, mancata comunicazione, messa in mora 1995

- Grecia** - 95/0271, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0322, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0352, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0364, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0379, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0120

Pollame e uova da cova - polizia sanitaria

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, E, F, IRL, L, NL, UK, A, S.

- Belgio** - 95/0234, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0272, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0309, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Italia** - 95/0323, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0365, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0380, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

### 93/0121

Carni fresche di pollame - polizia sanitaria

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, F, IRL, L, NL, P, UK, A.

- Belgio** - 95/0235, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Francia** - 95/0296, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 95/0273, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0324, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0366, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- R. Unito** - 95/0381, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

### 94/0003

Organismi nocivi - intercettazione di spedizioni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, EL, E, F, IRL, NL, P, UK, S.

- Belgio** - 94/0633, mancata comunicazione, parere motivato 1995, archiviazione 1995
- Germania** - 94/0657 mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Danimarca** - 94/0643, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0671, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0685, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0688, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0730, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Lussembur.** - 94/0741, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- P. Bassi** - 94/0746, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0763, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0774, mancata comunicazione, messa in mora 1994, archiviazione 1995

#### 94/0013

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, EL, E, F, IRL, L, NL, S.

- Belgio** - 95/0236, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Germania** - 95/0258, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Danimarca** - 95/0248, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Francia** - 95/0297, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 95/0274, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Italia** - 95/0325, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0340, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Portogallo** - 95/0367, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0382, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**94/0014**

Alimenti per animali - controllo ufficiale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, UK

**Lussembur.** - 95/0571, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)

**Portogallo** - 95/0608, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**94/0016**

Alimenti per animali - sostanze e prodotti indesiderabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, EL, E, F, IRL, NL, P, UK, S.

**Italia** - 95/0326, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Lussembur.** - 95/0341, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**P. Bassi** - 95/0353, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

**Portogallo** - 95/0368, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)

**94/0017**

Alimenti per animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, D, DK, E, F, IRL, I, L, NL, UK, S.

**Grecia** - 95/0072, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Irlanda** - 95/0120, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

**P. Bassi** - 95/0160, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

**Portogallo** - 95/0184, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**94/0028**

Importazione da paesi terzi - condizioni zootecniche e genealogiche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: E, I, NL, FIN

**Germania** - 95/0436, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Belgio** - 95/0402, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Danimarca** - 95/0424, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Francia** - 95/0505, mancata comunicazione, messa in mora 1995

- Grecia** - 95/0457, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0527, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0573, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0610, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0635, mancata comunicazione, messa in mora 1995

#### 94/0029

Residui di pesticidi - cereali e derrate alimentari di origine animale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, EL, E, IRL, I, NL, UK, A, S.

- Belgio** - 95/0403, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0506, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0549, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Lussembur.** - 95/0574, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0592, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Portogallo** - 95/0611, mancata comunicazione, messa in mora 1995

#### 94/0030

Residui di pesticidi su e in alcuni prodotti di origine vegetale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, EL, IRL, I, NL, UK, A, S.

- Belgio** - 95/0404, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0484, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0507, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0550, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Lussembur.** - 95/0575, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0593, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Portogallo** - 95/0612, mancata comunicazione, messa in mora 1995

#### 94/0037

Prodotti fitofarmaceutici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, IRL, I, L, NL, UK, S.

- Germania** - 95/0437, mancata comunicazione, messa in mora 1995

- Spagna** - 95/0485, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Francia** - 95/0509, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0459, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0614, mancata comunicazione, messa in mora 1995

#### 94/0039

Usi previsti per gli alimenti per animali destinati a particolari fini nutrizionali  
 Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, L, NL, UK

- Germania** - 95/0438, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0406, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Spagna** - 95/0486, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0510, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0460, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0529, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0552, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0615, mancata comunicazione, messa in mora 1995

#### 94/0040

Additivi - criteri ai fini della valutazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, F, IRL, I, L, NL, UK.

- Spagna** - 94/0836, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0853, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0973, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 94/0893, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Irlanda** - 94/0869, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0950, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 94/0997, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0972, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

#### 94/0041

Alimentazione degli animali - additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, F, IRL, I, L, NL, UK, A, S.

- Germania** - 95/0439, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0487, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 95/0461, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0616, mancata comunicazione, messa in mora 1995

#### 94/0042

Polizia sanitaria - animali vivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, F, NL, UK, A, S, FIN.

- Germania** - 95/0259, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Belgio** - 95/0238, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Francia** - 95/0298, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 95/0276, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0311, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0327, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0343, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0370, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0384, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

#### 94/0043

Prodotti fitofarmaceutici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, E, IRL, I, L, NL, UK, S.

- Germania** - 95/0440, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0407, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Danimarca** - 95/0425, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Spagna** - 95/0488, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Francia** - 95/0511, mancata comunicazione, messa in mora 1995

- Grecia** - 95/0462, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0617, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0637, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

#### 94/0059

Importazioni da paesi terzi - ricerca delle trichine

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, L, NL, P, A, FIN

- Germania** - 95/0052, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0031, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Danimarca** - 95/0039, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Spagna** - 95/0090, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0108, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0075, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0124, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0141, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0154, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Portogallo** - 95/0188, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- R. Unito** - 95/0210, mancata comunicazione, messa in mora 1995

#### 94/0071

Latte crudo, latte trattato termicamente e prodotti a base di latte

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, L, NL, P, UK, S.

- Belgio** - 95/0411, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Danimarca** - 95/0427, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Spagna** - 95/0492, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0514, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0467, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0533, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0557, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** 95/0640, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)

#### 95/0004

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, F, IRL, L, NL, P, UK, A, S.

- Germania** - 95/0264, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0244, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 95/0282, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0302, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Italia** - 95/0333, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0376, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- R. Unito** - 95/0390, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

#### 95/0006

Sementi di cereali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, E, F, IRL, NL, UK, A.

- Germania** - 95/0443, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0414, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Grecia** - 95/0469, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0560, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0581, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0598, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Portogallo** - 95/0624, mancata comunicazione, messa in mora 1995,

#### 95/0009

Alimenti per animali destinati a particolari fini nutrizionali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, NL, UK

- Germania** - 95/0444, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0415, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Spagna** - 95/0494, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0517, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0470, mancata comunicazione, messa in mora 1995

- Irlanda** - 95/0535, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0561, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0582, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0599, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Portogallo** - 95/0625, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 95/0010

Calcolo del valore energetico degli alimenti destinati a particolari fini nutrizionali per cani e gatti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, NL, UK

- Germania** - 95/0445, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0416, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0495, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0518, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0471, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0536, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0562, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0583, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- P. Bassi** - 95/0600, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Portogallo** - 95/0626, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 95/0011

Alimentazione degli animali - valutazione degli additivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: B, DK, D, E, NL, UK

- Francia** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Grecia** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Irlanda** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Italia** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Lussembur.** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Portogallo** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996

### 95/0023

Carni fresche - condizioni per la produzione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: nessuno

- Germania** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996

- Belgio** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Danimarca** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Spagna** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Francia** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Grecia** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Irlanda** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Italia** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Lussembur.** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- P. Bassi** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Portogallo** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- R. Unito** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996

### 95/0025

Polizia sanitaria - animali vivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: D, A, FIN

- Belgio** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Danimarca** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Spagna** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Francia** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Grecia** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Irlanda** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Italia** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Lussembur.** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- P. Bassi** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- Portogallo** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996
- R. Unito** - ..., mancata comunicazione, intimazione da inviare nel 1996

### 95/0040

Organismi nocivi ai vegetali - zone protette

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, E, IRL, NL, UK, S.

- Germania** - 95/0446, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0416, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Danimarca** - 95/0429, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Spagna** - 95/0496, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Francia** - 95/0519, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0472, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0537, mancata comunicazione, messa in mora 1995,

archiviazione 1995

- Italia** - 95/0563, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0584, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0627, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0643, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)

#### **95/0041**

Organismi nocivi ai vegetali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, E, IRL, NL, UK, S.

- Germania** - 95/0447, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0418, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Danimarca** - 95/0430, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Spagna** - 95/0497, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)
- Francia** - 95/0520, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0473, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0538, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995
- Italia** - 95/0564, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0585, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0628, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0644, mancata comunicazione, messa in mora 1995 (da archiviare nel 1996)

## **6. AMBIENTE**

#### **67/0548**

Etichettatura sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **69/0081**

Etichettatura sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**70/0157**

Livello sonoro dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**70/0189**

Etichettatura sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**72/0306**

Emissioni di inquinanti provenienti dai motori diesel

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**73/0146**

Etichettatura sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0409**

Etichettatura sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0439**

Eliminazione degli olii esausti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Italia** - 86/0419, inadeguata applicazione, sentenza 1993,  
causa C-89/366

**75/0440**

Acque di superficie

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Belgio** - 87/0345, mancata conformità, parere motivato 171 da inviare nel 1996  
**Germania** - 87/0372, mancata conformità, parere motivato 171 1995  
**Italia** - 89/0206, mancata conformità, ricorso da inviare nel 1996  
**Francia** - 92/4200, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996

- R. Unito** - 89/4571, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996
- Portogallo** - 92/2300, inadeguata applicazione, parere motivato 1995
- Italia** - 89/0206, mancata conformità, ricorso da inviare nel 1995

#### 75/0442

Rifiuti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Spagna** - 90/0959, inadeguata applicazione, archiviazione 1995
- Grecia** - 89/0138, inadeguata applicazione, sentenza 7.04.92
- causa C-91/045, messa in mora 171 nel 1995
- Irlanda** - 91/0704, mancata conformità, parere motivato 1993
- Italia** - 88/0239, inadeguata applicazione, sentenza 1991
- causa C-90/033, messa in mora 171 nel 1995
- Italia** - 90/0262, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Grecia** - 92/4682, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Grecia** - 92/5154, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996

#### 75/0716

Tasso di zolfo dei combustibili liquidi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### 76/0160

Acque di balneazione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN, S

- Germania** - 89/0317, inadeguata applicazione, parere motivato 1994
- Spagna** - 89/0418, inadeguata applicazione, ricorso da inviare nel 1996
- Italia** - 87/0356, mancata conformità, ricorso da inviare nel 1996
- R. Unito** - 86/0214, inadeguata applicazione, sentenza 1993 - causa C-90/056
- Belgio** - 89/0416, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996

#### 76/0403

## Eliminazione dei PCB

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 76/0464

Sostanze pericolose in mare

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Germania** - 89/2343, inadeguata applicazione, parere motivato 1994
- Grecia** - 89/0303, inadeguata applicazione, ricorso 1995, causa C-95/232
- Francia** - 91/0206, inadeguata applicazione, parere motivato 1993
- Italia** - 90/0416, inadeguata applicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 91/0642, inadeguata applicazione, parere motivato 1993
- Lussembur.** - 91/0207, inadeguata applicazione, parere motivato 1993
- Portogallo** - 91/0556, inadeguata applicazione, parere motivato 1993
- Spagna** - 90/0960, inadeguata applicazione, parere motivato 1994
- Spagna** - 90/2190, inadeguata applicazione, parere motivato 1995
- P. Bassi** - 90/4113, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Grecia** - 91/0620, inadeguata applicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/233
- Belgio** - 93/4331, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Spagna** - 94/4548, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996

### 76/0907

Etichettatura sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 78/0176

Rifiuti - biossido di titanio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Portogallo** - 90/0929, mancata comunicazione, archiviazione 1995

### 78/0319

Rifiuti tossici e pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Germania** - 90/0038, inadeguata applicazione, ricorso 1992, causa C-92/422, sentenza 1994
- Spagna** - 89/0337, inadeguata applicazione, archiviazione 1995
- Irlanda** - 90/0192, inadeguata applicazione, archiviazione 1995

#### 78/0659

Qualità delle acque dolci

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Germania** - 90/2203, inadeguata applicazione, ricorso 1995, causa C-95/298
- Italia** - 90/0211, mancata conformità, ricorso 1993, causa C-93/291, sentenza 1994
- Belgio** - 90/2202, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Francia** - 91/4338, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996

#### 78/1015

Livello sonoro dei motocicli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### 79/0113

Emissione acustica delle macchine da cantiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### 79/0370

Etichettatura sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### 79/0409

Protezione degli uccelli selvatici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- Belgio** - 90/0291, mancata conformità, parere motivato complementare 1993, parere motivato da inviare nel 1996
- Germania** - 87/0246, inadeguata applicazione, archiviazione 1995
- Germania** - 86/0222, mancata conformità, sentenza 1990 - causa C-88/288, messa in mora 171 nel 1994
- Spagna** - 88/0295, inadeguata applicazione, sentenza 1993 - causa

- C-90/355, messa in mora 171 da inviare nel 1996
- Francia** - 84/0121, mancata conformità, - causa C-90/355, sentenza 1993, parere motivato complementare 171 da inviare nel 1996
  - Italia** - 87/0327, inadeguata applicazione, parere motivato 1989
  - Italia** - 91/0795, inadeguata applicazione, archiviazione 1995
  - Francia** - 89/4910, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996
  - Francia** - 91/0640, inadeguata applicazione, parere motivato 1994
  - Spagna** - 91/4380, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996
  - Francia** - 91/4599, inadeguata applicazione, parere motivato 1995
  - Francia** - 92/4252, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996
  - Francia** - 92/4527, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996
  - Germania** - 92/4575, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996

#### 79/0831

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### 79/0869

Acque di superficie

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

- Portogallo** - 93/2035, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

#### 79/0923

Acque adatte alla conchigliicoltura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN, S

- Italia** - 91/0743, inadeguata applicazione, parere motivato 1993, ricorso a eseguire nel 1996

#### 80/0051

Rumore degli aerei

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Germania** - 93/4719, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996

### 80/0068

Protezione delle acque sotterranee

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

- Germania** - 86/0121, mancata conformità, causa C-131/88, parere motivato 171 nel 1995
- Francia** - 90/0352, mancata conformità, ricorso da eseguire nel 1996
- Irlanda** - 89/0163, mancata conformità, messa in mora complementare nel 1993
- R. Unito** - 88/0354, inadeguata applicazione, parere motivato 1989
- Portogallo** - 93/2112, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

### 80/0778

Acque potabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Germania** - 89/0650, inadeguata applicazione, archiviazione 1995
- Germania** - 90/4085, inadeguata applicazione, archiviazione 1995
- Francia** - 91/2316, inadeguata applicazione, ricorso da eseguire nel 1996
- Italia** - 87/0363, mancata conformità, parere motivato 1988
- P. Bassi** - 91/0214, mancata conformità, parere motivato 1993
- R. Unito** - 87/0370, inadeguata applicazione, sentenza 1992 - causa C-89/337
- R. Unito** - 91/0772, inadeguata applicazione, parere motivato 1993

### 80/0779

Qualità atmosferica

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A, FIN

- Portogallo** - 93/2113, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996

**80/0836**

Protezione sanitaria - radiazioni ionizzanti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Italia** - 87/0225, mancata comunicazione, archiviata nel 1995
- Lussembur.** - 88/0487, mancata conformità, parere motivato 1991
- P. Bassi** - 88/0488, mancata conformità, parere motivato 1990

**80/1189**

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0854**

Protezione degli uccelli selvatici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0855**

Acque di superficie

(destinatario : Grecia)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: EL

**81/0857**

Qualità atmosferica

(destinatario : Grecia)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: EL

**81/0858**

Acque potabili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/0957**

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**81/1051**

Emissioni acustiche - macchine da cantiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0176**

Scarichi di mercurio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0232**

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0501**

Rischi di incidenti rilevanti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Germania** - 87/0219, mancata conformità, parere motivato  
complementare da inviare nel 1996

**Italia** - 91/2065, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel  
1996

**82/0883**

Rifiuti di biossido di titanio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0884**

Piombo nell'atmosfera

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A,  
FIN**83/0029**

Rifiuti - biossido di titanio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0129**

Pelli di cuccioli di foca

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A,  
FIN**83/0206**

Rumore degli aerei

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0467**

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**83/0513**

Scarichi di cadmio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0156**

Scarichi di mercurio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Portogallo** - 92/2303, inadeguata applicazione, parere motivato 1995

**84/0360**

Inquinamento atmosferico proveniente dagli impianti industriali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0449**

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0466**

Protezione radioattiva - pazienti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Belgio** - 90/0237, mancata conformità, parere motivato 1992

**Irlanda** - 90/0239, mancata conformità, parere motivato 1993

**Italia** - 90/0240, mancata conformità, sentenza 1993, causa C-92/95, messa in mora 171 nel 1994

**Portogallo** - 90/0242, mancata conformità, parere motivato 1993

**Spagna** - 91/0723, mancata conformità, parere motivato 1993

**84/0467**

Protezione sanitaria - radiazioni ionizzanti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Italia** - 87/0233, mancata comunicazione, archiviata nel 1995

**84/0491**

Scarichi HCH

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0532**

Macchine da cantiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0533**

Potenza acustica dei motocompressori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0534**

Potenza acustica delle gru a torre

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0535**

Potenza acustica dei gruppi elettrogeni di saldatura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0536**

Potenza acustica dei gruppi elettrogeni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0537**

Potenza acustica dei demolitori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0538**

Potenza acustica dei tosaerba

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**84/0631**

Spedizioni transfrontaliere di rifiuti pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 85/0203

Qualità dell'aria - biossido di azoto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A, FIN

- Belgio** - 88/0023, mancata conformità, sentenza 1993, causa C-91/186, archiviazione 1995
- R. Unito** - 89/5110, mancata conformità, parere motivato 1993

### 85/0210

Tasso di piombo nella benzina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

### 85/0337

Valutazione dell'impatto di progetti sull'ambiente

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Belgio** - 89/0652, mancata conformità ricorso nel 1994, causa C-94/133
- Germania** - 90/0189, inadeguata applicazione, ricorso nel 1992 causa C-92/431, sentenza 1995, archiviazione 1995
- Germania** - 90/4710, mancata conformità, ricorso nel 1995, causa C-95/301
- Spagna** - 90/0129, mancata conformità, parere motivato 1992
- Italia** - 91/0794, mancata conformità, parere motivato 1993
- Irlanda** - 89/0425, mancata conformità, parere motivato 1993
- Lussembur.** - 90/0126, mancata comunicazione, ricorso nel 1993, causa C-93/313, sentenza 1994, archiviazione 1995
- R. Unito** - 91/2200, mancata conformità, archiviazione 1995
- Grecia** - 91/2036, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996
- Portogallo** - 91/2168, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

### 85/0339

Imballaggi per liquidi alimentari

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

- Belgio** - 87/0330, inadeguata applicazione, sentenza 1991, causa C-89/330, archiviazione 1995
- Spagna** - 87/0337, inadeguata applicazione, sentenza 1991,

- causa C-90/192, archiviazione 1995
- Francia** - 87/0332, inadeguata applicazione, sentenza 1994,  
causa C-93/255, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 87/0334, inadeguata applicazione, sentenza 1991,  
causa C-89/252, archiviazione 1995

**85/0405**

Rumore delle macchine da cantiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0406**

Potenza acustica dei motocompressori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0407**

Potenza acustica dei gruppi elettrogeni di saldatura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0408**

Potenza acustica dei gruppi elettrogeni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0409**

Potenza acustica dei demolitori

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0411**

Protezione degli uccelli selvatici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

- P. Bassi** - 87/0176, inadeguata applicazione, ricorso da eseguire nel 1996

**85/0444**

Pelli di cuccioli di foca

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A,  
FIN

**85/0467**

Sostanze e preparati pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0469**

Spedizioni transfrontaliere di rifiuti pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0580**

Qualità dell'aria - biossido di azoto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0581**

Tasso di piombo nella benzina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0121**

Spedizioni transfrontaliere di rifiuti pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0122**

Protezione degli uccelli selvatici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0278**

Fanghi di depurazione impiegati in agricoltura

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, E, EL, F, FIN, IRL, T, L, NL, P, S, UK

**Belgio**

- 90/0230, mancata comunicazione, causa C-93/260, sentenza 1994, messa in mora supplementare 171 da inviare nel 1996

**Francia**

- 92/2226, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

**86/0279**

Spedizioni transfrontaliere di rifiuti pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0280**

Sostanze pericolose in mare

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Germania** - 89/0427, mancata conformità, ricorso nel 1995, causa C-95/262
- Irlanda** - 91/2216, mancata conformità, messa in mora supplementare da inviare nel 1996
- Portogallo** - 92/2358, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

**86/0295**

Macchine da cantiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0296**

Macchine da cantiere

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0431**

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0594**

Rumore degli elettrodomestici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**86/0609**

Protezione degli animali

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne S

- Lussembur.** - 90/0730, mancata comunicazione, ricorso nel 1993, causa C-93/274

- Portogallo** - 92/2359, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996
- Belgio** - 93/2218, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

**86/0662**

Rumore delle pale idrauliche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0018**

Buone prassi di laboratorio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**87/0101**

Eliminazione degli olii esausti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0112**

Spedizioni transfrontaliere di rifiuti pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0216**

Rischi di incidenti rilevanti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0217**

Inquinamento causato dall'amianto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, F, FIN, IRL, I, L, NL, P, S, UK

- Italia** - 90/0065, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- R. Unito** - 91/2163, inadeguata applicazione, parere motivato 1995
- Portogallo** - 91/2218, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

**87/0219**

Tasso di zolfo dei combustibili liquidi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0252**

Potenza acustica dei tosaerba

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0405**

Potenza acustica delle gru a torre

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**87/0416**

Tasso di piombo nella benzina

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0432**

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0180**

Potenza acustica dei tosaerba

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0181**

Potenza acustica dei tosaerba

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0302**

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0347**

Sostanze pericolose in mare

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0490**

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0609**

Emissioni provenienti dai grandi impianti di combustione

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Portogallo** - 91/2220, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

**88/0610**

Rischi di incidenti rilevanti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0369**

Incenerimento dei rifiuti urbani

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, F, FIN, IRL, L, NL, P, S, UK

**Italia** - 91/0417, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/237

**Portogallo** - 91/2173, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

**89/0370**

Pelli di cuccioli di foca

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A, FIN

**89/0427**

Anidride solforosa nell'atmosfera

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A, FIN

**Italia** - 91/0678, mancata comunicazione, archiviazione 1995

**89/0429**

Incenerimento dei rifiuti urbani

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, E, F, FIN, IRL, L, NL, P, S, UK

**Italia** - 91/0418, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/237

**89/0514**

Rumore delle pale idrauliche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0618**

Tutela sanitaria - incidenti radiazioni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, F, IRL, I, N, P, S, UK.

**Italia** - 92/0334, mancata comunicazione, archiviata nel 1995

**Portogallo** - 92/0509, mancata comunicazione, archiviata nel 1995

**Lussembur.** - 93/0611, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-46/95

**89/0629**

Rumore degli aerei

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Italia** - 91/0082, mancata comunicazione, archiviazione 1995

**90/0219**

Organismi geneticamente modificati

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, E, F, FIN, I, IRL, NL, P, S, UK

**Grecia** - 92/0264, mancata comunicazione, ricorso nel 1994, causa C-94/170, sentenza 1995

**Spagna** - 92/0163, mancata comunicazione, archiviazione 1995

**Lussembur.** - 92/0395, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/312

**Germania** - 91/2336, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1995

- Belgio** - 93/2120, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996
- Portogallo** - 91/2179, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

### 90/0220

Organismi geneticamente modificati

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, E, F, FIN, I, IRL, NL, P, S, UK.

- Grecia** - 92/0263, mancata comunicazione, ricorso nel 1994, causa C-94/170, sentenza 1995
- Spagna** - 92/0164, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 92/0396, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/312
- Portogallo** - 93/2179, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996
- Germania** - 91/2336, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996
- Belgio** - 93/2120, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

### 90/0313

Libertà di accesso alle informazioni in materia ambientale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, E, EL, F, FIN, I, IRL, L, NL, P, S, UK

- Germania** - 93/0111, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0158, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0316, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Francia** - 93/2058, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996
- Germania** - 94/2196, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

### 90/0415

Sostanze pericolose in mare

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Germania** - 92/0118, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Grecia** - 92/0260, mancata comunicazione, archiviazione 1995

- Irlanda** - 92/0300, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Portogallo** - 92/0498, mancata comunicazione, archiviazione 1995

#### **90/0517**

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, EL, E, F, FIN, IRL, I, L, NL, S, UK

- Belgio** - 92/0051, mancata comunicazione, parere motivato 1994  
**Portogallo** - 92/0491, mancata comunicazione, parere motivato 1994

#### **90/0641**

Protezione radioattiva - lavoratori esterni

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, F, FIN IRL, I, L, N, S, UK

- Belgio** - 94/0004, mancata comunicazione, parere motivato 1995  
**Grecia** - 94/0130, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
**Spagna** - 94/0131, mancata comunicazione, parere motivato 1995  
**Italia** - 94/0231, mancata comunicazione, archiviazione nel 1995  
**Lussembur.** - 94/0264, mancata comunicazione, archiviazione nel 1995  
**Portogallo** - 94/0332, mancata comunicazione, messa in mora 1994

#### **90/0656**

Misure transitorie concernenti la tutela dell'ambiente

(destinatario: Germania)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: D

#### **90/0660**

Misure transitorie concernenti la tutela dell'ambiente

(destinatario: Germania)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: D

#### **91/0156**

Rifiuti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, D, DK, FIN, I, L, NL, P, S, UK

- Germania** - 93/0668, mancata comunicazione, archiviazione 1995

- Grecia** - 93/0719, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/160
- Spagna** - 93/0720, mancata comunicazione, ricorso da eseguire nel 1996
- Francia** - 93/0737, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Irlanda** - 93/0762, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Italia** - 93/0785, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 93/0811, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- R. Unito** - 93/0872, mancata comunicazione, archiviazione 1995

#### 91/0157

Pile contenenti sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, EL, FIN, IRL, L, NL, P, S, UK

- Belgio** - 92/1005, mancata comunicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Germania** - 92/1006, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Grecia** - 92/1007, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Spagna** - 92/1008, mancata comunicazione, ricorso da eseguire nel 1996
- Francia** - 92/1009, mancata comunicazione, ricorso da eseguire nel 1996
- Italia** - 92/1011, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/303
- Portogallo** - 92/1013, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- R. Unito** - 92/1014, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Belgio** - 94/2271, inadeguata applicazione, parere motivato da inviare nel 1996

#### 91/0244

Protezione degli uccelli selvatici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, EL, E, F, FIN, IRL, I, L, NL, P, S, UK

- Danimarca** - 93/0063, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0901, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Lussembur.** - 93/0352, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 93/0393, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Belgio** - 93/2123, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

### 91/0271

Trattamento delle acque urbane residue

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, F, FIN, IRL, L, S

- Germania** - 93/0669, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/297
- Grecia** - 93/0718, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/161
- Spagna** - 93/0721, mancata comunicazione, ricorso da eseguire nel 1996
- Irlanda** - 93/0763, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0786, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/302
- R. Unito** - 93/0873, mancata comunicazione, parere motivato 1994

### 91/0325

Etichettatura di sostanze pericolose

(doppia data di scadenza: 08.06.91 e 01.07.92)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, F, FIN, IRL, I, L, NL, P, S, UK

- Belgio** - 92/0061, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Belgio** - 92/0663, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Portogallo** - 92/0480, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Portogallo** - 92/0905, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- R. Unito** - 92/0928, mancata comunicazione, archiviazione 1995

### 91/0326

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, F, FIN, IRL, L, NL, P, S, UK

- Belgio** - 92/0664, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 92/0830, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Portogallo** - 92/0904, mancata comunicazione, archiviazione 1995

### 91/0410

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, EL, E, FIN, IRL, L, S

- Belgio** - 92/0666, mancata comunicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Italia** - 92/0832, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Portogallo** - 92/0902, mancata comunicazione, ricorso da eseguire nel 1996
- R. Unito** - 92/0930, mancata comunicazione, parere motivato 1994

#### 91/0632

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Belgio** - 93/0624, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0788, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 93/0832, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0848, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- R. Unito** - 93/0875, mancata comunicazione, archiviazione 1995

#### 91/0676

Inquinamento delle acque, causato dai nitrati di origine agricola

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, F, FIN, L, S

- Belgio** - 94/2239, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996
- Spagna** - 94/2240, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996
- P. Bassi** - 94/2242, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996
- Italia** - 94/2245, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996
- Grecia** - 94/2247, mancata conformità, parere motivato da inviare nel 1996

#### 91/0689

Rifiuti pericolosi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, D, FIN, NL, S

- R. Unito** - 95/0629, mancata comunicazione, messa in mora en 1995
- Portogallo** - 95/0601, mancata comunicazione, messa in mora en 1995
- Lussembur.** - 95/0565, mancata comunicazione, messa in mora en 1995

- Italia** - 95/0539, mancata comunicazione, messa in mora en 1995
- Irlanda** - 95/0521, mancata comunicazione, messa in mora en 1995
- Francia** - 95/0498, mancata comunicazione, messa in mora en 1995
- Spagna** - 95/0474, mancata comunicazione, messa in mora en 1995
- Grecia** - 95/0448, mancata comunicazione, messa in mora en 1995
- Danimarca** - 95/0419, mancata comunicazione, messa in mora en 1995
- Belgio** - 95/0391, mancata comunicazione, messa in mora en 1995

#### 92/0003

Spedizioni di residui radioattivi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, E, FIN, IRL, I, L, NL, S, UK

- Belgio** - 94/0400, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Germania** - 94/0413, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Grecia** - 94/0428, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Spagna** - 94/0434, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0464, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0487, mancata comunicazione, messa in mora 1994

#### 92/0014

Impiego di aerei

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, D, DK, EL, E, F, FIN, I, IRL, L, NL, P, S, UK

- Germania** - 92/0709, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 92/0837, mancata comunicazione, archiviazione 1995

#### 92/0032

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, E, EL, F, FIN, IRL, L, NL, S, UK

- Belgio** - 93/0970, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Grecia** - 93/1028, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Spagna** - 93/0998, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Francia** - 93/1011, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 93/1044, mancata comunicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Lussembur.** - 93/1064, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 93/1056, mancata comunicazione, archiviazione 1995

- Portogallo** - 93/1075, mancata comunicazione, ricorso da eseguire nel 1996  
**R. Unito** - 93/1086, mancata comunicazione, archiviazione 1995

### 92/0037

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Belgio** - 94/0009, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Spagna** - 94/0137, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Italia** - 94/0235, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Portogallo** - 94/0335, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**R. Unito** - 94/0368, mancata comunicazione, archiviazione 1995

### 92/0043

Conservazione degli habitat naturali, fauna e flora selvatiche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, FIN, IRL, L, NL, S, UK

- Germania** - 94/0645, mancata comunicazione, parere motivato da inviare nel 1996  
**Grecia** - 94/703, mancata comunicazione, parere motivato 1995  
**Spagna** - 94/0659, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
**Francia** - 94/0673, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
**Italia** - 94/0718, mancata comunicazione, messa in mora 1994  
**Portogallo** - 94/0748, mancata comunicazione, parere motivato 1995  
**R. Unito** - 94/0766, mancata comunicazione, archiviazione 1995

### 92/0069

Etichettatura di sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, E, EL, F, FIN, IRL, L, NL, S, UK

- Belgio** - 93/0973, mancata comunicazione, parere motivato 1995  
**Grecia** - 93/1025, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Spagna** - 93/1000, mancata comunicazione, archiviazione 1995  
**Italia** - 93/1047, mancata comunicazione, parere motivato da inviare nel 1996  
**Portogallo** - 93/1077, mancata comunicazione, ricorso da eseguire nel 1996

## 92/0072

Inquinamento atmosferico causato dall'ozono

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, E, D, FIN, IRL, L, S, UK

- Belgio** - 94/0517, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0547, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Spagna** - 94/0549, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Francia** - 94/0555, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Italia** - 94/0568, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- P. Bassi** - 94/0583, mancata comunicazione (da archiviare in 1996)
- Portogallo** - 94/0590, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- R. Unito** - 94/0599, mancata comunicazione, archiviazione 1995

## 92/0112

Inquinamento - biossido di titanio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, E, EL, F, FIN, I, IRL, L, NL, P, S, UK

- Belgio** - 93/0638, mancata comunicazione, ricorso da eseguire nel 1996
- Grecia** - 93/0698, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/0781, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 93/0801, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0865, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- R. Unito** - 93/0888, mancata comunicazione, archiviazione 1995

## 93/0012

Tenore di zolfo combustibili liquidi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, D, DK, EL, F, FIN, IRL, L, NL, P, S, UK,

- Belgio** - 94/0519, mancata comunicazione, intimazione supplementare da inviare nel 1996
- Germania** - 94/0534, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0552, mancata comunicazione, intimazione supplementare da inviare nel 1996
- Francia** - 94/0558, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0571, mancata comunicazione, intimazione supplementare da inviare nel 1996
- Portogallo** - 94/0593, mancata comunicazione, archiviazione 1995

### 93/0021

Etichettatura sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, E, EL, F, FIN, IRL, L, NL, S, UK

- Belgio** - 94/0782, mancata comunicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Grecia** - 94/0989, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0826, mancata comunicazione, archiviazione 1996
- Italia** - 94/0876, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 94/0900, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0933, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 94/0956, mancata comunicazione, archiviazione 1995

### 93/0067

Principi applicabili alla valutazione dei rischi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, E, F, FIN, IRL, L, NL, S

- Belgio** - 93/0978, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Germania** - 93/0996, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/1020, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Spagna** - 93/1005, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Francia** - 93/1019, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/1041, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 93/1054, mancata comunicazione, ricorso nel 1995, causa C-95/238
- Lussembur.** - 93/1072, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- P. Bassi** - 93/1062, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/1084, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- R. Unito** - 93/1095, mancata comunicazione, parere motivato 1994

### 93/0072

Etichettatura sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, E, EL, F, FIN, IRL, L, NL, S, UK

- Belgio** - 94/0791, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 94/0978, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0831, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0885, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 94/0907, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Portogallo** - 94/0943, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**R. Unito** - 94/0965, mancata comunicazione, archiviazione 1995

### 93/0086

Pile e accumulatori contenenti alcune sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, EL, FIN, IRL, L, NL, P, S, UK

- Belgio** - 94/0032, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Germania** - 94/0094, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Grecia** - 94/0100, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0162, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Francia** - 94/0193, mancata comunicazione, ricorso da eseguire nel 1996
- Italia** - 94/0261, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Portogallo** - 94/0360, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0392, mancata comunicazione, archiviazione 1995

### 93/0090

Etichettatura sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, D, DK, E, EL, F, FIN, IRL, NL, S

- Belgio** - 94/0033, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Germania** - 94/0095, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0099, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0163, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0262, mancata comunicazione, parere motivato 1994
- Lussembur.** - 94/0296, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Portogallo** - 94/0361, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- R. Unito** - 94/0393, mancata comunicazione, parere motivato 1994

### 93/0101

Etichettatura sostanze pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, D, DK, F, FIN, IRL, NL, S, UK

- Belgio** - 95/0230, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0337, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0319, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0268, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0286, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0361, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0105

Informazioni richieste in ordine ai fascicoli di carattere tecnico

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, D, DK, E, EL, F, FIN, IRL, L, NL, S

- Belgio** - 94/0035, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Germania** - 94/0097, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0098, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Spagna** - 94/0164, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0263, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Portogallo** - 94/0362, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- R. Unito** - 94/0395, mancata comunicazione, parere motivato 1994

### 94/0015

Organismi geneticamente modificati

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, F, FIN, I, IRL, NL, P, S

- Belgio** - 94/0634, mancata comunicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Germania** - 94/0658, mancata comunicazione, messa in mora 1994
- Spagna** - 94/0672, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Francia** - 94/0686, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Grecia** - 94/0687, mancata comunicazione, parere motivato 1995
- Irlanda** - 94/0717, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Italia** - 94/0731, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 94/0742, mancata comunicazione, parere motivato da inviare nel 1996
- Portogallo** - 94/0764, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- R. Unito** - 94/0775, mancata comunicazione, messa in mora 1994

### 94/0024

Conservazione di uccelli selvaggi

Stato membro destinatario : Italia

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: I

### 94/0051

Organismi geneticamente modificati

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, D, DK, F, FIN, I, NL, S

- Lussembur.** - 95/0344, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0312, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0239, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0277, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0290, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0371, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 95/0385, mancata comunicazione, messa in mora 1995

#### **94/0063**

Composti organici volatili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, F, I, NL

#### **94/0066**

Emissioni di inquinanti nell'atmosfera

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, D, DK, F, FIN, L, NL, S, UK

- Portogallo** - 95/0620, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0555, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0532, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0491, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0465, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Belgio** - 95/0409, mancata comunicazione, messa in mora 1995

#### **95/0027**

Escavatori idraulici e a funi, apripiste e pale cariatrici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: I, FIN, NL, UK

## **7. TRASPORTI**

#### **62/2005**

Trasporti di merci su strada

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

#### **74/0561**

Vettore di merci su strada

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**74/0562**

Accesso alla professione di vettore di viaggiatori su strada

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0135**

Natanti della navigazione interna

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e S

**76/0914**

Formazione di vettori di veicoli da trasporto

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**77/0143**

Controllo tecnico dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**77/0796**

Riconoscimento reciproco dei vettori di merci

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/1016**

Natanti della navigazione interna

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**79/0115**

Pilotaggio delle navi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**80/1263**

Patente di guida comunitaria

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**80/1266**

Assistenza reciproca - incidenti aerei

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0714**

Natanti della navigazione interna

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e S

**84/0647**

Veicoli a noleggio senza autista

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**85/0003**

Peso e dimensioni dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0360**

Peso e dimensioni dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**86/0364**

Peso e dimensioni dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0540**

Accesso alla professione di vettore di merci per via navigabile

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, D, EL, E, F, IRL, I, L, NL, P, UK

- Belgio** - 89/0364, mancata comunicazione, ricorso nel 1990 - causa C-90/377,  
messa in mora 171 nel 1993, parere motivato 171 da inviare nel 1996
- Germania** - 93/2202, mancata conformità, messa in mora 1994, parere motivato 1995

**88/0218**

Peso e dimensioni dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0449**

Controllo tecnico dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**88/0599**

Trasporti su strada - Disposizioni in materia sociale - Apparecchi di controllo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, F, IRL, L, NL, P, S, UK

**Italia** - 90/0061, mancata comunicazione, ricorso nel 1993 - causa C-93/289, messa in mora 171 nel 1995

**Belgio** - 90/0052, mancata comunicazione, ricorso nel 1993 - causa C-93/336, messa in mora 171 nel 1994, archiviazione 1995.

**89/0338**

Peso e dimensioni dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**89/0438**

Accesso alla professione di vettore di merci

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Lussembur.** - 92/2199, mancata conformità, messa in mora 1993, parere motivato 1995

**89/0459**

Pneumatici dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**89/0461**

Peso e dimensioni dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

**89/0684**

Formazione dei conducenti di veicoli che trasportano merci pericolose

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Grecia** - 94/043, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

### 90/0398

Veicoli a noleggio senza autista

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne A

**Portogallo** - 91/0524, mancata comunicazione, parere motivato 1993,  
archiviazione 1995

### 91/0060

Peso e dimensioni dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti.

### 91/0328

Controllo tecnico dei veicoli a motore e relativi rimorchi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL,  
E, FIN, F, I, L, NL, P, S, UK

**Irlanda** - 93/0764, mancata comunicazione, messa in mora 1993

### 91/0440

Sviluppo delle linee ferroviarie

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, E,  
FIN, F, IRL, I, L, NL, P, S, UK

**Belgio** - 94/0399, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Danimarca** - 94/0407, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Grecia** - 94/0429, mancata comunicazione, messa in mora 1994, parere  
motivato 1995

**Spagna** - 94/0433, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Francia** - 94/0443, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Italia** - 94/0463, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Lussembur.** - 94/047, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**Portogallo** - 94/0486, mancata comunicazione, messa in mora 1994,  
archiviazione 1995

**91/0670**

Reciproca accettazione delle licenze per l'esercizio di funzioni nel settore dell'aviazione civile

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Francia** - 93/4916 e 93/4959, inadeguata applicazione, parere motivato 1995.  
**R. Unito** - 92/0644, mancata comunicazione, messa in mora 1992,  
archiviazione 1995.

**91/0671**

Uso obbligatorio delle cinture di sicurezza

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, EL, E,  
FIN, F, IRL, I, L, NL, P, S, UK

**Belgio** - 93/0018, mancata comunicazione, parere motivato 1995.

**91/0672**

Certificati di conduzione di navi nel settore della navigazione interna

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**Germania** - 93/0089, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995.

**92/0006**

Limitatori di velocità per talune categorie di autoveicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL,  
E, FIN, F, IRL, I, L, NL, S, UK

**Italia** - 93/1043, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
archiviazione 1995

**Portogallo** - 93/1074, mancata comunicazione, messa in mora 1993,  
parere motivato 1995

**92/0007**

Peso e dimensioni dei veicoli

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

## 92/0054

Controllo tecnico dei veicoli a motore e dei loro rimorchi (dispositivi di frenatura)  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, DK, D, EL, E, FIN, F, IRL, L, NL, P, S, UK

- Italia** - 93/0793, mancata comunicazione, messa in mora 1993
- Grecia** - 93/0710, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/0771, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

## 92/0055

Controllo tecnico dei veicoli a motore e relativi rimorchi (emissioni di gas di scarico)  
Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Grecia** - 93/0709, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Francia** - 93/0745, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Irlanda** - 93/0772, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Lussembur.** - 93/0819, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- R. Unito** - 93/0880, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

## 92/106

Trasporti combinati

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, E, FIN, F, IRL, I, L, NL, P, S, UK

- Belgio** - 93/0636, mancata comunicazione, messa in mora 1993
- Francia** - 93/0754, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Grecia** - 93/0701, mancata comunicazione, messa in mora 1993
- Italia** - 93/0799 - mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995
- Portogallo** - 93/0863, mancata comunicazione, messa in mora 1993, archiviazione 1995

### 93/0065

Gestione del traffico aereo Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, FIN, IRL, L, NL, S, UK

- Belgio** - 95/0394, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 94/0982, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0477, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 94/0843, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0542, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 94/0940, mancata comunicazione, messa in mora 1995

### 93/0075

Condizioni minime necessarie per le navi dirette a porti marittimi della Comunità o che ne escono e che trasportano merci pericolose o inquinanti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, D, EL, FIN, S

- Belgio** - 94/0793, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Danimarca** - 94/0804, mancata comunicazione, messa in mora 1995, parere motivato 1995
- Spagna** - 94/0833, mancata comunicazione, messa in mora 1995, parere motivato 1995
- Francia** - 94/0847, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 94/0863, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 94/0887, mancata comunicazione, messa in mora 1995, parere motivato 1995
- P. Bassi** - 94/0921, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Portogallo** - 95/0360, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- R. Unito** - 94/0966, mancata comunicazione, messa in mora 1995, parere motivato 1995

### 93/0089

Tasse su taluni autoveicoli adibiti al trasporto di merci su strada —

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, D, DK, FIN, NL, UK

- Belgio** - 95/0024, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Grecia** - 95/0066, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Spagna** - 95/0082, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Francia** - 95/0103, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Irlanda** - 95/0115, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Italia** - 95/0133, mancata comunicazione, messa in mora 1995
- Lussembur.** - 95/0148, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Portogallo** - 95/0178, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**94/0021**

Ora legale

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, B, D, EL, E, FIN, F, IRL, L, S.

**Belgio** - 95/0028, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

**Danimarca** - 95/0036, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Irlanda** - 95/012, mancata comunicazione, messa in mora 1995, archiviazione 1995

**Italia** - 95/0138, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**P. Bassi** - 95/0161, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**Portogallo** - 95/0185, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**R. Unito** - 95/0207, mancata comunicazione, messa in mora 1995

**8. ENERGIA**

**68/0414**

scorte di petrolio grezzo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**72/0425**

scorte di petrolio grezzo

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**73/0238**

Difficoltà nell'approvvigionamento di petrolio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**75/0339**

Scorte di combustibili

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**75/0405**

Utilizzazione di petrolio nelle centrali elettriche

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**76/0491**

Informazioni sul prezzo del petrolio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**78/0170**

Generatori di calore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**82/0885**

Generatori di calore

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**85/0536**

Economia di petrolio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**87/0441**

Economie di petrolio greggio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN

**90/0377**

Trasparenza dei prezzi nel settore del gas e dell'elettricità

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne E

**Spagna** - 92/0165, mancata comunicazione, parere motivato 1994

**90/0547**

Transito d'energia elettrica sulle grandi reti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

**90/0653**

Prezzo del gas e dell'elettricità

(destinatario: Germania)

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: D

### 91/0296

Transito di gas naturale sulle grandi reti

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti tranne FIN e P

- Germania** - 92/0133, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Spagna** - 92/0181, mancata comunicazione, (da archiviare in 1996)
- Francia** - 92/0221, mancata comunicazione, archiviazione 1995
- Portogallo** - 92/0481, mancata comunicazione, parere motivato 1994

### 92/0042

Requisiti di rendimento delle caldaie

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: DK, D, EL, E, FIN, F, IRL, NL, S, UK.

- Belgio** - 93/0971, mancata comunicazione, parere motivato 1995.
- Lussembur.** - 93/1065, mancata comunicazione, parere motivato 1995.
- Portogallo** - 93/1076, mancata comunicazione, parere motivato 1995.
- Italia** - 93/1045, mancata comunicazione, parere motivato 1995.

### 92/0075

Indicazione del consumo di energia sugli apparecchi domestici

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: tutti

- Belgio** - 93/0629, mancata comunicazione, archiviazione 1995.
- Germania** - 93/0677, mancata comunicazione, archiviazione 1995.
- Irlanda** - 93/0773, mancata comunicazione, archiviazione 1995.
- Italia** - 93/0795, mancata comunicazione, archiviazione 1995.
- Lussembur.** - 93/0820, mancata comunicazione, archiviazione 1995.

### 93/0076

Emissioni di biossido di carbonio

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: F, IRL, NL.

- Germania** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Belgio** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Danimarca** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Spagna** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.

- Grecia** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Italia** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Lussembur.** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Portogallo** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.

#### 94/0002

Consumi di energia dei frigoriferi, congelatori e apparecchi combinati

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, EL, E, FIN, F, IRL, NL, P, S, UK.

- Belgio** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Germania** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Italia** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Lussembur.** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.

#### 94/0022

Autorizzazioni alla prospezione, ricerca e coltivazione di idrocarburi

Stati membri che hanno comunicato i provvedimenti di attuazione: A, DK, D, EL, F, P, UK (il Lussemburgo non ha l'obbligo di recepirla).

- Belgio** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Spagna** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Italia** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- Irlanda** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.
- P. Bassi** - mancata comunicazione, messa in mora 1995.

## **ALLEGATO V**

**SENTENZE DELLA CORTE DI GIUSTIZIA  
CHE NON HANNO RICEVUTO ANCORA ESECUZIONE**

## BELGIO

Sentenza del 19/10/81, causa C-137/80  
Sentenza del 03/10/89, causa C-383/85

Trasferimenti di diritti alla pensione.

La legge del 21.5.91 ha dato esecuzione alla sentenza della Corte, salvo per ciò che attiene l'articolo 11, paragrafo 2, dell'allegato 8 dello Statuto (quello relativo ai lavoratori autonomi) per cui la Commissione attende il Regio Decreto di attuazione.

Sentenza del 02/02/82, causa C-71/81  
Sentenza 14/01/88, causa C-230/85

Eliminazione dei policlorobifenili e dei policlorotrifenili (PCB).

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza dell'08/07/87, causa C-247/85

Uccelli selvatici.

Il procedimento ex articolo 171 segue il suo corso.

Sentenza del 27/09/88, causa C-42/87  
Sentenza 03/05/94, causa C-47/93

Discriminazione in materia di finanziamento pubblico; insegnamento superiore di tipo non universitario.

La Commissione ha aperto il procedimento ex art. 171.

Sentenza del 19.02/91, causa C-375/89

Aiuto in favore di Idealspun/Beaulieu.

Le autorità belghe hanno promosso un'azione dinanzi alle giurisdizioni nazionali per recuperare gli aiuti illegali.

La sentenza è stata emessa il 20.09.94. La società ha interposto appello sul merito della decisione e contro la sua esecutività.

Sentenza del 16/05/91, causa C-167/90

Farmacisti: coordinamento e mutuo riconoscimento dei diplomi.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza dell'11/06/91, causa C-290/89

Acque di superficie.

Il Belgio ha trasmesso un piano d'azione organico per le regioni fiamminga e vallona.

È stato aperto un procedimento ex art. 171 che segue il suo corso.

Sentenza del 26/02/92, causa C-377/90

Vettori di merci per via navigabile, accesso alla professione.

Gli atti di ricezione legislativa sono stati comunicati.

La Commissione attende la loro formalizzazione.

Sentenza del 10/11/92, causa C-326/90

Discriminazione dissimulata in caso di concessione di vantaggi sociali o di prestazioni della previdenza sociale.

In seguito alla sentenza della Corte il Belgio ha adeguato la propria normativa; il problema, tuttavia, permane irrisolto. Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 17/02/93, causa C-173/91

Parità di trattamento tra uomini e donne.

Discriminazione fondata sull'età.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenze del 24/03/94, causa C-80/92

Libera circolazione dei telefoni senza filo.

La pratica registra sviluppi positivi.

Sentenza del 3/05/94, causa C-260/93

Fanghi di depurazione impiegati in agricoltura.

È stato promosso un procedimento ex art. 171.

Sentenza del 19/01/95, causa C-66/94

Provvedimenti di polizia sanitaria all'importazione di determinati animali e di carne.

È stato aperto un procedimento ex art. 171.

Sentenza del 04/05/95, causa C-218/94.

Apparecchiature per terminali di telecomunicazioni.

Un progetto di legge che soddisfa i dettami della sentenza è stato trasmesso agli uffici competenti della Commissione.

La legge non è stata ancora adottata.

Sentenza del 13/07/95, causa C-216/94.

Riconoscimento dei diplomi di insegnamento superiore.

È stato aperto un procedimento ex art. 171.

Sentenza del 12/10/95, causa C-236/94.

Limitazione dell'immissione sul mercato e dell'impiego di determinate sostanze e preparati pericolosi.

Sentenza recente.

## GERMANIA

Sentenza del 03/07/90, causa C-288/88

Uccelli selvatici, normativa sulla caccia.

Sono stati trasmessi alcuni progetti di legge conformi alla relativa direttiva.

In attesa che vengano adottati, il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 20/09/90

Società Bug-Alutechnik; restituzione di una sovvenzione.

Il procedimento diretto ad ottenere il recupero della sovvenzione è tuttora pendente innanzi al giudice nazionale.

Sentenza del 28/02/91, causa C-131/88

Acque sotterranee.

Le autorità tedesche non hanno comunicato i provvedimenti necessari per conformarsi alle sentenze della Corte.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 17/10/91, causa C-58/89

Acque di superficie, mancata conformità.

Le autorità tedesche non hanno comunicato i provvedimenti emanati per conformarsi alla sentenza della Corte.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 10/05/95, causa C-422/92

Smaltimento dei rifiuti.

I servizi della Commissione si sono messi in contatto con le autorità tedesche per conoscere quali provvedimenti intendano adottare per conformarsi alla sentenza della Corte.

## **GRECIA**

Sentenza del 15/03/88, causa C-147/86

Sentenza del 30/01/92, causa C-328/90

Divieto di aprire una scuola privata (Frontistirion); requisito della cittadinanza.

Poiché il decreto emanato dalle autorità greche non possedeva i requisiti necessari, la Commissione ha riaperto il procedimento ex art. 171.

Sentenza dell'8/11/90, causa C-53/88

Tutela dei lavoratori in caso di insolvenza del datore di lavoro.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 26/02/91, causa C-189/89

Restrizioni alla libera prestazione di servizi di guida turistica.

Le autorità greche hanno trasmesso un decreto presidenziale con il quale la normativa in materia di guide turistiche è resa conforme al dispositivo della sentenza della Corte.

Alle stesse autorità sono stati richiesti ulteriori ragguagli e precisazioni in merito al calendario delle modifiche da apportare.

Sentenza del 07/04/92, causa C-45/91

Rifiuti urbani a Creta.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 23/03/95, causa C-365/93

Riconoscimento di diplomi di insegnamento superiore.

È stato promosso un procedimento ex art. 171.

Sentenza del 01/06/95, causa C-123/94

Discriminazione fondata sulla cittadinanza.

La Commissione ha promosso un procedimento ex art. 171.

Sentenza del 29/06/95, causa C-79/94

Assicurazione per la responsabilità civile risultante dalla circolazione di autoveicoli a motore (R.C.A.)

È stato aperto un procedimento ex art. 171. —

Sentenza del 29/06/95, causa C-170/94

Impiego confinato di microrganismi geneticamente modificati in laboratorio. Dispersione di organismi geneticamente modificati nell'ambiente.

Le autorità greche hanno adottato l'adozione di atti legislativi in conformità alla sentenza della Corte alla fine di dicembre 1995.

Sentenza del 29/06/95, causa C-207/94

Libera prestazione di servizi nell'ambito assicurativo con esclusione del ramo vita.

È stato aperto un procedimento ex art. 171.

Sentenza del 29/06/95, causa C-225/94

Assicurazioni ramo vita.

È stato aperto un procedimento ex art. 171.

Sentenza del 06/07/95, causa C-259/94.

Fornitura di una rete aperta alle linee affittate.

Le autorità greche hanno notificato ai competenti uffici della Commissione l'esistenza di un progetto di legge parziale; si attendono ulteriori comunicazioni.

Sentenza dell'11/08/95, causa C-260/94

Apparecchiature per terminali di telecomunicazioni.

Le autorità greche hanno notificato l'adozione di atti legislativi conformi alla sentenza. La pratica sta per essere archiviata.

## **SPAGNA**

Sentenza del 02/08/93, causa C-355/90

Conservazione degli uccelli a Santoña.

La Commissione ha aperto un procedimento ex art. 171.

Sentenza del 17/11/93, causa C-71/92

Appalti pubblici di lavori e di forniture.

È stato aperto un procedimento ex art. 171. La pratica è in fase di stallo.

Sentenza del 15/03/94, causa C-45/93

Discriminazione fondata sulla cittadinanza per quanto riguarda il regime di accesso ai musei.

A livello federale la legislazione è stata adeguata, a livello regionale, invece, vanno ancora emanati atti di rango legislativo.

Sentenza del 22/03/94, causa C-375/92

Restrizioni alla libera prestazione del servizio di guida turistica.

La pratica registra sviluppi positivi.

Sentenza del 23/03/94, causa C-268/93

Prassi di laboratorio.

È stato aperto un procedimento ex art. 171.

Sentenza del 03/05/94, causa C-328/92

Appalti pubblici per la fornitura di prodotti farmaceutici ai servizi della previdenza sociale.

La pratica registra sviluppi positivi.

Sentenza del 06/12/94, causa C-277/93

Onorario dei medici.

Gli uffici competenti della Commissione si sono messi in contatto con le autorità spagnole per conoscere i provvedimenti che queste intendono adottare per conformarsi alla sentenza della Corte.

Sentenza del 06/04/95, causa C-147/94

Assicurazione per la responsabilità civile risultante dalla circolazione di autoveicoli a motore (R.C.A.).

È stato aperto un procedimento ex art. 171.

Sentenza del 12/10/95, causa C-242/94

Assicurazioni ramo vita.

Sentenza recente.

Sentenza del 14/12/95, causa C-16/95

Applicazione scorretta dell'8ª direttiva IVA.

Sentenza recente.

## FRANCIA

Sentenza del 04/04/74, causa C-167/73

Condizioni di accesso all'occupazione a bordo di navi.

Un procedimento ex art. 171 è in corso dinanzi alla Corte di giustizia.

Sentenza del 27/04/88, C-252/85

Uccelli selvatici.

Il procedimento aperto dalla Commissione segue il suo corso.

Sentenza del 25/10/88, causa C-312/86

Parità di trattamento, accesso all'occupazione.

Solo una parte degli accordi collettivi considerati discriminatori sono stati oggetto di modifiche a seguito di negoziati.

Il procedimento segue il suo corso e registra sviluppi positivi.

Sentenza del 12/12/90, causa C-263/88

Rifiuto del diritto di stabilimento della libera prestazione di servizi nei Territori d'oltremare.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 26/02/91, causa C-154/89

Restrizioni alla libera prestazione del servizio di guida turistica.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza dell'11/06/91, causa C-64/88

Pesca; inadeguato controllo del rispetto delle misure tecniche di conservazione.

Dato che i provvedimenti presi per conformarsi alla sentenza della Corte sono ancora insoddisfacenti, il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza 13/01/93, causa C-293/91

Prodotti difettosi.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 05/05/93, causa C-246/91

Prodotti cosmetici.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 17/11/93, causa C-68/92

IVA sulla prestazioni di pubblicità; doppia imposizione.

La circolare controversa è stata abrogata. Si attende l'adozione di una nuova circolare conforme alla sentenza della Corte. Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 07/12/95, causa C-52/95

Pesca eccessiva (*overfishing*) di alici.

Sentenza recente.

Sentenza del 14/12/95, causa C-17/95

Protezione degli animali durante il trasporto. Regolamentazioni per il controllo ed i provvedimenti di lotta contro la peste equina.

Sentenza recente.

## **IRLANDA**

Sentenza del 11/08/95, causa C-240/94

Compatibilità elettromagnetica.

La Commissione si è messa in contatto con le autorità irlandesi per conoscere quali provvedimenti intendano adottare per conformarsi alla sentenza della Corte.

Sentenza del 14/12/95, causa C-132/94

Organizzazione di controlli veterinari per i prodotti provenienti da paesi terzi.

Sentenza recente.

Sentenza del 14/12/95, causa C-138/94

Organizzazione di controlli veterinari per gli animali provenienti da paesi terzi.

Sentenza recente.

Sentenza del 14/12/95, causa C-161/94

Controlli veterinari e zootecnici applicabili negli scambi intracomunitari di determinati animali.

Sentenza recente.

Sentenza del 14/12/95, causa C-162/94

Controlli veterinari applicabili agli scambi intracomunitari.

Sentenza recente.

## **ITALIA**

Sentenza del 15/11/83, causa C-322/82

Sentenza del 12/02/87, causa C-69/86

Norme di qualità per gli ortofrutticoli.

L'esecuzione della sentenza registra sviluppi positivi.

Sentenza del 12/07/88, causa C-322/86  
Sentenza del 09/03/94, causa C-291/93

Qualità delle acque idonee alla piscicoltura.

La pratica registra sviluppi positivi.

Sentenza del 17/01/91, causa C-157/89

Protezione dell'avifauna selvatica, stagione venatoria.

Nella GURI è stata pubblicata una circolare il cui contenuto è conforme agli impegni assunti dalle autorità italiane. Tuttavia, è stato aperto un procedimento ex art. 171 in quanto non si ritiene che la circolare sia uno strumento idoneo per l'attuazione delle direttive comunitarie.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 26/02/91, causa C-180/89

Restrizioni alla libera prestazione dei servizi di guida turistica.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 16/05/91, causa C-263/85

Contributi alle regioni per l'acquisto di autobus e di tram di produzione nazionale. Regime delle preferenze regionali.

A livello nazionale la normativa italiana è stata adeguata; la Commissione attende ancora l'adozione di atti legislativi a livello regionale.

Sentenza del 13/12/91, causa C-33/90

Rifiuti - Campania

È stato aperto, e segue il suo corso, un procedimento ex art. 171.

Sentenza del 09/06/93, causa C-95/92

Radioprotezione, esami sanitari.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 02/08/93, causa C-366/89

Monopolio per la raccolta e lo smaltimento degli olii esausti.

La pratica registra sviluppi positivi.

Sentenza del 09/02/94, causa C-119/92

Monopolio e tariffe degli agenti doganali.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 23/02/94, causa C-289/93

Trasporto su strada: apparecchi di controllo.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 26/04/94, causa C-272/91

Appalti pubblici di forniture: sistema informatico per il gioco del lotto.

Proseguono i contatti con le autorità italiane. La Commissione attende l'adozione degli atti necessari all'esecuzione della sentenza della Corte.

Sentenza del 18/05/95, causa C-57/94

Appalti pubblici di lavori: costruzione della strada Ascoli-Mare.

I competenti uffici della Commissione si sono messi in contatto con le autorità italiane per sapere quali provvedimenti intendano adottare per conformarsi alla sentenza della Corte.

Sentenza dell'1/06/95, causa C-40/93

Accesso alla professione di dentista.

La Commissione si è messa in contatto con le autorità italiane per conoscere i provvedimenti che si intendono adottare per conformarsi alla sentenza della Corte.

Sentenza dell'01/06/95, causa C-182/94

Omissa comunicazione della normativa di ricezione delle due direttive "macchine".

La Commissione si è messa in contatto con le autorità italiane per conoscere i provvedimenti che intendono adottare per conformarsi alla sentenza della Corte.

Sentenza del 12/10/95, causa C-257/94

Provvedimenti comunitari per la lotta alla peste suina classica. Provvedimenti di polizia sanitaria all'importazione di determinati animali e della loro carne.

Sentenza recente.

Sentenza del 30/11/95, causa C-118/95

Materiali di moltiplicazione delle piante da frutto. Commercializzazione delle leguminose.

Sentenza recente.

## **LUSSEMBURGO**

Sentenza del 16/06/92, causa C-351/90

Rifiuto opposto all'apertura di due gabinetti dentistici.

Le autorità lussemburghesi non hanno notificato alcuna misura legislativa.

Il procedimento ex art. 171 segue il suo corso.

Sentenza del 15/06/95, causa C-220/94

Fornitura di una rete aperta alle linee affittate.

Agli uffici della Commissione è stato comunicato il testo di un progetto di legge attualmente allo studio.

Sentenza del 26/10/95, causa C-151/94

Legge sull'imposta sul reddito, tassazione dei non residenti.

Sentenza recente.

## **PAESI BASSI**

Sentenza del 14/07/94, causa C-52/93

Norme tecniche in tema di qualità dei bulbi.

Gli uffici della Commissione si sono messi in contatto con le autorità olandesi. La notificazione degli atti di cui trattasi è in corso.

Sentenza del 14/07/94, causa C-61/93

Contatori KWh elettronici.

La Commissione è in attesa dell'adozione del progetto a suo tempo notificato dalle autorità olandesi.

Sentenza del 17/01/95, causa C-93/94

Smaltimento e trasformazione dei rifiuti animali.

È stato aperto un procedimento ex art. 171.

## **REGNO UNITO**

Sentenza del 18/02/92, causa C-30/90

Licenze per brevetti.

Il Regno Unito ha trasmesso alla Commissione un progetto di legge.

La Commissione è in attesa che il progetto notificato diventi legge. La pratica registra sviluppi positivi.

Sentenza del 25/11/92, causa C-337/89

Qualità delle acque destinate al consumo umano.

La Commissione verifica regolarmente che la sentenza della Corte venga osservata nei modi prescritti.

Sentenza del 14/07/93, causa C-56/90

Qualità delle acque: Blackpool e Southport.

Lo Stato membro si è impegnato a chiudere tale pratica.

La Commissione verifica regolarmente che la sentenza della Corte venga osservata nei modi prescritti.

Sentenza del 24/03/94, causa C-40/92

MMB: restrizioni alla libera distribuzione del latte prodotto.

La pratica registra sviluppi positivi.

Sentenza dell'8/06/94, causa C-382/92

Trasferimento d'aziende.

Il Regno Unito si appresta ad adottare provvedimenti necessari per conformarsi alla sentenza della Corte. La pratica registra sviluppi positivi.

Sentenza dell'8/06/94, causa C-383/92

Licenziamenti collettivi.

Il Regno Unito si appresta ad adottare provvedimenti necessari per conformarsi alla sentenza della Corte. La pratica registra sviluppi positivi.

## **ALLEGATO VI**

**APPLICAZIONE DEL DIRITTO COMUNITARIO  
DA PARTE DELLE AUTORITÀ GIUDIZIARIE NAZIONALI**

## APPLICAZIONE DEL DIRITTO COMUNITARIO DA PARTE DELLE GIURISDIZIONI NAZIONALI

### 1. **Applicazione dell'articolo 177 del trattato CE**

Nel corso del 1995 sono pervenute alla Corte di giustizia delle Comunità europee diverse domande di pronunzia pregiudiziale poste dai giudici nazionali che hanno incontrato difficoltà nell'interpretazione del diritto comunitario o hanno avuto dubbi sulla validità di un atto comunitario.

Il numero dei rinvii pregiudiziali alla Corte di giustizia presenta notevoli variazioni da un anno all'altro, ma il 1995, con 251 rinvii, ha registrato il maggior afflusso degli ultimi anni. Nell'ultimo sessennio la situazione è la seguente:

1990: 142 rinvii pregiudiziali  
1991: 186 rinvii pregiudiziali  
1992: 162 rinvii pregiudiziali  
1993: 204 rinvii pregiudiziali  
1994: 203 rinvii pregiudiziali  
1995: 251 rinvii pregiudiziali.

Nel 1995, i rinvii pregiudiziali rappresentano circa il 60% delle 415 cause promosse dinanzi alla Corte europea.

Come negli anni precedenti, anche nel 1995 le domande pregiudiziali provengono dai giudici di tutti gli Stati membri, con la sola eccezione della Finlandia. A quest'ultimo riguarda va notato che si tratta di un nuovo Stato membro e che le giurisdizioni degli altri due nuovi Stati membri (Austria e Svezia) hanno rivolto alla Corte dei quesiti pregiudiziali.

Il numero delle domande varia notevolmente a seconda dei paesi. Ad esempio, mentre gli organi giurisdizionali italiani, tedeschi e francesi hanno rivolto alla Corte rispettivamente una sessantina, una cinquantina e una quarantina di quesiti, i giudici del Regno Unito e dei Paesi Bassi ne hanno rivolti soltanto una ventina, dieci quesiti provengono dai giudici spagnoli, altrettanti dai giudici greci e quattordici dai giudici belgi.

Le domande pregiudiziali sono pubblicate integralmente nella Gazzetta ufficiale delle Comunità europee secondo l'ordine con cui vengono iscritte nel ruolo della Cancelleria della Corte di giustizia. Le due tabelle seguenti riepilogano rispettivamente il numero dei quesiti per Stato membro e le denominazioni delle giurisdizioni di ultimo grado che le hanno sottoposti alla Corte di giustizia.

Numero di domande pregiudiziali provenienti dagli stati membri nel 1995  
(dati del 1994)

<i>Stato membro</i>	<i>Tutte le giurisdizioni</i>		<i>Di cui giurisdizioni di ultimo grado</i>	
	<i>1995</i>	<i>(1994)</i>	<i>1995</i>	<i>(1994)</i>
Belgio	14	(19)	4	(2)
Danimarca	8	(4)	1	(-)
Germania	51	(44)	17	(11)
Grecia	10	(-)	2	(-)
Spagna	10	(13)	-	(5)
Francia	43	(36)	2	(7)
Irlanda	3	(2)	1	(-)
Italia	58	(46)	2	(5)
Lussemburgo	2	(1)	1	(1)
Paesi Bassi	19	(13)	14	(7)
Portogallo	5	(1)	3	(-)
Regno Unito	20	(24)	5	(1)
Austria	2	(-)	1	(-)
Svezia	6	(-)	-	(-)
Finlandia	-		-	(-)

Giurisdizioni di ultimo grado che hanno presentato domande di pronunzia pregiudiziale:

Belgio	Cour de Cassation	2
	Conseil d'Etat	2
Germania	Bundesgerichtshof	3
	Bundesverwaltungsgericht	4
	Bundesfinanzhof	9
	Bundessozialgericht	1
Francia	Cour de Cassation	2
Italia	Consiglio di stato	2
Lussemburgo	Conseil d'Etat	1
Paesi Bassi	Raad van State	2
	Hoge Raad	8
	Centrale Raad van Beroep	1
	College van Beroep	1
	Tariefcommissie	2
Regno Unito	Court of Appeal	3
	House of Lords	2
Danimarca	Højesteret	1
Grecia	Consiglio di Stato	2
Irlanda	Supreme Court	1
Austria	Oberste Gerichtshof	1
Portogallo	Supremo tribunal amministrativo	3

2. Sentenze più significative pronunciate dalle legislazioni supreme nazionali che pronunciano in ultimo grado

- 2.1. *Introduzione*

Dall'analisi delle sentenze sulle quali ci soffermeremo si può dedurre in che misura il diritto comunitario sia stato preso in considerazione dai supremi organi giurisdizionali degli Stati membri.

Anche questa volta la Commissione ha potuto avvalersi dei dati raccolti dal servizio di ricerca e di documentazione della Corte di giustizia. Questi dati le consentono di individuare le decisioni giudiziarie nazionali che hanno applicato norme di diritto comunitario. Va comunque precisato che i casi nei quali una giurisdizione nazionale avrebbe dovuto applicare il diritto comunitario possono essere reperiti interrogando le banche dati solo se nella sentenza vengono citate norme di diritto comunitario. Peraltro è intuitivo che la Commissione non può procedere all'analisi sistematica delle numerosissime sentenze pronunciate ogni anno dagli organi giurisdizionali superiori. Basta pensare che, ogni anno, il servizio ricerca e documentazione della Corte di giustizia registra circa 1 200 decisioni giudiziarie attinenti al diritto comunitario.

- 2.2. *Oggetto delle ricerche*

Le ricerche riguardano le decisioni pronunciate o pubblicate per la prima volta nel corso del 1995 e si sono basate sui seguenti quesiti:

1. Se un organo giurisdizionale le cui decisioni non siano più impugnabili si sia astenuto dal rivolgersi in via pregiudiziale alla Corte di giustizia per chiederle l'interpretazione di una norma di diritto comunitario necessaria per la definizione di una causa di cui sia stato investito.

Se meritino di essere segnalate altre decisioni aventi attinenza con un rinvio pregiudiziale.

2. Se, contrariamente al principio enunciato nella sentenza della Corte europea nella causa 314/85, Foto-Frost, un organo giurisdizionale abbia accertato l'invalidità di un atto emanato da un'istituzione comunitaria.

*Se i giudici nazionali, applicando i principi contenuti nella sentenza Zuckerfabrik Süderditmarschen (cause riunite 143 88 e 92 89) abbiano accordato un rinvio all'esecuzione di un atto amministrativo nazionale adottato sulla base di un regolamento o decisione comunitaria.*

3. Se vi siano state decisioni giudiziarie che meritino di essere menzionate perché esemplari o innovative.

## 1. Primo quesito

In Belgio, la **Cour d'arbitrage**<sup>(1)</sup>, giurisdizione di ultimo grado, ha respinto due ricorsi con i quali si chiedeva l'annullamento delle disposizioni della legge belga che istituisce le c.d. "écotaxes" (imposte che colpiscono prodotti considerati nocivi per l'ambiente onde favorire prodotti di sostituzione meno nocivi) per violazione del principio costituzionale di uguaglianza in disposto combinato con gli articoli 6, 30 e 95 del trattato CE, nonché con la direttiva 83/189/CEE<sup>(2)</sup> che prevede una procedura di informazione nel settore delle norme e delle regolamentazioni tecniche. Nel constatare l'assenza di violazione delle disposizioni summenzionate, la Cour d'arbitrage ha respinto l'istanza con la quale i ricorrenti chiedevano, in via subordinata, una pronuncia pregiudiziale della Corte di giustizia.

Nella prima causa, la 7/95, si controverteva circa le disposizioni della legge belga applicabile ai recipienti per bevande, secondo le quali solo le bottiglie in PVC non potevano beneficiare di un'esenzione o riduzione delle "écotaxes". In pratica, secondo i ricorrenti, la legge belga colpisce maggiormente i produttori e distributori francesi di acque minerali, i quali utilizzano bottiglie in PVC, contrariamente a quanto fanno i produttori e i distributori belgi. La Cour d'arbitrage ha dichiarato che il legislatore belga non aveva violato il principio costituzionale d'uguaglianza in combinato disposto con l'articolo 95 del trattato CE. Infatti, ha osservato la Corte, scopo della legge non è di proteggere gli operatori economici belgi (tra i ricorrenti figuravano tra l'altro società belghe produttrici di PVC) e qualsiasi operatore economico è in grado di utilizzare recipienti non soggetti alla tassa ecologica.

Nella causa 8/95, che riguardava l'applicazione delle "écotaxes" alle pile, la Cour d'arbitrage ha ritenuto che il sistema delle pile a rendere, che è una condizione per l'esenzione dalla tassa ecologica (anche nell'ipotesi che rientri nella sfera di operatività dell'articolo 30 del trattato CE) non è in contrasto con questa ultima disposizione. Il sistema, essendo indistintamente applicabile alle pile di produzione nazionale ed a quelle di importazione ed essendo necessario per soddisfare esigenze imperative di tutela dell'ambiente, non può essere sostituito da misure meno restrittive degli scambi intracomunitari. La Cour d'arbitrage ha soggiunto che, nella fattispecie, il trattare le pile che non sono considerate pericolose nello stesso modo di quelle disciplinate dalla direttiva 91/157/CEE è una decisione legittima e non sproporzionata<sup>(3)</sup>. *La suprema Corte belga ha*

---

<sup>(1)</sup> Sentenze 7/95 e 8/95 della Cour d'arbitrage del 2 febbraio 1995, *Journal des tribunaux*, 1995, pag. 470 e pagg. 474-477.

<sup>(2)</sup> Direttiva del Consiglio 83/189/CEE, del 28 marzo 1983, che prevede una procedura d'informazione nel settore delle norme e delle regolamentazioni tecniche, GU L 109 del 26.4.1983, pag. 8.

<sup>(3)</sup> Direttiva del Consiglio 91/157/CEE, del 18 marzo 1991, relativa alle pile e agli accumulatori contenenti sostanze pericolose, GU L 78 del 26.3.1991, pag. 4, modificata da ultimo dalla direttiva del Consiglio 93/86/CEE, GU L 264 del 23.10.1993, pag. 51.

*ritenuto che l'asserita assenza di una consultazione preliminare delle parti interessate (prevista dalla suddetta direttiva) non configuri una discriminazione delle ricorrenti<sup>(4)</sup>.*

Infine, in entrambe le sentenze, la Cour d'arbitrage belga ha statuito che le disposizioni in causa, nella parte in cui impongono l'obbligo generale di apporre un contrassegno che distingua i prodotti soggetti all'écotaxes da quelli che ne sono esenti, non rientrano nel campo di applicazione della direttiva 83/189/CEE ed ha precisato che - nell'ipotesi che l'obbligo legale di marcatura possa considerarsi una "specifica tecnica" - l'obbligo di notificare sussisterebbe unicamente solo per le sue eventuali modalità di applicazione<sup>(5)</sup>.

In Spagna il **Tribunal Supremo**, giurisdizione di ultimo grado, con **sentenza del 27 marzo 1995**<sup>(6)</sup> ha rifiutato di sottoporre alla Corte europea quesiti pregiudiziali sull'interpretazione e validità dell'articolo 47 del regolamento n. 1408/71<sup>(7)</sup> ai fini del calcolo dell'importo teorico di una prestazione dell'assicurazione vecchiaia. La suprema Corte spagnola ha indicato due ragioni per il suo rifiuto di rinvio: in primo luogo, l'assenza di un ragionevole dubbio in ordine alla corretta applicazione delle disposizioni nazionali comunitarie e, in secondo luogo, l'impossibilità di invocare in sede di appello un motivo che non era stato sollevato dalle parti in occasioni del precedente ricorso di "suplicación". Va comunque osservato che tre giudici della suprema giurisdizione spagnola hanno espresso opinione dissidente, ritenendo per loro conto necessario il rinvio pregiudiziale<sup>(8)</sup>. Va segnalato anche che una giurisdizione di grado inferiore, il Tribunal superior de Justicia del País Vasco, con ordinanza del 31 maggio<sup>(9)</sup> del 27 luglio 1994<sup>(10)</sup>, aveva già rivolto alla Corte europea alcune domande pregiudiziali di contenuto sostanzialmente identico a quelle che erano state sollevate dinanzi al Tribunal Supremo.

---

<sup>(4)</sup> Articolo 7

<sup>(5)</sup> Le modalità di applicazione di queste disposizioni generali sono state impugnate dinanzi al Conseil d'Etat che ha rivolto una domanda pregiudiziale alla Corte di giustizia in merito all'interpretazione della citata direttiva 83/189/CEE; cfr. C.E., sentenza n. 56.569 del 4.12.1995; la relativa causa dinanzi alla Corte di giustizia reca il numero C-13/96.

<sup>(6)</sup> Gaceta Jurídica della C.E., Boletín 1995 n.o 105, pag. 59.

<sup>(7)</sup> Regolamento (CEE) n. 1408/71 del Consiglio del 14 giugno 1971, relativo all'applicazione dei regimi di sicurezza sociale ai lavoratori subordinati e ai loro familiari che si spostano all'interno della Comunità, GU L 149 del 5.7.1971, pag. 2; testo coordinato in GU C 325 del 10.12.92, pag. 1.

<sup>(8)</sup> Si noti, con riguardo alla seconda ragione del negato rinvio, che la sentenza del tribunale supremo precede le sentenze della Corte di giustizia del 14 dicembre 1995 nella causa C-312/93, Peterbroeck contro Stato belga, e nelle cause riunite C-430 e 431/93, Van Schijndel contro Stichting Pensioenfonds.

<sup>(9)</sup> GU C 316 del 12.11.1994, pag. 9.

<sup>(10)</sup> GU C 386 del 31.12.1994, pag. 7.

Nei Paesi Bassi l'**Hoge Raad** (Corte di cassazione) si è pronunciato, senza sollevare quesiti pregiudiziali dinanzi alla Corte, in una causa in cui si controverteva se l'articolo 30 del trattato CE fosse compatibile con la legge olandese sui rifiuti ("*Afvalstoffenwet*") che proibisce ad un'impresa di demolizione di automobili di operare senza autorizzazione ( **sentenza del 16 maggio 1995**<sup>(11)</sup>). Secondo la definizione della legge, non sono considerate "carcasce" di automobili danneggiate munite di targa e di certificato di immatricolazione olandese in corso di validità; per tenere in magazzino o rottamare autoveicoli di questa categoria non è necessaria alcuna autorizzazione. Dato però che le carcasse di automobili di importazione non possono ovviamente soddisfare questo requisito, l'impresa convenuta ha ritenuto che la disposizione della legge nazionale fosse contraria all'articolo 30 del trattato CE. Secondo l'Hoge Raad, la legge in questione non incorre nel divieto dell'articolo 30 dato che per l'autorizzazione all'esercizio dell'attività non sono prescritte condizioni più restrittive per le automobili importate che per le automobili olandesi. Il fatto che sia impossibile munire le automobili importate di una targa e di un certificato d'immatricolazione non infirma questa conclusione, poiché per esercitare l'attività di rottamazione non è obbligatorio che le imprese soddisfino a tale condizione.

Sempre nei Paesi Bassi il **Raad van State** (Consiglio di Stato), in una **decisione del 16 giugno 1995**<sup>(12)</sup>, non ha ritenuto necessario rivolgere un quesito pregiudiziale alla Corte comunitaria. La causa riguardava un ricorso promosso da privati contro un piano di riassetto territoriale finalizzato al rafforzamento delle dighe. I ricorrenti si dolevano in particolare per il fatto che il piano in questione non era stato oggetto di una preventiva valutazione del suo impatto sull'ambiente (VIA) come prescritto dalla direttiva 85/337/CEE<sup>(13)</sup>. La legge olandese che è a fondamento del piano di riassetto territoriale ("*Deltawet grote rivieren*") esclude le opere di rafforzamento delle dighe dalla sfera di applicazione delle misure nazionali che attuano la direttiva.

Anche se, con decisione dell'8 marzo 1995, il Raad van State aveva posto una questione pregiudiziale alla Corte di giustizia<sup>(14)</sup> per sapere se certe opere di rafforzamento delle dighe ricadessero nella definizione che la direttiva dà dei "lavori di canalizzazione e regolarizzazione dei corsi d'acqua" nella causa in esame la giurisdizione amministrativa olandese, senza attendere la risposta della Corte di giustizia, è partita dal

---

<sup>(11)</sup> Sentenza dell'Hooge Raad (sezione penale) del 16 maggio 1995. *Officier van Justitie* contro *Autohandel en -sloperij J.R. B.V.*, NJ 1995, n. 567.

<sup>(12)</sup> Decisione del Raad van State (giurisdizione amministrativa) del 16 giugno 1995. *C.J.L. de Wit* contro *Delegazione permanente del Gelderland*, AB 1995, n. 384.

<sup>(13)</sup> Direttiva 85/337/CEE del Consiglio, del 27 giugno 1995, concernente la valutazione dell'impatto ambientale per determinati progetti pubblici e privati; GU L 175 del 7.7.1985, pag. 40.

<sup>(14)</sup> Causa C-72/95, in corso.

presupposto che non era escluso che questo tipo di opere rientrasse nella definizione data dalla direttiva.

Il Raad van State ha poi osservato che l'eccezione contenuta nella legge olandese non poteva trovare fondamento nell'articolo 1°, paragrafo 5 della direttiva comunitaria (il quale sottrae all'applicazione della direttiva i progetti approvati in dettaglio da una specifica legge nazionale); poiché, lungi dal descrivere in dettaglio le parti delle dighe interessate, la legge nazionale le nomina soltanto. Il Raad van State ha invece ritenuto che l'eccezione contenuta nella legge olandese trovasse giustificazione nell'articolo 2, paragrafo 3 della direttiva laddove è previsto che, in casi eccezionali, gli Stati membri possano esonerare un progetto specifico dall'osservanza delle disposizioni della direttiva. Secondo il Raad van State, i progetti che fanno parte del *Deltawet grote rivieren* erano indicati con sufficiente precisione. Inoltre, ricorreva il presupposto dell'eccezionalità, stante l'urgenza con la quale i progetti dovevano essere realizzati.

Infine, sempre nei Paesi Bassi, merita di essere segnalata anche sotto il profilo dell'articolo 177 CE un'ulteriore sentenza del **Raad van State** del **7 luglio 1995**<sup>(15)</sup>. In questa causa un parlamentare europeo, cittadino olandese, contestava una decisione con la quale il Ministro delle finanze dei Paesi Bassi aveva rifiutato la consultazione di alcuni verbali del Consiglio dell'Unione europea. Il punto controverso è se la disposizione del regolamento interno del Consiglio<sup>(16)</sup> secondo la quale - sempre che il Consiglio non decida diversamente<sup>(17)</sup> le "deliberazioni" [*recte: le discussioni interne*] del Consiglio sono soggette al segreto professionale, prevale sulla legge olandese sulla trasparenza dell'amministrazione ("*Wet Openbaarheid van bestuur*"). Il Consiglio di Stato olandese ha risposto affermativamente. Facendo riferimento a numerose sentenze della Corte comunitaria, il Raad van State ha concluso che il principio della preminenza del diritto comunitario si estende anche al regolamento interno del Consiglio benché quest'ultimo non rientri in alcuna delle categorie di atti indicati dall'articolo 189 del trattato CE. Dopo aver dichiarato che il primato del diritto comunitario vale anche per le disposizioni comunitarie sprovviste di efficacia diretta, il Raad van State non ha ritenuto necessario determinare se la disposizione controversa del regolamento interno fosse o no munita di tale efficacia ed ha infine osservato che se il diritto di ottenere informazioni sulle discussioni interne del Consiglio dovesse essere attribuito dallo Stato membro della persona che chiede di accedervi,

---

<sup>(15)</sup> Metten contro Ministero delle Finanze, riassunto in *Nederlands Juristenblad* 1995, pag. 545, n. 17.

<sup>(16)</sup> Il testo attualmente vigente è quello della decisione del Consiglio del 6 dicembre 1993, recante adozione del suo regolamento interno, GU L 304 del 10.12.1993, pag. 1, articolo 5.

<sup>(17)</sup> Si veda la sentenza del Tribunale del 19 ottobre 1995, "Carvel and Guardian" c/ Consiglio, T-194/94, non ancora non ancora edita nella Raccolta.

verrebbe meno l'effetto utile della disposizione del richiamato regolamento interno che garantisce la riservatezza.

Sempre in tema di rinvio pregiudiziale merita citare anche la **decisione dell'11 dicembre 1995 del Verfassungsgerichtshof austriaco**<sup>(18)</sup>.

In questa sentenza la Corte costituzionale austriaca ha dichiarato che l'inosservanza dell'obbligo di rinvio che spetta agli organi giurisdizionali le cui decisioni non sono più impugnabili costituisce violazione del principio secondo il quale nessuno può essere sottratto al proprio giudice naturale sancito dall'articolo 83, n. 2 della costituzione federale austriaca. Adita con un ricorso promosso contro la decisione dell'autorità federale competente in materia di pubblici appalti (*Bundesvergabeamt*) il Verfassungsgerichtshof, senza avere previamente chiesto alla Corte comunitaria un'interpretazione della disposizione pertinente della direttiva 93/37/CEE<sup>(19)</sup>, ha qualificato il Bundesvergabeamt come giurisdizione ai sensi dell'articolo 177, paragrafo 3 del trattato CE<sup>(20)</sup>. Tuttavia, esaminando la decisione alla luce della sentenza della Corte europea nella causa CILFIT<sup>(21)</sup>, la Corte costituzionale austriaca ha dichiarato che, nel caso di specie, non potevasi criticare il Bundesvergabeamt per non aver ottemperato all'obbligo di rinvio.

## 2. Secondo quesito

Dalle ricerche non sono emerse sentenze che dichiarino invalido un atto adottato da un'istituzione comunitaria. Occorre tuttavia rilevare alcune decisioni in materia di provvedimenti urgenti volti a sospendere gli effetti in atto comunitario.

In Germania, alcune **controversie relative all'organizzazione comune dei mercati delle banane** hanno dato luogo a diverse decisioni in tema di concessione di provvedimenti urgenti e hanno sospeso l'applicazione di alcuni aspetti del regime comunitario.

- a. Il procedimento nazionale che ha dato origine alla causa pregiudiziale C-68/95

Un importatore tedesco aveva chiesto certificati di importazione supplementari di banane dei paesi terzi, soggette al dazio all'importazione applicabile al contingente tariffario per le importazioni di banane paesi terzi e banane non tradizionali ACP (dazio che, all'epoca dei fatti, era di 100 ECU per tonnellata).

---

<sup>(18)</sup> Causa B 2300/95-18, ancora inedita.

<sup>(19)</sup> Direttiva 93/37/CEE del Consiglio del 14 giugno 1993 che coordina le procedure di aggiudicazione degli appalti di lavori pubblici, GU L 199, pag. 54.

<sup>(20)</sup> Il Bundesvergabeamt ha nel frattempo sollevato una questione pregiudiziale dinanzi alla Corte di giustizia (causa C-44/96).

<sup>(21)</sup> Sentenza della CCE del 6 ottobre 1982, CILFIT, causa 283/81, raccolta pag. 3415.

L'importatore dichiarava che le sue importazioni durante il periodo di riferimento erano diminuite rispetto ai livelli normali a causa dell'inadempimento contrattuale di un suo fornitore e faceva inoltre valere che il fallimento della sua impresa era imminente se non gli fossero state accordate quantità supplementari di banane.

Il tribunale amministrativo di Francoforte sul Meno non ha accolto la sua domanda di provvedimenti urgenti e l'appello, successivamente proposto dinanzi al Tribunale amministrativo regionale dell'Assia non ha avuto esito.

Il tribunale amministrativo dell'Assia ha motivato la sua decisione<sup>(22)</sup> di rifiuto sul rilievo che i provvedimenti chiesti dal ricorrente avrebbero privato di ogni effetto utile il regolamento comunitario 404/93<sup>(23)</sup> prima ancora della decisione sul merito.

Il tribunale amministrativo ha osservato che la concessione degli invocati provvedimenti presupponeva il convincimento soggettivo del ricorrente che la Corte di giustizia avrebbe dichiarato invalido il suddetto regolamento. In realtà, una decisione in questo senso sembrava improbabile stante il rigetto del ricorso per annullamento parziale del regolamento promosso dalla Repubblica federale di Germania<sup>(24)</sup>.

Il **Bundesverfassungsgericht**, con **ordinanza del 25 gennaio 1995**, ha annullato la sentenza del T.A.R dell'Assia<sup>(25)</sup>.

Secondo la Corte costituzionale tedesca, la decisione del giudice amministrativo non garantiva quella efficace tutela giurisdizionale dei diritti individuali nei confronti degli atti della pubblica amministrazione sancita dall'articolo 19, n. 4 della Legge fondamentale tedesca. La Corte costituzionale federale ha in particolare sottolineato che, a suo giudizio, il regolamento comunitario n. 404/93 permette di tener conto di situazioni caratterizzate da particolari difficoltà per gli operatori economici, cosicché la concessione dei provvedimenti urgenti invocata dal ricorrente non era necessariamente incompatibile con l'applicazione del suddetto regolamento<sup>(26)</sup>. I giudici costituzionali hanno inoltre rilevato che il tribunale amministrativo non aveva esaminato la questione del se l'omessa

---

<sup>(22)</sup> Verwaltungsgerichtshof Hessen, decisione del 23.12.94, 8 TG 3430/94, *Europarecht* 1995 pag. 86-90.

<sup>(23)</sup> Regolamento (CEE) n. 404/93 del Consiglio del 13 febbraio 1993, relativo all'organizzazione comune dei mercati nel settore della banana, *GU L* 47 del 25.2.1993, pag. 1.

<sup>(24)</sup> Sentenza della Corte di giustizia del 5 ottobre 1994, Repubblica federale di Germania contro Consiglio dell'Unione europea, C-280/93, *Raccolta*, pag. I-4973.

<sup>(25)</sup> Bundesverfassungsgericht, decisione del 25.01.95, 2 BvR 2689/94 - 2 BvR 52/95, *Europarecht* 1995 pag. 91-95.

<sup>(26)</sup> La Corte costituzionale federale faceva riferimento all'ordinanza della Corte di giustizia del 29 giugno 1993, nella causa Germania contro Consiglio, C-280/93 R, *Raccolta* 1993-I, pag. 3667.

attuazione dei meccanismi previsti dal regolamento ad opera del governo tedesco configurasse una lesione della tutela dei diritti fondamentali garantita a livello comunitario.

Il tribunale amministrativo dell'Assia, dinanzi al quale la causa è stata successivamente rinviata, ha ordinato alle autorità tedesche di attribuire al ricorrente certificati di importazione supplementari per circa 2 500 tonnellate di banane, previo pagamento del dazio doganale di 100 ECU per tonnellata; contestualmente, ha rivolto alla Corte di giustizia alcuni quesiti pregiudiziali che riguardano, per un verso, l'applicabilità di alcune disposizioni del citato regolamento n. 404/93, in rapporto con il GATT, la validità del regolamento n. 478/95<sup>(27)</sup> e, per altro verso, le condizioni in presenza delle quali un giudice nazionale poteva adottare provvedimenti urgenti in deroga a un regolamento comunitario<sup>(28)</sup>.

b. Procedimento nazionale che ha dato origine alla causa pregiudiziale C-182/95

Dopo aver esaurito i quantitativi assegnatigli, lo stesso importatore ha chiesto alle autorità doganali tedesche l'autorizzazione ad importare un altro carico di banane senza licenza di importazione e senza dover pagare i diritti di entrata pari a 850 ECU per tonnellata di cui all'articolo 18, paragrafo 2 del regolamento 404/93. Il ricorso promosso contro il rifiuto opposto alla sua domanda e contro il regolamento n. 478/95 è stato respinto, senza esame nel merito, dal **Bundesverfassungsgericht** (**ordinanza del 26 aprile 1995**<sup>(29)</sup>), che ha rilevato che gli altri mezzi di ricorso non erano esauriti e che le giurisdizioni di diritto comune possono esaminare motivi di ricorso dedotti dall'eventuale inapplicabilità della normativa comunitaria.

Il ricorrente si è allora rivolto al Finanzgericht Hamburg che lo ha autorizzato, con provvedimento urgente, ad importare ancora circa 2 500 tonnellate di banane senza licenza e ha posto alcuni quesiti pregiudiziali alla Corte comunitaria<sup>(30)</sup> con **ordinanza del 22 agosto 1995**, il **Bundesfinanzhof** ha però annullato i provvedimenti urgenti ritenendoli sprovvisti di fondamento normativo<sup>(31)</sup>. Di conseguenza, il Presidente della Corte di giustizia, con decisione dell'8 settembre 1995, ha sospeso il procedimento pregiudiziale.

---

<sup>(27)</sup> Regolamento (CEE) n. 478/95 della Commissione, del 1° marzo 1995, che stabilisce modalità complementari d'applicazione del regolamento (CEE) n. 404/93 del Consiglio, riguardo al regime del contingente tariffario all'importazione di banane nella Comunità e che modifica il regolamento (CEE) n. 1442/93, GU L 49 del 4.3.1995, pag. 13.

<sup>(28)</sup> Ordinanza di rinvio del 9 febbraio 1995, C-68/95.

<sup>(29)</sup> 2 BvR 760/95, Europäische Zeitschrift für Wirtschaftsrecht 1995 pag. 412-413.

<sup>(30)</sup> Ordinanza di rinvio del 19 maggio 1995, causa C-182/95, Europäische Zeitschrift für Wirtschaftsrecht 1995, pag. 413.

<sup>(31)</sup> Bundesfinanzhof, decisione del 22.08.95, VII B 153, 154, 167, 172/95, Recht der internationalen Wirtschaft 1995 pag. 871-873.

- c. Procedimento nazionale che ha dato luogo alle cause pregiudiziali C-364 e C-365/95

Le autorità doganali hanno dunque ordinato il pagamento dei diritti dovuti per le banane importate senza licenza. L'impresa ricorrente ha chiesto il rinvio dell'applicazione di questa decisione, che le è stato accordato dal **Finanzgericht Hamburg** in attesa della decisione della Corte di giustizia nella causa C-182/95.

Il Finanzgericht ha posto alla Corte quesiti identici a quelli della causa C-182/95<sup>(32)</sup>. *La decisione del Finanzgericht Hamburg è stata nel frattempo confermata dal Bundesfinanzhof con propria decisione del 9 gennaio 1996.*

Nei Paesi Bassi **una decisione del 24 maggio 1995, del presidente del College van Beroep voor het Bedrijfsleven**, pronunciata in un procedimento sommario<sup>(33)</sup>, ha sospeso l'applicazione della decisione 95/119/CE<sup>(34)</sup> che disponeva un divieto generale di importare prodotti ittici originari del Giappone. Applicando i criteri stabiliti dalla Corte di giustizia nella decisione del 21 febbraio 1991<sup>(35)</sup> (che però riguardava disposizioni nazionali prese per l'attuazione di un regolamento) il presidente del College ha analizzato in maniera dettagliata la citata decisione della Commissione ed ha concluso che esistevano serie perplessità circa la validità di questo atto comunitario, poiché dal rapporto preparato dagli esperti comunitari - che ne costituiva il fondamento - non emergevano elementi tali da giustificare un divieto totale delle importazioni. La sospensione dell'applicazione della decisione 95/119/CE, è *subordinata alla condizione che le autorità olandesi effettuino tutti i controlli necessari al fine di stabilire che i prodotti non presentano difetti tali da mettere in pericolo la salute e la vita delle persone e degli animali*<sup>(36)</sup>. Inoltre, il presidente del College van Beroep ha chiesto alla Corte di giustizia di pronunciarsi in via pregiudiziale sulla validità della richiamata decisione 95/119/CE<sup>(37)</sup>.

---

<sup>(32)</sup> Ordinanza di rinvio del 22 e 27 settembre 1995, cause riunite C-364 e C-365/95. Le ordinanze non chiedono nuove precisazioni ma fanno riferimento ai quesiti sollevati nella causa C-182/95.

<sup>(33)</sup> Decisione del 24 maggio 1995, Affish B.V. contro Rijksdienst voor de keuring van Vee en Vlees, AB 1995, n° 443.

<sup>(34)</sup> GU n. L 80 dell'8.4.1995, pag. 56

<sup>(35)</sup> Cause riunite C-143/88 e C-92/89, Zuckerfabrik, Racc. 1991, pag. 415

<sup>(36)</sup> In senso contrario va segnalata la pronuncia di un tribunale inglese il quale non ha ritenuto che i presunti vizi di cui sarebbe affetta la decisione della Commissione fossero tali da ordinarne la sospensione (sentenza 12 giugno 1995, Regina contro Secretary of State, parte civile Macrea Seafoods Ltd., High Court of Justice, Queen's Bench Division)

<sup>(37)</sup> Causa C-183/95, in corso

Sempre in tema di decisioni giudiziarie riguardanti la validità delle norme di diritto comunitario si può anche citare la **sentenza del Bundesverfassungsgericht del 22 marzo 1995**<sup>(38)</sup>, che ha concluso una controversia che opponeva il governo federale tedesco ad alcuni Länder con riguardo alla direttiva 89/552/CEE<sup>(39)</sup>. La Corte costituzionale tedesca, pur constatando che erano stati violati i diritti dei Länder sotto alcuni profili poiché il governo federale non aveva correttamente difeso i loro interessi in seno al Consiglio dei ministri della UE, *ha respinto, in quanto inammissibile, la istanza diretta a ottenere la declaratoria che la direttiva controversa non ha effetto obbligatorio sul territorio di uno dei ricorrenti.*

### 3. Terza questione

**Il Conseil d'État belga, con ordinanza del 12 aprile 1995**<sup>(40)</sup>, ha sospeso una decisione amministrativa che negava l'omologazione di un sistema di allarme in forza del regio decreto del 14 maggio 1991<sup>(41)</sup> poiché quest'ultimo non era stato comunicato preliminarmente alla Commissione ai sensi dell'articolo 8 della direttiva 83/189/CEE<sup>(42)</sup>. Secondo il Consiglio di Stato, l'omessa notifica alla Commissione priva il decreto regio di qualsiasi efficacia. Questa sentenza è interessante poiché il Conseil d'Etat ha negato efficacia al decreto senza chiedere pregiudizialmente alla Corte comunitaria di pronunciarsi sull'effetto diretto della direttiva, mentre, in risposta a una domanda di inibitoria promossa dalla stessa ricorrente dinanzi al presidente del Tribunale di commercio di Liegi<sup>(43)</sup>, quest'ultimo aveva posto alla Corte, con propria sentenza, alcuni quesiti pregiudiziali vertenti, tra l'altro, sull'effetto diretto di questa direttiva e sull'obbligo, per il giudice nazionale, di disapplicare la regola tecnica nazionale non comunicata alla Commissione.

---

<sup>(38)</sup> Bundesverfassungsgericht, sentenza del 22/03/95, 2 BvG 1/89, Entscheidungen des Bundesverfassungsgerichts Bd.92 pag. 203-245, Europäische Zeitschrift für Wirtschaftsrecht 1995 pag. 277-284

<sup>(39)</sup> Direttiva 89/552/CEE del Consiglio, del 3 ottobre 1989, relativa al coordinamento di determinate disposizioni legislative, regolamentari e amministrative degli Stati membri concernenti l'esercizio delle attività televisive; GU n. L 298 del 17.10.1989, pag. 23

<sup>(40)</sup> Conseil d'État, sentenza n. 52.788 del 12 aprile 1995

<sup>(41)</sup> Regio decreto che fissa la procedura di approvazione dei sistemi e centrali di allarme di cui alla legge 10 aprile 1990 sulle agenzie di vigilanza, di sicurezza e sui servizi interni di vigilanza.

<sup>(42)</sup> Direttiva del Consiglio del 28 marzo 1983, che prevede una procedura d'informazione nel settore delle norme e delle regolamentazioni tecniche; GU n. L 109 del 26.04.1983, pag. 8

<sup>(43)</sup> Sentenza del 20 giugno 1994; causa pendente C-194/94

In una sentenza del 30 marzo 1995<sup>(44)</sup>, la Corte costituzionale italiana ha chiarito e ampliato la portata del principio che essa aveva enunciato nella sentenza n. 384 del 7 novembre 1994 commentata in questa pagine della precedente relazione<sup>(45)</sup>. Questo principio consiste nella facoltà - che la Corte costituzionale di è riservata - di annullare le leggi regionali in contrasto con il diritto comunitario qualora il governo abbia promosso dinanzi alla Corte stessa un giudizio di legittimità costituzionale al fine di impedirne la promulgazione da parte del presidente della regione e quindi la loro entrata in vigore.

Nella fattispecie, il governo italiano aveva impugnato una legge della regione Sicilia che estendeva la concessione di alcune sovvenzioni alle imprese di pesca autorizzate ad esercitare la loro attività in alcune zone di mare di competenza della Regione. Poiché, secondo il commissario del Governo presso la regione Sicilia, questo ampiamente costituiva aiuto di Stato ai sensi dell'articolo 92 del trattato CE, il progetto di legge regionale avrebbe dovuto essere notificato alla Commissione europea a norma dell'articolo 93 CE, onde consentirle di verificarne la compatibilità con le norme pertinenti del diritto comunitario.

Nella motivazione della sentenza, la Corte costituzionale ha rilevato in primo luogo che il consentire ad una legge regionale, per ipotesi incompatibile con il diritto comunitario, di entrare in vigore e imporre successivamente alla giurisdizioni e alle amministrazioni nazionali, mediante una sentenza pregiudiziale di inconstituzionalità, di disapplicare questa stessa legge, avrebbe costituito una "garanzia insufficiente" per l'osservanza dell'obbligo (che incombe allo Stato italiano in forza dell'articolo 5 CE) di astenersi da ogni misura atta a compromettere il conseguimento degli obiettivi della Comunità. Ne consegue, secondo la Corte costituzionale, l'utilità o la necessità di prevenire il conflitto tra la norma comunitaria e la legge regionale incompatibile, dichiarando incostituzionale la legge regionale **anteriamente** alla sua promulgazione da parte del presidente della Regione promuovendo l'impugnativa per illegittimità costituzionale che l'articolo 127 Cost. italiana prevede a favore del Governo contro gli atti regionali che possono violare le norme costituzionali sulla ripartizione delle competenze tra lo Stato e le regioni.

La Corte costituzionale ha quindi esteso questo ragionamento alle ipotesi nelle quali sia una regione ad impugnare una legge dello Stato centrale; in tal caso deve necessariamente trattarsi di una legge già entrata in vigore, poiché le regioni italiane hanno la facoltà di ricorrere contro le leggi della Repubblica approvate dai due rami del Parlamento ma non ancora promulgate dal presidente della Repubblica. Di conseguenza, la Corte costituzionale ha riconosciuto alle regioni italiane il diritto di promuovere dinanzi a lei la questione di illegittimità costituzionale di *una legge della*

---

<sup>(44)</sup> Sentenza n. 94, Rivista italiana di diritto pubblico comunitario, 1995, pag. 559

<sup>(45)</sup> Si veda la 12a Relazione sull'applicazione del diritto comunitario, GU n. C 254 del 29.9.1995, pag. 166

**Repubblica** se la ritengano viziata da incompatibilità con il diritto comunitario, sempre che, beninteso, la ricorrente regione dimostri un interesse ad agire, cioè l'esistenza di una presunta violazione delle norme costituzionali che conferiscono competenze legislative alle regioni.

Con successiva **sentenza del 13 giugno 1995**<sup>(46)</sup>, la **Corte costituzionale italiana** si è pronunciata sulla conformità con gli articoli 3 e 10 Cost.<sup>(47)</sup> di una disposizione di legge<sup>(48)</sup> che imponeva alle università italiane di assumere lettori di lingue straniere soltanto con contratti di lavoro di durata annuale. Nella sentenza resa nelle cause riunite 269, 331 e 332/91<sup>(49)</sup>, la Corte di giustizia aveva dichiarato che l'articolo 48 CE impone che, con i lettori di lingue straniere, vadano stipulati contratti di lavoro di durata indeterminata quando l'impegno dei suddetti lettori sia destinato "*a soddisfare esigenze costanti*" inerenti all'insegnamento di queste lingue straniere (punto 17 delle motivazioni). La Corte costituzionale ha ricordato in primo luogo che la disposizione implicitamente censurata dalla Corte di giustizia era proprio l'articolo 28 del DPR n. 382/1980 che costituiva appunto oggetto della questione di costituzionalità sottoposta nella specie e che i lettori di lingue straniere di cui alla citata sentenza "*Alloué II*" erano lavoratori di altri Stati membri della CE, mentre il procedimento principale - nel quale era stata sollevata questione di costituzionalità - verteva sul trattamento da riservare ai lettori cittadini di paesi terzi.

La Corte costituzionale ha poi affermato che tra la situazione dei lettori di lingue straniere di cui alla sentenza della Corte comunitaria e la situazione degli altri lettori esiste un legame diretto, costituito dall'identità delle attività esercitate nelle università italiane da tutti i membri di questa categoria di insegnanti. Quindi, secondo la Corte cost., il principio della parità di trattamento sancito dalla Corte di giustizia nella richiamata sentenza "*Alloué II*" dev'essere esteso in primo luogo ai lettori di lingue straniere aventi la cittadinanza italiana per nascita o per acquisizione "*al fine di evitare discriminazioni assurde*" e contrarie all'articolo 3 della Costituzione italiana.

Lo stesso principio della parità di trattamento, e quindi la conversione dei contratti di lavoro a durata determinata di un anno in contratti di lavoro a durata indeterminata, dev'essere applicato - ha concluso la Corte costituzionale - anche ai lettori di lingue straniere cittadini di paesi terzi, e questo in virtù non di una disposizione di rango costituzionale ma in

---

<sup>(46)</sup> Sentenza n. 249, pubblicata ne Il Consiglio di Stato, 1995, pag. 954

<sup>(47)</sup> L'articolo 3 della Costituzione italiana sancisce il principio della parità di trattamento di tutti i cittadini dinanzi alla legge. L'articolo 10, secondo capoverso, prevede che "*la situazione giuridica dello straniero è regolata dalla legge in conformità delle norme dei trattati internazionali*". L'atto di diritto internazionale invocato nella specie era la convenzione OIT n. 143 del 1975 sulla parità di trattamento tra lavoratori nazionali e lavoratori stranieri ratificata dall'Italia con legge n. 158 del 10.4.1981

<sup>(48)</sup> Articolo 28 del DPR n. 382 dell'11.7.1980

<sup>(49)</sup> Sentenza del 2.8.1993, "*Alloué II*", Raccolta pag. 4309

base all'articolo 1 della legge n. 943/1986, che garantisce ai lavoratori extracomunitari risiedenti in Italia gli stessi diritti dei lavoratori italiani.

**Il Verfassungsgerichtshof austriaco<sup>(50)</sup>** è stato adito con un ricorso diretto all'annullamento di una disposizione della normativa sulla distribuzione delle acque minerali la quale vieta fino al 1° gennaio 1997 gli imballaggi diversi dalle bottiglie in vetro. Con ordinanza del 12 dicembre 1995, la Corte costituzionale austriaca ha sottolineato che i giudici nazionali hanno l'obbligo di interpretare il diritto nazionale in conformità con il diritto comunitario, in particolare con le direttive che devono essere attuate: pertanto, la Corte ha interpretato la disposizione controversa nel senso che il mantenimento del divieto di commercializzazione di acqua minerale in imballaggi diversi dalle bottiglie in vetro non era applicabile per incompatibilità con il diritto comunitario.

In Danimarca, **lo Højesteret, con decisione dell' 11 maggio 1995<sup>(51)</sup>** ha rifiuto di ordinare i provvedimenti urgenti chiesti da Greenpeace per far sospendere la costruzione di un ponte tra la Danimarca e la Svezia non avendo rilevato violazioni della direttiva 85/337/CEE. Va osservato che *anche la sentenza del Raad van State olandese del 16 giugno 1995 - riassunta più sopra nella risposta alla domanda n. 1* - riguardava la stessa direttiva. La ricorrente fondava il suo assunto su alcune previsioni della direttiva comunitaria, secondo le quali certe informazioni sugli effetti ambientali di determinati lavori devono essere comunicate al pubblico prima che i lavori abbiano inizio. Lo Højesteret ha confermato esplicitamente che la sussistenza dei presupposti per ordinare i provvedimenti urgenti deve essere determinata secondo la giurisprudenza della Corte di giustizia; quest'ultima è nel senso che le giurisdizioni nazionali sono tenute ad ordinare provvedimenti urgenti quando la legislazione nazionale risulti contraria al diritto comunitario. Sotto il profilo del diritto comunitario, quindi, il punto interessante della sentenza danese sta nel riconoscimento esplicito dell'obbligo di garantire l'applicazione del diritto comunitario qualora l'atto legislativo controverso sia in contrasto con esso.

**La sentenza della Corte di cassazione francese del 21 febbraio 1995<sup>(52)</sup>** va considerata una sentenza di grande rilievo per il riconoscimento della supremazia del diritto comunitario da parte di una giurisdizione nazionale.

All'origine della causa è il contenzioso sulla pubblicità degli alcool francesi, sul quale la Corte comunitaria si era a suo tempo pronunciata in due sentenze (27 febbraio e 10 luglio 1980) che opponevano la Commissione alla Repubblica francese e nelle quali aveva dichiarato

---

<sup>(50)</sup> Causa V 136/94-10, ancora inedita

<sup>(51)</sup> Sentenza dell'Højesterets dom (Corte suprema) 11 maggio 1995 pag. I-118/1995, Organizzazione ambientalista Greenpeace Danmark contro Ministro dei trasporti

<sup>(52)</sup> Cour de Cassation, Sezione commerciale, 21 febbraio 1995, Société United Distillers France e altri / Agent judiciaire du Trésor public e altri

contrari al trattato gli articoli L.17 e L.18 del Codice sullo spaccio di bevande relativi alle norme di pubblicità sugli alcool.

A seguito di questa sentenza, il ministero della giustizia emanò una circolare (10 ottobre 1980) che impone al pubblico ministero di procedere penalmente quando la pubblicità di un prodotto importato venga effettuata in violazione degli articoli L.17 e L.18. Sul fondamento dell'articolo L.781-1 del Code de l'organisation judiciaire, in combinato disposto con l'articolo 171 CE e con le due citate pronunce della Corte di giustizia, la Cour de cassation ha ricordato che l'effetto utile del diritto comunitario importa il divieto *de jure*, per le autorità nazionali competenti, di applicare una disposizione nazionale che sia stata riconosciuta incompatibile con il trattato CE ed ha concluso che "la circolare controversa [...] ha disatteso le pronunce della Corte [...] e che la sua adozione costituisce una grave irregolarità amministrativa".

In una **decisione del 23 giugno 1995, il Conseil d'État français<sup>(53)</sup>** afferma che, se uno Stato lascia inattuata una direttiva comunitaria, non può invocare l'efficacia diretta della direttiva stessa nei confronti di un privato. Questa sentenza si inquadra nella giurisprudenza "Marshall" della Corte di giustizia<sup>(54)</sup>. Nella fattispecie, la disposizione in causa era l'articolo 3, n. 1 della direttiva 89/105/CEE<sup>(55)</sup> che consente di prorogare il termine durante il quale l'amministrazione può esaminare la domanda trasmessa dall'impresa interessata. Dato che la direttiva non era stata recepita nell'ordinamento interno, l'amministrazione non poteva invocare la proroga dei termini che essa dispone.

Nel **Regno Unito**, sulla causa **Regina contro Secretary of State for Employment, parte civile: Seymour-Smith and Perez**, le ricorrenti, lavoratrici subordinate, erano state licenziate prima di aver compiuto il periodo minimo di due anni di impiego continuativo prescritto dall'Employment Protection (Consolidation) Act 1978 quale requisito per la concessione, da parte di un Industrial Tribunal (Tribunale del lavoro) di un'indennità in caso di licenziamento senza giusta causa. Le ricorrenti, nel presentare istanza di controllo giurisdizionale (application for judicial review) dell'Unfair Dismissal (Variation of Qualifying Period) Order 1985, che aveva modificato la legge del 1978 portando da uno a due anni il prescritto periodo minimo assumevano, in particolare, che l'Order del 1985 costituiva una discriminazione indiretta, dato che il requisito del periodo minimo di due anni può essere più facilmente soddisfatto dagli uomini che dalle donne. La High Court, precedentemente adita, non aveva accolto

---

<sup>(53)</sup> Conseil d'État, Sezione, sentenza del 23 giugno 1995, SA Lilly France

<sup>(54)</sup> Sentenza del 26 febbraio 1986, Marshall, C-152/84, Racc. pag. 723

<sup>(55)</sup> Direttiva 89/105/CEE del Consiglio, del 21 dicembre 1988, riguardante la trasparenza delle misure che regolano la fissazione dei prezzi delle specialità medicinali per uso umano e la loro inclusione nei regimi nazionali di assicurazione malattia; GU n. L 40 del 11.2.1989, pag. 8

l'istanza delle ricorrenti. La **Court of Appeal**<sup>(56)</sup> ha precisato che il principio della parità di trattamento sancito dalla direttiva 76/207/CEE<sup>(57)</sup> vieta qualsiasi discriminazione diretta o indiretta fondata sul sesso. Anche se il diritto comunitario esige una differenza considerevole (e non irrilevante) del numero o della percentuale di persone dello stesso sesso nel gruppo privilegiato o svantaggiato rispetto all'altro gruppo, alla parola "considerevole" non va attribuito un peso esagerato. Sulla base delle risultanze probatorie, si è accertato che nel periodo precedente il licenziamento delle ricorrenti v'era una differenza considerevole tra il numeri e percentuali rispettive di uomini e di donne nei gruppi che avevano compiuto il prescritto periodo minimo di due anni come nei gruppi che non lo avevano compiuto. Poiché questo periodo minimo ha un'incidenza sproporzionatamente pregiudizievole sulla situazione giuridica delle donne, la Court of Appeal, dopo aver esaminato un certo numero di decisioni della Corte di giustizia, ha dichiarato l'Order del 1985 incompatibile con la direttiva 76/207/CEE, a meno che non si dimostrasse che era giustificato da ragioni obiettive. Su quest'ultimo punto, poiché il Secretary of State non ha fornito la prova che l'Order avesse aumentato le possibilità di accesso all'occupazione, la Court of Appeal ha concluso che gli effetti discriminatori dell'Order del 1985 non erano giustificati. Sembra che la causa sia stata portata in appello dinanzi alla House of Lords.

Sempre nel Regno Unito va segnalata la causa **Fitzgerald e altri contro Williams e altri**<sup>(58)</sup> che riguarda gli effetti del diritto comunitario sull'Order 23, rule 1 delle Rules (regolamento di procedura) della Supreme Court che prevede che l'appellante possa essere costretto a versare una cauzione (security for costs) specialmente qualora la sua residenza abituale si trovi fuori della competenza territoriale del giudice adito. Dopo che la questione era stata sollevata più volte dinanzi ai tribunali inglesi, la Court of Appeal aveva deciso, nel 1990, (nella causa Berkeley Administration Inc / McClelland) che l'Order 23, in quanto si riferisce espressamente alla residenza e non già alla nazionalità, non era contrario all'articolo 7 del trattato CE. Nella causa in commento, la High Court aveva ordinato a ricorrenti irlandesi che risiedevano in Irlanda di versare una cauzione di 100.000 UKL. In appello, i richiedenti hanno chiesto alla Court of Appeal di riformulare il principio enucleato nella sentenza Berkeley, tenendo conto della sentenza pronunciata nel frattempo dalla Corte di giustizia nella

---

<sup>(56)</sup> Court of Appeal, Civil Division, sentenza del 31 luglio 1995, Regina v. Secretary of State for Employment, parte civile Seymour-Smith and Perez; Mure, James, Journal of the Law Society of Scotland 1995 pag. 417-421

<sup>(57)</sup> Direttiva 76/207/CEE del Consiglio, del 9 febbraio 1976, relativa all'attuazione del principio della parità di trattamento fra gli uomini e le donne per quanto riguarda l'accesso al lavoro, alla formazione e alla promozione professionali, e le condizioni di lavoro; GU n. L 39 del 14.2.1976, pag. 40

<sup>(58)</sup> Court of Appeal, Civil Division, sentenza del 20 dicembre 1995 nelle cause 1. Fitzgerald and others/Williams and others - 2. O'Regan and others/stesso convenuto

causa *Mund e Fester / Hatrex Internationaal Transport*<sup>(59)</sup>. Dopo aver esaminato questa sentenza, la **Court of Appeal** ha statuito che gli articoli 6 e 220 del trattato CE, impediscono alle giurisdizioni inglesi di esercitare il proprio potere di valutazione a norma dell'Order 23 così da costringere un ricorrente cittadino e residente di un altro Stato membro parte della Convenzione di Bruxelles a versare in ogni caso una cauzione se non esistono prove convincenti in merito alla difficoltà di far eseguire le decisioni giuridiziali in questo Stato. Ai fini della causa in commento non era necessario esaminare se questa riserva fosse valida sotto il profilo del diritto comunitario. Dato che l'esecuzione delle decisioni giudiziarie in Irlanda non presentava difficoltà, non vi era alcuna necessità di imporre ai richiedenti il versamento di una cauzione.

Con **ordinanza del 31 maggio 1995**<sup>(60)</sup>, una sezione del **Bundesverfassungsgericht** tedesco ha dichiarato irricevibile il ricorso di un privato (*Verfassungsbeschwerde*) diretto a far dichiarare la ripartizione dei mandati del Parlamento europeo contraria al principio di diritto costituzionale tedesco secondo il quale i voti degli elettori devono avere un peso all'incirca uguale; il ricorrente deduceva tale violazione del fatto che i deputati tedeschi occupano soltanto il 16% dei seggi al Parlamento europeo mentre la popolazione della Germania corrisponde al 22% di quella dell'Unione europea.

Richiamandosi alla propria decisione del 12 ottobre 1993 sul Trattato di Maastricht<sup>(61)</sup>, la Corte costituzionale tedesca fa rilevare le differenze sussistenti tra il ruolo del Parlamento europeo e quello dei parlamenti nazionali: la legittimazione democratica per l'esercizio dei poteri è conferita alle Comunità soprattutto dai parlamenti nazionali, mentre il Parlamento europeo ha soltanto un ruolo suppletivo. L'uguaglianza degli elettori deve quindi essere garantita al livello nazionale.

La ripartizione "ponderata" dei mandati nel Parlamento europeo è motivata - secondo i giudici costituzionali tedeschi - dall'esistenza di soggetti aventi parità di diritti sul piano internazionale (gli Stati membri) indipendentemente dal numero dei loro abitanti e, in pari tempo, dal fatto che l'Unione è qualcosa di più della somma degli Stati membri, ragion per

---

<sup>(59)</sup> Sentenza della CGCE del 10 febbraio 1994, causa C-398/92, Racc. pag. I-467. Nel dispositivo della relativa sentenza, la Corte di giustizia ha statuito che il combinato disposto degli artt. 220 del trattato CEE e della Convenzione di Bruxelles 27 settembre 1968, osta a una norma nazionale di procedura civile la quale, in relazione a una decisione che debba essere eseguita in territorio nazionale, autorizza il sequestro conservativo solo ove appaia probabile che, in mancanza di esso, detta esecuzione sia resa impossibile o essenzialmente più gravosa mentre, in relazione a una decisione che debba essere eseguita in un altro Stato membro, essa autorizza detto sequestro in base al solo fatto che l'esecuzione debba svolgersi all'estero

<sup>(60)</sup> 2 BvR 635/95; *Europäische Zeitschrift für Wirtschaftsrecht* 1995 pag. 748 (riassunto)

<sup>(61)</sup> *Entscheidungen des Bundesverfassungsgerichts* Bd. 89 pag. 155-213

cui il numero dei loro abitanti deve influire sul numero dei deputati europei.

Nella **causa McClean & Tate<sup>(62)</sup>**, la **High Court d'Irlanda** ha riconosciuto il diritto dei ricorrenti ad ottenere dallo Stato il risarcimento del pregiudizio subito a causa del mancato recepimento di una direttiva. L'Irlanda era tenuta a recepire la direttiva 79/7/CEE<sup>(63)</sup>, ma la High Court ha ritenuto che essa fosse stata recepita correttamente nel paese soltanto nel 1992, grazie all'abrogazione delle norme di diritto nazionale (risalenti al 1986) che mantenevano alcune discriminazioni nei confronti delle donne sposate. La Corte ha giudicato che le donne sposate, discriminate rispetto alle indennità di disoccupazione, potevano chiedere allo Stato la riparazione del pregiudizio subito nell'osservanza delle disposizioni interne riguardanti i termini per la presentazione del ricorso.

La High Court, interpretando la sentenza della Corte di giustizia nella causa Emmott<sup>(64)</sup> e tenendo conto delle ulteriori precisazioni fornite dalle sentenze Steenhorst-Neerings<sup>(65)</sup> e Johnson<sup>(66)</sup>, ha ritenuto le disposizioni nazionali riguardanti i termini di ricorso compatibili con il diritto comunitario poiché non pregiudicano affatto l'esercizio dei diritti riconosciuti dall'ordinamento comunitario ma si limitano semplicemente a determinare il periodo per la presentazione della domanda con la quale si possono ottenere le prestazioni arretrate (periodo di sei anni).

---

<sup>(62)</sup> Cause riunite McClean & Tate / Min. for Social Welfare, Ireland and the A.G.; Robinson & Others / Min. for Social Welfare, Ireland and the A.G. High Court (Ireland), sentenza del 3 febbraio 1995

<sup>(63)</sup> Direttiva 79/7/CEE del Consiglio, del 19 dicembre 1978, relativa alla graduale attuazione del principio della parità di trattamento tra gli uomini e le donne in materia di sicurezza sociale; GU n. L 6 del 10.1.1979, pag. 24

<sup>(64)</sup> Sentenza del 25 luglio 1991, Emmott, C-208/90, Racc. pag. I-4269

<sup>(65)</sup> Sentenza del 27 ottobre 1993, Steenhorst-Neerings, C-338/91, Racc. pag. I-5475

<sup>(66)</sup> Sentenza del 6 dicembre 1994, Johnson, C-410/92, Racc. pag. I-5483



ISSN 0254-1505

COM(96) 600 def.

# DOCUMENTI

IT

06

---

N. di catalogo : CB-CO-96-260-IT-C

ISBN 92-78-05149-7

---

Ufficio delle pubblicazioni ufficiali delle Comunità europee

L-2985 Lussemburgo